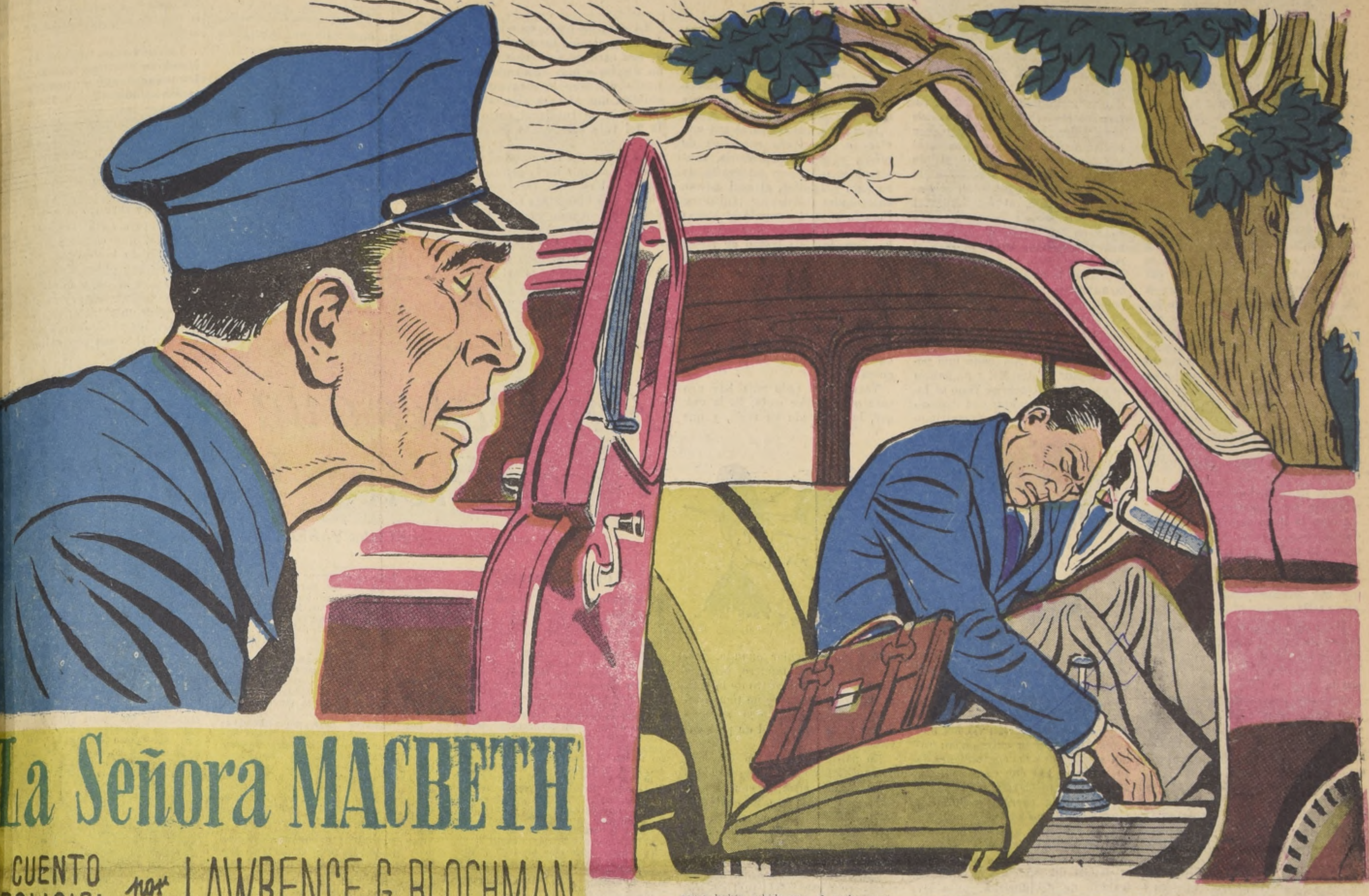
DICION EN CUATRO SECCIONES

LA NACION

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

AÑO XLVIII — SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 8 DE MARZO DE 1964 — PRECIO E° 0.20 — N.o 16.895



La Señora MACBETH

CUENTO POLICIAL por LAWRENCE G. BLOCHMAN

EL CUERPO ESTABA frío cuando lo encontró el lechero apoyado sobre el volante de un brillante cupé rojo que estaba estacionado en una calle lateral, a eso de media cuadra de la estación del ferrocarril. El jefe de policía estimó que el hombre había sido asesinado entre las once de la noche y la una de la madrugada, y era poco después de las seis cuando llegué allí con José Apperson, el nuevo jefe de ...tives.

...asesino había borrado perfecta... todo rastro suyo. El muerto era ...dividuo alto, de mediana edad y ...pecto grave y respetable. No era ...mente enjuto de carnes, pero ...co hubiera sido posible catalo... entre los grandes gastrónomos. ...recibido un proyectil en la sien ...da, y el arma estaba en el piso ...che. En el traje del muerto no ... ningún papel ni alguna etique... sastrería que pudiera servir pa... ...entificarlo. Las placas de licen... el coche habían desaparecido; el ...ro del motor estaba borrado a ..., y el número de serie también ...a. No me fijé si en la camisa ...uerto había alguna marca de ...dería, porque, ¿de qué sirve eso ...o no sabemos siquiera en que ... podría encontrarse la lavan...

...rson abrió la puerta situada ...del asiento del conductor, bus... algunas huellas en los vidrios ...ventanilla, cuando yo dije: ...a preferible no tocar esas ma... ...de las puertas, señor Apperson, ...ue vengan los empleados de la ...de identificación. Tal vez ha... algunas huellas digitales...

...guraba que Apperson no toma... ...mal el pequeño consejo de un ...o como yo, aun cuando él era ...erior, puesto que hacía sólo ...mana que estaba en funciones ...gnación se había debido a los ...tos del concejo de la ciudad en ...ido de darle nueva vida al de... ...ento de policía, mediante la ...ón de una dosis de cerebro. ...s de los concejales creían que ...a repetir el ejemplo del De... ...ento de Justicia de Washing... ...e había obtenido espléndidos ...os utilizando profesores en ...res policiales. Así, pues, el con... ...uvo de la Universidad del Es... ...cesión del doctor José Apper... ...fesor de psicología criminal, pa... ...brarlo nuestro jefe de detecti... ...o había esperado encontrarme ...un vejestorio de gafas y gran ...dad, pero me equivoqué. Apper... ...a una agradable sonrisa y cia... ... azules y tenía la edad justa... ...recisa para haber sido capitán ...ería en la batalla de Saint-... Cuando le fui a recibir a la ...n, bajó vistiendo pantalones ... y me preguntó por el club de ...ás cercano. En suma, me pare... ...buen muchacho, y creí verle ...do por este su primer caso de ...ilo. Por eso le formulé aquella ...ción relativa a las huellas di...

...se preocupe por esas huellas ...replicó—. Si encontramos algu... ...o nos servirán de mucho, porque ...án en ningún archivo. Esta no ... tarea profesional.

...me atrevo a creer lo mismo ...Apperson —dije—. Aquel número ... en el motor delata la inter... ...de un profesional. Me parece ...operado una pandilla de la... ...de automóviles... Tal vez cita... ...este hombre para hacerle venir ...dispara sobre él cuando ma... el coche.

Apperson rió un poco, pero sin sombra de burla.

—Muy notable, ¿no? —dijo—. Dispararon a través de la ventanilla sin romper el vidrio.

—Tiene razón —repuse—. Me había olvidado de que la ventanilla estaba cerrada y de que el arma se encontraba dentro del coche. Entonces, ¿cree usted en un suicidio?

—Claro que no. El hombre fue muerto instantáneamente. No pudo haberse instalado en el asiento del conductor después de haber recibido el disparo.

—Pero quizás iba manejando— insistí.

Apperson sonrió.

—Mire el asiento —dijo. Tenía una voz de bajo semejante a las notas profundas de un órgano.

Examiné el asiento durante unos instantes. Al principio no descubrí nada que pudiera haberle servido como indicio a Apperson para suponer quién iba manejando. Después advertí que el asiento era uno de esos de tipo ajustable que pueden fijarse conforme al largo de las piernas del conductor. El asiento estaba ajustado para una persona de piernas cortas. Y el muerto tenía casi mi misma estatura: unos seis pies y dos pulgadas. Apperson había observado muy bien.

En ese momento llegaron Churchill y Smith. Habían estado llamando a las puertas de toda esa cuadra para preguntarles a los moradores si habían sentido un disparo a eso de las doce de la noche. Nadie había oído nada. Así se lo comuniqué a Apperson.

—Muy bien, sargento —me dijo—. Es mejor entonces que usted disponga una jira por los hoteles y averigüe quiénes se han registrado después de las once de anoche.

—¿Cree usted que el asesino se instaló en un hotel después de cometer el crimen, señor Apperson? —pregunté.

—Sin duda —replicó mi jefe—. En el compartimiento de equipaje de este coche había una maleta cuando llegó hasta aquí. Tal vez usted no notó que las correas están colgando. Ahora bien, sargento, una persona con equipaje no es probable que se dedique a vagar por las calles. Se dirigirá a un hotel. Y así ha de haberlo hecho el asesino para evitar llamar la atención.

—Muy bien pensado, señor Apperson —dije. Pero no pude evitar cierto fastidio por no haberme fijado antes en aquellas correas sueltas. Miré a Churchill y dije—: Señor Apperson, ¿tiene ya usted una idea acerca del aspecto del hombre que debemos ir a buscar?

El profesor se había metido bajo el coche; pero pronto suspendió su exploración y se sentó en la calle, con sus azules ojos muy serios. Esperé que se riera o se sintiera picado por mi pregunta; pero él no hizo ni una ni otra cosa. Se limitó a decir:

—En primer lugar, sargento, creo que nuestro hombre es una mujer.

¡Caracoles! Era una frase algo inesperada, ya que, por mi parte, no había visto peinetas, ni marcas de lápiz labial ni rastros de polvos de tocador a pesar de mi búsqueda de tales indicios.

Aún más —continuó Apperson con un tonillo algo doctoral—. Creo que ustedes comprobarán que se trata de una mujer pequeña y bien vestida. Probablemente usa un abrigo de piel, porque todavía hace bastante frío en el norte, donde este coche ha sido manejado durante los meses recién pasados.

Empecé a hablar para preguntarle como había sabido que el coche venía del norte; pero él me interrumpió:

—De todos modos —dijo— ella usa joyas. —Dicho esto, volvió a deslizarse bajo el auto.

Por favor, señor Apperson, ¿cómo demonios usted...?

—No puedo ponerme a dar lecciones en este momento, sargento —me dijo desde el suelo—. Revisen a todas las mujeres que han ingresado a algún hotel cercano. Le veré en el cuartel dentro de una hora.

Cuando Apperson llegó a su oficina lleno de grasa y polvo, tenía el aspecto de un mecánico más que el de un profesor o el de un jefe de detectives. Yo le esperaba con seis mujeres. Una de ellas vestía un abrigo de pieles, que más me parecía de gato. Dos gastaban joyas; pero, a juzgar por su aspecto, se trataba de chucherías sin valor como las que se cuelgan en los árboles de Navidad. En seguida había una negra de una yarda de ancho, y una profesora de música cuya lengua era tan activa, que no cesó de hablar un solo instante mientras la conducía al cuartel. Me figuré que Apperson no querría a ninguna de aquellas cinco conquistas; pero la sexta era una pequeña colorina, provista de un cuello de piel de zorro. Aquella cabecita roja me hizo esperar en el hall un par de minutos, y podría jurar que oí a dos personas andar alrededor suyo antes de que me franqueara la entrada. Por supuesto, estaba sola cuando abrió la puerta. Pareció ponerse nerviosa cuando le pregunté acerca de la ventana abierta sobre el escape de incendio, y no ocultó sus malos modos cuando le pedí acompañarme al cuartel.

Pues bien. Apperson las observó a todas, preguntó algunas cosas y meneó la cabeza.

—Que se vayan todas, sargento —me dijo—. ¿Esto es lo mejor que ha podido usted hacer?

—Hay otra mujer, registrada anoche en el Grand Hotel —dije.

—¿Por qué no está aquí?

—Llegó en el tren de medianoche en compañía de su marido. Eso la deja fuera de concurso, ¿no es así?

Apperson frunció las cejas, que en él eran muy abundantes.

—¿La vió usted bajar del tren, sargento? —me preguntó.

—No; pero hablé con el agente del hotel que recibió ese tren y los trajo en el bus del Grand. Me dijo que marido y mujer llegaron a la medianoche. De todos modos, dispuse que Churchill los vigilara en el hotel.

—Vamos a reunirnos con el señor Churchill —dijo Apperson.

Mientras nos dirigíamos al hotel, Apperson encendió un cigarro desmesuradamente largo y se recostó en el asiento del coche policial, con los ojos cerrados. Permanecí en silencio un buen rato y dije después:

—Creo, señor Apperson, que cometimos un error al permitir que la colorina se marchara. Es indudable que conmigo no se condujo como es debido. Le dije que me proponía llevarla a la morgue para ver el cadáver, y se tornó más blanca que una camisa. Me dijo que no podría arrastrarla a la morgue ni aún con un equipo de tractores orugas...

—Entonces no es la mujer que buscamos —dijo Apperson, con los ojos todavía cerrados—. Nuestra mujer hubiera ido alegremente, para contemplar a su víctima con absoluta serenidad. Tiene una sangre extraordinariamente fría. Debe haber planificado este asesinato con mucha antelación, la suficiente como para haber podido borrar el número del motor antes de partir de casa, y para haber sincronizado, precisamente, casi al minuto, su llegada cerca de una estación ferroviaria. Muy inteligente es, sin duda. Ella lo sabe, por supuesto. Complejo de superioridad. Está embriagada por la sensación de potencia de su propio cerebro. Está totalmente segura de su propia infalibilidad.

Aquellas frases me dejaron de una pieza. El profesor seguía con los ojos cerrados, de modo que saqué mi libreta de apuntes y anoté las palabras que pude captar bien.

—Estaba pensando, señor Apperson —dije—, en una cosa: ¿cómo podría esa mujer sacar las placas de licencia del auto sin que el hombre se pusiera receloso?

Apperson abrió los ojos. Me estrechó la mano.

—Le felicito, sargento. Su razón empieza a funcionar. La explicación es, claro está, que las sacó después de haber asesinado a su víctima. Encontré las tuercas que sujetaban las placas en la calle, bajo el coche. Naturalmente, las placas no serán encontradas en las proximidades. Pero pueden ellas probar el punto débil que tiene su coraza. La mujer no se sentirá vencida por un interrogatorio habitual, porque tiene mucha confianza en sí misma. Está segura de haber planificado el crimen perfecto. Es preciso que logremos hacerla pensar que no hay tal perfección; que somos un poco más perspicaces que ella.

La forma en que Apperson hablaba de esa mujer, como si ya estuviera sometida a juicio, en circunstancias de que ni siquiera la conocíamos, me hizo callar, lleno de asombro. Sin embargo, iba a preguntarle a mi jefe cómo podía pensar así, cuando el coche se detuvo frente al Grand Hotel. Descendimos y nos dirigimos hacia el pórtico. Le mostré los nombres que figuraban en el registro: "Señor Guillermo McLeish y señora, de Nueva York, cuarto 402".

—Vamos al 402 —dijo Apperson, haciendo brillar su placa de oro ante la mirada del encargado.

Penetramos en el cuarto sin llamar, y creo innecesario decir que fuimos objeto de una recepción glacial.

Lo primero que vi fue un abrigo de pieles colocado sobre el respaldo de una silla. Después vi a la señora McLeish. Estaba de pie frente a un espejo, empolvándose la nariz. McLeish acababa de afeitarse, y vino corriendo desde la sala de baño.

—¡Qué atropello! —exclamó la señora McLeish.

—¿Qué significa esto, Lispeth? —gritó McLeish—. ¡Voy a llamar a la policía!

—La policía está aquí —repuse fríamente—, y tengan la bondad de facilitar nuestro trabajo.

Apperson no había proferido una palabra. Examinaba a los dos esposos, y, a juzgar por su expresión, comprendí que se sentía muy satisfecho.

A mi vez examiné a los McLeish. La dama vestía en la forma anunciada por Apperson. Era pequeña y morena. Era linda, sin duda, pero lo hubiera sido más si su mandíbula no hubiera sido tan vigorosa. Me imaginé que sería unos diez o quince años menor que el muerto encontrado en el automóvil. Tenía unos ojos oscuros que miraban con altanería al punto de que uno llegaba a sentirse inclinado a perdirle disculpas por respirar el mismo aire que ella respiraba. Cuando habló, su tono era aún más doctoral que el del propio Apperson.

McLeish también era moreno, y tenía los cabellos tan brillantes y lisos que uno podría haberse mirado en ellos. Creo que las mujeres le hubieran llamado un buen mozo. Tenía grandes ojos soñadores, ornados por largas pestañas. Parecía dos o tres años menor que ella, y tenía el aspecto de estar habituado a recibir sus órdenes.

—Por favor, señora Macbeth, perdone la intrusión —dijo Apperson al cabo de un minuto.

Creí que se trataba de un error al llamarla en esa forma, ya que él había visto en el registro que su nombre era McLeish. La mujer pareció no darse cuenta de la equivocación.

—¿Con qué pretexto viola usted nuestra habitación? —preguntó con acento altivo.

—Creo que ha perdido usted algunas joyas, señora Macbeth —dijo Ap-

(PASA A LA PAGINA 11)

EN SERIO Y EN BROMA

Vale la Pena Anunciar

por Art BUCHWALD

NO HAY DUDA de que las empresas fabricantes de cigarrillos están en grandes dificultades desde que se publicó el informe oficial acerca de la relación entre fumarlos y ciertas enfermedades. La Comisión Federal de Comercio ha indicado que las obligará a poner en las etiquetas de los cigarrillos toda clase de advertencias, inclusive el contenido de alquitrán y nicotina de cada paquete.

¿Podrán las compañías tabacaleras sobrevivir el asalto? Creemos que sí. Es una cuestión de anuncios.

Ahora les llevamos a ustedes al salón de la directiva de la Frantic (Frenética Cigarette Company), en donde el presidente, los jefes de publicidad, el vicepresidente a cargo de ventas y los "consejeros de relaciones públicas" discuten dura y calurosamente .

El presidente de la junta directiva dice: "Caballeros, ¿tienen alguna idea nueva desde nuestra última reunión?"

"Bien, señor, creo que tendremos que cambiarle nombre a la marca. ¿Qué le parece llamarlos "Cruz Azul"? Este nombre tiene cierto buen sonido médico..."

"No es malo. Indica ciertamente que nos preocupamos por los intereses de los fumadores."

"Señor —dice el jefe de publicidad—, hemos hecho una encuesta y nadie parece saber lo que significa el contenido de alquitrán y nicotina de un cigarrillo, de modo que sugiero que aprovechemos el punto de los porcentajes de tales ingredientes. Podemos decir que los cigarrillos "Cruz Azul" contienen el doble de alquitrán que los otros. Investigaciones independientes demuestran que un "Cruz Azul" tiene un trece por ciento más de nicotina que otro cualquiera. ¿Por qué pagar más por menos nicotina y alquitrán, cuando se puede fumar "Cruz Azul?"

El jefe de publicidad dice: "Hemos venido trabajando en una campaña por televisión. Nuestro primer anuncio muestra a un automóvil que se cae en un precipicio, y terminamos con una vista del conductor, aprisionado entre los escombros del carro, diciendo: ¡Si hubiera fumado "Cruz Azul", esto nunca habría ocurrido!"

"El segundo anuncio muestra a un alpinista colgando de una cuerda, en el Monte Everest. Se vuelve hacia la audiencia cuando la cuerda se rompe, diciendo: ¡El aire fresco lo mata a uno!"

"Un tercer anuncio muestra a un joven y una joven en la playa. El muchacho le ofrece un "Cruz Azul" y ella dice: ¡Prefiero morir! El le manifiesta que ella es poco cooperativa y no es la muchacha a quien debía haber pedido una cita. ¡Pero yo le prometí a mi madre...!, dice ella. El le hace dar una chupada al cigarrillo y ella implora: ¡Por favor, no me odies! Y él dice: ¿Cómo puedo odiar a alguien que fuma "Cruz Azul"?".

"Me gusta —dice el presidente de la junta directiva—. Paguen el tiempo necesario. Ahora hablemos de algunos programas de televisión."

El hombre de relaciones públicas dice: "Estamos pensando en presentar una serie "El Trópico de Cáncer", de Henry Miller. Habría de seguro una gran identificación con los que vean el programa".

"Usted está enfermo —dice el presidente—. ¿Qué otra cosa?"

"Tenemos un programa titulado "Desastre". Una semana tratará de un terremoto, la siguiente de una inundación, la otra de incendios en los bosques. La idea es que en el mundo hay muchas cosas peores que fumar."

"Suena bien —dice el presidente—. Pero me gustaría saber quien tuvo la idea de poner la "Vida de Madame Curie" en el programa de la semana pasada."

"Ha sido destituido, señor."

"Ahora, señores, estamos en una lucha a muerte y vamos a necesitar a todos y cada uno de ustedes para salvar a la compañía."

"Estamos con usted" —gritan todos a coro.

"No tan rápido. Para ganar esta lucha y mantenerlos en sus pies, estoy dando una nueva regla. A nadie se le permitirá fumar."

"Pero, señor..."

"Ya oyeron lo que dije. La compañía está primero y si vamos a vender cigarrillos, no deseo tener entre manos a un grupo de gentes enfermas..."

SOBRE LAS CARAS

por Julio BARRENECHEA

EL COLMO de nuestro asombro frente a la capacidad imaginativa del Creador, se produce cuando apreciamos la inagotable variedad de las caras, tanto de seres humanos como de animales, aparecidas en este mundo, desde las más perdidas tinieblas hasta nuestros días. ¡Qué rica gama, ya sea por raza, nacionalidad, actividad u oficio! Parecidos sí, pero identidad absoluta, salvo una que otra pareja de mellizos en contrario, ¡jamás! ¡Cosa admirable! ¿De dónde tanta nariz, tanta boca, tanto mentón, tanta ceja, tanto ojo, tanta papada, tanta frente, tanta oreja, tanto óvalo diferente? ¡Qué de combinaciones y qué de resultados! ¡Qué entretención la del Divino Hacedor, dejando correr diariamente su lápiz y bosquejando nuevas y nuevas caras! Y además, las de los animales, de los insectos y de algunas razas, que deben ser también todas diferentes, aunque nos parezcan iguales, como nos ocurre con los gatos, con las moscas y con los chinos. En cuanto a los negros, entre los cuales también nos cuesta distinguir, entre otras cosas, porque siempre parece que, estuvieran en un sitio con la luz apagada, no hay que basarse sólo en el color, sino también en las facciones, porque los hay que se quedan como esos muebles que por apuro se entregan sin barnizar, y nos resultan unos negros en blanco, como noche de luna.

Toda persona, lo mismo que las monedas, tiene su cara y su sello. La cara la lleva delante y el sello detrás. Este último no es justamente la nuca, sino un tanto más abajo. Y con un poco de malicia, estaréis de acuerdo conmigo en que hay muchas personas con cara de sello.

De niño siempre tuve mucho temor de que el pan fuera a dar de mis manos al suelo, porque había sido seriamente advertido que era la cara de Dios. Nuestros mayores, sin proponérselo, introducían en nuestra imaginación verdaderas creaciones de Salvador Dalí, ya que nos era dable suponer al Altísimo con una cara amasada y salida del horno.

También desde niños nos vimos forzados a hacer un trabajo imaginativo para comprender aquello de que al "mal tiempo buena cara", cuando yéndonos al colegio, ateridos por el hielo del ambiente, no podíamos ofrecer como contribución a la alegría sino nuestra cara morada por el frío, graciosamente ornamentada, por la nariz y las orejas hinchadas por los sabañones.

Con las caras existe un verdadero desorden. Los únicos que podrían colocar a todas las caras donde verdaderamente deben estar, son los avezados directores de cine. Ellos, para sus roles, saben perfectamente elegir al bueno, al malo, al periodista, al agente de investigaciones, al asesino, a la adúltera, a la mujer fatal, al matón, al ladrón, al estafador, al hombre público, a la mujer pública, y en fin, a todo el abigarrado mundo que debe llevar al film, el rostro adecuado al papel que con precisión le tocaría desempeñar en la auténtica comedia humana. Dependiente de la NU, una comisión de directores de cine podría encargarse de organizar al mundo en conformidad a la cara de los seres que lo pueblan. Así cada uno podría seguir su destino, y no habría manera de equivocarse. Todo se facilitaría. Los hombres con disposición vocacional para el matrimonio buscarían a su futura esposa, en el álbum de las con cara de buenas dueñas de casa, fieles y buenas para el zurcido. Los amigos de la vida atormentada recurrirían a la clasificación de las mujeres fatales, y se entregarían voluntariamente a las contorsiones de su infierno. Los con cara de cura, serían irremisiblemente obligados a abrazar la carrera sacerdotal, pues, aunque no se hubieran dado cuenta, tendrían una fuerte vocación escondida. Los con cara de ladrón serían obligados a robar, y la policía no tendría que darse el trabajo de descubrirlos, pues les seguiría la pista desde la iniciación, y así se evitaría que por equivocación en el empleo de la cara se dedicarán a actividades de las llamadas honorables, pero en las cuales, de la manera más distinguida, no pueden evitar los latrocinios a los cuales son fatalmente impelidos por su definición facial.

Insisto en que las caras son una clara e inequívoca expresión de oficio, y para comprobarlo, contémplese cualquier fotografía de un acto patriótico, al cual asistan autoridades civiles y militares. Cuando se está tocando el himno patrio, o rindiendo honores a la bandera, los que tratan de poner una cara más de militares son los civiles, pero no les resulta, porque se les nota el esfuerzo. Lo mismo ocurre cuando un militar se viste de civil. Siempre se le descubre la cara de miembro de los "Institutos armados de la República", porque el sombrero se lo pone como gorra.

También en cada país hay una cara que no dice nada. Es la vulgar, la fabricada en serie, y que sólo adquiere valor cuando, juntándose en gran número, produce como resultado el rostro de la multitud. Como unidades no tienen interés alguno. Lo que sí siempre tienen es una cantidad de pelo envidiable.

En política, con cierto ejercicio, no es difícil poder distinguir entre las caras, de acuerdo con el partido a que pertenecen. En cualquier parte del mundo, un rostro cuadrado, de piel obscura, con pelo ondulado y anteojos de carey, y que parece ser dueño de un gran secreto, se puede tener la seguridad que pertenece a un intelectual de extrema izquierda, muy bueno para la revolución conversada.

La cara de poeta no admite duda; sí en cambio las admite el poeta con cara de motonetista. Como un derivado muy comprobable, se puede verificar la cara de poeta chileno, que alcanza alguna interpretación internacional, como lo es la del vate colombiano Jorge Rojas.

La gente que tiene pudor, y que posee el sentido de la responsabilidad o del ridículo, frente a situaciones que hieren sus sentimientos delicados, sienten que "se les cae la cara de verguenza". En cambio, al "descarado" no le pasa absolutamente nada, y es justamente porque no tiene qué se le caiga.

He conocido algunas parejas de mellizos con las caras muy iguales, prácticamente imposible de distinguir la una de la otra. Entre ellos, recuerdo a unos queridos amigos peruanos, los hermanos Grieve. Estudiaran ingeniería en Chile. Eran



apristas, y muchas veces los ... jos de su Partido los obliga... movilizarse imprevistamente ... jaba el que necesitaba hacer... el otro daba examen en su ... con las cédulas de identidad ... biadas. Nunca los sorprendie... En cambio, a ambos los sorpre... la muerte, muy prematura y ... mente.

También unos mellizos, Fr... Mendoza, eran tan iguales, ... les propuso, que en una repre... tación estudiantil, interpreta... "hombre más veloz del mu... presentándose uno desde un ... del escenario y saltando hacia ... tro, en el mismo momento en ... el otro desde el rincón opuesto ... taba hacia afuera. El efecto ha... sido prodigioso, pero no acep... Eran muy serios.

Y junto a cada cara está ... ricatura, que consiste en la ... geración de los rasgos. Pero ... rre que hay quienes nacen co... caricatura hecha, y en ese cas... caricaturistas siempre resulta... ciéndoles un retrato. Con res... a ellos, los verdaderos caricat... tas han sido sus progenitores.

Animales que se Visten con Pieles Valiosas

por Carlos YAÑEZ BRAVO

OVEJAS KARAKUL

ESTAS OVEJAS, en estado adulto, tienen una lana gruesa de color gris obscuro, que se usa en Oriente para la fabricación de finas alfombras "persas". Pero, el corderito que recién nace tiene la lana ensortijada, muy crespa y de color negro azabache. Más o menos a los doce días la piel se alisa y pierde gran parte de su valor. Pero si se sacrifica al recién nacido dentro del cuarto al sexto día, esa piel es llamada "karakul" propiamente dicha, y los abrigos que se fabrican con ella son muy valiosos. Sin embargo, ante de nacer, los pequeñuelos no tienen la lana ensortijada, sino lisa, pero presenta muy bellos reflejos y es más fina y de mayor duración que la anterior. Esta es la verdadera "piel de astracán". Y, como es lógico, es mucho más valiosa que la anterior. Para obtener estos últimos no se sacrifican las madres, pues en los crudos inviernos del Africa sudoccidental, donde existen los más grandes criaderos de ganado karakul, mueren muchas hembras encinta y se les aprovecha la cría "nonata" para preparar su piel y hacer con ellas estos valiosos abrigos. Así es que, ni se sacrifican todas las hembras, lo cual sería muy poco prudente, ni se provocan los partos prematuros, como creen algunos profanos en peletería.

Tampoco se sacrifican todos los pequeñuelos con piel ensortijada, sino sólo a los machos débiles y por ninguna razón a las pequeñas hembras, pues entonces se terminaría el negocio.

Estas ovejas son originarias de Uzbekistán, provincia de Bukhara, y se cree que fueron las primeras en ser domesticadas por el hombre.

OTROS ANIMALES EXTRANJEROS CON PIELES VALIOSAS

Podemos señalar los siguientes: el "zorro plateado", los "osos", especialmente el polar; los "castores", las "nutrias", el "visón", las "martas", los "armiños" y los "conejos".

Los **"zorros plateados"** ya no viven silvestres, sino que sólo existen en criaderos especiales, con fines exclusivamente peleteros.

Los **"zorros azules"** constituyen una especie polar, más pequeña que todas las demás. Durante el verano su pelaje es de color terroso, pero en otoño toma un color azulado, que se torna blanco en invierno. A veces este último cambio no se efectúa y queda de color azul, lo cual es aprovechado para sacrificarlo y sacarle la piel, que es costosísima.

Los **"osos"**, son de varias especies: el "oso tibetano de collar", el "oso negro o rojizo", el "oso pardo", el "oso gris", que es muy escaso; el "oso polar", y la especie andina llamada "oso de anteojos" o "ucumarí" (Venezuela hasta Bolivia). El más valioso por su piel es el oso polar, de color blanco níveo. Pero el de mayor tamaño y más peligroso es el "oso pardo de Alaska" (de 2 a 2,50 metros de altura y con un peso medio de 700 kilos).

Los primeros colonizadores de California se entretenían haciendo pelear renos y bisontes con estos Hércules zoológicos. Esperaban que aquéllos arremetieran con la cabeza gacha dispuestos a cornearlos para levantarse, y a pecho descubierto, sin temor a las astas les daban un manotazo en el testuz y les rompían la columna vertebral.

Los **"castores"** eran muy abundantes en el hemisferio norte, hasta hace un siglo. Hoy están completamente extinguidos en Europa. En Norteamérica se han adoptado enérgicas medidas para protegerlos y se puede decir que allí viven en una "libertad vigilada", pues no sería posible reproducir artificialmente los inmensos y variados ambientes en que necesitan vivir.

Las **"nutrias"**, son animales carnívoros y las hay de río y de mar. Ya hemos hecho referencia de ellas al hablar de las nutrias de Chile, en otra oportunidad.

El **"visón"**, también es carnívoro y parecido a las nutrias; pero, además de gustarle los peces, caza también ratones, conejos y aves acuáticas. Debido a la alta calidad de su piel, ha sido muy perseguido y sólo quedan en estado silvestre muy pocos ejemplares en Norteamérica y en el sudoeste de Francia y Rumania. Pero son más importantes las grandes granjas que se han instalado en casi todas las latitudes del mundo para su explotación industrial, pues son animales que se aclimatan muy fácilmente en todas partes. De modo que no hay peligro de que se extermine la especie.

En Punta Arenas visité, hace pocos años, un criadero de visones que existía al lado de otro de zorros plateados muy bien tenidos. Ignoro si aún existen.

Las **"martas"** son propias de casi todos los países europeos' Pero hay que distinguir entre la "marta común" y la "martacebellina", propia de los países más fríos. La primera es de pelaje aleonado, más obscuro en el lomo que en el vientre; y la segunda, de menor tamaño, es de color pardo negruzco por encima con una mancha amarilla en la garganta. Caen muy fácilmente en las trampas, pues son animalitos muy curiosos que se detienen a observar todo objeto nuevo que encuentran a su paso.

Los **"armiños"**, no siempre tienen el color blanco puro con que se les conoce en peletería. En verano, y siempre que no haya nieve, tienen un pelaje pardusco y sólo el vientre blanco y una porción de la cola. Donde no hay nieve el animal no cambia de color, pero sí de pelo, que no es blanco. Por otra parte, un armiño colocado en un lugar obscuro tiene el pelo blanco puro todo el año, a pesar de la muda estacional. Este fenómeno se debe al siguiente proceso hormonal: en los cortos días de invierno el armiño recibe menos luz sobre la retina. Esta falta de estímulo óptico hace que la glándula hipófisis, órgano de secreción interna situado en la base del cráneo, deje de elaborar una hormona llamada "melanófera". La falta de dicha hormona priva de pigmento a las células pilosas y el nuevo pelaje es completamente blanco. En primavera, cuando los períodos de luz son más largos, el mecanismo se invierte; el lóbulo posterior de la hipófisis segrega la hormona melanófera y las células pilosas recuperan su pigmento y se torna de color pardusco.

El **"armiño"** es un animalito muy feroz, que incluso puede saltar a la cara del hombre para atacarlo y sus presas preferidas son los conejos, ratas, reptiles, avecillas y perdices. Es muy parecido en sus costumbres al "quique" de Chile, que mata los conejos sólo por ver correr sangre, aunque esté satisfecho.

Los **"conejos"**. Por su pelo se dividen en tres categorías: los de pelo corto (1 milímetro de longitud); los de pelo medio (2 centímetros más o menos); y los de pelo largo (hasta 14 ... metros cada pelo). Los conejos ... po armiño, de tipo chinchilla y ... pos azul, son de pelo mediano. ... grupo de pelo largo pertenecen ... sivamente los "angora".

En el mundo hay miles de es... cimientos dedicados sólo a la ... lación de pieles de conejos, por ... el 60 por ciento de los obreros ... trabajan en el ramo peletero se ... can a las pieles de estos roedores ... muchas razas de conejos finos, ... las cuales tenemos los de angora, ... chinchilla, los "petit gris", los "... res", los "conejos azules", los "... na", los "plata champaña", etc. ... ro la verdad es que la piel de ... blanco es la más apreciada ... con ellas se imitan todas las ... Por último, no sólo se aprovecha... pieles de los individuos de prime... lidad, sino incluso el pelo de la...



Los gatos monteses de Chile ... están en extinción, pues sus pieles ... piosamente moteadas de manchitas ... gras, son muy solicitadas para ... abrigos de señoras, imitando ... otros animales exóticos. El más ... todos, además de nuestra humilde ... ña", es el "gato de pajonal", de la ... tagonia (Oncifelis geoffroyi D'O... y Gervais), que ha sido persegui... el hombre con verdadero enca... miento, a pesar de que vive en ... pesuras más inextricables de ... ques del extremo austral de nuestro...

fectuosas, con el cual se hace ... tro de los sombreros.

Además es muy reproductiva ... plotación industrial del conejo ... nes peleteros por su gran prolifi... Las hembras pueden reproduc... a los 6 meses y llegan a dar 30 ... pequeñuelos al año. Una coneja ... de alumbrar 15 hembras en 6 ... que al cabo de medio año esta... aptitudes de dar, cada una, quin... nejas más. De modo que el ... con su numerosa descendencia ... producir una gran cantidad de ... piel y pelos, para un aprovecha... industrial muy completo.

ANIMALES CHILENOS CON ABRIGOS MILLONARIOS

Por ahora sólo vamos a men... los, pues en otras oportunidades ... estas mismas columnas, nos hemos ... ferido a ellos con algún detalle ... mos establecido el hecho de que ... todos ya están en extinción en ... tro territorio por una falta ... de defensa legal. Por el momento ... lo están protegidas, aunque ... mente, la chinchilla real, la costina ... Chile y la intermedia del Altiplano ... nutrias, el guanaco, el lobo de ... dos pelos y la vicuña.

Nuestros animales "peliferos" ... liferos" son los siguientes: las ... chillas, las vicuñas, los guanacos, ... nutrias, los coipos, los quiques, ... gues, los gatos monteses, los ... (gris y colorado) y también los ... jos de criaderos.

Las pieles más valiosas son ... da la de chinchilla real, espe... tinguida en la vida silvestre y ... lo vive en criaderos repartidos ... toda la tierra. Son muy po... abrigos de chinchilla real que ... confeccionado hasta ahora. Se ... solamente de doce, y entre las ... nadas que los poseen figuran Zsa ... Gabor, Sofía Loren, Tina Onassis, ... rah Diva, Kim Novak (regalo de ... jillo) y otras actrices de ren... mundial. Cada uno de ellos va... día alrededor de 600 millones de ... chilenos.



La Chinchilla Real (Chinchilla chinchilla chinchilla Lichyenstein) fue exterminada de la vida silvestre y hoy se la encuentra nada más que en criaderos especiales destinados exclusivamente a fines industriales. Se sabe que sólo se han podido confeccionar, en el mundo, doce abrigos con pieles de estos finísimos animalitos, que habitaron un día en los distritos montañosos del sur del Perú y norte de Chile. Entre las felices poseedoras de estos costosísimos abrigos figuran Sofía Loren, Zsa Zsa Gabor, la Emperatriz Farah Diva, Tina Onassis, Kim Novak, y otras. El precio de ellos, actualmente, se calcula en 600 millones de pesos chilenos.



"En Torno a Leonardo de Vinci"

por Alberto SPIKIN-HOWARD

CUANDO FREUD escribió su estudio sobre un sueño de Leonardo de Vinci, despertó entre los legos, general indignación. Primero, por tratarse de Leonardo y segundo, por relacionar este sueño con uno de los cuadros más famosos del pintor en el cual, esquematizando, se puede distinguir el símbolo erótico del sueño como el ala de un buitre, introduciéndose en la boca del niño. Era demasiado mezclar el nombre de tan notable artista con meros asuntos sexuales.

Es un hecho corriente el repudio de las teorías freudianas por parte de la gente no iniciada en los misterios de la vida psicológica subconsciente. Sin embargo, es casi axiomático afirmar que, sin estas teorías, nos sería imposible comprender la conducta de los hombres y menos aún, entender sus perversiones, que no son otra cosa que resabios infantiles.

En un diario es imposible hacer mención detallada de éstos para demostrar hasta qué punto es acertada la interpretación de Freud; bástenos decir, no obstante, que todos los componentes de la conducta anormal, vistos a la luz del psicoanálisis, son otras tantas formas-deformadas de hábitos de la infancia y que la reproducen simbólicamente, para deleite erótico del hombre adulto.

En todo caso, y para volver a Leonardo, nada más ilustrativo que leer la biografía del artista, escrita por Merejkowski, con el nombre de "La Resurrección de los Dioses", en la cual se pueden observar las raíces eróticas de la sublimación del famoso pintor.

Es más: toda la vida de Leonardo sólo se explica por la frustración que experimentó durante sus primeros años y que le llevaba a cruzar las calles de su pueblo natal, antes de la salida del sol, en busca de los brazos de su madre natural, que vivía lejos de la casa paterna. Es un elocuente ejemplo que sirve para entender la conducta extraña y contradictoria del artista durante el resto de su vida. Esta busca diaria y ansiosa del ser amado, habría de ser también el fundamento de su insaciable curiosidad más tarde, que lo llevaría a excursionar por los campos del arte, dejándonos una decena de cuadros inmortales, y otros tantos experimentos científicos, y hasta, como es natural en un hombre tan traumatizado por sus complejos infantiles, su deseo de volar, como símbolo de la evasión de la realidad del mundo y sus sinsabores.

Sin embargo, esta vida prodigiosa que, por la multiplicidad de sus intereses, es tan típicamente renacentista, demuestra la frecuencia de la versatilidad y la inestabilidad emocional en los grandes neuróticos, y la no menos habitual aplicación de lo que Adler llamó "frenos psicológicos". En otras palabras, casi ningún genio, como Leonardo y Miguel Angel, camina por una sola senda y sin que se observe, a menudo, la brusca interrupción del trabajo que se tiene en mano.

Esta frenación en Leonardo, reviste caracteres trágicos, si se considera el tiempo en que abandonó la completación de alguna de sus obras. El caso más célebre es el de "La Ultima Cena", que embellece el refectorio de la iglesia de Santa María Delle Grazie, en Milán. Según se cuenta, la cara de Cristo permaneció sin terminarse durante muchísimos años. Dio motivo, entre nosotros, a un relato muy bien logrado, del famoso periodista, Carlos Silva Vildósola.

El pretexto que da la crítica oficial y quizás aceptada hasta por el mismo artista, inconscientemente, es el hecho de no "haber dado" con el modelo ideal.

Es inaceptable en un hombre de sus extraordinarias condiciones comulgar con esta opinión, ya que le era fácil en cualquier momento dibujar una cara. Pero, cuando por fin logró hacerlo, esta de Cristo lucía un extraño parecido con la de Mona Lisa, con la de San Juan, con la de Santa Ana en la Virgen de las Rocas y con el pequeño retrato del museo de Lázaro Galdeano, en Madrid, es decir, en opinión de los psicólogos, el modelo no fue sino uno solo, que llevaba el artista escondido en su alma desde la niñez: su propia madre

He ahí el aspecto extraño, la mirada y el rictus de los labios, los mismos en todas las figuras: es como una sola imagen contaminada de todas sus emociones infantiles, girando alrededor del rostro maternal y en un eterno retorno.

Este misterio, llamémoslo así, ha dado lugar en los últimos tiempos hasta a la fea suposición de poner en duda el sexo de Mona Lisa creyendo que se trata, como en el caso de los sonetos de Shakespeare, no de "La dama obscura de los sonetos", de que habla Bernard Shaw, sino de un muchacho en ambos casos.

Como confirmación a las ideas freudianas, a Leonardo no se le conoció ningún amor en el sentido habitual de la palabra y murió en Amboisse, soltero, bajo la protección de Francisco I, quien lo había llevado a Francia, después de su primer viaje a Italia.

De tres cuadros no quiso nunca separarse el maestro y son los que actualmente se encuentran en el Museo del Louvre: Mona Lisa, San Juan y la Vírgen de las Rocas, todos retratos de su madre.

Como para confirmar este punto de vista, si hay algo que nos sorprende, es un intento de Leonardo, un pintor de su calidad, de dibujar el acto de la creación entre dos seres humanos, y cuya realización es, a simple vista, una monstruosidad, como si hubiera sido ensayada por un niño. En realidad lo era por un hombre cabal, cuya mano trazaba líneas distorsionadas, inhibido por sus complejos de la infancia.

Y para terminar: en su afán por experimentarlo todo, por esa sed de curiosidad insaciable de que ya hemos hecho mención, mezcló colores, aceites y otras sustancias, con el fin de obtener determinados efectos. Tal vez los obtuvo de inmediato, pero, con el correr de los años, yo mismo que he visitado el Louvre, entre 1923 y 1963, he visto a su famosa figura, irse, poco a poco, transformando en una indefinible atmósfera verde, y ella misma convertirse en una figura de igual matiz, llena del extraño significado que llevó al poeta García Lorca a exclamar: "¡Verde, que te quiero verde!"

Quizás si un día se habrá esfumado por completo lo figurativo, y la tela sólo exprese ese sólo término que sirve para justificar los mayores esfuerzos del hombre y que llevó a Leonardo, movido por sus complejos, a intentar sus innumerables empresas: la esperanza.

La Triste Realidad

EN ESTE MOMENTO en que España tiene que procurar un marco adecuado para su desarrollo, a fin de poder asegurar un rápido y eficiente crecimiento de su economía, no se puede decir que la situación internacional está facilitando o, en cualquier caso, estimulando la realización de esta tarea. Detrás de las palabras amables, de las declaraciones de cooperación con los países subdesarrollados, bajo la aparente corriente de ayuda a los países atrasados, subsiste la triste realidad de los países industriales que se inclinan a resolver sus problemas sin tener demasiado en cuenta el daño que pueden causar a países menos prósperos; que proclaman la libertad de comercio al mismo tiempo que tienden a un intenso proteccionismo agrícola, resultante en una discriminación, como consecuencia de sus planes de integración, todos ellos basados en líneas que, si bien teóricamente están abiertas a los de fuera, en realidad están cerradas; que hacen cuidadosos y extensivos estudios de reducción arancelaria, muy a menudo inspirados por la necesidad de defender sus mutuos intereses tras el aparente ideal de la cooperación mundial; que, finalmente, mantienen en vigor distorsiones que en países subdesarrollados pueden originar más daño que beneficio a través de programas de ayuda sobrevaloradas y sobreestimados.

LOS ARTISTAS DE LA HISTORIA.-

La Pintura en la Alemania del Siglo XV

por Ricardo BINDIS

ES INDUDABLE que el Renacimiento estalló de manera más tardía en Alemania que en Italia, que posee la paternidad de la maravillosa depuración lineal, la organización de figuras en primeros planos y la certera observación que determina la forma cerrada, que caracteriza al arte del "Quatrocento". Pero todas las características enumeradas se encuentran en el arte germano, con la lógica esfumatura que define la pintura alemana de la época, es decir, la tendencia a lo dramático, trágico y solemne de actitudes y temática. El pueblo germano, desde el primitivismo románico, viene mostrando la eterna dualidad de su expresión: racionalismo y drama. Siempre mostrará el acento analítico, escrutador y científico, pero extrañamente mezclado con lo violento y apasionado.

Angeles Músicos (Matías Grunewald).

María con el Niño (Lucas Cranach).

El más mínimo retrato, el retablo de altar aparentemente sin importancia, vislumbrará siempre un arte que sacrifica el refinamiento técnico por la expresión, o, más concretamente, la expresión de las pasiones. El pintor alemán renacentista verá los modelos como son, pero va a exagerarlos para acentuar lo dramático y apasionado. No es obra del puro azar el nacimiento del distorsionado lenguaje del "expresionismo", a principios de nuestro siglo, ya que el libertario idioma plástico siempre estuvo presente en lo más profundo del carácter teutón, desde el período renacentista. Se podría decir, sin exagerar, que el arte alemán ha sido siempre "expresionista", llegando a caer en lo caricaturesco y grotesco de las facciones, sin que esto signifique, por supuesto, rebajar las maravillosas cualidades del arte de la patria de Durero, que no están en el proporcionado arquetipo florentino.

Históricamente se considera a Esteban Lochner el primer renacentista alemán, a pesar de poseer todavía muchos elementos góticos y de ilustrador, pero ya abierto a las influencias flamencas e italianas. Su famosa "Adoración de los reyes magos", ejecutada en 1435, joya de la catedral de Colonia y librada milagrosamente de un bombardeo en la última conflagración mundial, posee rigor artesanal, seguro dibujo y beneficioso aire de Frá Angélico, por la devota misticidad de las figuras, plenas de éxtasis religioso y dulce expresión. En este pintor, es cierto, no se observa el expresionismo de que hablábamos con respecto a los pintores alemanes, pero posee el mérito de la síntesis en el diseño, fuerza en la línea, de un observador renacentista ya más cabal.

En la ciudad donde actuó Lochner, Colonia, surgirá con vigor, pasada la mitad del siglo, una importante escuela de pintura, que mostrará de manera más efectiva las influencias flamencas, en especial las de Van der Weyden y Bouts, pero con la natural desviación hacia cierta vulgaridad y apresuramiento en la ejecución, producto, es cierto, de los conflictos políticos del país, bastante más atrasado en sus costumbres que Flandes o Italia. Con todo, en esta tosquedad casi popular, en esta distorsión de las formas, está el rudo encanto del arte pictórico germano del Renacimiento. Sin poseer el idealismo y refinamiento de los florentinos, ni el austero realismo de los artistas de los Países Bajos, los alemanes tienen su vigoroso y crudo dramatismo, tan emotivo y de énfasis tan personal.



Madonna con Pera (Durero)

Lucas Cranach (1472 - 1553), es el pintor por esencia germano. El renacentista alemán, en vulgar expresión: "químicamente puro", pintor del siglo XV de Alemania. Con indudable base popular, no se poseen datos precisos de su formación plástica, es el más atrevido y original de los artistas de su generación. El alargamiento de sus figuras, en especial femeninas, remarca cierta influencia gótica, pero nos internan en un personal mundo de ficción y sueño, ya que sus mujeres, casi siempre desnudas, están con grandes sombreros y exóticos collares, con un fondo de ramajes oscuros tan oscuros como sugerentes en su penumbra misteriosa. Matías Grunewald (1485 - 1530), el otro grande del Renacimiento alemán, con un fervor religioso más acentuado, pero con retorcida visión de la forma, acentúa su apasionado sentido del dibujo con un colorido grave de personales tonos violáceos, azules profundos, frente al estallido de los rojos más exaltados y los amarillos encendidos. Su "Crucifixión" de Colmar, sin duda su obra maestra, es la más patética, alucinante y original que hayamos visto.



El Concierto de Angeles (Matías Grunewald).

Hans Holbein (1498 - 1543), el más refinado de los alemanes de su época, ya pierde la nota expresionista, pero no deja de poseer un certero análisis de la forma. Su calidad de pintor universal, lo hizo triunfar fuera de sus fronteras, en especial en Inglaterra, donde fue pintor de la corte de Enrique VIII, del que hizo magníficos retratos. Uno de los brillantes está en el Museo Barberini, de Roma, donde junto a obras de renacentistas italianos, no pierde dignidad de pintor profundamente conocedor del oficio. Su "Erasmo de Rotterdam", en el Museo del Louvre, pasa por ser uno de los máximos retratos de la historia de la pintura.



Erasmo de Rotterdam (Holbein).

Unamuno, la Sombra Inquieta de Don Quijote

por Ernesto MONTENEGRO

EN EL CENTENARIO del nacimiento de don Miguel de Unamuno, su autoridad moral y su prestigio literario se mantienen en constante crecimiento, y mucho más en el extranjero que en su patria, de acuerdo con el carácter encontradizo del genio español. Los ingleses, los alemanes y los italianos le traducen a porfía, igual que en Estados Unidos; y en estas tierras de América que tanto le preocuparon, su nombre significa más para la juventud que todo el resto de la tan llevada y traída Generación del 98. La razón es clara: quien se acerca a Unamuno toca carne viva, se siente ante todo un hombre, como él se complacía en decir de sus autores favoritos. Y como la filosofía no fue nunca para él asunto de sistemas, hasta los adeptos de la última hornada, los Existencialistas de todas las pintas, le reconocen como uno de los suyos, como un pensador que tiene algo propio que decir y que lo dice con retórica escueta y áspera, que nos suena como la palabra de alguien que a nuestro lado, con el tono y el traje de andar por casa.

Allá por 1905 se dio a conocer Unamuno en tierras de América, con ocasión del tercer centenario de la publicación de la primera parte del Ingenioso Hidalgo de Cervantes, y la aparición de su propia glosa, "Vida de Don Quijote y Sancho", que saliera a la luz simultáneamente con el importante estudio crítico de Navarro Ledesma y las aportaciones filológicas de Rodríguez Marín. La obra de Unamuno era otra cosa, naturalmente. En ella se seguía paso a paso la pareja inmortal, tratándola como unidad indisoluble de cosa viviente, cuerpo y alma. La interpretación que él le daba a la creación cervantina se aparta de cuanto se había dicho hasta el momento en cien lenguas diversas, puesto que proclamaba la peregrina paradoja de que una obra genial es algo sobrehumano que rebasa las limitaciones del autor de carne y hueso, reduciéndolo al papel de instrumento de la Gracia Divina, como el carpintero de Galilea ante el prodigio de la Encarnación. Según Don Miguel el vasco, su tocayo castellano sólo hizo de amanuense, o poco más, al trazar la figura trascendente de Don Quijote. Tomando a lo serio las burlas y mofas con que abruma al caballero y sin conceder importancia a la ironía con que Cervantes trata a los Duques y a la Iglesia, Unamuno se adentra por [illegible] Estética invertida, de donde resulta el creador lamentablemente por de[illegible] de su creatura, el Héroe llevando a rastras al autor.



La explicación más razonable de esta sinrazón estaría, a mi entender, en [illegible] la obra de Unamuno, no como un estudio crítico, sino como una recreación poética. ¿No ocurrió eso mismo una y otra vez en la historia literaria universal? El ingenioso Ulises sigue vivo y actuante, sin que nada de cierto podamos decir de Homero, su memorialista; sólo sabemos de Moisés y de Cristo lo que los autores del Pentateuco, los Evangelios y San Pablo dejaron escrito de su vida y milagros; y los vecinos de Toledo y la Mancha nos señalan las posadas donde alojaron Don Quijote y Sancho, mientras que nadie puede [illegible]ar con suficiente certidumbre dónde se aposentó Cervantes. Las figuras de la imaginación sobreviven, pues, con mucho al que atinó a trasladarlas de la realidad a los ámbitos del arte; y en suma, don Miguel de Unamuno tiene [illegible], a su modo.

LAS DUDAS DE UN CREYENTE

Con sus novelas y estudios religiosos posteriores, Unamuno se fue imponiendo más y más a la atención de sus contemporáneos. Hay autores que nos [illegible] palpar los absurdos de la vida, aun cuando enumeran los encantos perecederos del mundo, y en cambio, los descontentos y los pesimistas de la talla de don Miguel ejercen una influencia positiva aun en su nihilismo. Esto pro[illegible], a mi ver, del vigor vital del pensador, de lo genuino de su sentir y lo [illegible]ro de su pensar. Unamuno sentía tan hondo el don de la vida y la realidad [illegible]ble de la muerte, y en consecuencia puso tal intensidad en vivir todos sus [illegible]tes, que no deja jamás de contagiar con su apasionado sentir y su afa[illegible] pensar a cada uno de sus lectores. Luego no hay más que recordar que [illegible] vivir en los años más duros de la Decadencia española y la liquidación [illegible] herencia imperial. Que Unamuno era un patriota de verdad lo expresa [illegible]vamente y con elocuencia su curiosa prevención contra Francia, que [illegible] tuvo a España por una prolongación de las banderías morunas de [illegible] Gibraltar. Pensando tal vez que los franceses le habían trampeado su [illegible] a los autores castizos de su literatura picaresca y heterodoja, prefirió [illegible] "Sentimiento Trágico de la Vida" servir de portavoz a las preocupa[illegible] metafísicas del alma española, forjándose para ello un Dios de su amaño, [illegible] sentido posesivo y autocrático tan insaciable como el de su vecina Te[illegible] de Ahumada.

Los que le conocieron de cerca, le juzgaron con menos cordialidad que [illegible]votos lectores. En sus nutridas correspondencias a periódicos de nuestra [illegible] (y en particular a "La Nación", de Buenos Aires), descubríase un [illegible] inquieto y novedoso de cuanto pasaba por estos mundos, y ese su [illegible]miento de la fe religiosa atraía precisamente a la juventud, huérfana y [illegible] por la religión puramente formal. Algunos lo cotejábamos con su [illegible] Angel Ganivet, deduciendo las ventajas y desventajas de un temperamento intuitivo con el puramente intelectual del genio pesimista y huraño granadino, a quien Unamuno dejara de lado en el concurso para la cátedra de griego en Salamanca. Otros de sus contemporáneos y discípulos tienen más de profesionales de las letras: Menéndez y Pelayo es el erudito insaciable que ha separado sus apetencias científicas de investigador del claustro [illegible]tico donde reposan sus creencias hereditarias; de Pío Baroja, el otro [illegible] famoso, lo separa, por lo menos en la apariencia, una concepción escép[illegible] del hombre y de la historia. El realismo de Pérez de Ayala, con su acento [illegible]zo e irreverente, tampoco se ajusta al concepto severo que Unamuno se [illegible]formado de la misión del escritor. Salvador de Madariaga le sigue, como [illegible]pulo, en su interpretación del Quijote, particularmente en la refundición de los dos tipos antagónicos: la quijotización de Sancho, y la vuelta del [illegible]llero a la realidad humana cuando se despierta del sueño del vivir, ya a [illegible] puertas de la muerte. El propio Pérez Galdós, que le precede en los anales [illegible]rios de España, se aparta de él en su humorismo y su desconfianza de [illegible] aberraciones del creyente.

NOTAS HISTORICAS DEL BALLET:

LA FAMILIA VESTRIS

por Claire ROBILANT



Auguste Vestris, par Romancy (collection de Mme Léone Maille, de l'Opéra).

TRASLADEMONOS ahora al siglo XVIII, para conocer a una familia de bailarines y artistas que ha enriquecido para siempre la Historia del Ballet.

El primer miembro de esta talentosa familia, los Vestris, aparece en los anales de la vida parisiense, en 1746, en la persona de Teresina, llamada también "la Bella Italiana". Descubrió muy luego que París era el terreno ideal para los diferentes dones y aspiraciones de sus múltiples familiares. Llamó a su madre y tres de sus hermanos: Gaetano, Angiolo y Juan Bautista. Donde los Vestris sobraban los talentos para el canto, la música y la danza, y todos encontraron rápidamente contratos en diferentes teatros y maestros para fomentar sus inquietudes. En todas partes, el escenario era más o menos parecido: los Vestris aspiraban muy alto en cuanto a rango y, sobre todo, a fortuna se refiere; cuando daban en blanco, llamaron a sus parientes —ya que se ayudaban mutuamente y siempre de modo ejemplar—, hasta que un día, un escándalo más, una nueva intriga, la envidia y los celos de algún ministro, los favores excesivos de una reina, los obligaban a abandonar el terreno de sus triunfos. Desaparecieron hábilmente; los teatros y las cortes europeas les extendieron contratos fabulosos, pero luego regresaban a la Opera de París; fueron irremplazables, y en especial Gaetano. Este último obtuvo su contrato en la real Academia de Música, como se llamaba la Opera de París entonces, en 1749, y Teresina debutó dos años más tarde. También Angiolo aparece como bailarín después de tocar en los Conciertos de la Reina. Violante, la cantante, formaba parte del grupo de los Conciertos Espirituales en 1750, y únicamente Juan Bautista no se destaca en las artes. Sus oficios fueron más modestos, pero no menos importantes: fue el "cocinero" de la familia Vestris, su consejero, aquel hermano que estimulaba sus esfuerzos, y, sobre todo, los mimaba y engatusaba su vanidad. Fue Juan Bautista quien exclamaba después de una función, en la cual Gaetano se había desempeñado con excepcional brillantez: "Pero éste es el "Dios de la Danza". Y así lo llamaba pronto toda la ciudad de París. Escribió un cronista de aquella época: "El primer bailarín después de Louis Dupré, y dentro de su mismo estilo, es hoy por hoy un joven florentino llamado Vestris: bastante alto, bien proporcionado y de noble porte, posee una brillante técnica". Dupré, el maestro de Gaetano, el primer bailarín, quien había brillado durante toda la primera mitad del siglo dieciocho se retiraba y su ex alumno Gaetano Vestris fue nombrado "bailarín solista", convirtiéndose rápidamente en el gran favorito del público y el más insoportable "pensionista" de la Casa Vestris.

Más tarde, Jean-George Noverre, el gran reformador del ballet escribió: "Gaetano igualaba a Dupré en perfección pero lo sobrepasaba en variedad y gusto". Sobrepasaba también a todos los "Vestris del presente, pasado y futuro", como decía, con la excepción de su hijo Auguste, en cuanto a pretensiones, insolencia y farsantería. Durante el día la gente se mofaba de sus fachendas, pero de noche era aclamado por la elegencia, nobleza y versatilidad de su baile.

La observación hecha por Gaetano, este turbulento, miembro de la familia Vestris, de que "en este siglo existen solamente tres hombres de importancia en Europa: Federico el Grande, Rey de Prusia; Monsieur de Voltaire y yo", ha entrado en la Historia.

En marzo de 1760 nació Marie-Jean-Auguste Vestris. Es el hijo de Gaetano y de una de sus conquistas, la bailarina Mlle. Allard. Los contemporáneos, muy pronto, llamaban a ese niño "Vestr'allard". Auguste heredó de su padre no solamente el talento incomparable por la danza —y tal vez lo superó—, pero también su carácter insolente y revoltoso. En 1782, a la edad de 53 años, Gaetano se retiró del escenario en compañía de Mlle. Allard, madre de su hijo, y la bella bailarina alemana Mlle. Heinel, con la que se casa diez años más tarde. Augusto continúa con la tradición familiar. El crepúsculo del Siglo XVIII fue testigo de un asombroso espectáculo sobre las tablas: ¡en una noche bailaron juntos tres generaciones de la familia Vestris! Pero como la economía nunca fue el lado más fuerte de esta prestigiosa familia artística, todos pasaron por una vejez bastante miserable. Teresina, Mlle. Heinel, y Gaetano murieron en el mismo año de 1808. Auguste bailó en la ópera hasta 1816 y se despide en el ballet "L'Enfant Prodigue".

Muere en 1842, a la edad de 84 años. Desde hacía diez años la "divina" Marie Taglioni había maravillado el mundo de los balletómanos y la aparición de las "puntas" agitó la historia del ballet. Ella creó en 1832 la famosa "Sílfide": en 1841 es Carlota Grisi, por su parte, quien alcanza un inmenso triunfo en "Giselle". Con Auguste Vestris desaparece, más que un ilustre artista: desciende a la tumba, toda la danza masculina. El hombre en el ballet fue relegado a la sombra de la idolatrada estrella femenina, a la cual se le dirigieron todas las ovaciones y homenajes literarios. El bailarín ha tenido, sin embargo, que esperar los albores del Siglo XX y la apariencia fulminante de un maestro Cecchetti, de un Nijinsky y Adolphe Bolm para tomar su revancha...

Meditaciones Latinoamericanas

Sobre el Cuento y la Novela

por Joaquín MONTEZUMA DE CARVALHO



JUAN BOSCH

LA AMERICA LATINA ha producido excelentes cuentistas, pero pocos teóricos sobre el arte del cuento. Por excepción, el mayor cuentista hispanoamericano, el uruguayo Horacio Quiroga (1878-1937), dejó algunas meditaciones en su artículo "Crisis del Cuento Nacional", y en su famoso y breve "Decálogo del Perfecto Cuentista" (en las páginas finales de "Cuentos Escogidos", de Horacio Quiroga, Madrid, 1960, Aguilar). Asimismo, por excepción, el dominicano Juan Bosch y el chileno Antonio de Undurraga, poeta, ensayista y cuentista que ha residido, hasta hace poco, en La Habana, como diplomático. En la revista "Shell", de Caracas, encontré, hace dos años, un estudio de Juan Bosch ("Apuntes sobre el Arte de Escribir Cuentos"), el cual fue reproducido por la revista "Espiral", de Bogotá, N.o 80 (julio de 1961). También en esta revista bogotana, N.o 83 (mayo de 1962), se publicó el ensayo "¿Cuáles son las leyes del Cuento?", de Antonio de Undurraga. El punto de encuentro de los tres pensadores y el de todos, coincide en la exigencia de "intensidad" para el difícil arte del cuento. Quiroga dice: "Toma a tus personajes de la mano y llévalos firmemente hasta el final, sin ver otra cosa que el camino que les trazaste. Juan Bosch declara: "La novela es extensa. El cuento es intenso". Y Undurraga afirma: "Este privilegio de **tomar a los personajes de la mano,** sólo es privativo de los cuentistas. El novelista no puede hacer lo mismo".

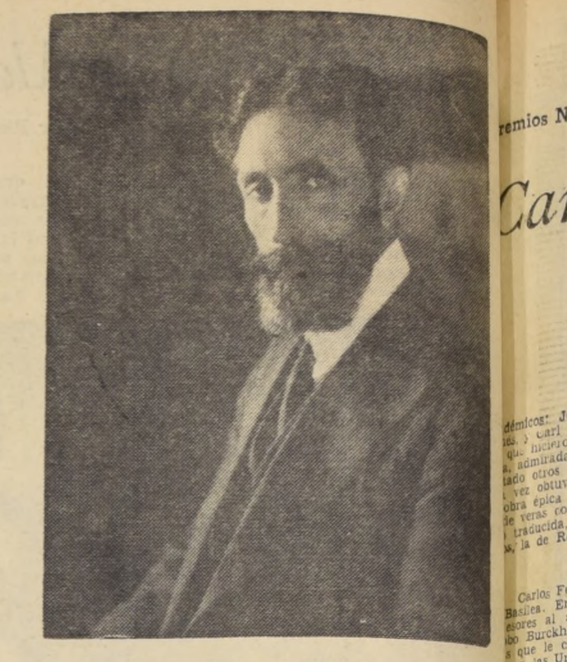
Aparte de otras discrepancias (Undurraga exige "verosimilitud", requisito que Quiroga y Bosch, no exigen), el punto esencial de la cuestión entre los tres pensadores se produce cuando contraponen el Cuento a la Novela. El asunto cobra, entonces, el máximo interés. El problema puede resolverse en tres formas distintas: o se concibe el cuento como una novela en miniatura, o se afirma, sin compartir esta solución, que el cuento dista mucho de ser, en sí, un género como la novela, o, finalmente, se considera al novelista y al cuentista trabajando, con técnicas diferentes, un mismo material.

El primer criterio, o sea el que estima al cuento como la reducción física de una novela, fue sustentado categóricamente por Horacio Quiroga: "Un cuento es una novela depurada de ripios". (Un cuento es una novela depurada de residuos, de palabras inútiles, diríamos nosotros los portugueses, ya que en nuestra lengua no existe la palabra "ripio" con el mismo sentido). El venezolano Oscar Zambrano Urdaneta afirma, con ironía: "Juzgar el cuento como una novela en miniatura sorprende tanto como saber que un zoólogo considera a un gato un tigre pequeño por el mero hecho de que ambos animales pertenecen a la familia de los felinos".

Antonio de Undurraga sigue la definición de Quiroga. Ya en su estudio "¿Cuáles son las leyes del Cuento?" había afirmado: "Cuando el cuento es largo tiende a aproximarse a la novela". Todavía en su más reciente ensayo "Una larga confusión en torno al cuento" ("Espiral", N.o 84, septiembre de 1962), Undurraga es más explícito: "Mas, pese a todo, después de comparar las meditaciones de Quiroga y Bosch con las mías propias (e incluso con lo dicho de paso por Thomas Mann), hemos llegado a la conclusión de que el cuento es **una novela depurada de ripios**. Finalmente, en un texto reciente que he recibido de Undurraga, el poeta chileno insiste: "Por nuestra parte, estimamos que la novela sigue las leyes del cuento, hasta el extremo de fusionarse los límites entre el cuento largo y la novela corta".

Por otra parte, Juan Bosch discrepa tanto de Quiroga como de Undurraga en este punto esencial, Juan Bosch piensa: "Se dice a menudo que el cuento es una novela en síntesis y que la novela requiere más aliento en el que la escribe. En realidad, los dos géneros son dos cosas distintas, y es más difícil lograr un buen libro de cuentos que una novela buena. Comparar diez páginas de cuento con las 250 de una novela es una ligereza. Una novela de esa dimensión puede escribirse en dos meses; un libro de cuentos que sea bueno y que tenga doscientas cincuenta páginas no se logra en tan corto tiempo. La diferencia fundamental entre un género y otro está en la dirección: la novela es extensa: el cuento es intenso".

El concepto de "género" literario está en decadencia desde que el filósofo italiano Benedetto Croce demostró la no existencia de los géneros puros, como se los concebía en la antigüedad. Juan Bosch olvidó la lección de Croce, pero no olvidó que cuento y novela trabajan con instrumentos y técnicas diferentes. Queda la impresión de que Juan Bosch no considera cuento y novela como conceptos opuestos o separados, sino que paralelos y contiguos. Sólo se diferenciarían apenas en esto: uno intenso, otro [...]so. La verdad es que nadie [...] un cuento con una novela. Aun[...] aquél todo aparece como conde[...] En suma, condensación e inte[...] ¿Será, con todo, verdadera esta [...]sion?



HORACIO QUIROGA

LA INDIA tiene dos antiguas fuentes de literatura: la del norte, de orígenes arios, que posee la tradición literaria más antigua del mundo —desde quince siglos antes de la era cristiana— y la del sur, de la parte que nunca fue invadida y que vive de raíces drávidas. La primera usa como idioma el sánscrito —la palabra misma significa perfecto— y cuenta entre sus libros obras universales como los Vedas, los Upanishads, el Bhagavad-gita y los dos poemas épicos, el Ramayana y el Maharabata, todos ellos ligados al primer despertar intelectual del hombre en la tierra. La literatura dravidia floreció entre los siglos I y IX de la era presente y su lenguaje es el támil, hablado hoy en el sur del país. Existe, pues, en la India una tradición literaria respetabilísima que el pueblo ha mantenido con orgullo a través de cinco milenios de azarosa historia.

Horacio Serrano

Cantantes callejeros de poemas tradicionales. Miniatura del siglo XVII. Bichitr, India. Actualmente en el Museo Indio de Londres.

1964.—

Inglaterra Celebra 4.o Centenario de Shakespeare

por Emilio MOHOR

CON UNA ALEGRE ceremonia se celebra cada año el nacimiento de William Shakespeare en Stratford, la pequeña aldea de mercado en Warwickshire, donde el poeta nació el 23 de abril de 1564. La calle principal se embandera y el público compra la pequeña rosa de enredadera para colocarla en sus ojales en señal de recordación. El alcalde preside la larga procesión que atraviesa las calles hasta llegar a la parroquia, y ahí cada uno deposita una corona, o un ramo, y aunque sea una flor, en la tumba del poeta. En la tarde se presenta en el Royal Shakespeare Theatre una obra teatral escogida para este aniversario.

A pesar de la asistencia de personas importantes que llegan de todo el mundo, las celebraciones del cumpleaños parecen tener siempre un carácter esencialmente local, casi parroquial. Es el tributo de sus coterráneos, para con el ciudadano distinguido, quien, a pesar de la fama y la fortuna que ganó a lo largo de su carrera de autor y actor en Londres, consideró que no había un lugar mejor para terminar sus últimos años que la aldea que lo vio nacer. Pudo haber tenido un fastuoso mausoleo en alguna catedral; en cambio se satisfizo con la perspectiva de una sencilla tumba en la misma iglesia en que se bautizó.

Este año, sin embargo, no habrá nada de local en las celebraciones del Cumpleaños de Shakespeare. Se desbordarán de las orillas del río Avon para alcanzar no sólo a toda Gran Bretaña, sino al mundo entero; y no sólo se realizarán en ese día, pues se extenderán desde la primavera inglesa hasta el otoño. Este será el Año Shakespeariano del siglo, el cuatrocientavo aniversario del nacimiento del genio que no sólo pertenece a Stratford, ni a Gran Bretaña, sino a toda la humanidad. Nada igual podrá parecérsele hasta el año 2.064, y nada igual ha acontecido en estos 348 años desde que Shakespeare murió.

Stratford será desde luego el punto focal de estas celebraciones, y aquéllos quienes conocen el pueblo escasamente podrán reconocer la escena familiar del río que se ve desde el Royal Shakespeare Theatre. Pues, en la pradera del lado opuesto del Avon se levantará un gran pabellón de 35 metros, de ancho y otro tanto de largo, que contendrá la más magnífica colección shakespeariana que se ha reunido. Ilustrará la vida y carrera de Shakespeare con su fondo de períodos isabelino y jacobino. Reproducirán las escenas de la vida de ciudad y campo, de palacio y universidad, y el gran "Globe Theatre"; los pintores, escultores y los escenógrafos de teatro y televisión.

Se exhibirán los "Quartos" y "Folios" de las obras teatrales de Shakespeare, las primeras ediciones de sus poemas y las copias de los libros que leyó e inspiraron al poeta.

El pabellón tendrá una larga galería (un rasgo característico de las mansiones de ese período), con los retratos de las personalidades de la época de Shakespeare, y las voces de los actores más sobresalientes de la actualidad, recitarán los pasajes más conocidos de sus obras de teatro. También se exhibirá una maqueta del Globe Theatre de Londres, donde se estrenaron muchas de las piezas del dramaturgo, y se escuchará la música de la época en que vivió el poeta, incluyendo las versiones de las canciones que originalmente acompañaron las obras teatrales, y que fueron investigadas por el Dr. Frederick Stornfield.

La exposición que ha sido planeada por Richard Buckle se inaugurará en Stratford el 23 de abril y permanecerá a orillas del río Avon hasta el 5 de agosto. Después se trasladará al Waverly Market, en Edimburgo, para abrirse el 18 de agosto (primer día del Festival Internacional) y clausurará el 5 de octubre, para reabrirse nuevamente tres semanas más tarde en Londres, el 26 de octubre, donde continuará hasta el próximo año. Tanto en Stratford como en Londres el pabellón se levantará a orillas del río. En la capital británica ocupará el espacio en la ribera sur del Támesis que ha sido reservada para la construcción del edificio del Teatro Nacional.

El 23 de abril habrá otra inauguración en Stratford, fuera de la Exposición; esta corresponde al nuevo Centro Shakespeare, que se ha construido próximo al lugar de su nacimiento. El Royal Shakespeare Theatre iniciará su acostumbrada temporada de ocho meses, que seguramente ofrecerá los ciclos históricos, incluyendo "Ricardo II", "Enrique IV" (partes I y II) y "Enrique V". Durante el verano inglés también se dará la primera presentación de la obra coral de John Gardner, "El Corazón Noble: un homenaje a Shakespeare", que se estrena el 14 de junio.

Esto en cuanto al pueblo de Shakespeare, en el Año Shakespeariano. Otras celebraciones tendrán lugar en diversos puntos de Gran Bretaña. Desde hace algunos años un eslabón ha unido Stratford a la capital al establecerse en Londres la sede de la Royal Shakespeare Company en el Teatro Alwych. Desde el 20 de marzo al 13 de junio un Festival Internacional será presentado por las más famosas compañías teatrales del extranjero, que incluyen, la Comedié Francaise de París; el Teatro de Arte, de Moscú; el Teatro Schiller, de Berlín; el Abbey Theatre, de Dublín; el Peppino de Filippo, de Nápoles; el Teatro Wspolezesny, de Varsovia, y la Compañía Technis, de Atenas.

En la sede temporal del Old Vic Theatre, al otro lado del río, la nueva compañía británica recién formada: la Compañía Nacional de Teatro (cuya dirección está a cargo de Laurence Olivier), celebrará el cuarto centenario con la obra "Otelo", con Laurence Olivier en el papel principal, que interpretará por vez primera.

También se podrá asistir a otras obras de Shakespeare en los teatros como el "Mermaid" que durante tres meses estará dedicado al drama de la época isabelina, y en el encantador teatro al aire libre en Regents Park. Como atracciones suplementarias, estos dos teatros ofrecerán excelentes comidas antes y después de cada función. La música inspirada por las obras de Shakespeare se escuchará en los conciertos, y una serie de óperas shakespearianas serán presentadas en la Royal Opera House: Macbeth, Otello y Falstaff, de Verdi; y "El Sueño de una Noche de Verano", de Britten.

La Catedral de la ciudad de Lincoln podrá enorgullecerse con la presentación de uno de los más grandiosos espectáculos del Festival de Shakespeare: comenzando del 5 de abril, ofrecerá durante tres semanas las obras principales de Shakespeare, la exposición de la Galería de Arte Usher y la producción de "Ricardo II". Este rey regaló a la ciudad la Espada de Estado, que aún se puede ver en la Municipalidad, y el Castillo de Lincoln, fue abierto una vez por John de Gaunt, uno de los personajes principales de este drama.

El Castillo de Dover, al que se refiere Shakespeare en la obra "Rey Lear", será desde el 8 al 18 de julio el escenario de una grandiosa presentación, en la que se interpre[...] escenas principales de algunas vei[...] del dramaturgo.

La lista de las celebraciones en Gr[...]taña es larga. Si en los tres centena[...]riores el cumpleaños de Shakespeare fu[...]dado en forma inadecuada, el cuarto c[...]rio los reparará.



La Más Reciente Novela de Santiván

por Luis MERINO REYES

FERNANDO SANTIVAN, Premio Nacional de Literatura del año 1952, nació en Arauco, el 1.o de julio de 1886 y está por cumplir, en consecuencia, 78 años. A esta bella edad, publica una novela, **Bárbara,** y si no advirtiera que la escribió en 1922, o sea, hace 42 años, el lector imaginaría que se trata de la obra sencilla, más allá del bien y del mal y hasta ingenua de la senectud. Pero esta explicación de Fernando Santiván se hace necesaria para apreciar por qué ni siquiera el hombre apasionado y hasta agresivo de otros tiempos, amable y sereno novelista de hoy, se dio el trabajo de variar el título de la novela que coincide con **Doña Bárbara,** de Rómulo Gallegos, el conocido escritor venezolano, llegado hasta el Gobierno de su país y despojado del poder por los pitecántropos, que todavía abundan en nuestra América Latina, como dicen los sajones, o Iberoamérica, como debe decirse con exactitud. Sin embargo, no sólo en el título está la coincidencia entre **Doña Bárbara,** de Gallegos, y **Bárbara,** del chileno Santiván. Hay en ambas, la exaltación de una mujer; eso sí, por caminos muy diversos: una, la venezolana, en la violencia, el odio, el dominio sensual y hasta lujurioso de los hombres; la otra, la chilena, en las viejas virtudes que todavía subsisten en nuestra raza —mezcla del español aventurero con la indígena silenciosa, fruto de un pueblo de guerra—, el sentido del orden, del recato, la conservación de la familia, la impulsión del hombre abúlico hacia el trabajo. De ahí que cuando estas virtudes se dan por entero en un varón, se piensa en un hombre más matriarcal que patriarcal.

Novela de ambiente sureño, bien estructurada, con espacios para la fábula infantil y la mitología popular, enriquecida con relatos de buena gracia, situada la acción en la proximidad de la guerra fratricida de 1891, en que el pueblo chileno no sintió la reyerta como algo propio y sólo gran parte del Ejército fue leal al Presidente Balmaceda, Santiván inserta en ella la vida de su protagonista, desde su juventud hasta la muerte. Bárbara se enamora de un hombre y le impone el matrimonio, cría sus hijos de las primeras y segundas nupcias, emigra, pide hospedaje a unos parientes no muy generosos o en la imposibilidad de serlo, cuando un incendio devora sus pertenencias y desde allí se levanta de nuevo, impulsando al hombre fatalista y perezoso al trabajo, cuidando de la familia cuando éste es reclutado y parte a la guerra fratricida. Pero no seguiremos con el largo hilo de esta acción novelesca. Lo que tiene interés es que su simbología, su tesis, para usar una fea palabra, se mantiene y se impone, sin desmedro del suceso artístico, todo esto gracias a la destreza probada del novelista.

Las fabulaciones del compadre Sáez, un fecundo cuentista popular que distrae a Manzanita, la hija pequeña de Bárbara, hasta que la censura severa de la dueña de casa recae sobre sus picarescos relatos; el paso de un bandido romántico, perseguido por los gendarmes de Trizzano, un héroe descendiente de Napoleón, según algunos, que no ha sido novelado aún en nuestro país, donde tuvo su cuna; las descripciones del sur lluvioso, son los elementos vivos en que el novelista desenvuelve su acción.

El tono es sencillo, como de relato oral; la ética de Bárbara muy clara: la fidelidad, el respeto a Dios y sus santos; el medio es pobre, pero sin miseria como sucede en el pueblo campesino que a lo menos se alimenta con sabrosas viandas, sin la urbana limitación; la tuición humana, el centro activo de la novela va en manos de la protagonista, Bárbara, o sea, estamos ante una ficción matriarcal. Este aspecto tiene interés porque sale del monarquismo chileno, vigente a lo menos en las clases extremas; del machismo exaltado por los escritores y empleado por nuestras más altas escritoras, como factor dinámica de sus escritos: los hombres mostrando a sus congéneres, haciendo yunque de sus mujeres; éstas últimas probando que el yunque es humano, sensible y puede vengarse.

Esto es sólo una parte de lo que hace sentir y pensar **Bárbara,** novela recién aparecida de Fernando Santiván, situado ya, para bien o para mal, en "la montaña augusta de la serenidad", como dijo el poeta.

NUESTROS POETAS:

Waldo Rojas

WALDO ROJAS nació en Concepción hace veinte años. O tal vez no ha mucho en Santiago, en la Academia de Letras Castellanas del Instituto Nacional. Excelente escuela de práctica literaria y ejercitación de humana condición. La vida en la Academia transcurre entre lectura de trabajos, diálogo vivo, analítico, en el cual se supera el artificioso barroquismo de cultura que tan fácilmente coge al muchacho, y lo centra, en cambio, en un auténtico saber, que es no saber, del que hablaba Lao-Tse.

Waldo Rojas va a la poesía con grandes ojos claros, abiertos, sorprendidos, porque por esos mismos ojos, aún de niño, la vida entrósele tempranamente, hosca y dura. Rojas ha [...]do un lenguaje poético que tra[...] adecuadamente una temática uni[...] Tanto por lenguaje, como por te[...] está ubicado dentro del más ge[...] romanticismo inteligentemente en[...]dido.

Si en la prolífera selva veinteañ[...] la más irresponsable, por la irres[...]sabilidad ambiental y la pérdida de [...]lores, podría no ser conveniente s[...] otro libro a ella, no lo es tal en [...] caso, en que el paulatino crecimie[...] las publicaciones de poemas en el [...]letín del Instituto, hacen, por el con[...]rio, oportuna la entrega de una m[...]tra mayor como es (este libro) "A[...] Removida".

Mario Rai[...]

POEMA LENTO. II (fragmento)

Ella,
la que ahora tiene entre sus
manos delicadas un extremo
de la cuerda que sostiene mi existencia,
no habla nunca más de tres palabras
en el día,
y hoy me ha dicho:
"... eres el capitán,
el único grumete, el timonel
y el vigía
del barco que navegas..."
Ella,
la que tiene más pálida
la cara y la piel de los senos
que el aire enfermo de neblinas,
ahora habla con los ojos
de violentas tempestades
y me ha dicho:
"...tienes hecho
el cuerpo de frágiles
maderos
y cuando hablas
tienes en la voz
notas de náufragos..."
Ella,
la que me enseñó a verter
la primera lágrima,
y a menudo me ofrenda
con ramitas fragantes de cipreses,
y que suele visitarme
y sentarse a mi mesa
cuando sueño,
abrió todas las ventanas
de mi casa
y me dijo
"...cuando por las noches
acompaño el reposo dormido
de tu sangre,
me imagino que viajo
por las orillas de un río,
y que
el caudal crece,
crece
y se lleva el puente..."

RECOMENZAR

Recomenzar es vaciarse íntegramen[...]
hasta perder toda arista adquirida
y ser redondo.
Es haber quemado las naves
y tener necesariamente que volver,
tener que huir
de la proa del alma enfilada hacia
otros rumbos.
Recomenzar,
desde el balbuceo al grito
y ser tan sensible a la humedad de
las agonías,
tan sensible como un nervio desnud[...]
es lo que hace pensar tras las pala[...]
aquel tiempo inmaduro
como un presentimiento,
como los doce números del reloj,
dispersos,
semejando una ciudad en ruinas.
Es el haberse acostumbrado al m[...]
[...]
de usar nuestra vida como un ar[...]
[...]
descubierta por azar en las manos
y ahora tener los dedos torpes
para marcar otro ritmo al coraz[...]
[...]
es sentir la sangre inepta para a[...]
[...]
y aceptar sin reparos la vida que [...]
[...]
y aceptar la muerte lenta que [...]
[...]
de perfil
como a un guerrero inexperto.

remios Nóbel de Literatura:

Carl Spitteler

(1919)

EN 1918 no se concedió premio de literatura, y de los cinco anuales sólo se dieron dos: el de física, a Max Planck (1858-1947), "en reconocimiento de los servicios prestados al desarrollo de la física con el descubrimiento de los cuantos elementales", y el de química, a Fritz Haber (1868 - 1934), "por la producción sintética de amoniaco a partir de sus elementos".

Entre los numerosos aspirantes habitualmente presentados, en 1919 hubo dos candidatos que se enfrentaron en la discusión final de los démicos: Jorge Brandes (1842-1927), célebre historiador, crítico y ensayista es, y Carl Spitteler, poeta y novelista suizo. El primero tuvo fervientes adic- que hicieron ver que podía tenérsele por un idealista a través de una vasta a, admirada en toda Europa; pero el suizo Spitteler, que ya había sido pre- tado otros años sin suerte alguna, por considerársele un poeta de minorías, vez obtuvo el triunfo casi por unanimidad, "como apreciación especial de obra épica "Primavera Olímpica". Aunque el nombre del ganador no era ni de veras conocido en el mundo, porque su obra, salvo rara excepción, no ha traducida, su distinción mereció las alabanzas de grandes escritores, entre s, la de Romain Rolland, que le admiraba profundamente.

VIDA Y OBRA

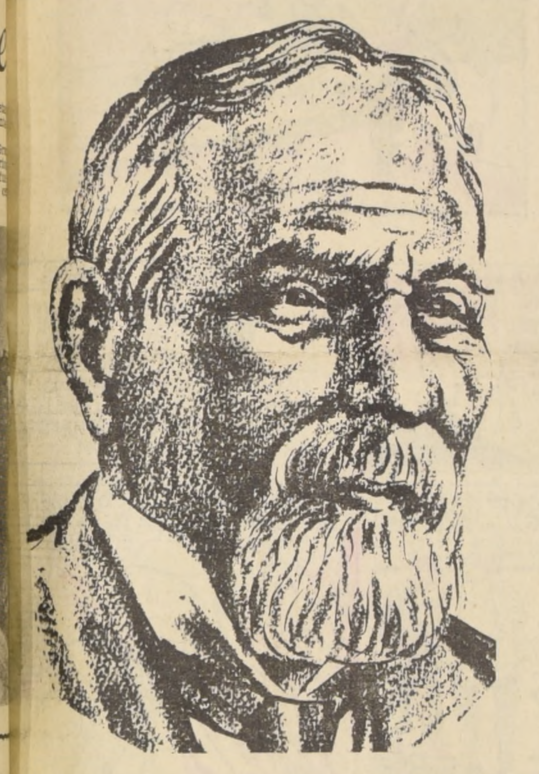
Carlos Federico Jorge Spitteler nació el 24 de abril de 1845 en Liestal, cerca Basilea. En esta ciudad estudió sus humanidades y filosofía, y tuvo como esores al afamado filólogo Wilhelm Wockernagel y al célebre historiador bo Burckhardt, autor de "La cultura del Renacimiento en Italia", y otras s que le conquistaron reputación universal. Después cursó Derecho y Teo- en las Universidades de Basilea, Zurich y Heidelberg. Era un alumno bri- e, pero en aquellos días no demostraba poseer una vocación decidida.

Terminados sus estudios se fue a Rusia y allí estuvo siete años. Escribió ran epopeya en prosa "Prometeo y Epimeteo" (1881), que a pesar de su be- no tuvo resonancia alguna, habiendo de transcurrir muchos años antes de escritores de renombre señalaran la obra, afirmando que se trataba de un o de la literatura europea. Regresó a Suiza en 1881 y abrió una escuela, que to hubo de cerrar por falta de alumnos.

Pero Spitteler era valeroso, no le temía a las caprichosas jugadas de la vida habia decidido ser escritor, aunque tuviese que afrontar difíciles situaciones, do la peor de todas, indudablemente, la de verse rodeado de desconocimiento diferencia.

Pareció, momentáneamente, que sus compatriotas comenzaban a conside- un buen escritor cuando, en 1883, apareció "Extramundana". Vinieron des- sus poemas "Schmetterlinge" (1889), que tuvieron verdadero éxito, igualado 1892 por la narración "Friedli", que obtuvo un premio literario, y por stav".

Aunque su obra no es abundante, se encuentran en ella diversos títulos no menor interés: "Baladas" (1896); las dos únicas obras suyas traducidas español "El Teniente Conrado" (1898) e "Imago" (1906); y, destacándose, po- dose en primera línea: "Prometeo, el Paciente" (1924), epopeya grandiosa "Prometeo y Epimeteo" o "Primavera Olímpica".



Resuelto a dedicarse por entero a la literatura, después del triunfo ob- o con "Gustav", se retiró a vivir en una pequeña villa de su propiedad, en rna. Ahí trabajó aislado, sin contacto alguno con los círculos literarios, so- do a su labor, hasta que estalló la Primera Guerra Mundial. Es entonces do repentinamente, en 1915, su nombre estalla con ruido y atrae la aten- de gran parte de Europa. Lo ocurrido era muy sencillo: Spitteler atacó vio- mente, en público, el atropello de Bélgica por los alemanes. Su ataque lo ó en Zurich. Y lo curioso del caso es que, casi desconocido en su propia a, era en Alemania donde a Spitteler de veras se le conocía y se le admi- en gran medida a causa de un artículo que sobre él publicó el célebre mú- Félix Weingartner.

El resultado de su ataque a los ejércitos entonces victoriosos consistió en sus editores alemanes no quisieron saber más de él. Weingartner escribió carta abierta violentísima asegurando que el autor era indigno de admi- , porque no era él quien escribía sus magníficos poemas, "sino un dios en ondido". Como daba a entender que este dios era alemán, contestó Spitte- "No deja de ser asombroso que ese dios alemán viniera a asilarse en un que sabía y apreciaba el francés, el inglés, el ruso, y no a los señores Hin- rg, Mackensen y compañía".

En ese tiempo, los intelectuales, en su mayoría, perdieron la cordialidad y cual, en defensa de su patria, atacaba con vehemencia los valores que tra- almente constituían el orgullo de los pueblos enemigos. Así, por ejemplo, ancia, se decía: "Esos espíritus secundarios que son Kant, Goethe, Heine". ler murmuraba con tristeza: "Los alemanes se han tornado incapaces de ender a los hombres y los pueblos libres". Y agregaba con visible desdén: e leen las obras de los críticos acerca de los poetas, y no se lee a los ".

A principios de 1915, cuando ya hacía ocho meses que iba arreciando el de la guerra, el gran escritor francés Romain Rolland (Premio Nóbel 1915), llaba también en dificultades a causa de sus opiniones contrarias al odio los pueblos y fue a refugiarse un tiempo en Lucerna. Allí encontró, escribe, uel que había sacrificado su vida a su alma, el héroe, a Prometeo. Me sentí nado de alegría y emoción. Contaba con un maestro y un compañero". Es contaba con Carl Spitteler. Trabó con él una amistad muy honda, que eja en esta nota escrita, después de una de sus visitas, y que transcri- su libro "Compañeros de camino", excelentes ensayos, uno de los cuales dedicado al gran escritor suizo. Dice la nota: "Pienso en el rostro cansa- gran viejo, donde ya la muerte está escrita, y me siento feliz y triste de e conocido tan tarde. Es el primer genio poético vivo con que me haya trado. ¿Pero por qué fue preciso esperar, para tal encuentro, que él tu- setenta y un años y yo cincuenta, y que tan corto camino nos quede para tos".

Vivía Spitteler en Lucerna, en una calle tranquila que sube desde la orilla go. Era un hombre cordial, alto, fuerte, de barba blanca y de bigotes to- con cierto matiz rubio. Su voz era suave, profunda y sus ademanes eran s. Cuando su visitante Rolland le preguntó si había vida intelectual en na, le respondió Spitteler: "No, gracias a Dios". Pero si no quería verse critores, le gustaba, en cambio, acercarse al pueblo. Todas las mañanas, a te, antes de desayunar, iba al mercado, donde compraba personalmente la y las legumbres, después de elegirlas cuidadosamente. Escribe Rolland: aba claramente de la superioridad artística y literaria de Suiza —de cier- ersonalidades suizas— sobre el conjunto de la producción alemana. Estaba ncido que esta superioridad se debía al hecho de que Suiza sea una repú- y que haya conservado las costumbres y el sano espíritu de la libertad: el or es allí independiente: nada de jerarquías, ni de academias, ni de gra- civiles o militares, oficiales o mundanos. Un gran artista no está colocado un pedestal; se halla al nivel de todos: es un hombre como los demás".

A través de sus conversaciones supo Rolland que Spitteler había querido pintor, pero que, a los 16 años, se lo había impedido su padre. Ambos es- res sintieron que ésta era una razón más de simpatía entre ambos, pues a and su padre le había prohibido, en su juventud, que siguiera la carrera músico.

—"La juventud no es alegre —dijo Spitteler—. Siempre se dice que es edad feliz. No es cierto. La juventud, al menos para el hombre, es una terrible, sobre todo en un país de comprensión moral como el mío".

Hoy se le estima debidamente en su patria, pero éste es el caso de un escritor que permanece olvidado. Poco traducido, no va más allá de sus eras.

Carl Spitteler murió en Lucerna el 29 de diciembre de 1924.

GASTON COLINA

Crónica Literaria por Ricardo Latcham

Enrique Lafourcade.- Fábulas de Lafourcade.- (Zig-Zag, 1963).- Luis Cornejo Gamboa.- Barrio Bravo.- (Santiago, 1963)

EN SU ULTIMA NOVELA, Enrique Lafourcade no obedece al orden habitual del tiempo, y elige un asunto inspirado en un ambiente norteamericano. Se demuestra un observador inteligente, sensitivo y alerta, a pesar de lo distorsionado de los detalles, que recargan la línea narrativa.

Ahora presenta, en **Fábulas**, una colección de cuentos, algunos conocidos y otros que parecen nuevos. En **Fidelia y Colombina**, que salió antes en una antología, afronta un tema de violencia y crueldad, que contrasta con el ambiente de una ciudad provinciana. El barroquismo de Lafourcade esboza aquí un cuadro morboso de las condiciones de existencia de dos solteronas, egoístas y maniáticas. Fidelia concluye entregada al alcohol, y Colombina muere devorada por los numerosos gatos que existían en su casa. Este relato exhibe, como ninguno, las reiteraciones del autor y su exuberante afición a lo macabro cuando combina lo humorístico y lo horroroso.

Mientras Lafourcade plantea una historia corta, disolviendo las convenciones corrientes de la narración, se percibe que lo hace en beneficio de una visión deformada de la realidad. Esto lo conduce, con frecuencia, a manejar los resortes del esperpento y a introducir en sus argumentos los ingredientes más extraños. En **Asedio**, el asunto es de índole política y se refiere a un comunista perseguido por su partido, a causa de que pierde unos fondos destinados a un Congreso. Lo mejor del cuento es la forma en que Lafourcade pinta el miedo y la angustia de Jorin Poliakof mientras se oculta en Valparaíso y siente el temor de ser atrapado. Desde otro ángulo, aparecen débiles y forzadas las figuras de Mardones, Seng y Houbert, integrantes de un equipo comunista. No ha conseguido todavía Lafourcade familiarizarse con los tipos políticos, lo que se vio, como debilidad, en su última y discutida pieza teatral.

Donde alcanza, en cambio, agilidad y brillo estilístico es en su novela corta o cuento largo **La Muerte del Poeta**, con alusiones transparentes y pinceladas certeras sobre artistas y literatos conocidos. No carece la literatura chilena de obras en clave, y el procedimiento de aprovechar personajes renombrados lo han empleado, entre varios escritores, Blest Gana, Orrego Luco, Angel Custodio Espejo, Leonardo Pena y hasta Alone en **La Sombra Inquieta**.

Hace años, al aparecer, por vez primera, **Asedio**, hubo gentes que se molestaron por la forma irreverente en que se narraban los últimos momentos de un insigne artista. Con el tiempo, las cosas referidas por Lafourcade ya no consiguen indignar, y el caso insertado por él en su fábula pertenece a la pequeña mitología literaria nacional. Conviene, también, recordar lo que dice el crítico norteamericano John Brown: "La realidad contemporánea rebasa la ficción y deja un campo muy estrecho a la imaginación del novelista".

En **Orfeo** y en **La Destrucción de las Familias**, Lafourcade ensambla dos argumentos débiles, aunque en el segundo lo imaginativo sirve para animar una trama novedosa con la invasión de una gran ciudad por un aluvión de **guaguas-hormigas** que juegan con las máquinas. Lo cibernético preocupa al escritor desde **Invención a dos Voces**, y amplía el terreno de su experiencia con matices de fantasía. Luego vuelve al realismo en los tres cuentos finales: **El Marinero Cabrera, "El Tarzán"**, y **Cupertino**. Benjamín Cabrera, apodado "El Mincho", es el protagonista del primer cuento. Nace en Caldera, se convierte en marinero, vaga por todos los puertos del mundo, y vende varias veces su cuerpo para conseguir dinero y alimentar su sed de alcohol. "Durante tres años anduvo de la "Ceca a la Meca" vendiendo el cuerpo, al por mayor y al menudeo. El talón lo tenía ya medio ulcerado. En Nueva York llegaron a sospechar algo, y la tercera vez, cortésmente, rehusaron la mercancía. El Mincho se alejó cojeando del Hospital de Manhattan. En un bar, en Greenwich Village, se encontró de nuevo con Angelo Carroza. Hacía años que no se veían. Hablaron y bebieron durante dos días. Angelo seguía vendiendo el cuerpo. El Mincho le explicó lo que le pasaba, mostrándole el talón herido. También le explicó que había vendido los ojos. La sangre. El cerebro. Que vendió un pedazo de piel de las nalgas para un injerto quirúrgico. Un pedazo de piel que le hacía falta para sentarse cómodo. Mostró la cara donde faltaba la oreja izquierda. Otro injerto".

En **"El Tarzán"** existe un cambio de ambiente y el episodio transcurre en un caserío del sur de Chile. Véase cómo Lafourcade introduce en escena al héroe de su pequeña historia: "Apareció un día. Nadie lo vio venir. De pronto estuvo allí, de pie, sólido. Medía un metro noventa, justo. Enormes y cuadrados los hombros. Caderas estrechas. Cuerpo apretado, palpitante de músculos. Allí estuvo, junto a los botes de los pescadores, entre los sacos de choros y ostras, sobresaliendo nítida su estatuaria cabeza roja. Allí se quedó toda esa tarde, mirando, sin hablar, la llegada de las embarcaciones, los gritos y jadeos al subirlas desde el agua gris y helada hacia la arena". El vagabundo se instala en el lugar y se hace familiar a los pescadores y, sobre todo, a los niños. Se transforma en buzo, superando su invencible pereza, y concluye ahogándose, en un día de tormenta. Lafourcade incorpora a su cuento diversos tipos pintorescos que dan realce al conjunto: Absalón, Wenceslao Perales, el cura Lizana, párroco de la caleta, y el viejo Anastasio Cardemil, aparte de numerosos niños. Más logrado y con una técnica que usa el monólogo interior, de dos personajes, es el relato final, titulado **Cupertino**, destinado a pintar un match de boxeo entre un chileno y un peruano. Vuelve Lafourcade a sumergirse en una atmósfera de violencia, con amplio uso de palabras extraídas de la jerga popular, y una obstinación particular en los detalles crudos y sádicos.



ENRIQUE LAFOURCADE

Hemos ratificado en las **Fábulas** que Lafourcade se ha convertido en un insistente cultivador de ciertos temas que reitera desde sus primeros libros: la embriaguez, el acto sexual, el exotismo de escenas y situaciones, la singularidad psicológica de los personajes, el descubrimiento deslumbrado del mundo exterior, y la sutileza para dar la sensación de este mundo. Las fallas argumentales y la flaqueza de la estructura de algunos cuentos, se compensan con la lucidez del estilo y el aire mágico que los anima. Las mismas polémicas que provoca este autor y su permanente renovación, saltando obstáculos y venciendo resistencias, confirman su valor y su vigencia. En **Fábulas** se logra calibrar mejor su temperamento artístico y su intelectualizada actitud estética. Lo mismo que los límites de su capacidad y el exceso de sensualismo verbal que, a veces, las menos, infla y deteriora la superficie del relato. En su novela anterior presentó un conjunto de "outsiders", es decir, los individuos segregados de la sociedad. Ahora exhibe otro grupo humano que da la clave de su intención de escritor representativo de nuestro tiempo. Saliéndose de lo rutinario y del realismo recortado, Lafourcade va alcanzando una técnica segura y una claridad que no todos conquistan.

El único enemigo que acecha a Lafourcade es su propia sombra...

La segunda edición de **Barrio Bravo**, de Luis Cornejo, contiene un cuento nuevo, **El Allegao**, mientras que se ha omitido el titulado **Liberación**, el cual aparece en la primera, impresa en 1955. Es una pequeña obra de agudo realismo, algo esquemática en la presentación de los relatos breves, pero de intenso carácter. Cornejo domina el lenguaje popular y exhibe personajes simples, extraídos de la sólida cantera proletaria. No hace literatura dirigida, ni cae en el convencionalismo de muchos escritores que no conocen a fondo el ambiente donde se mueve Cornejo con soltura y naturalidad. En medio de cuentos opacos y otros de cruda materia dramática, se destaca el titulado **El Chicha Fresca**, donde resplandece una veta picaresca, de genuino colorido criollo. El cuentista sabe combinar, con pinceladas inolvidables, la vida colectiva de un conventillo del sector suburbano de Vivaceta, y un asunto picaresco de la mejor tradición chilena. El Chicha Fresca es un personaje simpático y representativo del ingenio y de los recursos del roto. Descubre el tesoro escondido del sórdido mendigo Ño Eustaquio, que muere abandonado en un rincón, y lo entrega a la voracidad de sus compañeros de miseria. Con el dinero obtenido consiguen una felicidad efímera, en medio de grandes libaciones y una comilona general. Aunque el infortunio viene pronto, la filosofía de Chicha Fresca supera el instante adverso, diciendo: "No comprenden los aturdíos que es mejor gozar de la vida ahora que mañana. Porque mañana ni sabimos lo que va a pasar. ¡A lo mejor estiramos la pata como Ño Eustaquio y la platita nuestra se la gasta otro desgraciao!"

En **El Capote** se presenta con toques naturalistas uno de esos episodios frecuentes en la existencia del "barrio bravo", que tan bien explora Cornejo. En **El Allegao** y **Las Cuatro Dientes** estudia otros aspectos de la sordidez y miseria dominantes en un sector marginal de la población santiaguina. No abusa de lo descriptivo, y con unos cuantos rasgos introduce en el ambiente y mueve con destreza a sus personajes. Este volumen, que diversos críticos ignoraron, es de los escasos que han tocado con profundidad en la miseria periférica de la capital.

Homenaje Continental a Rubén Darío

EL INSTITUTO Chileno-Nicaragüense de Cultura "Rubén Darío", en el auditorio cultural de Playa Ancha —Valparaíso—, rindió homenaje al "liróforo celeste", en el 48.o aniversario de su muerte. En ese acto solemne estaban el Ministro de Educación de Nicaragua, Dr. Gonzalo Meneses Ocón; el as de la diplomacia americana, Dr. Guillermo Sevilla Sacasa, nicaragüense, y el Dr. Sergio García Quintero, representante de Nicaragua en Chile, junto a las autoridades porteñas, cónsules y selecta concurrencia.

Frente al mar se izaron, a los acordes de los respectivos himnos nacionales, en ambiente de emoción, las banderas de Chile y Nicaragua, cuya conjunción de colores parecía hermanar más a nuestros pueblos distantes. Y allí, en el propio escenario de "AZUL", que abrió a Darío el camino de la fama, evocábamos su memoria y su obra poética, que ensanchó las fronteras de su patria y de la América, retribuyendo a España Madre el significado de la misión espiritual en el Nuevo Mundo de Colón.

Recordamos, al ofrecer el homenaje, que en estrofas de formas nuevas, mensaje eterno de belleza, cupieron el buril de Fidias, la elocuencia de Demóstenes, los pinceles de Miguel Angel, la musicalidad grandiosa de Wagner y la melancolía de Debussy. Que enriqueció el idioma acuñando voces nuevas, y que desde la obscura Metapa de su cuna —hoy Ciudad Darío— escaló el Sinaí del intelecto, mostrándose con la cultura ecuménica que encierran sus estrofas, con el estro y melodía que contienen, como el más alto valor espiritual de América y como el "cisne blanco", inigualable, de la poesía universal.

El cantor maravilloso de las glorias americanas y de la unión de nuestras patrias; el libertador de las musas y del verso; el poeta del amor, del milagro de la vida, que afirmara: "El hombre que no ama es incompleto", es digno de un homenaje sin paralelo en el centenario de su natalicio, en 1967. Que si Nicaragua, en la inmensidad de sus lagos, también azules, y en la veintena de volcanes que la hacen mirar hacia lo alto, recordará estremecida al hijo predilecto, América lleve en peregrinaje de admiración y cariño su tributo hasta esa tierra hermana en que nació "San Rubén Darío", como le llamaron vates de Centroamérica.

Y esta ofrenda al bardo asombroso ha de consistir en nuevas escuelas, bibliotecas, calles y plazas que lleven su nombre en todas las latitudes del continente, en España, en la "cara Lutecia", en la vieja Hélade que él enalteció en sus versos de maravilla. Y deberá culminar con una romería del alma americana hasta su tumba, en León, dejando en el Parque Rubén Darío, de Managua, escritas en mármol, acaso griego, las más bellas estrofas que en cada nación de América se hayan escrito para honrar al vate excelso. Allí se mezclarán en sinfonía infinita las rimas de Amado Nervo, Eduardo de la Barra, Rufino Blanco Fombona, José Santos Chocano, Rafael Heliodoro Valle, Leopoldo Lugones, Carlos Sabat, Agustín Acosta, Numa Pompilio Llona, Ramón Sáenz Morales, con las de Juan Ramón Jiménez, Charles de Sosussens; es decir, ¡cantará el mundo, al que como nadie cantó todas las bellezas del mundo!

El Instituto Chileno-Nicaragüense de Cultura "Rubén Darío", por mi intermedio, dejó formulada la invitación, desde Valparaíso, que hoy reitera, a la intelectualidad de Chile, de América, de España..., para este homenaje continental a "Rubén Darío, el de las piedras preciosas".

CESAR GUZMAN CASTRO,
Presidente del Instituto Chileno-Nicaragüense de Cultura "Rubén Darío" y presidente del Movimiento Pro Confederación Americana.

Escaparate de Libros

Por HERNAN DEL SOLAR

COLOQUIO DE BUENOS AIRES 1962
(P. E. N. Club de la Argentina).

SE PUBLICAN ahora, en un volumen de esmerada presentación, las ponencias y discusiones de la reunión internacional de escritores a que se dio el nombre de "Coloquio de Buenos Aires 1962". En el discurso inaugural, Antonio A?a, presidente de la Comisión Directiva, manifiesta la importancia de estos diálogos. "La crisis moral que padece Europa —dice— es también la nuestra, porque la civilización es el resultado del esfuerzo conjunto. El diálogo es hoy más necesario que nunca. Ya estamos seguros de que el planeta en que vivimos es demasiado estrecho. Procuremos no reducir más sus dimensiones. El diálogo implica una intención esclarecedora, donde, a pesar de las diferencias de sensibilidad, o de la reacción que ésta pueda originar, es posible examinar las ideas, discutir las diferencias, y admirar por igual las diversas formas de la inteligencia".

Los temas tratados, y los escritores que participaron en los interesantísimos debates, siempre con cordialidad y respeto, pero con una sinceridad sobradamente notoria, dan un auténtico valor a este volumen que, si bien se mira, encierra en sí el afán indagador y la inquietud intelectual de varios y nutridos tomos.

Necesitaríamos mayor espacio para reseñar someramente algunas de las ponencias, de especial importancia para esclarecer el papel del escritor en las dificultades y problemas de la sociedad contemporánea; pero creemos que el lector advertirá muy claramente la importancia de este volumen con la simple enumeración de su contenido:

1.— **Función de la cultura.**— "Literatura y ciencia", por Aldous Huxley, con intervención de Marcos Victoria; "El escritor sudamericano y la cultura de masas", por Marcos Victoria, con intervención de Alain Robbe-Grillet; "Deberes del escritor del siglo XX" por John Dos Passos, con intervención de Salvador de Madariaga; "El hombre culto y el creador de cultura", por Alberto Wagner de Reyna; "El poeta en nuestro tiempo y el profeta", por León Dujovne, con intervención de Salvador de Madariaga.

2.— **Relación entre cultura y sociedad.**— "Condiciones de una cultura universal", por Arnold Toynbee, con intervención de Alberto Wagner de Reyna.

3.— **Misión del escritor en la sociedad contemporánea.**— "El escritor en la sociedad contemporánea", por Andrés Maurois; "La misión del escritor en la sociedad contemporánea", por Graham Greene; "La palabra del escritor en el mundo actual" por Vladimir Weidlé, con intervención de Stephen Spender, Michel Butor, Salvador de Madariaga, Marcos Victoria, Jean Cassou; "El historiador como juzgador del pasado", por Efraín Cardozo, con intervención de Carlos A. Erro, Ricardo Latcham, León Dujovne, Salvador de Madariaga; "Misión del escritor en la sociedad contemporánea", por Alain Robbe-Grillet; "Los intelectuales frente a las potencias", por Jean Cassou, Salvador de Madariaga, Wagner de Reyna, Francisco Monterde, Wladimir Weidlé, José Antuña, Michel Butor, Ricardo Latcham, Carlos Alberto Erro.

4 — **Compromisos del hombre de cultura.**— "El escritor y la sociedad en que vive", por Salvador de Madariaga, con intervención de Wagner de Reyna; "Observaciones sobre el escritor y la cultura", por Stephen Spender, con intervención de Cassou y Butor; "El escritor y la sociedad", por Ignacio Silone; "Cultura y justicia social. El intelectual y el hombre", por José C. Antuña; "La posición del escritor en el complejo social", por Carlos Alberto Erro, con intervención de Salvador de Madariaga, Ricardo Latcham, Silone y Monterde.

Fácil sería subrayar la importancia de los temas y señalar el prestigio, a menudo universal, de cada uno de los escritores; pero no cabe duda de que tal tarea es innecesaria, pues cualquier lector culto lo advierte de inmediato.

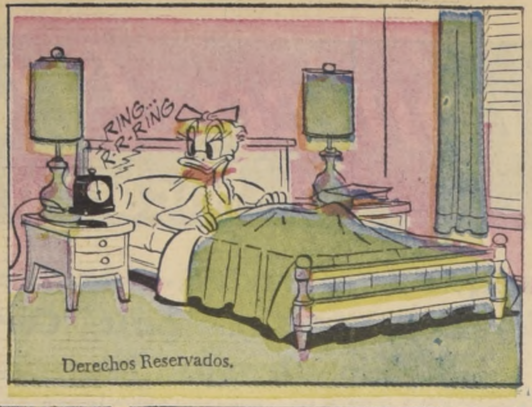
HISTORIA N.o 2. (1962-1963).
Instituto de Historia de la Universidad Católica de Chile.

Suele decirse con sobrada razón que el nuestro es uno de los países más lectores de América. Cualquier observador se da cuenta, sin mayores dificultades, que nuestras casas editoras aumentan anualmente su producción y que aparecen periódicamente publicaciones universitarias ampliamente acogidas. Los autores chilenos ya no son gratuitamente desdeñados, ni siquiera por los "snobs" que sólo creían poder leer en francés, inglés u obras venidas en nuestra lengua desde tierras de Europa. La situación cambia, mejora, y es halagador comprobarlo.

Las publicaciones serias, de estudios históricos, filosóficos, científicos, cuentan con apreciable número de lectores. Esto nos permite señalar con muy auténtico interés este segundo número de "Historia" que hemos recibido, convencidos de que serán muchos los que se sientan atraídos a sus páginas. El grueso volumen se divide en dos partes: "Estudios" y "Bibliografía". Se inician los ensayos con "En torno a la filosofía en Chile" (1954 - 1810), por Walter Hanisch Espíndola, que ya comentamos cuando lo recibimos en volumen aparte, recalcando su interés para el estudio de un aspecto de nuestra historia; siguen cuatro ensayos de verdadero valor: "Una autopsia en Chile en el Siglo XVII", por Enrique Laval; "Monseñor Hipólito Salas en el Concilio Vaticano I", por A. Etchegaray Cruz; "La renovación de España en el pensamiento de los economistas españoles del Siglo XVIII", por R. Krebs, y "Notas sobre la "alternativa" en las provincias religiosas de Chile indiano. En la sección bibliográfica se reseñan importantes obras históricas, completándose así un volumen que merece la mayor satisfacción del estudioso.

NOTA: En esta sección damos cuenta de todo libro chileno y extranjero que se nos envía.

























En S. Bernardo Cayó Esta Semana el Escudo por el Mejor Dibujo




MARGARITA R. SOTO P., C. González 176, San Bernardo, ganó esta semana el escudo de premio por haber coloreado mejor que otros cientos de pequeños artistas colaboradores el grabado de Adduard. Hay que continuar su trabajo permanente, niños, y no desmayar. Busquen las acuarelas, gouaches o simples lápices de colores y a remitir coloreado el dibujo que aparece en la página 9 de este Suplemento. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado de la semana. El sobre debe ser remitido únicamente a "CONCURSO DIBUJO PARA COLOREAR".



SORPRENDIDOS MIENTRAS QUEMABAN LOS PAPELES DEL DR. ORTA, BOCACHICA Y OLGA LOGRARON CONTROLAR LA SITUACIÓN...













¡ALTO!

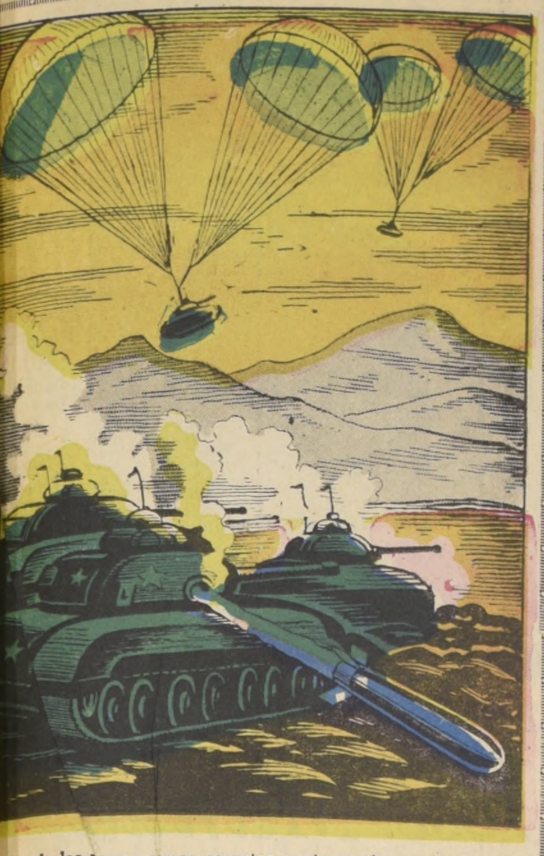


RADIO-PULSERA





LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 8 DE MARZO DE 1964



Una de las nuevas armas secretas norteamericanas, recién reveladas por el presidente Johnson: el tanque General Sheridan, cuyos proyectiles son guiados al blanco por los rayos infrarrojos.

FIGURAS EJEMPLARES DE CHILENIDAD:

CLAUDIO MATTE

"Todos saben que era un hombre muy rico, al que se le ocurrió escribir un silabario; que fue un gran filántropo y que donó escuelas. Pero... nada más."
(Del libro de Gertrudis Muñoz de Ebensperger, "Homenaje a don Claudio Matte".)

SUS DONACIONES.

LA importancia del legado instituído en un testamento suyo, antes de partir a Europa, se puede apreciar, en nuestros días, comparándolo con el presupuesto de Educación del año de su fecha, 1881, que alcanzaba en el rubro de "Educación Primaria" a la suma de $ 413.118.— del 31... Habría representado más del 70 por ciento de la suma consultada por el país para el sostenimiento de esa rama de la educación durante un año.

EL HOMBRE

Recuerdos de niño: —"Eramos trece hermanos que llegamos a ser grandes y ninguno descarriado. Yo fuí uno de los menores. Mi padre se dedicaba a sus negocios y a su Banco. Mi madre, Rosario Pérez Fontecilla, era emparentada con altos funcionarios del Arzobispado. Su tío, Francisco Vargas Fontecilla, era un intelectual conocido. Ella era bondadosa; pero a la vez muy exigente en cuanto a conducta y buenas maneras.

—En nuestra casa, los hermanos mayores, Augusto y Eduardo, reunían siempre un círculo de amigos interesantes —entre ellos Enrique Mac Iver— y los chicos íbamos de aquí para allá a escuchar conversaciones. Concurrían Errázuriz, Santa María, Vargas Fontecilla, Covarrubias, Melchor Concha (padre) y muchos liberales. Fueron asiduos José Victorino Lastarria y Diego Barros Arana.

EL EDUCADOR

"Hice mis estudios secundarios en el Instituto Nacional, siendo Rector don Diego Barros Arana. Cuantos nos educamos en el Instituto recordamos el empeño, inflexible y perseverante, que ponía el señor Barros Arana para extirpar las prácticas rutinarias de una enseñanza que, por torpe, no sabía más que hablar a la memoria de los educandos, dejando en olvido las demás facultades".

—Es ilustrativo un párrafo de una carta de don Diego a Mitre: —"Por mi parte vivo lo más lejos de la política."

—Creo que mi acción sobre la enseñanza no ha sido inútil; he podido introducir útiles reformas y despertar el amor por ciertos estudios. Pero yo enseñaba la Historia sin milagros; la Literatura sin decir que Voltaire era un bandido y un ignorante; la Física sin demostrar que el arco iris era el signo de la alianza, y la Historia Natural sin mencionar la ballena que tragó a Jonás".

Dice don Claudio: —"En nuestra casa, los hermanos mayores, Augusto y Eduardo, seguían recibiendo a ese círculo que unía la idea común de oposición al gobierno conservador, a la República autocrática en que las elecciones eran preparadas en la Moneda. Eduardo, íntimo de Mac Iver, fundó y costeó el diario "La Libertad Electoral". En él se libraban batallas por la defensa de Mac Iver, al cual los conservadores atacaban violentamente. En ese diario, Eduardo gastó toda su fortuna, porque era hombre desinteresado que hacía todo por sus ideas. Más tarde me hice amigo de Mac Iver. Compartíamos las mismas ideas liberales avanzadas. Eramos los primeros radicales; ¡pero de los de antiguo cuño!"

—Pesaba sobre su espíritu la ignorancia de los campesinos y veía que los poquísimos maestros que había, apenas si sabían un poco más que esos analfabetos.

—"Estaba aún en el Instituto Nacional y contaba apenas 15 años cuando un día me entregaron una comunicación en que figuraba como Director de una Sociedad Católica de Educación, presidida en ese momento por don Pedro Montt, que ya había notado mi afición por los asuntos educacionales. Me dijo: "Está bien que vengas a trabajar por la obra de esta sociedad". Yo lo tomé muy en serio. Visité escuelas primarias y vi que eran pésimas. Hice clases en una escuela nocturna para obreros. Veía un problema nacional inmenso y una obscuridad completa sobre cómo abordar asunto tan gigantesco".

Enfermo de cólicos persistentes, partió a Europa en busca de curación. De Francia pasó a las termas de Karlsbad. Junto con vencer la enfermedad, con idéntica voluntad y disciplina estudió y dominó hasta la perfección el idioma alemán.

EL SILABARIO

Cuenta don Claudio: "Mi interés era ir a Lepzig, entonces centro intelectual de Alemania. Guillermo Matta me consiguió una presentación oficial que me autorizaba para asistir a las clases de todas las escuelas del Reino de Sajonia.

—Durante muchas semanas me instalaba en las clases, sentado atrás en la sala. Los alemanes llaman a eso "hospitieren". Oía y me quedaba maravillado. Yo siempre había juzgado malos a los métodos de enseñanza en mi tierra, pero no sabía dónde estaba lo malo. Los alemanes habían resuelto el problema. Aquí se debía observar, pensar y entender. Interrogaba a los profesores sobre las razones de sus procedimientos.

Me interesaba sobre todo la enseñanza de la lectura y escritura. Reuní libros y me puse a estudiar la historia de los distintos métodos que se han empleado en Europa durante los últimos siglos, y me dediqué a pensar cómo poder aplicar el método último, encontrado por los alemanes, al castellano, tan profundamente diverso en su morfología y sintaxis.

—Empecé a hacer largas listas de palabras para escoger cuáles serían servibles, ya que la palabra debía presentar algún objeto conocido y que interesara al niño. Además, debía irse en orden progresivo para las dificultades y en cada palabra debía aparecer sólo un elemento nuevo. Fue así como poco a poco resultó el silabario, cuya primera edición de seis mil ejemplares se imprimió en la famosa Editorial Brockhaus, de Leipzig, en 1884.

LAS DONACIONES

"He logrado acumular una gran fortuna con el esfuerzo de mi trabajo. Creo que los hombres de fortuna tienen el deber de devolver a la sociedad en que han actuado, una parte del fruto de sus empresas".

Una buena escuela transforma un barrio. Empezó por el barrio Matadero. Compró un gran terreno en la calle Placer esquina con Nataniel, frente a una espaciosa plaza, y allí levantó la primera escuela monumental en memoria de sus tres hijos. Quiso que fuera para hombres. Estimaba que había que empezar por ellos, por ser el elemento más difícil, pero con profesorado femenino.

Encargó los planos y la construcción al arquitecto Gustavo Monckeberg y le dio las directivas. Sus principios para estas construcciones eran: Ellas deben tener todo lo necesario y nada superfluo; que la belleza consista no en lujosa ornamentación, sino en la armonía y severidad del conjunto y bondad de los materiales.

El diseño fue grandioso: tres pisos, una torre con un gran reloj. Tiene capacidad para 1.800 alumnos, casa para la Directora, un enorme patio y un jardín hacia la calle, fuera del gimnasio, etc. Completa este edificio una clínica dental y una policlínica. Dotó el edificio con todo el mobiliario y la policlínica con la mejor instalación de rayos.

Además, una población de 40 casas de dos pisos, de arriendo, para familias de clase media, cuyas rentas ayudan a financiar la fundación, que llamó "Escuela Hermanos Matte".

En 1942 construye, según los mismos principios, un nuevo edificio para la Escuela Arriarán, escuela de mujeres, en San Diego esquina de Avenida Matta. Un poco más pequeña, debido al terreno, tiene capacidad para 1.000 alumnas.

En 1944 dona el nuevo edificio de la Escuela Rafael Sanhueza Lizardi, en la calle Lillo, del barrio Recoleta, con capacidad para mil alumnas, con las mismas características; dotada también con el mobiliario. Un año después dio tres millones para financiar la transformación de sus propiedades de renta. Tomó la resolución de obsequiar anualmente a la Sociedad de Instrucción Primaria una escuela con todos sus adelantos modernos y equipada.

Con la idea de una escuela en el barrio popular más necesitado, eligió una gran extensión en la Comuna Quinta Normal; levantó allí la Escuela "Elvira Hurtado de Matte", al año siguiente la escuela "Presidente Alessandri" ubicada en la Población Juan Antonio Ríos, para perpetuar la memoria de su amigo y en reconocimiento a su cooperación desde su alta investidura, como Jefe de Estado.

En 1954 dijo: —Esta va a ser la última escuela, buscó un terreno en la Población San Miguel. Encargó la construcción al joven arquitecto Hernán Monckeberg, hijo de don Gustavo, que había fallecido. Don Claudio le dio el nombre de "José A. Alfonso".

Con esto dio término a su obra: su Silabario; muchos millones para sostener los gastos, y seis escuelas monumentales que han levantado la cultura nacional.

La Semana Científica

por el Dr. Fernado CASASBELLAS,

NUEVAS ARMAS QUE BUSCAN SU BLANCO

OS FUNCIONARIOS del Pentágono Norteamericano quedaron consternados cuando el Presidente nson decidió dar a conocer en una ferencia de prensa tres nuevas ars altamente secretas: Redeye, Shiagh y Walleye.

Redeye es una especie de bazooka e dispara un proyectil balístico de s etapas provisto de un sistema dicional infrarrojo que busca el ca-, y es capaz de encontrar el ardienescape de un caza a chorro en vuerasante a velocidad supersónica. Una que Redeye "encuentra" su blanco, mete dentro del tubo de escape y lota.

El aspecto más impresionante de Ree es que pesa solamente 12 kilos gado y puede ser trasportado por el reno más accidentado para dispararsobre el hombro de un soldado hael avión enemigo.

hillelagh es otro proyectil pequeño, 23 kilos y de poco más de un mede largo, para ser disparado desun vehículo blindado, usualmente tanque. Su sistema direccional a rohaz es tan preciso que Shillelagh de destruir un tanque, una casaa o una concentración de tropas hos kilómetros distantes.

a plataforma de lanzamiento de lelagh es habitualmente una espede tanque denominado General Shen, que pesa apenas 16 toneladas y e sobre el suelo a 60 kilómetros hora. Si es necesario puede precirse al agua y "nadar" a 6 kilóos por hora. Más importante, el dan es tan compacto que puede hutarse a un campo de batalla su disparador de Shillelaghs listo acción.

lleye es una bomba de 450 kilos e lanza desde un avión y cae sol blanco con asombrosa precisión. u cabeza lleva una cámara de sión apuntada al suelo. A medie Walleye cae, la cámara envía magen del blanco a una pantalla cabina. El piloto, por control reajusta el sistema direccional de ye para hacerlo caer y destruir na deseada.

ALERGIA POR ALIMENTOS

alimentos mismos son habituale culpados en las alergias alimen-. pero el Dr. Orval Withers, proen la Universidad de Kansas, aseoue muchas de estas reacciones ebidas a drogas, substancias quío antibióticos contenidos en los ntos para preservar, desinfectar, ar, blanquear, endulzar, colorear sabor a ellos.

o ejemplo, el Dr. Withers cita el El trigo es primeramente tratado na variedad de substancias quíentre la siembra y la cosecha. s que el trigo es convertido en se usa cloruro de nitrosilo o o de benzoilo para blanquear rina. Luego, ésta es enriquecida erro, calcio, vitamina D, además s vitaminas niacina, tiamina y vina.

a panadería se le añaden otras ncias: emulsificantes como diade sodio, propionato de calcio, láctico y fosfato monocálcico, a de retardar el desarrollo de honn total el pan ha recibido a lo s 16 substancias diferentes que en ser alergizantes, antes que lleal consumidor.

PERSONAS QUE GOZAN OPERANDOSE

hace mucho tres mujeres soporun total de 18 operaciones para er varios órganos y partes de su . Ellas eran adictas a la cirumo muchas personas son adictas narcóticos.

psiquiatra Selwyn Brody, de Nue-. dice que los adictos a la cimúltiple están expresando un deinfantil por cuidado y atención, de creen estar privados.

En algo semejante consiste el síndrome de Munchausen. El paciente típico con esta enfermedad es admitido al hospital por una afección aparentemente aguda de dramática historia! Puede tratarse de un dolor abdominal tan violento como para requerir narcóticos. O se trata de falsas hemorragias del estómago, de los pulmones de la nariz. Todavía, suele provocarse una alergia cutánea, exponiéndose a conocidos agentes irritantes.

La revista "Pfizer Spectrum" relata famoso caso de una persona con 29 catrices quirúrgicas, por admisiones hpitalarias en tres distintos países. U de los mejores pacientes de este ti fue un marino norteamericano de 39 ños que entró bruscamente al Servi de Emergencia del Hospital de la Unersidad de Iowa, escupiendo sangrey apretándose lastimosamente su costdo. Al interrogársele habló de un dolc agudísimo en un bus, camino a Chigo, y narró el motivo de cada una de s numerosas cicatrices operatorias: una apendicectomía a bordo de un rmolcador, en Irlanda; reparación de u hernia umbilical en Chicago; operaón de várices en Portland; exploraón operatoria en Japón, y un accident automovilístico en San Francisco.

Desps de 40 tormentosos días en el hostal, durante los cuales salía por losorredores con un camisón salpicado e sangre, e instrusionaba en las salade los médicos, fue dado de alta. Po él la evitó apuñalándose con unatijeras.

El dol que soportan estos enfermos menles es increíble y, a menos que sean econocidos por alguien que los trató nteriormente, el diagnóstico es revelac sólo gradualmente por el extraño coportamiento de ellos.

VIAJE EN UN RAYO DE LUZ, PARA NO ENVEJECER

A fines d este año, un laboratorio geofísico exintrico será impulsado al espacio por un cohete Atlas-Agena, con la cargamás extraordinaria en su cono de pro un RELOJ ATOMICO que determirá la validez del "Tiempo Paradojal" de la Teoría de la Relatividad de nstein.

En 1905, est sabio demostró matemáticamente e cuanto más velozmente se mue un reloj, más lentamente gira. Si esta teoría es correcta, entonces el tiepo se retardará para un cosmonauta que avanza hacia un distante astro. Tdas las funciones cronológicas dentrodel barco espacial, incluso el envejecmiento de los tripulantes, se retarda, y mientras más rápido viajen, menr será el avance de la edad.

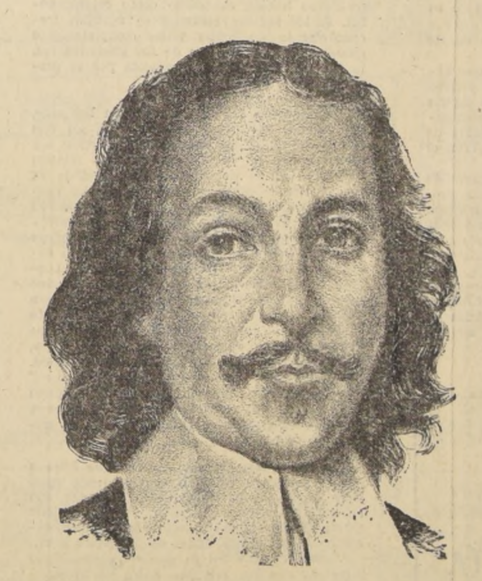
En un viaje deida y vuelta a una estrella, a la velodad de la luz (300 mil kilómetros porsegundo), que para los habitantes de Tierra demoró 50 años, a los cosmonutas apenas les ha parecido una semaa. Ellos están casi igualmente jóvenes mientras sus parientes han envejecdo medio siglo.

Esta "Amplificació del Tiempo" es, en verdad, una ide sorprendente y, como la paradoja d reloj de Einstein es tan contraria l sentido común, unos la aceptan y oos la rechazan. La prueba indisputabl de esta teoría es esperada cuando reloj atómico sea lanzado al espacio para compararlo con uno semejante incronizado en la Tierra.

Las matemáticas han sido extendidas a tres dimensiones, para incluir la trigonometría esférica y la geometría sólida, añadiéndole Einsein el factor tiempo. Este gran sabio nía una explicación simple para efecto del tiempo: "Si usted está eserando a su amor en una esquina, die minutos le parecen una hora. Pero s está junto a ella, a la luz de la Lun, una hora le parece diez minutos".

HOMBRES DE CIENCIA:

OTTO VON GUERICKE



TEORICAMENTE, el vacío es un espacio libre de todo tipo de materia, no solamente de aire.

Esto es teórico, porque, hasta el presente, no ha sido posible "vaciar" un envase o continente de modo completo. El "vacío absoluto" es un término académico que aún no ha sido logrado en la realidad.

Torricelli, el científico italiano famoso por el invento del barómetro, concibió el primer método conocido para producir el vacío. Llenó de mercurio un tubo de vidrio cerrado en uno de sus extremos; luego, volteándolo y colocando el extremo abierto en una cubeta llena de mercurio, vio la presión o peso de la atmósfera deprimir la columna de líquido, dejando un "vacío parcial" en el extremo superior cerrado del tubo.

Entusiasmado con estos experimentos y con los de Blaise Pascal, Otto von Guericke (1602-1686), funcionario municipal en una ciudad alemana que dedicaba a las ciencias sus ratos de ocio, comenzó a buscar métodos mejores para crear el vacío.

Primero llenó un barril de agua y después bombeó el contenido, hasta la última gota, valiéndose de una de esas bombas de succión corrientes. Confiaba en que el espacio que había sido desalojado de agua quedaría vacío. Por el contrario, probó que el aire se había filtrado por los lados y todo lo que consiguió fue tener un barril totalmente lleno de aire en vez de agua.

Von Guericke, que fue presidente del Concejo, y después Alcalde de Magdeburgo, Alemania, se hizo posteriormente una esfera o globo de cobre, acondicionado con una bomba de succión. Esta vez tuvo mejor éxito y comprobó que no solamente podía sacar el agua por medio de bombeo, sino también el aire. Así, en 1650, produjo lo que aún hoy día se conoce con el nombre de bomba de aire, esencialmente una modificación de la bomba de agua.

La noticia de estos experimentos llegó al emperador alemán y Von Guericke realizó ante él un notable experimento, usando dos hemisferios de cobre, o medias esferas, vacías, que se ajustaban perfectamente. Después de extraer el aire con su bomba, fueron atados quince caballos a cada hemisferio y se utilizaron para tratar de separarlos. El vacío dentro del globo o, más bien, la presión de la atmósfera en el exterior resistió y los treinta caballos no pudieron separar los hemisferios.

Von Guericke experimentó también con electricidad, inventando una máquina que producía energía por medio de la rotación de una bola de azufre dentro de un globo. También logró fama, más que local, prediciendo con exactitud la aparición de los cometas, "truco" que aprendió estudiando las órbitas y la periodicidad de los mismos.

REPORTAJES INEDITOS:

Lo Que Nunca Pudo Publicarse

por Renato LABRA JOFRE



NOVIEMBRE DE 1948 puede señalarse como un mes memorable para Chile. Después de veinte años de profunda apatía en la juventud, revivía la dormida Fiesta de la Primavera, y la policromía de los disfraces y la vocinglería de la farándula volvieron a electrizar las calles de Santiago.

Pero para mí es una fecha dolorosa. Moría mi padre.

Ambos hechos, sin embargo, tuvieron una significativa relación, ya que configuraron un episodio que me mueve a relatarlo, por lo que representa en el duro e ingrato cometido que cumplimos los periodistas.

Hay gente que, juzgándonos artificialmente, nos supone fríos, carentes de sensibilidad e infrahumanos. Por el contrario, cuando nos colocamos ante la máquina de escribir para darle forma a la noticia, en ese teclear que a veces no se detiene ni en el tiempo ni en la fatiga, se consume parte importante de nosotros mismos. Muchos reporteros han caído, para siempre, luego de recibir el impacto de un hecho que debieron hacer llegar al lector con todo su realismo. Joaquín Murhead fue uno de ellos. Lo fulminó un ataque justo al dar un resonante "golpe" informativo

Cuando la primavera de 1948 comenzaba a recuperar toda la prestancia de su época de oro, que me tocó vivir intensamente siendo niño, mi padre se encontraba muy grave, en un hospital. En esos mismos días LA NACION me encomendó la misión de cubrir un Congreso de Cancerología que se efectuaba en la capital, y que reunía a los especialistas más notables del mundo. El hospital en que mi progenitor entregaba sus últimas energías era escenario de sesiones clínicas en las cuales los expertos en el temible flagelo estudiaban sus evoluciones y buscaban, en la eterna lucha de la ciencia, la forma de combatirlo con éxito.

Pese a su aguda dolencia, mi padre, que siempre tuvo una resistencia admirable y una salud a toda prueba, se mantenía lúcido y me pedía que le contara mis experiencias periodísticas, que anotaba en un cuaderno. Aun cuando en Talca, 17 años antes, me fugaba del colegio y del estudio, contrariando sus órdenes, para ir a parrafear en el diario "La Mañana", debo dejar aquí expresa constancia, en homenaje a su memoria, que fue después mi mejor "hincha" y estímulo en el ejercicio de la profesión.

Le gustaron, de preferencia, las crónicas sobre el cáncer. Traté de ocultárselas, porque teníamos sus hijos el presentimiento de que ése era, precisamente, el mal que lo estaba corroyendo. Insistía en verlas. Quizás si también él tenía esa lacerante duda, que nunca dio a conocer, seguramente para no intranquilizarnos.

Fue operado, y la intervención quirúrgica reveló la triste verdad. Era cáncer. El diagnóstico, piadosamente, decía otra cosa. Fue dado de alta y trasladado a su domicilio. Su suerte estaba echada.

El reportaje sobre el Congreso del Cáncer que escribí esa noche tenía algo extraño en el lenguaje y en el estilo. Incluso adolecía de vacíos y vacilaciones. Eché a perder varias carillas de papel ensayando el título. No salía. El jefe de crónica debió hacer correcciones al original.

Transcurrieron dos largos y angustiosos meses. Mi padre había abandonado el lecho, por unos días, pero lo hizo desobedeciendo las instrucciones médicas. Hombre fuerte, brillante profesional, contraído a su labor y a su hogar, no aceptaba, así como así, el asedio de la muerte.

El 19 de noviembre la Fiesta de la Primavera se había ya apoderado, con su maravilloso sortilegio de luces, música y máscaras, de la ciudad. La Farándula se estiraba por la Alameda como un gigante recostado sobre los hombros de las bulliciosas murgas y comparsas que se apretujaban en los carros alegóricos. Era el despertar prodigioso de una población mucho tiempo aletargada.

Atardecía. Yo estaba de turno, y por este motivo me correspondía ir a la Velada Bufa, en la que se proclamaría la Reina. Ramón Cortez, un director inolvidable, me entregó personalmente las entradas, recalcándome que el diario esperaría mi información, aunque fuera necesario cambiar página.

En los momentos en que abandonaba el ascensor y avanzaba por el hall, en la crónica se recibió un llamado telefónico, y debí regresar.

Mi padre había muerto.

Cuando el Director se impuso de lo ocurrido, ordenó que una camioneta del diario me trasladara a la casa, y otro reportero fue destinado a ir a la Velada Bufa.

"No quiero que me lloren —había dicho mi padre cuando vio aproximarse el fin—, y quiero morir en un día de fiesta, primaveral y alegre..."

Se cumplió ampliamente su deseo.

Avanzando por Mapocho, el carro mortuorio que llevaba sus restos cruzó a una alegre comparsa, cuyas tricolores serpentinas fueron a unirse a las flores de la postrer despedida.



José Manuel Rodríguez

Juventud Romántica

Por Manuel G., Balbontín, en su "Epopeya de los húsares"

UN CALUROSO DIA 25 de febrero de 1785, en la colonial ciudad de Santiago del Nuevo Extremo, el Canónigo Magistral de la Santa Iglesia Catedral, Doctor don Joaquín Gaete, puso óleo y crisma en la Parroquia del Sagrario, a una criatura de un día de edad, inscribiéndola bajo el nombre de Manuel Javier Rodríguez Erdoíza, a fojas 62 del libro 26, correspondiente a ese año.

El recién nacido era hijo de una ilustre familia, la cual llevaba una vida modesta debido a sus escasos recursos. Así lo manifestará más tarde el mismo Rodríguez a la Universidad, en una presentación que dice: "Mi padre mantuvo largo tiempo su numerosa familia con 600 pesos al año, hasta que Su Majestad se sirvió ascenderlo a la Contaduría de Aduana, en cuyo empleo goza de 1.500 pesos". Fueron sus padres don Carlos Rodríguez Herrera y doña Loreto Erdoíza y Aguirre. La familia Rodríguez estaba entroncada con los linajes más antiguos del Reino de Chile, pues en el siglo XVI fue el conquistador Melchor de Ecija, quien fundó su estirpe en nuestro país.

Su educación (y la de José Miguel Carrera Verdugo) se inició en el Colegio Carolino o de San Carlos que estaba situado en el lugar que hoy ocupa el Congreso Nacional. Eran alumnos entusiastas y, a la vez, amigos de aventuras callejeras y distracciones.

Estos compañeros de la infancia junto con Juan José y Luis Carrera, hermanos del prócer, eran vecinos de la calle Agustinas y congeniaron mucho en la infancia, debido a sus caracteres similares. En estos primeros años, ambos próceres comenzaron a demostrar sus dotes de caudillos, siendo Carrera el caporal de las diabluras estudiantiles y Rodríguez su ayudante inseparable. Los distintos bandos que formaban, terminaban generalmente en batalla campal en la Chimba, en la Cañada, la Cañadilla o en los cerros Santa Lucía, San Cristóbal o Blanco. En una ocasión, José Miguel Carrera se rebeló contra una injusta medida disciplinaria, y fue Manuel Rodríguez quien le ayudó a evadirse del colegio, admirando su rasgo de valentía, altivez e independencia. El no lo siguió impedido tal vez por la modesta situación económica de sus padres, la que no le permitía darse tal lujo.

Esta unión y simpatía los enlazó durante toda la vida. Por caprichos del destino, ambos murieron asesinados en forma casi análoga por la causa de la Independencia de Chile. Fue una llama constante la que quemó el corazón de estos nobles mártires, que entregaron todo por la grandeza de la patria...

—El físico de Manuel Rodríguez era atrayente e irradiaba simpatía; sus ojos eran alegres y penetrantes, con una viveza sin igual; era extremadamente activo y bien hecho, de contextura expresiva y agradable. En cualquier lugar que se hallase, fuera éste una choza, una mansión o una asamblea popular, su elocuencia fascinaba atrayendo a los oyentes, llegando a ser el centro de la reunión. Cuando hablaba, despertaba en el pueblo una admiración tal, que éste veía en él la definición por excelencia de valentía, audacia, osadía e impetuosidad. Esto fue lo que llevó a nuestro prócer al centro mismo de la borrasca política y de los azares de la guerra de la Independencia, ya que el peligro era su elemento.

—En el año 1799, Manuel Rodríguez, logró ingresar, gracias a su hermano, quien le ayudó en los gastos, a la Facultad de Filosofía de la aristocrática Universidad de San Felipe. En 1802 inició sus estudios de Leyes, y obtuvo en 1807 su Bachillerato en Cánones y Leyes...

—Impulsado por los deseos de surgir y debido a que sus escasos recursos no le permitían costear los 300 pesos de la matrícula exigidos en los reglamentos, trató de obtener algunas cátedras vacantes para ayudarse en su precaria situación. Se presentó, pues a los concursos respectivos; pero estos nombramientos fueron otorgados a personas sin duda con mejores recomendaciones.

Su carácter no le permitió desistir y presentó solicitudes a la Universidad, acompañando a ellas antecedentes y certificados que acreditaban su capacidad, con el propósito de acogerse a una disposición reglamentaria que le permitiera cancelar dicho arancel con los sueldos de sus suplencias. El destino no lo ayudó ya que el Vicepatrono de la Universidad, en ese entonces, García Carrasco, Gobernador de Chile, aplazó la resolución definitiva.

En el espíritu del Prócer tuvo gran influencia el sinnúmero de contratiempos que soportó como estudiante, los que le transformaron más tarde en inconformista. En las presentaciones que hizo a la Universidad usó un lenguaje moderado, pero deslizando frases que reflejaban su verdadero pensamiento, con las críticas, por ejemplo, a aquellos que tienen "fantásticas ideas de nobleza". Terminó sus estudios en 1808, fecha en que se graduó de abogado. En esta época, Manuel Rodríguez llevó una vida superficial, desilusionado por las injusticias de la vida. Alternaba los galanteos amorosos en los barrios de Guangalí y la Chimba con los paseos aristocráticos del Tajamar y la Cañada. Se le veía también en las "Peñas" libertarias de don Juan Antonio Ovalle y el Canónigo don Vicente Larraín.

—En los meses de julio y septiembre de 1810 se producen en Chile los primeros brotes revolucionarios. Manuel Rodríguez acompañado de sus amigos Juan José y Luis Carrera y el argentino Manuel Dorrego, participa en ellos desempeñando importante papel en la deposición del Gobernador García Carrasco y en la sofocación del motín de Figueroa. En el Congreso de 1811, Manuel Rodríguez figura como Diputado por Talca. Dándose cuenta de que entre los parlamentarios había muchos "chapetones", ayuda a su disolución, cooperando más tarde con José Miguel Carrera, después del regreso de éste de España. La profesión de abogado la ejerció poco tiempo, pues en 1812 fue capitán del ejército y desempeñó ese mismo año el cargo de Secretario de la Junta Gubernativa presidida por Carrera.



"Africa Empieza Mal"

ESTE ES EL título de un libro que ha publicado el agrónomo francés René Dumont (consejero de Fidel Castro, ensalzador de la reforma agraria china y, por tanto, nada sospechoso de ser imperialista u otras zarandajas). Pero Dumont, pese a esas preferencias, ha visto en Africa negra una realidad que es inquietante y que a quienes defendieron siempre el derecho a la independencia, no deja de resultar decepcionante.

Se dice que América Latina no es Africa. Cierto. Los latinoamericanos conquistaron la independencia un siglo y medio antes que Africa. Pero algunas (no todas) de las cosas que dice Dumont de Africa no están muy alejadas de las que encontramos en nuestra América. Dejemos la palabra al agrónomo francés:

"Para comenzar, yo me planteo la interrogante que se han hecho muchos: ¿El Africa intertropical es, como tantas veces se ha dicho, un continente maldito? Europa, que fue la primera que partió, ha perdido la supremacía política, pero su economía vuelve a ponerse en marcha ascendente. Una parte de Asia, sobre todo de Siberia a China y el Japón, progresa velozmente. América, magníficamente dotada por los dioses, está más desarrollada en el norte y ya comienza a moverse en el sur seriamente. Sobre este planeta en plena transformación, ¿el continente africano será el único condenado al estancamiento, sin porvenir y sin esperanza?

"No se desarrolla un país doblando el efectivo de los servicios administrativos o distribuyendo sinecuras a los amigos, sino movilizando los brazos y las energías al servicio de un ideal fundado sobre el bien común. La principal 'industria' de los países de Africa es actualmente la admistración. Esta es improductiva y no corresponde más que a los gastos generales del país. Es necesario reducirlos; pero, al contrario, se inflan, hasta el punto de que sólo los capítulos de personal absorben un 60 por ciento de los ingresos presupuestarios internos del Dahomey. La administración, tal como está concebida, va a llevar al país a la ruina.

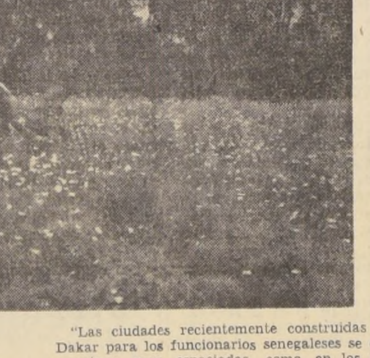
"La "balcanización" africana es una de las razones esenciales.

"Se necesita un solo ejército, si es que hacen falta otras fuerzas que las de la policía. De este modo la unidad africana no habría empezado con retraso. El desgraciado comienzo de la descolonización complica la tarea de los jóvenes gobernantes africanos, y evoca el viejo dicho "dividir para reinar".

"Se ha creado en Africa "una burguesía de un tipo nuevo" que Karl Marx no había previsto: una burguesía de la función pública. Quizás llegue algún día que añoraremos a la vieja burguesía de Europa Occidental, a la que nosotros, sin embargo, hemos dirigido tantos reproches.

"Esta última ha abusado frecuentemente de sus privilegios. No olvidemos, sin embargo, que en su conjunto presenta dos cualidades motrices de desarrollo: el trabajo y el ahorro, con las cuales se asegura la inversión.





"Las ciudades recientemente construidas en Dakar para los funcionarios senegaleses se encuentran muy espaciadas, como en los barrios coloniales, contrastan singularmente, vistas desde el avión, con las villas indígenas, extraordinariamente densas. Para muchas élites africanas, la independencia ha consistido en ocupar el puesto de los blancos y en gozar las ventajes que éstos frecuentemente se habían concedido como colonizadores. A los sueldos elevados se agregan frecuentemente las bellas villas completamente amuebladas, los palacios de los gobernadores, la servidumbre numerosa pagada por el presupuesto, los autos con chofer.

"La situación general no es nada brillante, pero somos nosotros, los europeos, los que hemos llevado a los africanos al callejón sin salida donde se encuentran. Cuando nuestra autoridad se ha debilitado hemos tratado de ser sustituidos por élites africanas, a las cuales hemos concedido ventajas excesivas. El desarrollo de la Europa occidental se ha efectuado cuando su administración ha alcanzado un cierto grado de honradez. Es necesario encontrar entre los dirigentes y los jóvenes cuadros de la administración africana el núcleo fuerte y puro, lo suficientemente poderoso para eliminar a los corrompidos, lo suficientemente consagrado al interés general del futuro concontinente para entregarse en cuerpo y alma, para dar el ejemplo de una cierta austeridad. El drama actual es que no se ve "cristalizar" este núcleo en volumen suficiente. También es necesario ver alrededor de qué concepción del hombre y de la sociedad se forma un núcleo de esta clase.

"No existe una solución mágica que libre a Africa del rudo esfuerzo indispensable para salir de su desarrollo inferior. Esfuerzo que se presenta casi insostenible si rehúsa toda ayuda exterior o si se limita demasiado estrechamente las posibilidades de origen de ésta.

"Además, que no se hable de socialismo mientras que un ministro o un parlamentario, bajo la brisa de un clima condicionado, gana en un mes o dos meses de trabajo lo que ganaría un campesino durante toda su vida de rudo esfuerzo y bajo el duro sol. En mayo de 1961 la mayoría de los funcionarios de Brazzaville encontraban suficiente su presencia en los centros de actividad, hemos dicho su presencia y no su trabajo, durante tres o cuatro horas. Algunos pasan más tiempo en las salas de fiestas que en sus despachos. Algunos llegan hasta a comprar una mujer más y poco les inquieta que el campesino no pueda tener ni la legítima.

"Una confederación de estados, netamente autónomos para su política interior, con su concepción más o menos liberal o socializante, es algo que ya tiene probabilidades en Africa. La reciente propuesta de una unión simplemente económica parece ya realizable. Suprimiría en primer lugar los interminables cordones de aduanas, imposibles de guardar bien."

TODO SERVILISMO es una traición organizada. Primero, traición para consigo mismo al proternarse ante otro en una cobarde renunciación a los fueros de la dignidad personal. Luego, traición a la sociedad actual, sometiéndola al capricho de un individuo en pleno éxtasis de divinidad. Más adelante, traición a la nación, conjugando su pasado lleno de dolor y de gloria en la plebeya apoteosis de un hombre." (1936, **Las Cuatro Raíces del Servilismo.**)

"En la aldea que se aniquila en tabernas —en la ciudad que se rebaja en comités— en la gran urbe poblada de seres frívolos y concupiscentes, siguen y seguirán siendo indispensables para niños y jóvenes (¡para adultos y ancianos!), logradas personalidades de maestros cuya presencia sirva de faro y protección, de contraste o de refugio. Sobre todo, en esta hora de subversión, de vanidad y de insolencia, en que pueblos enteros han sido despojados de sus derechos más elementales.

"Maestros cuya textura espiritual devuelva a la juventud alarmada de nuestra América su fe en el tardío pero posible reinado de los valores excelentes." **(1939, La filosofía de los valores en la pedagogía, Buenos Aires.).**

"Todo esto, sin contar con lo grotesco de convertir el alma pura de un niño en criadero de pasiones bastardas. Los políticos no tienen nunca esa "sensiblería": para ellos la escuela está al "servicio" de un partido, de una clase, de un Gobierno, y el niño es "soldado" en la lucha por los altos puestos administrativos. Nadie puede negar que estas ideas renacen precipitadamente en nuestros días y encuentran albergue no sólo en mentalidades políticas (pseudointelectuales) sino también en espíritus cultivados. El río de los odios va cargándose en ímpetu, y no estamos muy lejos de caer en una nueva Edad Media." **(1934, La pedagogía de la personalidad.)** Tesis doctoral publicada en 1937.

¿O no, Dice Usted?

IETSE, EL PRIMER HOMBRE

UN CUENTO MALGACHE

(Este cuento pertenece a la colección que acaba de publicar, en francés, Renée Vally-Samat, con el título "Cuentos y Leyendas de Madagascar".)

IETSE FUE EL primer hombre. Y Ietsé era un hombre feliz, porque estaba solo en la tierra y no necesitaba trabajar para su sustento, de manera que, entre una hora y otra de ocio, pasaba el tiempo en hacer estatuas a su imagen y semejanza

Y el caso es que Ietsé acababa de terminar su segunda estatua cuando Dios dijo a una de sus esclavas:

—Deseo que te cases con Ietsé.

—Pero... ¿Y si él no quiere...?

—Ya lo veremos. Por el momento, toma estas calabazas La primera contiene el frío. Cuando te acerques a él, ábrela y Ietsé vendrá junto a ti en busca de calor. Si no se acerca, entonces abre la segunda que está llena de calor. Ietsé necesitará el frescor de tus brazos. Y si aún así no se aproxima a ti, queda la tercera calabaza, que contiene la sed. Seguramente, te pedirá un poco de agua... De todos modos, como es sobremanera testarudo, puede que tampoco ceda esta vez. En ese caso, abre la calabaza del hambre y sin decir nada, prepara frente a Ietsé tus platos deliciosos. Si nuevamente fracasaras, la quinta calabaza te prestará el concurso de los mosquitos. Dudo mucho de que Ietsé no solicite tu ayuda para ponerse al abrigo de sus aguijones. De todos modos, aún te queda el recurso de la comezón: Ietsé podrá tal vez pedirte un poco de unguento para calmar la irrritación de su piel. Sin embargo, si rehúsa todavía tu ayuda, aquí tienes, en la séptima calabaza, el poderoso tedio, que dejarás caer gota a gota para que invada el ánimo de Ietsé. Cuando veas sus efectos, entre un bostezo y otro de Ietsé, comenzarás a decirle bellas historias y divertidas anécdotas y versos armoniosos; pero si ni siquiera estas armas logran conmoverlo, entonces libera la risa de la octava calabaza. Como no la conoce, se acercará a ti, sin ayuda, y tratará de imitar la sonora carcajada...

Y en verdad aconteció que al llegar la mujer sobre la tierra. Ietsé se hizo el distraído, como si no la hubiese visto.

La mujer abrió sus calabazas. Primero la del frío, después la del calor y así, una a una, todas, sin resultado alguno. Cuando tuvo sed, bebió el agua de un manantial vecino; para calmar el hambre, comió de los frutos de un árbol, y con desprecio pasó ante los platos suculentos preparados por la mujer. Para combatir los mosquitos, se valió de sus manos y para calmar el ardor de su piel se frotó contra un árbol. Para vencer el tedio, decidió cortar un poco de leña, sin escuchar las palabras de la mujer y, por último, cuando escuchó la risa, se protegió las orejas con las manos y se quedó profundamente dormido.

Vencida, desanimada, la mujer volvió al cielo y contó a Dios su fracaso ante la testarudez de Ietsé. Dios se encogió de hombros y la envió a la cocina y a sus faenas domésticas. Entonces Dios llamó a su hija preferida, la bella Ivelo, y la envió a la tierra.

Para seducir a Ietsé, Ivelo había vestido su más bello atavío, que se adornaba además con siete velos de colores. Ietsé sucumbió al encanto de Ivelo y la aceptó como esposa.

Ietsé no pensó más en sus estatuas. Para él poco era el tiempo de admirar a Ivelo. Y así, bajo un cielo siempre azul, Ietsé pasó las horas contemplando a su esposa.

—Esta vida me aburre— dijo un día Ivelo a su marido. Me gustaría jugar con tus estatuas, pero no tienen vida. Voy a pedirle a mi Padre que las anime. Ivelo fue al cielo y, durante su ausencia, los días fueron tristes y lluviosos. Al fin apareció y con ella vino el sol y la alegría. Ivelo trajo consigo una calabaza, cuyo contenido derramó sobre las estatuas, que se fueron animando poco a poco. Esa calabaza contenía el secreto de la vida. Y las estatuas fueron los hijos de Ietsé y de Ivelo. Así transcurrieron los días los meses y los años.

Pero Ivelo no se acostumbraba a vivir en la tierra, y de vez en cuando solía partir hacia el cielo para visitar a su padre.

En fin, un día Ietsé murió, dejando la tierra en poder de sus descendientes. Porque los hombres son los hijos de Ietsé, como lo demuestra el hecho de que cada vez que estornudan todos dicen: "¡...ietsé! ¡...ietsé...!"





MUCHOS MILITARES extranjeros, que se habían destacado en grandes batallas en Europa, atraídos por su vida aventurera o por su simpatía por la libertad llegaron hasta nuestra patria para ofrecer sus servicios. Entre los que derramaron su sangre por la causa de la Independencia figuran: José de San Martín, Blanco Encalada, Gregorio Las Heras, Estanislao Soler y José María Zapiola, argentinos; Juan Mackenna, Tomás Cochrane, Juan y Jorge O'Brien, Guillermo Tupper, O'Carrol, Guillermo Miller y Juan Williams, ingleses; Jorge Beauchef, Benjamín Viel y Enrique Brayer franceses; José Rondizzoni, italiano, y Carlos Spano, Santiago Arcos, Antonio Alvarez Jonte, españoles.



Lápices de colores, témpera o acuarelas servirán para ejercitar las dotes de artista de nuestros pequeños lectores y darle color a esta escena que ilustró para ellos nuestros dibujante Adduard. El que mejor pinte este dibujo obtendrá un escudo de premio.

El dibujo, ya pintado, se enviará antes del próximo domingo a Casilla 81-D, Santiago, o depositará en el buzón colocado en el hall de LA NACION. También deben llenarse los siguientes datos:

NOMBRE ....

DIRECCION ....





















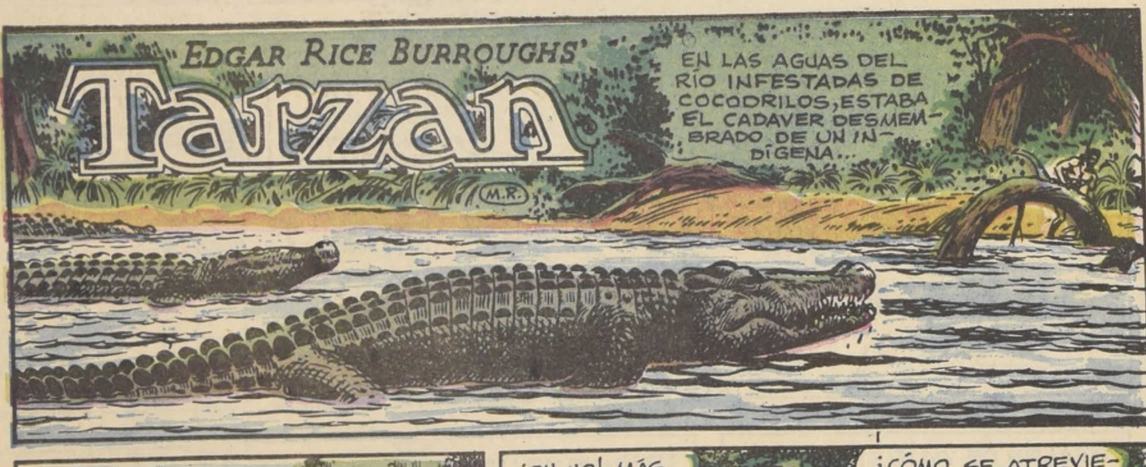

AUNQUE PAREZCA RARO POR ELSIE HIX
EL LIBRO "BEN HUR" DE LEW WALLACE FUÉ UNO DE LOS LIBROS MÁS POPULARES DE LOS TIEMPOS MODERNOS Y FUÉ LEÍDO TAMBIÉN EN PARTES DE NORTE AMÉRICA DONDE LA LECTURA DE TODA CLASE DE NOVELA ESTABA PROHIBIDA POR CONSIDERARSE INMORAL
LA CIVILIZACIÓN DE CRETA FUÉ UNA DE LAS MÁS GRANDES QUE EXISTIERON ! TENÍAN AGUA CORRIENTE Y CLOACAS HACE 4,000 AÑOS Y VIVIERON EN PAZ POR 2,000 AÑOS SEGUIDOS
LAS TORTUGAS GIGANTES DE LA FLORIDA PUEDEN, EN UN TRAYECTO CORTO, CORRER MÁS RÁPIDO QUE UN HOMBRE


EL PULPO GIGANTE QUE LLEGA A TENER UN TAMAÑO DE 25 M DE LARGO ES EL ANIMAL SIN ESPINAZO MÁS GRANDE QUE EXISTE
LOS PEREGRINOS EN LOS EE.UU. QUERIENDO TENER UNA IGLESIA SIN OBISPOS Y UN ESTADO SIN REY ELIMINARON EL CEREMONIAL DE SUS SERVICIOS RELIGIOSOS LO MISMO QUE DE MATRIMONIOS Y FUNERALES


EL PAVO, EL AVE MÁS GRANDE DE NORTE-AMÉRICA ES LA ÚNICA AVE DOMÉSTICA DE ORIGEN AMERICANO


MARTE CON SUS DOS LUNAS TIENE MÁS DE MIL ECLIPSES SOLARES Y LUNARES AL AÑO


LOS DIAMANTES SON BLANCOS, AZULES, VERDES, AMARILLOS, ANARANJADOS, ROJOS, CARMELITAS, ROSADOS Y NEGROS PERO LOS MÁS RAROS SON LOS DE COLOR ROJO RUBÍ


EDGAR RICE BURROUGHS' Tarzan
EN LAS AGUAS DEL RÍO INFESTADAS DE COCODRILOS, ESTABA EL CADÁVER DESMEMBRADO DE UN INDÍGENA...


..."LE SACARÉ DEL AGUA ANTES DE QUE ACABEN DE DEVORARLE."


TARZÁN REANUDÓ SU MARCHA UNA VEZ QUE DIÓ SEPULTURA A LOS RESTOS DE LA JOVEN VÍCTIMA...
11-10
1705


¡OH, NO! MÁS VÍCTIMAS DE ESOS MONSTRUOS.
¿CÓMO SE ATREVIERON A NADAR EN UN LUGAR TAN PELIGROSO?
Tm. Reg. U. S. Pat Off.—All rights reserved
Copr. 1963 by United Feature Syndicate, Inc.


DE SÚBITO SE OYÓ UN RUIDOSO ESTALLIDO...
¡DEBIÓ SER UN TRUENO!
JOHN CELARDO


Y LOS ACONTECIMIENTOS OCURRIERON EN SERIE... OTRO ESTALLIDO... MÁS VÍCTIMAS DE LOS SAURIOS...


LUEGO EN HILERA, SOBRE LA ORILLA, UN ESPECTÁCULO EXTRAÑO...
COCODRILOS MATADOS Y DESPROVISTOS DE SU PELLEJO. ¿VENGANZA INDÍGENA?

osmonautas Rusos del Futuro

L A HAZAÑA de Gagarín ha servido de estímulo para ciento treinta muchachos de ambos sexos, habitantes de Leningrado, quienes an comenzado a prepararse metódicamente para realizar un día viajes nterplanetarios.

Bajo la presidencia honorífica del primer cosmonauta, y con el poyo de aviadores, astrónomos, físicos, matemáticos, médicos y atle- as de renombre, estos jóvenes han fundado un club cuya reputación e extiende ya fuera de su propia ciudad.

Para los jóvenes, muchachos que andan alrededor de los doce años, el programa del club consiste en cursos de física y matemáticas, conferencias sobre los vuelos en el espacio y el estudio del cielo me- diante el auxilio de un telescopio. Para los mayores, a este programa e añaden ejercicios prácticos, vuelos en veloces aparatos, ejercicios le vuelos simulados en el espacio, etc.

Trece de los miembros del club han terminado este año su en- renamiento.

Pero todos no serán cosmonautas, aunque todos son destinados carreras muy relacionadas con los vuelos en el espacio, como son las natemáticas, la astronomía y las ciencias en general. (UNESCO).

Estudios en el Extranjero

N 1964, CIENTO treinta mil per- sonas, por lo menos, podrán r y estudiar en países extran- gracias al sistema de becas o tras formas de ayuda económi- En 1965 las posibilidades serán las mismas. Toda la información el particular se encuentra de- da en la 15a. edición del ma- "Estudios en el extranjero", que a de publicar la UNESCO. becas de que se trata en esta son conocidas por 1.651 orga- os donadores de más de cien los, y por sesenta y seis organi- nes internacionales. Estas becas se refieren a todos los campos del conocimiento y de la investigación y alcanzan a todas las regiones del mundo. Para cada posibilidad que se ofrece, el manual indica, en español, en francés, y en inglés, según el caso, el término, el objeto y el dinero de la beca, así como el nombre y la dirección del organismo que la concede.

La ficha bibliográfica de esta nueva edición de "Estudios en el extranjero" es la siguiente: Vol. XV, 1964-1965. Unesco. París. Precio: cuatro dólares o su equivalente en las monedas nacionales. (UNESCO).

El Arte en Libros

EL MEXICO precolombino, visto a través de los frescos del templo de Bonampak y de otros restos de la pintura de los mayas; los muros y bóvedas de las grutas de Ajanta, obras de los siglos V y VII; los frescos medioevales de las iglesias de Yugoslavia y, en fin, las ras budistas japonesas, tales son los temas de cuatro nuevos de bolsillo de la colección UNESCO de obras representativas rte mundial y que son presentados por los señores Ignacio al, Benjamín Rowland, David Talbot Rice y Felipe S. Raw- respectivamente.

Cada volumen trae veintiocho ilustraciones en colores, así o fotografías en blanco y negro. El precio en ningún caso es erior al de un dólar de los Estados Unidos. Las ediciones es- olas han sido editadas por Hermes, S. A., de México D. F., y la Editorial Rauter de Barcelona. Las obras han sido impre- en Italia por expertos en la impresión de libros de arte.

En 1962 se habían ya publicado sendos libros de bolsillo icados a ciertos aspectos poco conocidos del arte español, egip- iranio y ruso.



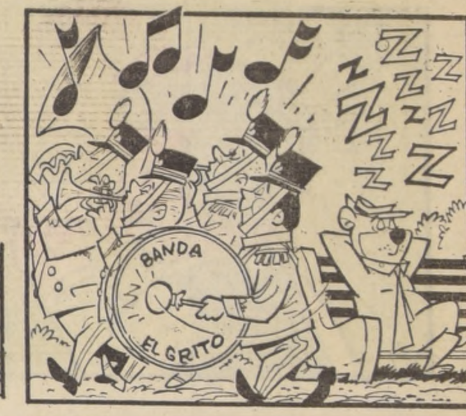
















a Señora... (De la 1a. Pág.)

, mirando las manos de la Mc-

o es falso —replicó ella. Mc- no dijo nada, limitándose a to- asiento en el borde del lecho.

ero los anillos que usted usaba o llegó anoche están faltando Apperson, muy cortésmente. Era blemente el policía más cortes ha habido en el mundo, salvo los de Scotland Yard.

o falta ningún anillo —dijo Mc-. Están todos en el lavabo.

erson me ordenó que fuera a la e baño a echar un vistazo. Tra- anillo de compromiso, en plati- deado de diamantes, y otro con n diamante solitario en el me- Cuando se los pasé a Apperson caer uno frente a McLeish; pe- reen ustedes que éste se inclinó gerlo? Nada de eso. Yo lo hice. erson se aproximó a la señora h. Tomóle la mano izquierda y los dos anillos en su tercer

dos los aromas de Arabia no an para perfumar esta maneci- ijo. Tales palabras parecían una ingeniosa, pero la señora Mc- ni siquiera esbozó una sonrisa. itó a retirar la mano, con ade- an lento como digno.

ora que usted ha finiquitado el —dijo mirando a Apperson con resión de una reina que observa gato—, puede retirarse.

davía no, señora Macbeth —re- ni jefe—. Queda aún un peque- alle que arreglar. Anoche usted a un hombre.

o? —Rompió a reír la señora h, con una risa amable y ale- e hacía pensar en el choque de stales. En esa risa no se adver- mores ni nerviosidades. Diríase tejaba una graciosa ocurrencia erson. Empecé a creer que, pe- do, mi jefe andaba descaminado. nto a McLeish, le lancé un vis- Ustedes hubieran asegurado que esclavo de la señora, a juzgar modo como estaba sentado, al del lecho, mirándola con ansiosa ción.

mejante cosa es fantástica —di- cuando terminó de reír—. Mi y yo no nos encontrábamos noche, pues llegamos en el tren doce.

c Leish llegó en ese tren de la noche a que usted alude, pero ted. Usted, señora, estacionó un rojo cerca de la estación del fe- ril, poco antes de la llegada del Cuando éste entró en la estación, apretó el gatillo sabiendo que el del tren ocultaría el ruido del o. Después, usted procedió a sa- placas de licencia del automó- iró su maleta del compartimien- equipaje, cruzó las vías y se reu- n McLeish, mientras él se pa- por la estación. Todo estuvo olen hecho, señora Macbeth.

señora McLeish volvió a reír. Te- s dientes muy blancos, pero eran ños y agudos.

sto es realmente divertido —dijo, con los ojos risueños todavía—. Pero me gustaría saber qué significa todo esto.

—Será un placer demostrárselo, señora Macbeth, como un favor especial —dijo Apperson, inclinándose con irreprochable cortesía—, si usted me devuelve o retribuye ese favor permitiéndome darle una mirada a su equipaje.

—Tendré el mayor gusto en serle útil.

Sobre el piso había dos maletas. Una de ellas estaba llena de ropa de hombre, y Apperson extrajo una camisa. La sostuvo frente a la luz y dijo:

—¡Afuera, maldita mancha, afuera, digo!

En seguida abrió la otra maleta, que contenía algunas ropas femeninas mezcladas con calcetines y camisas de hombre. Apperson miró una de estas camisas y dijo:

—¿Quién creería que el viejo tenía tanta sangre?

Apperson parecía medio chiflado al hablar en esa forma. Yo no podía ver ninguna mancha de sangre y estimé que el profesor se chanceaba. Pero este se enderezó y dirigióse a McLeish:

—¿Qué número de cuello usa usted? —le disparó súbitamente.

—Quince y medio —contestó el interpelado.

—Algunas de estas camisas son del catorce y medio —dijo Apperson.

—Sí, en efecto —repuso Mc Leish—. Son las viejas; ahora me quedan un poco apretadas.

Apperson volvióse a la señora:

—¿A qué se dedica su marido, señora Macbeth?

McLeish no logró contestar con prontitud.

—Soy... soy —comenzó.

—Es poeta —dijo la señora McLeish

—No me refiero a ese hermoso esteta sentado sobre el lecho —dijo Apperson—, sino a su marido; al hombre que usted concibió que estaba haciéndose viejo; el hombre que estaba asfixiando su alma de usted y obstaculizando sus ambiciones intelectuales; el hombre que no apreciaba su naturaleza estética; el hombre, en suma, que usaba cuellos del catorce y medio.

—Guillermo —dijo la señora McLeish con tranquilidad—, este policía insinúa que no estamos legítimamente casados. ¿Vas a permitir que injurie a tu Lispeth?

McLeish no hizo movimiento alguno, pero sus ojos se agrandaron considerablemente.

—Su marido, señora Macbeth —dijo Apperson con todo su registro vocal al máximo—, era dentista.

Pues bien, la palabra "dentista" fue decisiva. La señora McLeish se puso blanca como un papel. Pude ver que ella comprendió que Apperson lo sabía todo y no valía la pena continuar fingiendo. Por un segundo pareció tan confundida como un delincuente sorprendido con las manos en la masa. Después se recuperó, con los labios apretados y los ojos centelleantes. Estaba lista para luchar.

Eché mano a mi revólver, pero nadie se movió, excepto Apperson. El profesor dió un paso adelante y, con un golpe dado con el revés de la mano, obligó a McLeish a abandonar su asiento en el borde de la cama.

McLeish lanzó un grito. Apperson había levantado el colchón y lo arrojaba al suelo. Entonces grité a mi vez.

Sobre los resortes del somier había dos placas de licencia de Connecticut.

—Cuando nuestras acciones no nos traicionan, lo hacen nuestros temores —dijo Apperson tomando los oblongos de metal.

La señora McLeish se aproximó a Apperson. Temblaba levemente, pero logró recobrar parte de sus majestuosos ademanes.

Pues bien, tras una llamada telefónica de larga distancia a Connecticut, supimos toda la historia. El único error cometido por Apperson era en cuanto al nombre de la mujer: no se llamaba Macbeth sino Elisabeth Linder. El muerto era su marido, el doctor Jorge Linder, de Hartford, Connecticut, y ejercía la profesión de dentista. Ulteriormente la policía de Hartford descubrió a un abogado que la señora Linder había consultado para conseguir el divorcio. El abogado declaró que le había dicho a la Linder que el hecho de que su marido fuera un poco necio y trabajara como dentista no constituía causal suficiente para pedir el divorcio. Parece que el doctor Linder era una especie de esclavo pronto siempre a darle el gusto a su mujer en todo, salvo en lo relativo a Guillermo McLeish. En suma, ella resolvió conseguir un nuevo marido merced a un procedimiento propio.

Era poco más de las 9 cuando terminamos de redactar la acusación contra la Linder por asesinato y contra McLeish por complicidad. Después, Apperson y yo salimos a comer algo.

—Señor Apperson —dije mientras nos preparaban un poco de jamón con huevos—, soy capaz de imaginarme cómo usted estimó que las placas del automóvil estaban ocultas bajo el colchón; incluso yo pensé que había algo extraño en la forma en que ese McLeish no se apartaba de la cama. Pero, ¿querría usted decirme...?

—¿Cómo deduje que el asesinato había sido cometido por una mujer? —Apperson terminó por mí la pregunta—. Fue sencillo. Usted me vio examinando la ventanilla del lado del conductor del cupé. ¿Cuál es la substancia más susceptible, por su dureza, de rayar un vidrio? El diamante, ¿no es así? En consecuencia, los arañazos que descubrí en los cristales del auto debían haber sido causados por los movimientos naturales de la mano izquierda del conductor, que usaba diamantes. Y los diamantes se usan en la mano izquierda sólo por una mujer casada o, por lo menos, comprometida.

"Otro punto: Para ser rayado en la forma en que lo estaba, ese vidrio debía haber estado en posición levantada. Lo cual quería decir que el cupé había sido conducido largo tiempo —por una mujer— con las ventanillas cerradas. En esta parte del país, sargento, los inviernos son tan suaves que no necesitamos cerrar las ventanillas del auto para protegernos del frío; de ello deduje que el coche debía venir del norte. Y una mujer que usa diamantes, probablemente usaría un abrigo de pieles para abrigarse en un invierno norteño. Ya le he explicado como descubrí que era una mujer de poca estatura.

—Pero, ¿cómo supo que el muerto era dentista?

—Si usted va a la morgue —me replicó mi jefe— y estudia las manos del cadáver, advertirá que son de piel suave y blanca, es decir, las manos de un profesional, salvo una ligera callosidad en el interior del dedo mediano derecho, cerca de la articulación final. Esta callosidad es una huella común a los dentistas, y la causa la presión diaria del taladro sostenido en la forma habitual.

Me sentí abrumado. Pude ver cómo un poco de cerebro podía constituir un excelente aporte para el departamento de policía. Pero todavía me extrañaba el error cometido por Apperson al llamar "señora Macbeth" a la señora Linder. Así se lo dije.

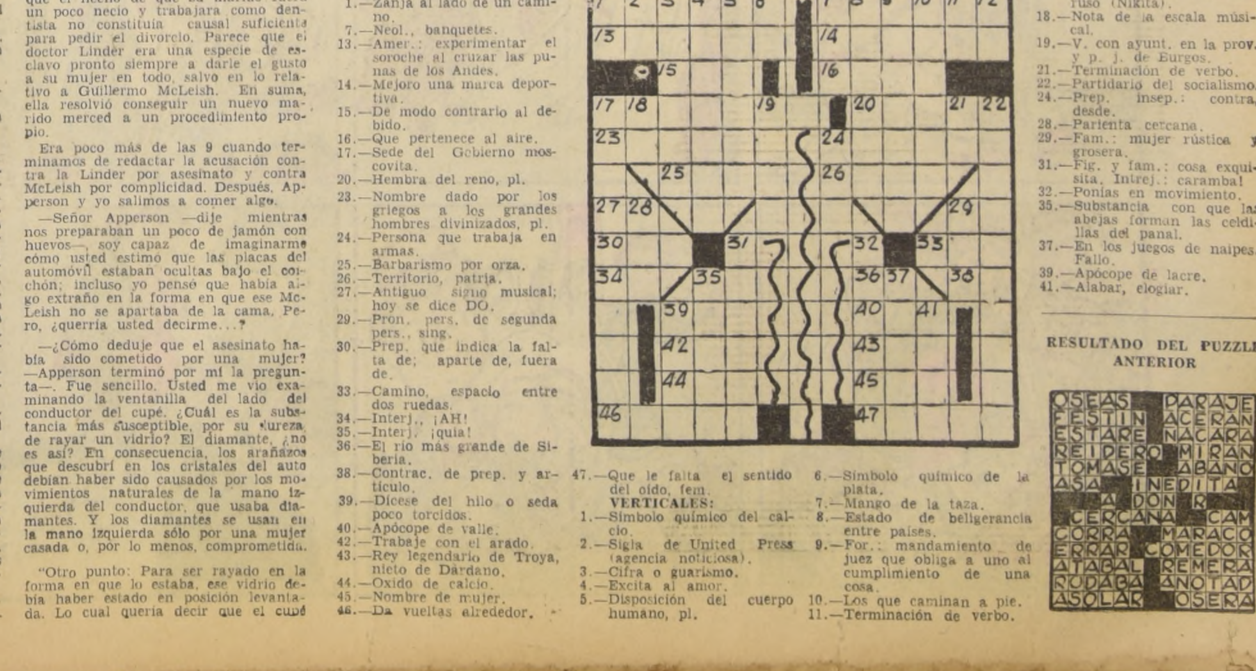
—No fue un error, sargento. Vea usted: hace cosa de trescientos años, un muchacho llamado Shakespeare escribió una obra teatral sobre una mujer parecida a la señora Linder: vigorosa, ambiciosa, segura de su propia infalibilidad. Se llamaba Lady Macbeth; dominaba a los hombres de poco carácter y se vio también envuelta en un crimen.

—¿La pescaron? —Yo estaba deseoso de saber.

Apperson sonrió. Encendió uno de sus largos cigarrillos y me ofreció otro.

—Murió —dijo, pasándome la cerilla— medio loca por su propia conciencia.

Ahora bien, de eso hace tres semanas. Después fui a una biblioteca pública y pedí el libro en cuestión. Comprendí que Apperson estaba en lo cierto. Nuestra Macbeth todavía no ha muerto, pero tiene muchas probabilidades de ser condenada. Y quizá también sea insana. Sólo que no será su conciencia lo que la trastorne: lo serán los abogados de la defensa.



PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES:

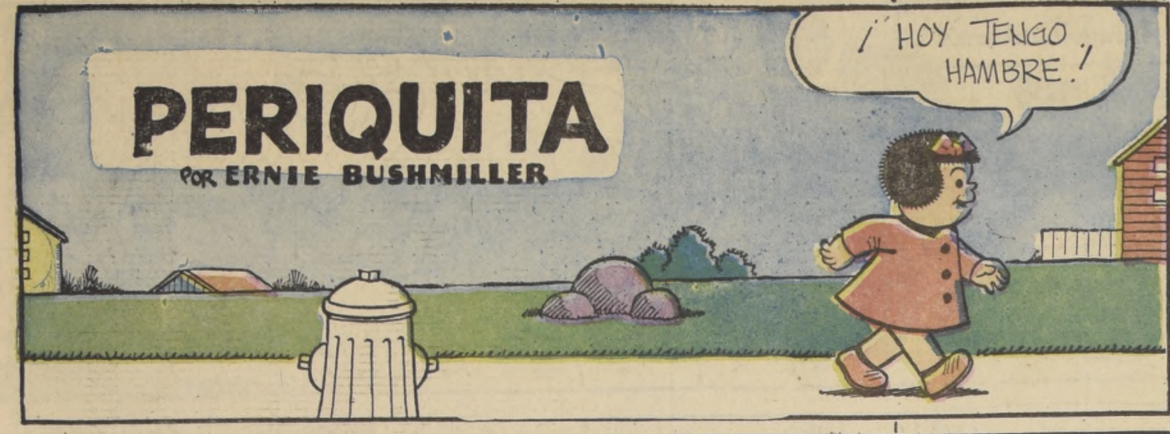
1.—Zanja al lado de un camino.
7.—Neol., banquetes.
13.—Amer.: experimentar el soroche al cruzar las punas de los Andes.
14.—Mejoro una marca deportiva.
15.—De modo contrario al debido.
16.—Que pertenece al aire.
17.—Sede del Gobierno moscovita.
20.—Hembra del reno, pl.
23.—Nombre dado por los griegos a los grandes hombres divinizados, pl.
24.—Persona que trabaja en armas.
25.—Barbarismo por orza.
26.—Territorio, patria.
27.—Antiguo signo musical; hoy se dice DO.
29.—Pron. pers. de segunda pers., sing.
30.—Prep. que indica la falta de; aparte de, fuera de.
33.—Camino, espacio entre dos ruedas.
34.—Interj., ¡AH!
35.—Interj. ¡quia!
36.—El río más grande de Siberia.
38.—Contrac. de prep. y artículo.
39.—Dícese del hilo o seda poco torcidos.
40.—Apócope de valle.
42.—Trabaje con el arado.
43.—Rey legendario de Troya, nieto de Dárdano.
44.—Oxido de calcio.
45.—Nombre de mujer.
46.—Da vueltas alrededor.
47.—Que le falta el sentido del oído, fem.

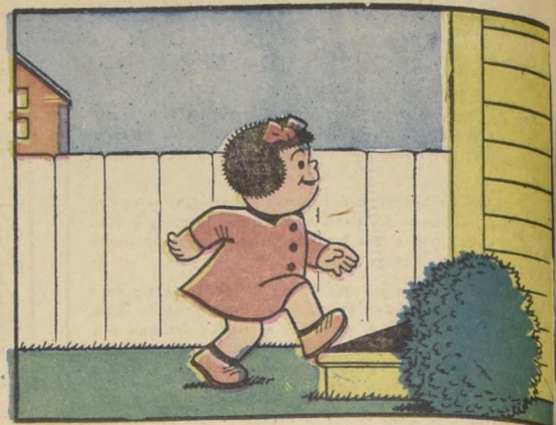
VERTICALES:

1.—Símbolo químico del calcio.
2.—Sigla de United Press (agencia noticiosa).
3.—Cifra o guarismo.
4.—Excita al amor.
5.—Disposición del cuerpo humano, pl.
6.—Símbolo químico de la plata.
7.—Mango de la taza.
8.—Estado de beligerancia entre países.
9.—For.: mandamiento de juez que obliga a uno al cumplimiento de una cosa.
10.—Los que caminan a pie.
11.—Terminación de verbo.
12.—Punto cardinal.
17.—Nombre de un estadista ruso (Nikita).
18.—Nota de la escala musical.
19.—V. con ayunt. en la prov. y p. j. de Burgos.
21.—Terminación de verbo.
22.—Partidario del socialismo.
24.—Prep. insep.: contra, desde.
28.—Parienta cercana.
29.—Fam.: mujer rústica y grosera.
31.—Fig. y fam.: cosa exquisita. Intrej.: caramba!
32.—Ponías en movimiento.
35.—Substancia con que las abejas forman las celdillas del panal.
37.—En los juegos de naipes. Fallo.
39.—Apócope de lacre.
41.—Alabar, elogiar.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR




PERIQUITA
POR ERNIE BUSHMILLER
¡HOY TENGO HAMBRE!

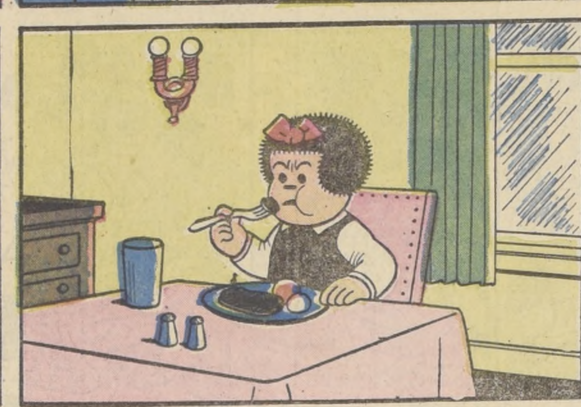


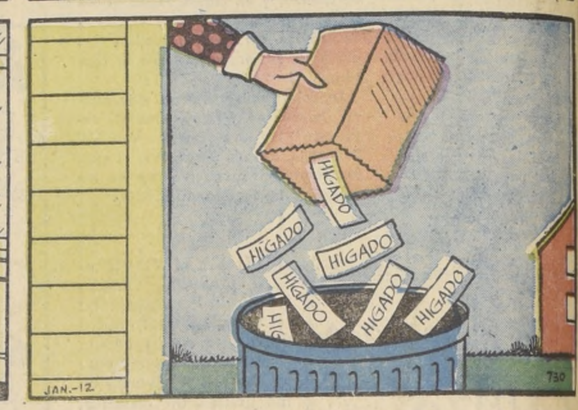

TÍA DORITA, ¿QUÉ COMEMOS ESTA NOCHE?
TENGO UN NUEVO SISTEMA PARA EVITAR LAS DISCUSIONES SOBRE EL MENU

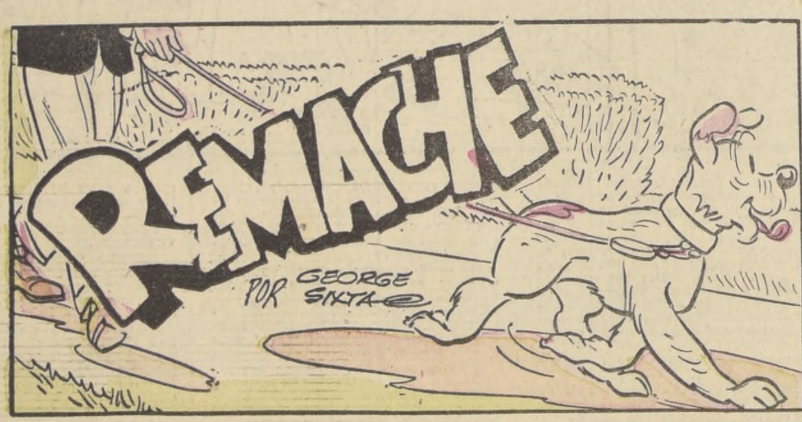

PUEDES ESCOGER TU COMIDA. SACA UN PAPEL DEL CARTUCHO



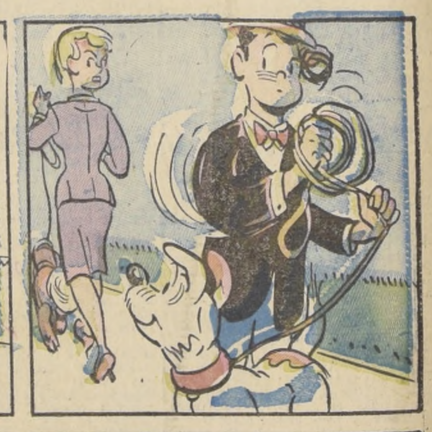

Tm. Reg. U. S. Pat Off.—All rights reserved
Copr. 1964 by United Feature Syndicate, Inc.
HÍGADO




HÍGADO
HIGADO
HIGADO
HIGADO
HIGADO
HIGADO
JAN.-12

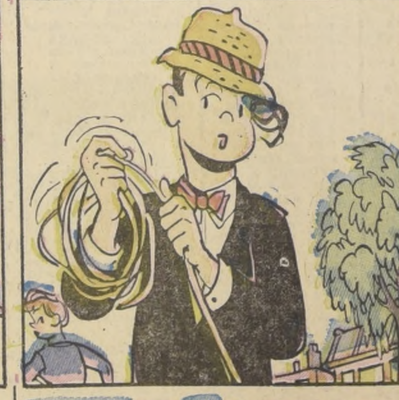

REMACHE
POR GEORGE SIXTA





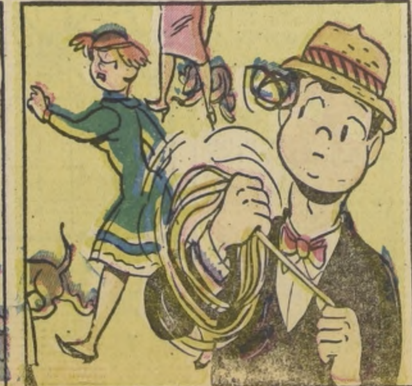


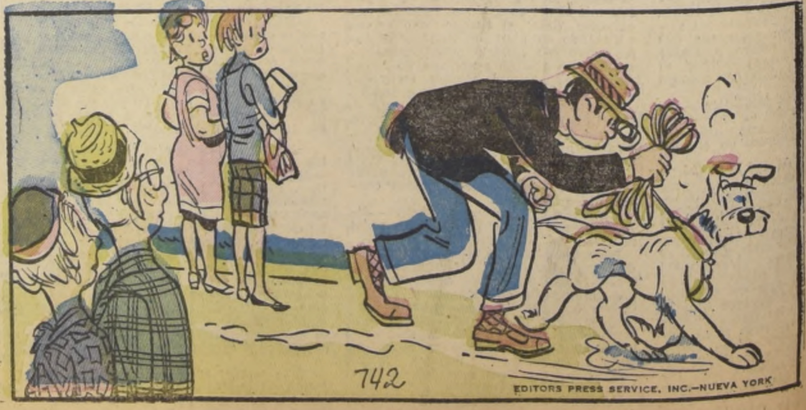











EDITORS PRESS SERVICE, INC.—NUEVA YORK

TERCERA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 8 DE MARZO DE 1964

TIEMPO PARA SANTIAGO.— Nubosidad variable, descenso de la temperatura.
TEMPERATURA DE AYER.— Máxima, 25,1 grados C., a las 16 horas. Mínima, 13 grados C., a las 3 horas.

Regresó el Canciller Philippi



ADEMAS DEL MINISTRO DE HACIENDA Luis Mackenna, del Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, y otras autoridades, el Canciller Julio Philippi fue saludado efusivamente por su esposa, Luz Irarrázaval, y sus hijos, a su llegada anoche a Los Cerrillos, luego de concurrir a la reunión de Alta Gracia, de firmar una declaración conjunta con su colega argentino, Zavala Ortiz, y de conversar con el Presidente Arturo Illia. Y junto con recibir la bienvenida la dio a su vez al Vicepresidente de El Salvador, Francisco Lima, quien viajó en el mismo avión que el Canciller Philippi, de regreso a su patria. Durante la permanencia del avión en Los Cerrillos, el señor Lima fue huésped del Canciller. EN EL GRABADO, el Ministro Philippi se despide del Vicepresidente salvadoreño.

La Democracia Cristiana pacta con los comunistas italianos

Una reunión de tres horas sostuvo el Primer Ministro, Aldo Moro con los dirigentes comunistas de la Confederación General de Trabajadores Italianos.

ROMA, 7 (UPI). (Por Ernest Sakler).— Los dirigentes obreros comunistas prometieron hoy al Primer Ministro, Aldo Moro, ayudarlo a ganar la batalla contra la inflación, "siempre y cuando preste más atención a los trabajadores que a los grandes capitalistas".

La declaración, formulada por la Confederación General (comunista) de Trabajadores Italianos (CGTI) —que controla el 70 por ciento de los sindicatos obreros del país— se produjo al término de una reunión de tres horas con Moro, jefe del Partido Demócrata Cristiano.

Moro, que viene realizando "sondeos" entre las grandes empresas y los organismos laborales al objeto de comprobar si existen posibilidades de tregua en el conflicto que mantienen, no respondió de inmediato a la oferta condicional de la GGTI.

La reunión del Primer Ministro con el líder comunista Agostino Novella y otros funcionarios de la CGTI, constituyó el punto crucial de las exploraciones de Moro, iniciadas ayer y que se extenderán hasta bien entrada la próxima semana.

La tregua se considera esencial para el éxito de la lucha contra la inflación; lucha que emprendió Moro en febrero último sin la aquiescencia de la CGTI, que ésta considera indispensable debido al control que ejerce dentro del Frente Obrero Nacional.

Para complicar las cosas aún más, los socialistas, que obedecen al Viceprimer Ministro, Pietro Nenni, presidente de ese partido, actualmente coligado con los demócratacristianos, respaldan la actitud de la CGTI. El líder socialista Fernando Santi asistió a las conversaciones de hoy como diputado de Novella.

En un comunicado emitido al término de la conferencia, la CGTI expresa su "positivo reconocimiento" por la decisión de Moro de consultar al trabajo organizado.

Pero agrega que, en contraste con el punto de vista gubernamental, la CGTI entiende que la amenaza inflacionista no se deriva del alza de salarios y desembolsos públicos. La verdadera razón, señala, estriba en que los hombres de negocios trasladan al consumidor el costo del aumento de salarios, elevando los precios.

La Justicia hará cumplir Ley sobre "Abusos de Publicidad"

Con la asistencia de todos sus Ministros, bajo la presidencia de su titular, Pedro Silva Fernández, la Corte Suprema celebró un pleno en la mañana de ayer, para analizar diversos aspectos de la nueva Ley sobre Abusos de Publicidad, que lleva el número 15.476.

Al término del plenario se dio a conocer el acuerdo adoptado sobre el particular, que es el siguiente:

"Que se instruirá a los Fiscales de las Cortes de Apelaciones de la República, en el sentido de que deben llevar a efecto las obligaciones que les impone la mencionada ley para cumplir como corresponde las finalidades de moralidad pública y de respeto a los magistrados que, respectivamente, se han tenido en vista al dictarse los preceptos a que se ha hecho referencia.

Este acuerdo fue adoptado con los votos en contra de los Ministros Miguel González Castlilo, Orlando Ortiz Sandoval y Julio Ortiz Castro. Estos magistrados estimaron que el claro y terminante tenor literal del inciso último del artículo 38 de la Ley N.o 15.476 hace innecesario remitir la circular a los Fiscales.

La Ley N.o 15.476, sobre

(PASA A LA PAGINA 14)

DIA DE LA MUNICIPALIDAD



Con un variado programa, la Municipalidad de Santiago dio comienzo ayer a la celebración del "Día de la Municipalidad", en el Gran Santiago, fecha que coincide con la instauración del Primer Cabildo en nuestro país, hace 423 años. Los festejos se iniciaron a las 8 horas, con el izamiento del Pabellón Nacional, en los edificios y recintos municipales y en el mástil de la entrada norte del Parque Cousiño. Proseguirán hoy con la inauguración de obras municipales en el Parque Cousiño, presentación de un espectáculo ecuestre en la Federación Ecuestre de Chile, y un almuerzo en "El Cerrito", del Parque, donde se premiará a los funcionarios con más de 30 años de servicios. En el grabado, autoridades comunales, encabezadas por el Intendente-Alcalde, Ramón Alvarez Goldsack, depositan una ofrenda floral en el monumento a don Pedro de Valdivia, instalado en el cerro Santa Lucía.

En Alta Gracia se afianzó unidad de los países latinoamericanos

Declaraciones del Canciller Philippi a su regreso de reunión en Argentina

Satisfecho de los resultados "extraordinariamente positivos" de la reunión de Alta Gracia y de las conversaciones sostenidas con su colega argentino, Miguel Angel Zavala Ortiz, regresó anoche de Argentina el Ministro de Relaciones Exteriores, Julio Philippi.

"La reunión de Alta Gracia logró su objetivo principal: afianzar la unidad de los países latinoamericanos frente a los problemas mundiales. No es efectivo que las posiciones divergentes hayan contribuido a una división en el continente. Los puntos de vista comunes son mayores y de mayor trascendencia que los desacuerdos, factibles de superarse", dijo el Canciller Philippi conversando con los periodistas, luego de descender del avión que lo condujo desde Buenos Aires.

El avión llegó minutos después de las 21 horas. Esperaban al Canciller en Los Cerrillos, el Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, y jefes y funcionarios de esa Secretaría de Estado. Con el Ministro Philippi regresó el resto de la delegación: Jorge Burr, Director Económico de la Cancillería; Jorge Fontaine, Félix Ruiz, del Banco Central, y Eduardo Figueroa.

Desde Alta Gracia el Canciller Philippi viajó a Buenos Aires, donde asistió a la recepción que ofreció ayer al mediodía el Presidente, Arturo Illia, a los jefes de las delegaciones concurrentes a la reunión. "El Presidente Illia ratificó la firme decisión de su gobierno de apoyar las conclusiones logradas en la reunión y que fueron el fruto de la labor de los técnicos de Brasilia y de los delegados a Alta Gracia", expresó el Canciller.

Sobre sus conversaciones con su colega argentino, a quien calificó como "una personalidad destacada", dijo que han sido "sumamente positivas y útiles". Resaltó el clima de cordialidad y comprensión en que ellas se desarrollaron y la perfecta concordancia y entendimiento que se produjo entre ambos Cancilleres para analizar los problemas entre los dos

(PASA A LA PAGINA 14)

A Transmisión del Mando en Caracas



Ayer partió, vía Air France, la delegación especial chilena a las ceremonias de transmisión de mando en Venezuela. La preside el Ministro de Educación, Dr. Alejandro Garretón, y la integran el senador Hernán Videla Lira, los diputados Raúl Irarrázaval y Julio Sepúlveda y el funcionario de la Cancillería Eduardo Ormeño, quien actuará de secretario. En el grabado, aparecen en Los Cerrillos, a su partida, de izquierda a derecha, los señores Ormeño, Sepúlveda, Videla Lira, Garretón, el Ministro Enrique Ortúzar, Raúl Irarrázaval, el Edecán Aéreo del Presidente de la República, comandante Claudio Sepúlveda, y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza. Los señores Ortúzar, Daza y el Edecán concurrieron a despedir a los delegados.

PRISION PERPETUA PARA DOS SECUESTRADORES DE F. SINATRA

LA SENTENCIA PARA EL TERCER IMPLICADO FUE SUSPENDIDA POR TIEMPO INDEFINIDO.

LOS ANGELES, 7 (UPI).— (Por Joseph A. St. Amant).— El juez federal William East condenó hoy a Barry Keenan y Joseph Amsler a prisión perpetua, por el secuestro de Frank Sinatra, hijo.

El tercer procesado, John William Irwin, fue convicto de cinco de los seis cargos que se le formularon, pero el juez East aplazó su sentencia, por tiempo indefinido. Si las penas por los cinco cargos se aplican en forma consecutiva, podrán sumar un total de 75 años.

Los abogados de la defensa, encabezados por Morris Lavine, anunciaron que apelarán el pronunciamiento.

La decisión del magistrado de sentenciar de inmediato a dos de los acusados causó sorpresa en la Sala, pero no carece de precedentes en la jurisprudencia federal.

East dispuso también que Keenan, que tiene 23 años, y aparentemente fue el organizador del secuestro, y Amsler, también de 23 años, fueran internados en un establecimiento federal para ser sometidos a exámenes psiquiátricos durante un período de tres meses. Agregó que, transcurrido ese término, podrá establecer alguna modificación en las sentencias.

Irwin, que tiene 43 años, fue quien llamó a Sinatra padre, para exigir el pago del rescate, luego de que el joven cantante fuera secuestrado, el 8 de diciembre último.

El Jurado recibió el caso anoche, y anunció su veredicto a las 4.45 de la tarde de hoy (00.45 GMT), rechazando los argumentos de la defensa, de que el secuestro no había sido más que una maniobra

(PASA A LA PAGINA 14)

Personal de la ETCE vuelven hoy a sus labores

A las cero hora de hoy se reintegran a sus labores los empleados y obreros de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado (ETCE), que mantuvieron un paro ilegal durante 4 días.

El acuerdo se adoptó luego que la asamblea aceptó la mediacion del Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, en la solución de sus peticiones económicas.

REMATAN OBRAS DE DIEGO RIVERA EN SAO PAULO

SAO PAULO, 7 (UPI).— Noventa y dos cuadros y diseños del famoso pintor mexicano Diego Rivera, fueron adquiridos ayer por ávidos compradores, casi en su totalidad brasileños, pagándose por esas pinturas un total de 40 mil dólares, aproximadamente.

Entre lo vendido ayer por una galería de arte, figuraban cuatro óleos, y los dos más caros, "Indio con Estera Amarilla" y "Mujeres con

(PASA A LA PAGINA 14)

EE. UU. envió a Coñaripe avión con alimentos y ropas

Declaración ante la tragedia hizo Embajador Charles Cole.

Una partida de alimentos y ropa fue enviada ayer por avión a Coñaripe por la Embajada de los Estados Unidos en esta capital. El Embajador norteamericano ante la Moneda, Charles W. Cole, concurrió personalmente al aeropuerto Los Cerrillos, a presenciar la faena de carga del avión que partió a las 8 horas de ayer, llevando socorros a las familias damnificadas por el aluvión del volcán Villarrica.

El cargamento de ayuda comprende 39 cajones de un alimento de propósito múltiple elaborado por la firma molinera General Mills, Inc. de los Estados Unidos, y para las primeras horas de hoy se esperaba la llegada de varios

(PASA A LA PAGINA 14)

Vacunación antipolio

Más de 160.000 niños han sido vacunados contra la poliomielitis en Santiago. De esta manera los padres de familia respondieron a la campaña iniciada por el Servicio Nacional de Salud, destinada a combatir el brote que se había registrado en la capital. En el grabado, mientras una menor recibe las dos gotas de la vacuna oral Sabin contra esta enfermedad, un grupo de madres con sus hijos esperan el turno para inmunizar a los pequeños.

800 mil dosis de vacuna para detener la polio en provincias

El Servicio Nacional de Salud dispondrá de una partida de 800.000 dosis de vacunas oral Sabin contra la poliomielitis, que serán destinadas para los programas que se desarrollarán en el resto del país. Con este objeto, el Ministro de Salud Pública, doctor Fran-

(PASA A LA PAGINA 14)

DIPLOMAS A ESCRITORES



Una reunión especial en la Sala de Sesiones realizó ayer la Municipalidad de Santiago, con motivo de la celebracion del "Día de la Municipalidad". El Intendente Alcalde, Ramón Alvarez Goldsack, y regidores hicieron entrega de diplomas a los escritores y periodistas premiados por el Municipio el año 1963. Hoy, como acto culminante de los festejos, también se distribuirán diplomas a los empleados y obreros con más de 30 años al servicio de la comuna. En el grabado, el Intendente Alcalde hace entrega de su distinción a la señora Marta Vergara. Observa al centro el regidor Tomás Puig.

Preocupación médica mundial



BOSTON.— El marinero ecuatoriano Julio Luna, cuyo caso de habérsele injertado el antebrazo y la mano de una persona que sólo hacía horas había fallecido, y cuyo resultado daba la sensación de haber tenido éxito, preocupó la atención médica mundial. Luna aparece en el grabado cuando es examinado por los doctores Robert M. Goldwyn (izquierda) y Richard E. Wilson, del hospital de esta ciudad, lugar donde fuera trasladado desde su país al presentarse síntomas de gangrena en la mano injertada.— RADIOFOTO

CONCEPCION:

Gravísimo estaba anoche don Enrique Molina G.

CONCEPCION. — En estado de suma gravedad se encontraba anoche don Enrique Molina Garmendia, Rector Honorario Vitalicio de la Universidad de Concepción, y fundador de dicho plantel educacional. El señor Molina se encuentra enfermo en cama desde hace unos 15 días, pero su estado se ha agudizado en los últimos dos días debido a una bronconeumonía.

A las veintidós horas de anoche, el médico de cabecera que lo atiende, doctor John Pomeroy, nos informó que a pesar de la vitalidad del señor Molina la larga lucha con la enfermedad ha debilitado en gran extremo su organismo, al punto de temerse un desenlace fatal de un momento a otro.

El señor Molina se ha mantenido tranquilo, sin manifestar preocupaciones, y pide a los amigos que lo visitan que no se preocupen por su estado. En la ciudad, y especialmente en los medios universitarios, existe gran ansiedad por la salud del Rector Vitalicio de la Universidad. (Estrada, corresponsal.)

EE. UU... (De la página 13)

bultos de ropa. El alimento de propósito múltiple, que viene en forma granulada o en polvo y envasado en tarros de dos kilogramos, contiene proteínas, hidratos de carbono, grasas, fibras y minerales. Su composición incluye vitaminas A, B, C, D, B6 y B12; además de calcio, fósforo, fierro y yodo. Puede ser ingerido seco, mezclado con agua o leche, o combinado con sopas y guisos, y es también un nutritivo alimento para niños pequeños. La cantidad enviada a Coñaripe es suficiente para contribuir a la alimentación de 150 personas durante 20 días.

La partida de alimentos y ropa será entregada en nombre del pueblo norteamericano por el Cónsul de los Estados Unidos, señor Warren Swope, quien viajará con el cargamento en avión a Temuco y desde allí en vehículo del Ejército de Chile a Coñaripe.

Una vez cargado el avión con los socorros, el Embajador Cole emitió la siguiente declaración:

"A todos en esta Embajada nos aflige profundo pesar ante la tragedia que cobró vidas y devastó obras en Coñaripe. Pero sabemos del coraje ejemplar —tantas veces demostrado— del pueblo chileno en la adversidad. Estamos seguros de que —como en el pasado— los afectados se sobrepondrán a esta desgracia, para labrarse pronto un porvenir de mayor progreso y bienestar.

"El pueblo norteamericano está siempre cerca de sus hermanos chilenos. Y en esta hora de aflicción, no podíamos dejar de estar junto a los damnificados del volcán Villarrica, por medio de una partida de alimentos y ropa que enviaremos por avión a las víctimas de la tragedia.

"Si bien modesta, esta ayuda es expresión fiel de la hermandad honda y constante que une tan estrechamente a los pueblos de Chile y los Estados Unidos."

REMATAN...

(DE LA PAGINA 13)

flores amarillas en el pelo" los adquirió el Cónsul General de Israel, León Feffer, que pagó 900 dólares por cada uno.

Los 40.000 dólares, menos el porcentaje de derechos que recibió la galería, fueron a manos de Elizabeth Dearvonr, norteamericana de 19 años de edad, que estudia en Sao Paulo, quien heredó esas obras de arte de su madre, Anita Antunes, íntima amiga y modelo, que fue de Diego Rivera.

Anita recibió algunas como obsequios, y compró otras a Rivera, durante su estada en México, hace unos 20 años.

TRACTORISTAS MILITARES



A las 11 horas de hoy se efectuará la Revista del Curso de Tractoristas del Ejército en el fundo "La Rinconada de Maipú", de propiedad de la Universidad de Chile. A este —en el cual se presentarán 45 Conscriptos de la Guarnición de Santiago— asistirán autoridades militares y de la Corporación de Fomento. Los Cursos de Tractoristas del Ejército tuvieron su origen en el Plan de Mecanización Agrícola que inició la CORFO desde su fundación. Actualmente, son dirigidos por el Vicepresidente de la CORFO, Arturo Mackenna; por el Gerente Agrícola, Ismael Edwards Izquierdo y en el Ejército por el delegado ante dicha institución, Coronel Jorge Rodríguez Anguita y el Mayor Gabriel Molina García Moreno. En el grabado, dos conscriptos hacen una demostración en el fundo mencionado.

Deniegan libertad para cuatro contrabandistas de Talcahuano

Resolución la adoptó ayer Corte Apelaciones de Concepción.— Ministro Héctor Roncagliolo renovó petición de detención contra Sergio Molinari Corradini.

La Primera Sala de la Corte de Apelaciones de Concepción denegó ayer una petición de libertad bajo fianza que habían solicitado cuatro de los reos que están siendo procesados por delitos de contrabando, fraude aduanero e infracción a la Ley de Cambios Internacionales.

Así, en esta forma, el Tribunal de Alzada ratificó la resolución del Ministro Héctor Roncagliolo, quien está instruyendo estos procesos en el puerto de Talcahuano.

Los afectados con la denegatoria son: Jorge Zahr, gerente de la firma "Zahr Cury", de Valparaíso; Francisco Izquierdo Barreau, gerente de la firma CISA, de Santiago; Sergio Avendaño Ipinza, ex agente general y actual administrador subrogante de la misma Aduana —pero momentáneamente suspendido de su cargo—, y Rolando Manríquez Manríquez, representante del agente general de la Aduana —también suspendido de su cargo—, Eduardo Delpín.

Todos estos personajes están siendo procesados por la internación ilegal de mercadería suntuaria, como televisores y otros artículos, cometida por la firma CISA, de Santiago, y "Zahr Cury", de Valparaíso.

Asimismo, se les instruye otro proceso por infracción a la Ley de Cambios Internacionales.

LIBERTAD PROVISIONAL

En cambio los Magistrados de la misma Sala de la Corte de Apelaciones de Concepción, le concedieron la libertad provisional a Patricio Letelier, alto funcionario de la firma CISA, de Santiago.

Antes de abandonar anoche el recinto carcelario de Talcahuano, su abogado tuvo que depositar la suma de quinientos escudos como fianza.

MOLINARI SIGUE PROFUGO

Desde Talcahuano también se informó anoche que aún prosigue prófugo el ex candidato a diputado por el Primer Distrito de Santiago, en representación del Partido Demócrata Cristiano, Sergio Molinari Corradini.

Asimismo, que el Ministro Héctor Roncagliolo renovó su petición a la policía en el sentido de que sea ubicado, se le detenga y ponga a su disposición.

El Magistrado le necesita para que responda acerca de una acusación que existe en su contra relacionada con otros contrabandos de mercadería suntuaria, procedentes de Estados Unidos de países europeos.

Por las dudas, la policía internacional se está movilizando en diversos países sudamericanos, con el propósito de ubicarlo. Los efectivos de la INTERPOL han realizado ingentes esfuerzos por varias ciudades de Argentina, especialmente en Mendoza, hacia donde viajó hace aproximadamente dos semanas la esposa de Sergio Molinari.

En Chile, los sabuesos de la Brigada Móvil de Investigaciones, que comanda el Subprefecto, Eduardo González Torres, tienen prácticamente bloqueados todos los puertos aéreo, marítimos y fluviales, como asimismo las carreteras, pasos cordilleranos, etc.

Fuentes generalmente bien informadas manifestaron anoche a LA NACION que se tiene entendido que en un pueblo muy cercano a la capital Molinari estaría escondido en casa de un amigo suyo.

Cinco detectives prácticamente se amanecieron montando guardia en la dirección que se les dio como pista, pero hasta el momento de cerrar la presente edición no había noticias sobre el resultado de esta diligencia.

EN VALDIVIA

En la ciudad de Valdivia, la actividad del Ministro Aldo Guastavino prácticamente fue mínima. Ello, en atención a que las compulsas sobre los contrabandos y fraude aduaneros que este Magistrado se encuentra investigando están en poder de la Corte de Apelaciones de esa misma ciudad.

Las compulsas las están estudiando los Magistrados del Tribunal de Alzada, para posesionarse de todos los antecedentes del proceso, ya que mañana lunes se alegará un recurso de amparo interpuesto por la defensa de José Rodríguez Gutiérrez, en contra de la resolución del Ministro Aldo Guastavino, que le decretó la incomunicación indefinida.

ALLANAMIENTOS EN SANTIAGO

Entre tanto, en Santiago, el Juez Subrogante del Primer Juzgado del Crimen, Luis Erazo Valencia, practicó cuatro allanamientos en una oficina, una bodega y dos domicilios de personas que se encuentran implicadas en el tráfico ilegal de divisas.

No obstante, no se dieron a conocer los nombres de estas personas, ni tampoco las direcciones de los sitios allanados.

UNA MUJER EN LIBERTAD

Por su parte, el juez titular del Segundo Juzgado del Crimen, Eduardo Bravo Ubilla —también de la capital—, después de interrogar por espacio de cuatro horas, a la ciudadana húngara Clara Kohn Stein, la dejó en libertad incondicional, por no existir méritos en su contra.

Esta dama, había sido detenida anteayer, por ser socia de Gheize Csallos, propietario de la fábrica de alhajas que queda ubicada en el N.o 124, de la Avenida Campos Sport, en Ñuñoa, quien sigue detenido en la Cárcel.

Cabe señalar que cuando la justicia allanó este local, encontró en él más de cincuenta kilos de oro físico, y el señor Csallos no supo explicar su procedencia.

Tampoco exhibió documentación alguna, sobre el particular.

800 MIL...

(DE LA PAGINA 13)

cisco Rojas Villegas, realizó gestiones para obtener la autorización y divisas para la importación de 300.000 dosis de México y 500.000 dosis de Canadá, las cuales llegarán a Santiago en el curso de las próximas semanas.

Por otra parte, se intensificará en la provincia de Valparaíso la campaña contra la poliomielitis, que consulta inmunizar un total de 65.000 menores de tres años.

Este programa de vacunación que ha comenzado en Valparaíso, se extenderá a Aconcagua, O'Higgins y Colchagua, y posteriormente, se ampliará al resto de las provincias del país, según los planes que se ha trazado el Servicio Nacional de Salud.

Mientras tanto, en Santiago, los vacunatorios continúan atendiendo a los niños que aún no han sido inmunizados contra esta enfermedad.

EN LA MONEDA:

Partió delegación especial a Venezuela

El Ministro de Educación preside la misión a la transmisión de mando en ese país.

Partió ayer a Caracas la delegación especial enviada por Chile a la Transmisión de Mando en Venezuela. El grupo va encabezado por el Ministro de Educación, Dr. Alejandro Garretón, y lo integran el senador Hernán Videla Lira, los diputados Raúl Irarrázaval y Julio Sepúlveda y el funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores, Eduardo Ormeño. En Caracas, se unirá a la delegación el Embajador Juvenal Hernández. Los delegados presentarán sus credenciales ante el gobierno venezolano. La ceremonia oficial de entrega del mando se realizará el [...]coles.

Dr. Cruz Coke informó sobre Symposium

Para informarlo sobre las materias tratadas en el Symposium, efectuado en la Universidad Técnica Federico Santa María visitó al Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, el presidente de la Comisión Nacional de Energía Atómica, Eduardo Cruz Coke. El Dr. Cruz Coke, conversando con los periodistas, dijo que próximamente se entrevistará con el Presidente de la República para tratar sobre la delegación chilena que concurrirá a la Conferencia Mundial de Energía Atómica.

Viajó a Linares el Ministro de Interior

Viajó a Linares el Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, pasando el fin de semana en esa zona. En la mañana, el Ministro Del Río recibió a su colega de Trabajo, Miguel Schweitzer, para tratar sobre el conflicto de los trabajadores del cobre, y con el Subsecretario de Transportes, Domingo Morales, respecto a la situación del personal de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.

Fiscal acusó a procesados de Mejillones

El Fiscal de la Corte de Apelaciones de Iquique acusó a los procesados por el izamiento de banderas bolivianas en Mejillones y solicitó al tribunal competente la aplicación del artículo 2.o de la Ley de Seguridad del Estado. El citado artículo dispone la reclusión media en su grado máximo, es decir, 541 días. La petición fue transcrita al Asesor Jurídico del Ministerio del Interior para que adhiera a la pena solicitada o pida otra sanción.

Continúa de cuidado salud de Intendente de Llanquihue

El Intendente de Llanquihue, Bertoldo Schmidt trasladado a Santiago en una ambulancia, a raíz de un ataque de parálisis, se encuentra internado en el Instituto de Neurocirugía del Hospital Salvador.

Su estado continúa siendo de cuidado. El Ministro y el Subsecretario de Interior se interesaron personalmente por su salud.

Plazo a Municipios para recibirse de casas CORVI

La Comisión que [...] el financiamiento del [...] te al personal municipal [...] tá reactualizando una [...] tiva que fija un plazo [...] días a las municipalidades para recibirse de las [...] construidas por la CORVI [...] fin de que las corporaciones puedan ejercer sobre [...] sus derechos y deberes [...] munales, entre otros, [...] bro de derechos de alumbrado público y aseo. A [...] las municipalidades [...] dicha iniciativa, tienen [...] plazo de 30 días para [...] bar o rechazar estas [...] gas. En caso de no pronunciarse en el plazo fijado [...] darán por aprobadas. [...] Comisión es presidida por [...] Subsecretario del Interior [...] Jaime Silva y los [...] sobre financiamiento [...] prácticamente terminado[...]

Duelo por muerte del Rey Pablo de Grecia

Durante tres días la [...] dera permanecerá a [...] asta en la Moneda, con motivo del fallecimiento [...] Rey Pablo de Grecia. La [...] mostración de duelo se [...] puso de acuerdo a la [...] mentación del Ceremonial [...] Protocolo de la Cancillería[...]

EN ALTA GRACIA... (De la página [...]

países, como los referentes a asuntos continentales.

Igualmente, el Ministro destacó la eficiente actuación de los miembros de la delegación chilena, cuya experiencia y conocimientos permitieron en muchas oportunidades superar dificultades técnicas o puntos de vistas divergentes. "Fue un trabajo sumamente interesante y agotador", expresó.

Sobre las conclusiones indicó que quedó en claro que no existen diferencias en asuntos de comercio internacional entre pases de economa libre o de economía centralmente planificada. "Los problemas de desarrollo económico no dicen relación con la política interna de los países. Es responsabilidad de todos los países de alto desarrollo ayudar a las naciones en vías de desarrollo, cualquiera que sea su orientación interna", expresó.

Agregó que hubo acuerdo completo para una estrecha colaboración en la conferencia de Ginebra entre los países de América Latina, pero respecto a otras áreas no se puede adelantar nada porque a la reunión de Alta Gracia, asistieron representantes de ellas sólo en calidad de observadores, los que se limitaron a intercambiar ideas y propósitos personales, sin comprometer la posición de sus estados. "Pero no cabe duda que durante el desarrollo de la conferencia se irán precisando las concordancias", dijo.

Señaló que de acuerdo a los resultados de la reunión de Alta Gracia, es indudable que en la conferencia de Ginebra se conseguirá una modificación de los sistemas de comercio en forma de lograr un mayor beneficio a los países en desarrollo.

Aclaró que al hablar de una identificación económica sin prejuicios en las intervenciones en Alta Gracia, se hacía referencia a la absoluta prescindencia de los puntos de vista políticos de cada país.

Indicó, por último, que en sus conversaciones con las destacadas personalidades de los países asistentes a la reunión, como el Vicepresidente del Perú, Manuel Seoane; los Ministros de Hacienda de Uruguay y otros países, advirtió la concordancia de pareceres respecto a la urgencia de convocar a una Reunión de Ministros de Economía o Hacienda de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio para dar mayor respaldo a esa entidad regional. Agregó que, sin embargo, no se habló de fechas debido a lo recargado que se presentaba el programa de reuniones para los próximos meses.

VICEPRESIDENTE DE EL SALVADOR

En el mismo avión que trajo de regreso al Canciller Philippi viajaba con destino a su patria el Vicepresidente de El Salvador, Francisco Lima, quien presidió la delegación de su país a la reunión. Durante la media hora que permaneció el avión en el aeropuerto, el señor Lima fue huésped del Ministro Philippi, sosteniendo ambos una conversación a puertas cerradas en la sala habilitada en Los Cerrillos para tal objeto.

En breve declaración a los periodistas, el Vicepresidente salvadoreño dijo que [...] américa llegó unida y [...] unida de la reunión de [...] Gracia". Agregó que [...] unidad se obtuvo con [...] más países del [...] luego de pequeñas [...] cias "porque los pequeños [...] ses tienen que exigir un [...] miento preferencial".

Se refirió en forma [...] sa al Ministro Philippi [...] lando que su actuación [...] pecialmente brillante en [...] unión. "Los chilenos deben sentirse orgullosos de [...] una personalidad tan [...] como el Canciller Philippi[...] jo textualmente.

También regresó en el [...] mo avión el Embajador [...] Argentina en Chile, [...] Costa Méndez, quien [...] las reuniones de Alta [...] y a las conversaciones [...] nidas por los Cancilleres [...] lippi y Zavala Ortiz. "D[...] bas traigo la mejor [...] sión" expresó. "Se [...] acuerdos vitales respecto [...] forma en que Latinoamérica actuará en la Conferencia [...] Ginebra y en cuanto a [...] claración conjunta de los [...] nistros Philippi y Zavala [...] tiz, la considero muy [...] to en lo que se refiere [...] blemas bilaterales como [...] continentales".

La Justicia...

(DE LA PAGINA [...]

Abusos de Publicidad, [...] de enero de 1964, impuso [...] Fiscales de las Cortes de [...] laciones "la obligación de [...] mular la correspondiente [...] nuncia por los delitos [...] traje a las buenas costumbres y a la moralidad pública [...] que tratan los artículos [...] 29 de la mencionada ley.

Al mismo tiempo, el [...] do cuerpo legal modificó [...] artículo 26 y substituyó [...] tra a) del artículo 27 de [...] N.o 12.927, sobre Seguridad [...] Interior del Estado. En [...] tinente dispuso que el [...] de la Corte de Apelaciones [...] respectiva actuará en [...] de los Tribunales Superiores [...] de Justicia y de los ministros [...] dos. Según el caso, [...] procesos por los delitos [...] desacato que contemplan [...] artículos 263 y 264, [...] 2.o y 3.o, circunstancia [...] da del Código Penal, y [...] causas por el delito contra [...] orden público, previsto [...] letra b) del artículo 5.o [...] expresada Ley N.o 12.9[...]

PRISION...

(DE LA PAGINA [...]

preparada con conocimiento [...] Sinatra, hijo, para darle [...] nombre.

En el pronunciamiento [...] Jurado —formado por [...] hombres y tres mujeres— consideraron probados los [...] cargos formulados contra [...] nan y Amsler, pero Irwin [...] convicto de cinco cargos.

East, al agradecer la [...] del Jurado, señaló que, [...] opinión, los dos procesados [...] que prestaron declaración [...] rante el proceso —Amsler [...] Irwin—, "mintieron para [...] tegerse".

"No puedo menos que [...] siderar que ustedes (los [...] dos) —agregó— opinaron [...] mismo."

En el curso del proceso [...] defensa no intentó impugnar [...] el hecho de que el joven [...] natra fue retirado del [...] próximo al lago Tahoe, [...] frontera de California y [...] vada, el 8 de diciembre [...] mo, pero sostuvo que el [...] tante prestó su consentimiento [...] to a su traslado, en [...] oportunidades, con lo cual [...] existiría el delito imputado [...] los tres acusados.

Sinatra fue el principal [...] tigo del agente fiscal, [...] niendo categóricamente [...] había sido tomado prisionero [...] contra su voluntad, y que [...] aceptó ser trasladado [...] distintos puntos, fue para [...] tar sufrir daños.

El joven fue puesto [...] bertad al amanecer del [...] diciembre, después que su [...] dre pagara el rescate [...] 240.000 dólares. Casi toda [...] ta suma fue recuperada [...] las autoridades.

TELEVISION

CANAL 9 — U. DE CHILE

20.45	CARTA DE AJUSTE
21.00	PRESENTACION
21.02	PRIMER PLANO: Resumen noticioso de la semana
21.20	HISTORIA DE LA LUZ: Telecine
21.30	GOLES Y MARCAS. Deporte al día
21.50	PANTA RHEI: Telecine. Ilustración fílmica del concepto movimiento
22.00	NOCHES DE ESTRENO: La Farsa del Licenciado Pathelin. Adaptación de Rafael Alberti
23.30	DESPEDIDA

TELEVISION

CANAL 13 — U. CATOLICA

18.15	CARTA DE AJUSTE
18.21	CARACTERISTICA
18.30	CINE
18.45	TELECIRCO
19.30	MAVERICK
20.45	GUSTAVO AGUIRRE Y EL DEPORTE
21.00	SHOW DOMINICAL
21.30	RELOJ MUSICAL
21.41	SHOW TRICOTILANDIA
22.10	SEMANA NOTICIOSA
22.30	DIBUJOS ANIMADOS
22.35	TELETEATRO DE LOS DOMINGOS



MAS JOVEN DE LOS GANADORES.— Alcancía Escolar de "Los Gobelinos" ha ntinuado entregando diariamente cien esdos entre sus favorecedores. En el grabado, el pequeño Oscar López Tagle, de cuatro años de edad, contesta a las preguntas que le formula el animador radial don Jorge Meléndez.

GASTO Eº 2,84 Y GANO Eº 100

El milagro lo hizo otro sorteo de la Alcancía Escolar de "Los Gobelinos", al favorecer la compra hecha por la señorita Xenia Poblete Aguirre, quien había adquirido cuatro insignias del liceo donde estudia.

Xenia Poblete Aguirre, con omicilio en calle Vaticano 76, Providencia, fue la ganadora de otros cien mil pes de la Alcancía Escolar de os Gobelinos" en el sorteo e se realizó ayer al mediona en presencia de una extradinaria concurrencia de púco. "Los Gobelinos" batió er su record de la temporacon una asistencia que ligó al personal a una faena raordinaria. Todo el stock uniformes y útiles escolade su Departamento ubicaen el segundo piso práctinente fue adquirido en su alidad. Desde ya, todo ha o repuesto, ya que "Los Goinos" posee una moderna brica de confecciones en rd Cochrane 348 que le gantiza contar, en cualquier omento, con todo lo que el ente necesita.

La Alcancía Escolar de "Los obelinos" permanecerá a disosición del público hasta el del mes en curso, inclusie. Todo comprador de unirmes o equipos escolares tiee derecho a un cupón numeado que, completado con los ntecedentes del interesado, ebe ser depositado en la Alncia Escolar. Todos los días, las 12 horas, ante el Notadon Luis Azócar y público general, se realiza el sorde los cien mil pesos en ero efectivo. Prueba palpade este aserto lo constituya buena estrella de Xenia blete. El viernes pasado adrió cuatro insignias del Li-N.o 7, cancelando la suma Eº 2,84. La suerte le pertirá recibir nada menos que n mil pesos en dinero efecto. Ha correspondido, en concuencia, el premio a la bota con menor consumo, lo e prueba fehacientemente la riedad del concurso.

La señorita Poblete cobrará s cien mil pesos en dinero ectivo mañana, al mediodía, el segundo piso de "Los Goinos", justamente donde se encuentra ubicado el Departamento de Uniformes y Equipos Escolares.

Junto con procederse al sorteo, el Notario don Luis Azócar entregó ayer otros cien mil pesos, en dinero efectivo, al más pequeño de todos los ganadores. Oscar López Tagle sólo cuenta con cuatro años de edad e irá mañana al colegio por primera vez. Ha sido matriculado en el Jardín Infantil del Liceo "San Gabriel" Su mamá, la señora Lucy de López, adquirió el jueves pasado, para él, un vestón y un par de pantalones. Su boleto resultó premiado con los cien escudos. Oscar López Tagle depositará su dinero en la cuenta que sus padres le tienen en el Banco del Estado. Sólo se confesó hincha de la Universidad Católica. Su mamó, a su vez, dijo que ella era cliente habitual de "Los Gobelinos" desde hace más de diez años. Estaba feliz con el premio, ya que la Alcancía Escolar de "Los Gobelinos" le permitirá, lógicamente, recuperar todos los gastos que le demandó la matrícula de su hijo.

La Alcancía Escolar de "Los Gobelinos" continuará entregando otros premios de cien mil pesos en dinero efectivo a las personas que adquieran sus uniformes y útiles escolares en su Sección. Para ello ofrece la indiscutible calidad de sus productos, elaborados con los mejores materiales y con técnicos que tienen largos años de profesión.

FORMULA PARA FINANCIAR DEFICIT DEL PROYECTO DE LOS REAJUSTES

SITUACION DE ETC CONOCEN MAÑANA.

El Ministro de Hacienda informó que mañana dará a conocer la fórmula que permitirá financiar los 42,5 millones de escudos que faltan para completar el proyecto de reajuste del 35 por ciento del sector público. Este desfinanciamiento del proyecto se originó en la rebaja del 150 al 100 por ciento del impuesto a las contribuciones de bienes raíces.

SITUACION

El Ministro de Economía, Manuel Pereira Irarrázaval, dijo ayer que el lunes próximo el Gobierno tendría un pronunciamiento sobre la huelga ilegal que afecta a los servicios de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, cuyo movimiento de protesta se prolonga desde el miércoles último.

Interrogado acerca de nuevas y posibles alzas, manifestó Pereira Irarrázaval que éstas, de producirse, serían muy contadas y determinadas por el Gabinete o por su Ministerio, según el caso.

TABLAS PARA EL CALCULO DE LAS IMPOSICIONES

La Sociedad Nacional de Agricultura distribuyó a todos sus socios, un folleto conteniendo las tablas para el cálculo de las imposiciones al Servicio de Seguro Social, sobre los salarios mínimos vigentes.

Las nuevas tablas se confeccionaron de acuerdo a las tasas que rigen desde el 1.o de marzo del presente año.

Personeros de SATO en Santiago



Los ejecutivos de South American Travel Organization (S. A. T. O), que visitan Santiago, almorzaron ayer en el Hotel Crillon con representantes de la prensa de la capital, a quienes informaron de sus actividades. Al almuerzo concurrieron los señores Robert Booth, Gordon McCoun, Mark Philips y Ed Nettleton, además de personeros locales de la entidad. Durante esta reunión, tanto los señores Booth, Mc Coun, Philips y Nettleton, como don Fernando Sahli, explicaron la finalidad de S. A. T. O., definiéndola como una entidad no lucrativa y cuyo único objeto es estimular los viajes y el turismo de ciudadanos norteamericanos y canadienses hacia Sudamérica, específicamente, y no América Latina, en general. Señalaron que tanto los organizadores de la institución como todos los que han ingresado a ella con el fin de cooperar a sus objetivos, están plenamente convencidos, convencimiento que nace de la experiencia y de las cifras estadísticas, de que el turismo en sus más variados aspectos puede transformarse en una fuente de divisas para un país, contribuyendo con ello a fortalecer la economía. Dijeron que el caso más concreto era México, país que espera sobrepasar este año los 1.000 millones de dólares por ingresos turísticos. EN EL GRABADO, un aspecto de la manifestación, en la que aparecen los ejecutivos de S. A. T. O.

Ministro Pinto L. estudia situación de los adquirentes de departamentos

Con el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, se entrevistaron los abogados Olga Palacios, Luis Alberto Cuevas y Oscar Waiss, para conversar sobre el problema que se les ha creado a los adquirentes de departamentos de las Cajas de Previsión a consecuencias de los reajustes de dividendos.

Los tres profesionales nombrados asesoran jurídicamente a los adquirentes. El Ministro Pinto Lagarrigue les comunicó que a petición del Presidente de la República se ha preocupado del problema y ha realizado profundos estudios sobre la materia.

En la reunión no se adoptó ningún acuerdo o resolución, pero el secretario de Estado expreso a los abogados Palacios, Cuevas y Waiss que los llamará a su despacho en el curso de la próxima semana para continuar considerando la situación.

Escuela de Alto Peinado



Con clases prácticas y teóricas prepara a sus alumnos la Escuela de Alto Peinado y Cosmetología, que dirige el profesor del ramo y cosmetólogo capilar, Juan Jaqua Cancino. El centro funciona en la esquina de Huérfanos con San Antonio, donde se dan cita, día a día, numerosas clientes. En el grabado puede apreciarse una clase sobre trabajos prácticos de salón.

Invitado por China se dirigió a Formosa un catedrático chileno

Especialmente invitado por el Gobierno Chino Nacionalista se ha dirigido a Taipei el profesor Eugenio Pereira Salas de la Cátedra de Historia y Geografía de la Universidad de Chile; Director del Centro de Investigaciones de Historia Americana, y miembro titular de la Academia Chilena de la Historia.

En la República de China, el señor Pereira tendrá la oportunidad de visitar institutos y organismos especializados de las diversas ciudades de Taiwán y cambiar impresiones de su especialidad con los intelectuales chinos.

Esta visita corresponde a una parte del plan de intercambio cultural entre Chile y China. Poco antes efectuaron la misma misión con señalado éxito, el Director de LA NACION, Osvaldo Sagüés, el de "El Diario Ilustrado", Andrés Aburto, y Carlos Prat de "El Mercurio".

Antes de la partida, el Embajador de China en Chile, Dr. Tang Wu brindó una cordial despedida al señor Pereira en el aeródromo de Los Cerrillos.

"Trabajadores"



—¡Ya estamos de acuerdo en la huelga... Ahora hay que decidir a qué nos adherimos!

APUNTES DE UN ESCOLAR:

La Fiesta de Curicó

El otro día estábamos en la casa, cuando llegó mi tío Anásforo, cargado con dos maletas, un canasto y un chuico, y nos dijo:

—Oigan, cabros, les doy diez minutos para que preparen su equipaje, porque en media hora más parte el micro a Curicó, y ustedes van conmigo.

Nosotros, ante la perspectiva de un viaje al extranjero, en menos que canta un gallo ya teníamos todo listo, incluyendo la caja con las lagartijas y la laucha bilingüe, que aprendió a ladrar y le mete unos tremendos sustos al gato.

Afortunadamente, todavía no se le ha ocurrido a nadie exigir algún impuesto para los que viajan a Curicó, así que bastó con sacar el boleto del micro, y las embelamos para la ciudad de las tortas, que, entre paréntesis, las hacen en Santiago en una fábrica de la Avenida Independencia, la misma que hace el queso de Chanco y las sustancias de Chillán.

Curicó debe ser una ciudad muy bonita, pero actualmente no se puede ver, porque está tapada con lienzos, affiches, letreros y cuanta patilla han inventado los candidatos para convencer al electorado de que "la verdad tiene su hora" o que "los niños serán los privilegiados del régimen de Allende", sin especificar si se refieren a los chicos como Corvalán Lepe y otros frapistas muy aniñados para sus cosas.

A todo esto, no entendíamos qué tenía que hacer mi tío Anásforo en la elección de Curicó, cuando él no tiene velas en ese entierro.

Pero al poco rato de llegar, salimos del empacho. Salimos a dar una vuelta a la plaza, y al llegar a una secretaría de Naranjo, salieron unos gallos vestidos de blanco, agarraron a mi tío y lo metieron para adentro, y nosotros los seguimos de atrás.



Y antes que mi tío alcanzara a decir "pío" uno le había sacado la camisa y lo estaba haciendo respirar fuerte, mientras el otro le hacía sacar la lengua, le tomaba la presión, le pegaba unos martillazos en las rodillas y le ponía unas inyecciones. Después lo largaron y le dieron un frasco con píldoras.

A la salida, mi tío nos explicó la madre del cordero.

Resulta que el FRAP ha montado en Curicó una tremenda maquinaria, y junto con llevar a Tito Palestro como asesor espiritual, ha instalado en todas las secretarías a todos los médicos, dentistas y veterinarios del FRAP, para que atiendan a cuanto enfermo encuentren a mano.

Y, por otra parte, el Frente Democrático se ha dedicado a componerle los ojos a cuanto turnio, bizco o cegatón anda a tropezones por las calles, y corre con los gastos de los anteojos.

Así que mi tío, que hacía como ocho meses que estaba llenando solicitudes y certificados para lograr que lo examinaran en el Servicio Nacional de Salud, con menos éxito que si hubiera ido a comprar dólares al Banco Central, en menos que canta un gallo logró en Curicó que lo examinaran con los rayos, que le pusieran una muela de oro y le regalaran anteojos para ver mejor los resultados de las carreras.

Y si no está vivo del ojo, no se escapa del propio doctor Allende, que quería hacerle una autopsia, para recordar la primera y última vez que trabajó en la Morgue de Valparaíso. Claro está que el problema con los curicanos está en que son gente muy sana, así que al FRAP los enfermos se le acabaron como a los tres días, y ahora tienen que estarlos llevando de Santiago, junto con los "huasos" y los "campesinos", que tienen unas caras inconfundibles de Brigadas de Asalto Socialistas.

A todo esto, también los cabros chicos tenemos harto donde entretenernos, porque hay espectáculos a cada rato.

Desde luego, se inauguró la Semana de la Cultura Allendista, la que comenzó con una reconstitución de la pelea Cassius Clay-Sonny Liston, a cargo del senador Aniceto Rodríguez, que le dejó un ojo como sopaipilla a un gallo que estaba colgando letreros de Durán, de esos que parecen avisos de peluquería, y que para leerlos hay que estar como media hora tratando de descifrarlos.

Por otra parte, los demócratacristianos han montado un teatro de títeres, género teatral que parece gustarles casi tanto como a los comunistas, que está a cargo de Charito Godoy.

Claro que el día del debut, a doña Charito se le ocurrió dar "Alí Babá y los Cuarenta Ladrones", y los dirigentes tuvieron que suspenderla, porque el público había comenzado a hacer comparaciones y a extrañarse de que en la cueva del tesoro no hubieran televisores ni refrigeradores marca Molinari.

Pero lo más encachado de todo el Festival me lo perdí, y era nada menos que la actuación de Pablo Neruda, que le dedicó unos versos fresquitos al Chicho, y una concentración de cabros chicos que también recitaron.

Yo tuve que leerlos después en "El Siglo"; pero se me ha armado un enredo, porque no sé cuáles son los de Neruda y cuáles los de los escolares.

Aquí van algunos ejemplos:

"Oro, oro, oro..., Allende es un tesoro."

"Botella... botella... botella..., Naranjo es una estrella."

"Sálvanos Salvador de este temor
que nos llena de frío y de calor."

"Del aristócrata devorador,
líbranos compañero Salvador."

"Y que lo sepa ya toda la gente,
Allende, Allende, Allende, Presidente."

A lo mejor los lectores que entienden de literatura podrán captar la diferencia entre la improvisación de los cabros curicanos y el alto y resonante vuelo poético de nuestro candidato al Premio Nóbel.

Como ustedes pueden ver, en Curicó no hay ni tiempo para aburrirse, pues hay más atracciones que las que ofrece la futura Feria de Nueva York.

Tanto es así, que no me explico por qué no hacen siempre las elecciones en Curicó, en lugar de hacerlas en pueblos tan aburridos como Ñoñalco, Putruhuén o Runquirihue.

En ese caso, hasta le aceptarían la renuncia a Enriquito Edwards, con tal que la pelea fuera en la ciudad de las tortas.

Bigote

LA NACION — Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: José Miguel Prado Valdés. DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Buen éxito de la Reunión de Alta Gracia

Los resultados finales de la Reunión de Alta Gracia pueden estimarse como un triunfo inequívoco de los sentimientos de unidad latinoamericana.

Esto mismo es lo que permitió a nuestro Canciller, don Julio Philippi, sostener allí que la labor cumplida ha sido trascendente y que "las conclusiones de Alta Gracia han permitido decantar numerosas ideas fundamentales y facilitado un mayor conocimiento de nuestros problemas comunes, al mismo tiempo que adquirir conciencia de la fuerza espiritual y política que podemos llegar a representar en el concierto mundial de las naciones".

La actuación de Chile en Alta Gracia ha sido unánimemente reconocida como precisa, ilustrada y constructiva. Independientemente de su profundidad conceptual, contribuyó eficazmente a desvanecer el ambiente un tanto pesimista que algunos creyeron advertir al comienzo de la Reunión, y a acentuar positivamente sus objetivos.

Ha quedado en claro que Chile, como los demás países latinoamericanos, concede gran importancia al próximo encuentro mundial en Ginebra en razón de que sus alcances "tienen especial significación para los países subdesarrollados".

Es así como todo hace prever, al término de la Reunión de Alta Gracia, que los países de Latinoamérica actuarán de acuerdo con delineamientos solidarios en defensa de sus intereses, los cuales, evidentemente, descansan en principios morales y de justicia.

Las conclusiones de la Reunión de Alta Gracia han sido, pues, coronadas por el buen éxito, y es de elemental ecuanimidad reconocer que en ello nuestro país supo en todo instante allegar una valiosa contribución.

EL CASO MOLINARI:

Tabú democratacristiano

El caso de Sergio Molinari Corradini dentro de la democracia cristiana, mirado en sí mismo, no tiene nada de extraño. Peores cosas han podido ocurrirle a un partido que por muchos años ha venido practicando la política de "barrer para dentro" en busca de un crecimiento electoral cada vez más acelerado. De este modo ha podido llenarse de cosas raras.

Menos explicable es la conducta de la directiva en presencia del "caso Molinari". Diríase que con el acuerdo de expulsión, es asunto concluido para ella. Más aún, los agentes publicitarios del partido pretenden, inequívocamente, que esa medida es algo así como una coraza moral para la democracia cristiana.

Sin embargo, la cosa no puede ser tan simple. Molinari, además de un cargo de jerarquía de primer rango, desempeñaba funciones políticas relacionadas con la propaganda de la democracia cristiana, entre ellas, la de publicista, so capa de "arrendatario" de la revista "Topaze", que de este modo pasó al servicio de la candidatura presidencial del senador Frei.

El periodista Gonzalo Quezada ha dicho, sin ser desmentido, que Molinari pagaba los gastos de la publicación.

¿Con qué dinero?

Su munificencia era notoria.

Si no mediara el asunto de los contrabandos, nadie tendría derecho a preguntar por el origen de los dineros que gastaba en sus actividades de propaganda política.

Pero, después de eso, hay motivo plausible para pensar que bien pudo encontrarse la fuente de esos dispendios en las utilidades fabulosas de los contrabandos.

Cuestión considerable, como se ve, que la justicia tiene que investigar, porque no sólo son culpables de los delitos los autores y cómplices de su perpetración, sino también los encubridores, los que se aprovechan de sus efectos, siempre y cuando hayan obrado maliciosamente, esto es, a sabiendas o sin poder ignorar su mala procedencia.

No hay, es verdad, antecedente alguno que indique la concurrencia de esta última circunstancia; pero es obvio que si la democracia cristiana quiere acreditar el slogan de ser el movimiento "más puro de Chile", junto con expulsar a Molinari debió entregar una amplia y documentada información sobre el manejo de fondos de Molinari en favor del partido.

No sólo no ha ocurrido esto, sino que, evidentemente, quiere convertir el problema en un asunto "tabú". Para enervar la curiosidad de quienes inquieren al respecto, su prensa se adelanta a motejar de malintencionados y, aun, de delincuentes a quienes expresan tal inquietud cívica.

Al parecer, esos tales no comulgan con aquello de que no basta que la mujer del César sea honesta, sino que también debe parecerlo.

Pero todo esto, con ser muy grave, no es lo más.

Es la actitud de la juventud de la democracia cristiana.

Cuando el presidente del partido, señor Renán Fuentealba, clamaba como un profeta bíblico en contra del régimen y los partidos que lo sustentan, dando por establecido que los contrabandos no podrían haberse cometido "sin muy altas influencias oficiales", las directivas de las Federaciones de Estudiantes de las Universidades de Chile y Católica de Chile, demócratacristianas ambas, le hicieron eco clamoroso.

Muy explicable. La juventud es generosa, impulsiva y crédula.

Pero una vez que estalló el caso de Molinari, su silencio en modo alguno justifica esas nobles cualidades de la juventud.

Ya no era cosa de hablar al voleo y al divino botón. El país, la opinión pública, se encontraban ante uno de los grandes culpables de los contrabandos: Sergio Molinari Corradini, perfectamente individualizado, presidente de la democracia cristiana del Primer Distrito de Santiago, connotado dirigente de la campaña presidencial del senador Frei.

Que se sepa, ni una sola voz ha partido del seno de esa juventud universitaria, o de las otras entidades juveniles que exhiben en la solapa la flecha roja, para exigir cuentas a sus conductores políticos; para exigir que se les explique cómo y por qué un individuo que estaba procesado desde el año 1960, por un fabuloso contrabando de pieles, pudo alcanzar la alta jerarquía de presidente de la democracia cristiana de Santiago.

Ante este hecho tremendo, no bastan las declamaciones. El fuego purificador de los ideales debe comenzar su acción por casa. El mundo contemporáneo conoció un fenómeno igual: el de la juventud hitlerista. Se sabe donde eso terminó.

Nazis en Chile

Cuando Hitler se mató en el Bunker de Berlín, se creyó que el nazismo había muerto en el mundo. Más tarde y, después de los procesos de Nüremberg los últimos nazis fueron colgados oficialmente, y se dio por muerto y sepultado al partido de la camisa parda y de la bandera swástica.

¿Muerto? Parece que no, por lo menos los nazis han tratado de resucitar en Europa y en América. En Italia han surgido los neofacistas a los cuales naturalmente, les falta lo básico: las mandíbulas de Mussolini.

En Argentina, mientras Perón se cura en Madrid, se organiza la "Tacuara" que es una sociedad secreta que se dedica al deporte de asaltar a los rivales políticos a la salida de los cafés y a dejar un reguero de heridos graves. En Estados Unidos los últimos nazis (que fueron partidarios de la muerte de Kennedy y que desfilaron con lemas y letreros afirmando que el asesinato del Presidente había sido un acto "justo"), se muestran de camisa parda en las calles de Texas y de Nueva York.

Y como si fuera poco, en Chile han asomado en Providencia las últimas viudas inconsolables de Hitler. Un "jefe", que trata de seguir la estela de don Adolfo, declaró ante dos solitarios y escépticos periodistas que fueron los únicos que asistieron a una anunciada entrevista de prensa, que no estaban con el General Gamboa, sino que les gustaba Prat, pero que al mismo tiempo estimaban que el silencioso y distante nieto del héroe de Iquique no tenía la menor chance en la próxima lucha, al mismo tiempo agregó muy condolido, que él personalmente no había muerto a ningún judío...

Una semana antes se les había visto desfilar con camisa parda y swástica al viento por el Parque Gran Bretaña cantando en alemán, gritando contra los judíos y burlándose de la democracia. Se sabe, por otra parte, que los mismos militantes disfrazados hacen manifestaciones en el Barrio Alto, trepan trabajosamente la cordillera y tratan de resucitar las ideas de "Mein Kampf", ante sendos shops rebosantes de rubia cerveza y devorando unas salchichas tipo zepelín.

En una palabra, en Chile tenemos para todos los gustos. Si queremos una copia de los demócratacristianos italianos, no tenemos más que enchufar la radio y bostezar un rato escuchando lo que dice don Jaime Castillo. Si deseamos saber cómo son los comunistas de Moscú, no necesitamos partir a Rusia, ni morirnos de frío al pie del Kremlin. Basta con llegar hasta el Senado y tomar palco para ver actuar al camarada Corvalán. Si nos pica la curiosidad de entrar en contacto con los comunistas chinos de Mao, no hay necesidad de buscar dólares para viajar a Pekin. Basta y sobra con sentarse en una burguesa fuente de soda nocturna y ver a don Cloro Almeyda cómo despotrica contra la línea oficial del socialismo ampuerista y cómo se le va poniendo la cara de oriental, cómo cambia de color y va tomando un tono amarillento digno de los vecinos de la Gran Muralla.

Ahora, para no quedarnos cortos, tenemos nazis. Nazis de tomo y lomo, nazis que hablan en alemán y usan camisa parda, nazis que sueñan con grandes matanzas de judíos y que por el momento se contentan con asustar a los pobres niñitos que van al Parque Japonés, a las "compañeras de la noche" y a las niñeras que cuidan a los críos.

Como si fuera poco su "jefe", un ario químicamente puro, está estudiando rápidamente castellano en alguna academia nocturna para hacerse entender de su futura clientela criolla.

No se puede negar que Chile es un país al día, y a la moda. No le falta nada para exhibir un muestrario completo de todas las ideologías que hay en el mundo. Y como se notaba la ausencia de los nazis para darle una nota exótica a la política chilena, ya tenemos algunos nietos de don Otto y de don Federico, que han reparado la lamentable omisión.

ARAMIS.

De la Semana Política

por LORENZO SEPULVEDA VERGARA

Clara, terminante y definitiva fue la declaración emitida el martes último por el Presidente de la República, para referirse al reajuste de las remuneraciones del personal de la Administración Pública. "Como no deseo nuevos

PRESIDENTE ALESSANDRI terminante y definitivo

equívocos, señala en uno de sus acápites, declaro enfáticamente que no aceptaré nuevos beneficios —que es a mí a quien constitucionalmente corresponde proponerlos—, porque no hay cómo financiarlos de verdad y además porque no estoy dispuesto a sentar el precedente fatal de reajustar nuevamente sus rentas a quienes están disfrutando de ellas a partir del 1.o de julio último, máxime cuando desde entonces hasta el 1.o de enero, el costo de la vida no ha subido en 35 o|o. Pese a ello, como una nueva manifestación del espíritu de armonía que me anima, acogí la sugerencia de otorgar a este personal una bonificación de E° 200 para los empleados y de E° 150 para los obreros."

La decisión presidencial no puede ser más concluyente. Según la Constitución Política del Estado, es facultad privativa del Primer Mandatario el proponer nuevos gastos públicos. Y la última palabra está dicha.

Por esta razón, resulta incomprensible cómo algunos sectores del Senado continúan empeñados en sembrar ilusiones.

En el Senado, por el camino de las declaraciones, se ha llegado en este caso —según se opina en la Cámara de Diputados— a la fácil pendiente de las promesas irrealizables, por lo menos mientras se mantenga inalterada la Carta Fundamental.

Y ya hay quienes se declaran hoy partidarios de nivelar el porcentaje de reajuste con el alza del costo de la vida del año pasado, para señalar mañana que es preferible reajustar conforme al alza actual de dicho costo, o que es mejor que el reajuste sea para todos con efecto retroactivo [illegible] 1.o de enero; o que [illegible] por fin, es incluir a [illegible] trabajadores, tanto de[illegible] público como del priv[illegible].

Así se fueron sembr[illegible] siones entre los esforza[illegible] bajadores, y un vo[illegible] CEN aseguraba hace [illegible] días que esas reitera[illegible] raciones eran respons[illegible] un 50 o|o del último [illegible] paro de la Administra[illegible] blica. El otro 50% es d[illegible] ponsabilidad de la CU[illegible] ésta, al fin y al cab[illegible] sus claras y conocidas [illegible] políticas para provocar [illegible] tud social, como quedó [illegible] trado. En efecto, la [illegible] reunión gremial en el [illegible] licán se convirtió en [illegible] tual proclamación del [illegible] Allende, con lo que se [illegible] có al mismo tiempo un[illegible] va quiebra del movimi[illegible] retirarse la FEDECH.

Mientras tanto, la ve[illegible] que nada justifica que [illegible] demorando la tramitac[illegible] proyecto en la Cámar[illegible] con grave detrimento [illegible] intereses de los trabaj[illegible] que deben seguir enfr[illegible] el alza del costo de [illegible] con los mismos sueldos [illegible] larios del año pasado.

Por pretendidas razon[illegible] trinarias, la Ley sobre [illegible] forma Agraria demoró [illegible] un año en tramitarse [illegible] Congreso. Tal como lo [illegible] contró su mayor escollo [illegible] Senado. Ojalá con este [illegible] to de reajuste no oc[illegible] mismo.

●

A pesar de la gran afluencia de elementos foráneos en las diversas localidades de la provincia de Curicó, los habitantes de la zona no se han contagiado del todo con el entusiasmo de los visitantes.

Tuvieron una amarga experiencia con una de las primeras visitas en masa. Y no la olvidan. Los jóvenes frapistas santiaguinos protagonizaron toda clase de desafueros; pintaron letreros donde se les ocurrió; confundieron los locales públicos de entretenimientos con otros de dudosa naturaleza; durmieron en sitios eriazos en ofensiva promiscuidad, con claro menosprecio de las sanas costumbres del vecindario.

Algunos observadores estiman que a estas actitudes desaprensivas de los frapistas se deben precisamente las declaraciones de algunos dirigentes que ya no se muestren tan seguros de su triunfo.

En resumen, ya no muestran la arrogante confianza de hace un par de semanas. Convencidos de su próxima e inevitable derrota, sostienen sólo que van a mejorar su votación anterior.

En cuanto a los partidarios del candidato demócratacristiano, sólo el senador Pablo continúa confiando en su triunfo, por lo menos de labios para afuera, aunque esa presunta confianza le va a salir costando varios millones de pesos.

La semana que se inicia será decisiva para la campaña. Todos los parlamentarios y dirigentes del Frente Democrático así lo han entendido y se concentrarán en Curicó.

Las últimas proclamaciones de Teno y Curicó, p[illegible] parte, son un índice [illegible] de un holgado triunf[illegible] Ramírez.



ANICETO RODRIG[illegible] arrogancia perdida...

●

Hoy debe inaugurarse en Santiago el Segundo Congreso Latinoamericano de Juventudes. Tal fue, a lo menos, el nombre dado al torneo al hacerse la convocatoria de rigor.

Pero a medida que se fue aproximando la fecha de su realización, grupos juveniles de diversos países del continente han ido descorriendo los cortinajes del aparato escénico y dejando a la vista el verdadero montaje que ocultaban las bambalinas.

Hoy es posible agregar, con plena confianza y sin temor a equivocaciones, un calificativo más a la citada reunión: Segundo Congreso Latinoamericano de Juventudes Marxistas.

Es evidente que las juventudes democráticas latinoamericanas se dejaron sorprender en un comienzo por el llamado que partió de La Habana. Aunque sus finalidades eran y son evidentes. Léase si no el siguiente acápite de la convocatoria a ese Congreso: "El fresco recuerdo del infortunio guatemalteco de 1954; la precariedad del resultado del colosal esfuerzo boliviano de 1952, y la angustia permanente por el destino de la heroica Cuba, que con su estallido revolucionario de 1959 está ejemplificando caminos al continente y al mundo entero, dan lecciones de valor en la búsqueda de una solidaridad que urge sacar del plano de las declaraciones, para ponerle en la tierra firme de su realización".

Y como si la anterior fuera poca advertencia, un folleto editado por la empresa comunista "Horizonte", titulado: "Hacia el Segundo CLAJ", deja aún más en claro la verdadera razón por la cual se llamó al Congreso. "El gran objetivo del Congreso —señala la publicación— es unir a la juventud por la liberación del pueblo, contra el imperialismo yanqui y sus aliados. Por la Paz y la Solidaridad".

Un lenguaje típico. Fatigosamente repetido por los "camaradas" de todas las latitudes, que no podía engañar a nadie, aunque hay que reconocer que desorientó en un principio a las juventudes democráticas, que estuvieron a punto de pisar el palito.

Porque los organizadores, los ideadores de las frases citadas, bien se han cuidado de organizar las cosas en tal forma que las posibles delegaciones de organismos democráticos sólo iban a servir de comparsas, de avales de las resoluciones ya adoptadas de antemano y que sólo serán ratificadas por el Congreso, donde campeará por sus fueros una abrumadora mayoría marxista.

Pero a pesar de todos los cuidados, algo falló en la máquina y las eventuales comparsas se dieron cuenta a tiempo de que no iban a ser más que eso: grupos llevados y traídos al antojo de los organizadores.

La última organización chilena no marxista, la Juventud Radical, anunció oficialmente que renunciaba a sus derechos de Delegado Pleno a éste Congreso, dejando en pie tan sólo la mera posibilidad de que alguno de sus miembros asista a él como "observador".

E hizo muy bien en anunciar públicamente su decisión de no participar en las prefabricadas deliberaciones que se anuncian. Tan solo antenoche, uno de los organizadores, Julio Pilucca, afirmó muy suelto de cuerpo y con mucho énfasis, en una conferencia de prensa: "La Juventud Radical sigue formando parte del Congreso. Incluso, uno de los miembros de la Juventud Radical ha estado trabajando hoy con nosotros".

Los voceros marxistas destacaron ayer en sus títulos: "Jóvenes radicales siguen participando". Pero la nota entregada ayer por la directiva del Comité Ejecutivo Nacional de la Juventud Radical, con las firmas responsables de su presidente, Alcides Leal; del vicepresidente, Santiago Aravena; del secretario general, Luis Iván Quiroz, y del Jefe del Departamento Internacional, Eduardo Ormeño, dice lo contrario.

Si los jóvenes comunistas pretendían en esta forma hacer comulgar con ruedas de carreta a la opinión pública, ¿qué crédito pueden merecer otras afirmaciones en el sentido de que estarán representadas en el congreso otras agrupaciones juveniles democráticas del continente?, ¿qué posibilidades tienen los grupos citados para poner las cosas en su verdadero lugar, como lo hizo tan oportunamente la Juventud Radical?, ¿no es posible, incluso, que si el Congreso se hubiera realizado en otro país, la Juventud Radical —de atenernos a las afirmaciones de Pilucca—, habría aparecido representada por una nutrida delegación, sin que sus propios dirigentes, ni sus militantes tuvieran la menor idea de ello?

La declaración de la Juventud Radical ha puesto en evidencia, una vez más, una torpe maniobra, basada en una burda mixtificación.

Los jóvenes comunistas parecen no haber aprendido aún que para mentir y comer pescado hay que tener mucho cuidado. Y se desmienten entre ellos mismos. En este aspecto, la edición de ayer del diario comunista "El Siglo" constituye un caso de antología. Mientras en su primera página Julio Pilucca [illegible] que los jóvenes radical[illegible] guen en el Congreso y [illegible] demócratacristianos d[illegible] chos países han colabo[illegible] tivamente en su orga[illegible] en la página dos, el [illegible] te de las Juventudes [illegible] nistas Marcel Garcés [illegible] ne todo lo contrario, [illegible] potrica contra radicales [illegible] rales y demócratacris[illegible] vilipendiándolos por hab[illegible] nido el valor de no d[illegible] arrebañar.

Respecto de los últimos [illegible] ce Marcel Garcés: "La [illegible] misma posición antiju[illegible] han colocado los demó[illegible] cristianos, que acusan [illegible] gundo CLAJ de no repr[illegible] a todas las tendencias y [illegible] tación antidemocrática, [illegible] en Chile participaron [illegible] Comité Preparatorio e[illegible] dad de "observadores", [illegible] verdad es que no se le[illegible] ció en las reuniones [illegible] se preparaba el Congre[illegible] tonces resulta inmoral [illegible] a días de iniciarse el [illegible] so y cuando han m[illegible] un silencio hipócrita d[illegible] meses, comiencen a [illegible] una ronda de la man[illegible] berales, conservadores [illegible] nos, Departamento de [illegible] USIS, etc., atacándolo".

¿En qué quedamos? [illegible] mócratacristianos [illegible] con el Congreso o, por [illegible] trario, lo atacan?

Diríase que en este [illegible] razón está de parte d[illegible] do Marcel Garcés.

Y sin faltar a la ve[illegible] diarios del continente [illegible] titular mañana: "Ayer [illegible] ció en Santiago de[illegible] Segundo Congreso Lat[illegible] ricano de Juventudes [illegible] tas".

La forrajera olvidad[illegible]

Quien haya viajado a La Serena para aprovechar de la alegre hospitalidad nortina utilizando la Carretera Panamericana, habrá podido apreciar cómo, a ambos lados del camino, desde Los Vilos al norte, aparece una planta achaparrada y extendida de aspecto humilde. Al lado de ella pasan los conductores sin darle mayor importancia; sin embargo, los ganaderos de la zona la conocen muy bien, es el "pasto salado", la forrajera olvidada, a quien los botánicos designaron como ATRIPLEX SEMIBACCATA.

Estamos acostumbrados a oír hablar de las nuevas forrajeras mejoradas y, a cada instante, tenemos ocasión de leer sesudos informes sobre el trébol subterráneo, el kudzú, la ballica o el fromental, pero al parecer, ningún investigador quería vérselas con el atriplex en las aleatorias condiciones de la costa coquimbana y no ha sido por falta de tiempo, porque, dice la historia, que fue a comienzos de siglo cuando llegó desde Australia, para tomar carta de ciudadanía en el secano costero del Norte Chico.

Es una planta modesta de tallos rastreros, hojas pequeñas, carnosas, poco aparentes y de un color verde azuloso y saladas al gusto. Evidentemente que no tiene la apariencia clásica de una forrajera, ni el verde volumen de follaje de un trebolar, ni la aromática invitación de la alfalfa, ni la esbelta apariencia de la ballica, pero en su modesta presencia esconde un tesoro alimenticio que ha servido, por lustros, para alimentar al ganado menor de Coquimbo, contribuyendo en no poca medida a hacer menos desastrosos los constantes años de sequía.

Extrañaba, en verdad, que no se hubiese iniciado hace ya muchos años un estudio acucioso sobre el pasto salado y muchos de los que, por una u otra razón, alguna vez lo conocimos, echamos siempre de menos la mano del investigador sobre las matas que, perdidas por el camp[illegible] cían esperarlo.

Hace pocos días, [illegible] sión Coordinadora pa[illegible] na Norte ha dado a [illegible] cidad un interesante [illegible] realizado por el [illegible] agrónomo señor Serg[illegible] hacar, sobre los estud[illegible] liminares realizados [illegible] ción con el establecim[illegible] manejo del pasto sal[illegible] ta investigación le f[illegible] ble gracias a una fe[illegible] tión ante la Univers[illegible] Chile, quien dirige y [illegible] la los ensayos media[illegible] convenio firmado en [illegible] iniciativa de CONORT[illegible]

Bien hace el ingeni[illegible] hacar en hablar en [illegible] preliminares, pero, p[illegible] vale la pena señalar [illegible] muchos conceptos d[illegible] que abren esperanzas [illegible] sonjeras respecto a [illegible] tor, como son su pala[illegible] total de nutrientes d[illegible] resistencia a los ataq[illegible] ternos, etc.

El informe publicado [illegible] aún, otra importancia [illegible] y ella es que franquea [illegible] ta a mayores investig[illegible] que pueden ser suficie[illegible] centivo para otros en[illegible] y, también, llegar a ser [illegible] tivo de tesis de me[illegible] universitarios.

Hay que hacer p[illegible] aunque sólo sea al p[illegible] gunas de las más de[illegible] ventajas de este pasto [illegible] por ejemplo, su adapt[illegible] gran variedad de sue[illegible] aprovechamiento de la [illegible] dad atmosférica, su [illegible] ción de forrajes en el [illegible] estival, su alto valor [illegible] vo, su longevidad y s[illegible] tencia a las plagas y [illegible] todo lo cual hace que [illegible] tamos satisfechos de [illegible] sacaron al ATRIPLEX [illegible] vido para ponerlo al [illegible] las forrajeras de mod[illegible] las cuales no desento[illegible] fre menoscabo. He aq[illegible] una labor que habla [illegible] alto de la preocupació[illegible] Comisión Coordinador[illegible] la Zona Norte ante lo[illegible] blemas de la región [illegible] nada.

(Por el Ing. Agr. [illegible] Jorquera M.)

Proclamación de Ramírez en Teno superó todas las expectativas

Imponente fue también la manifestación de Curicó.— En círculos locales se estima la concentración de Teno es el acto político más grande que se ha realizado jamás en la localidad.— Julio Durán fue ovacionado por la concurrencia.

En una concentración popu- r sin precedentes en el históco pueblo de Teno proclamó candidatura a diputado del gidor Rodolfo Ramírez Valenela y reiteró su fe en la victria de septiembre con el abanrado nacional a la Presidena de la República, senador lio Durán.

Anoche, la ciudadanía de uricó, en una manifestación nponente, en la que hicierón o de la palabras los presintes de todos los partidos que tegran el Frente Democrátiy destacados personeros de núcleos independientes de provincia, ratificó su deción inquebrantable de llevar a Cámara al candidato regioal, como un anticipo de la nquista del solio de O'Higgins n el intérprete de la voluntad mayoritaria del país, en s elecciones presidenciales.

TENO, EN MARCHA CON RAMIREZ Y DURAN

Más de tres mil personas colaron, prácticamente, la calle blica de Teno, número jaás alcanzado en una concenación política en esa locaad.

Desde un estrado que se improvisó en un cruce, se ubicaron los timoneles de los partidos del Frente Democrático: senadores Francisco Bulnes, del Partido Conservador: Sergio Sepúlveda, del Partido Liberal; Salvador García, del Partido Democrático de Chile, el diputado Jacobo Schaulshon, vicepresidente del Partido Radical.

Además de los nombrados, se ubicaron los presidentes provinciales de la campaña, otros parlamentarios y los candidatos, el regidor Rodolfo Ramírez y senador Julio Durán. Entre los miembros del Parlamento presentes estaban el senador Ulises Correa, Generalísimo de la Campaña, el senador Eduardo Alessandri, y el senador Enrique Curti, los diputados Sergio Diez, Manuel Bunster, Julio Mercado Alberto Decombes, Nicanor Allende, Federico Bucher, Gustavo Alessandri, Hernán Leigh, Raúl Juliet, Domingo Cuadra, Manuel Tagle, Jaime Bulnes y Miguel Huerta. Estos parlamentarios han estado trabajando en distintas localidades de la provincia de Curicó en labores asignadas por el Comando.

La concentración fue la culminación de dos entusiastas y concurridas marchas que convergieron hacia el centro de Teno portando antorchas, letreros, motes alusivos a las candidaturas democráticas. La multitud entonaba cantos y consignas que señalaban la significación de la lucha entre democracia y comunismo.

Una de las comunas procedía de Comalle y la otra del extremo sur de Teno. Cuando llegaron al sector céntrico el pueblo los recibió con expresivas manifestaciones de afecto y de respaldo a Durán y Ramírez. Ambas se dirigieron hasta el lugar en que estaba ubicada la tribuna, llenando totalmente el espacio que se había destinado para la manifestación.

EL SENADOR SEPULVEDA

En primer lugar hizo uso de la palabra, el senador Sergio Sepúlveda. Dijo: "Se inicia una etapa trascendental de esta campaña, de la cual está pendiente toda la ciudadanía, porque Chile tiene sus ojos puestos en esta lucha". Añadió que la democracia chilena va a dictar una norma hacia su futuro; por eso atribuía especial importancia al acto eleccionario del domingo 15. Afortunadamente, puntualizó, ya el pueblo chileno se ha ido dando cuenta que la elección ya está definida entre la democracia y el comunismo. Los propios campesinos de Curicó pueden decirle ahora al pueblo de la provincia, quiénes dicen la verdad con relación a la reforma agraria, que significó que 2.500 campesinos de la zona vieran en Hospital y Rosario cómo se está realizando esta fundamental reforma estructural en el agro.

SALVADOR GARCIA

A continuación del senador Sergio Sepúlveda, ocupó la tribuna, en medio de grandes aplausos, el presidente del Partido Democrático de Chile, Salvador García.

García dijo que el Partido Democrático una vez más estaba participando de todos estos movimientos libertarios chilenos, siguiendo los preceptos de su doctrina, porque "somos amantes de la libertad y de la democracia, junto a compañeros de tantas jorna-

(PASA A LA PAGINA 20)

OCLAMACION DE RAMIREZ EN TENO. Una nutrida concurrencia se hizo presente en la concentración realizada en Teno para proclamar la candidatura a diputado del regidor curicano Rodolfo Ramírez Valenzuela. El senador Julio Durán, candidato nacional a la Presidencia de la República, que concurrió a este acto, fue ovacionado por la multitud. En la nota gráfica, arriba, de izquierda a derecha, el senador Durán; el senador Sergio Sepúlveda, sentado, presidente del Partido Liberal, y el candidato, Rodolfo Ramírez. Abajo, un aspecto de una pequeña parte de la concurrencia.

PROPAGANDA ELECTORAL EN LA COMUNA DE LAS CONDES

La I. Municipalidad de Las Condes notifica a los señores dirigentes de las diversas candidaturas a Presidente de la República, que se encuentra vigente en la Comuna, el Reglamento sobre Propaganda Electoral y Política aprobado por la Corporación en su sesión de fecha 6 de febrero del año 1963 y promulgado por Decreto de la Alcaldía N.o 49, de 8 de febrero del mismo año, en conformidad a la facultad que otorga al Municipio el art. 8.o de la Ley N.o 14.852, texto definitivo de la Ley de Elecciones.

De conformidad con este Reglamento, en la Comuna de Las Condes sólo está permitida, como propaganda política, la que se realiza en tableros especiales que fija la propia Municipalidad en distintos puntos de la Comuna y que contiene la lista de los candidatos. En cumplimiento a esta disposición, la Alcaldía ha ordenado la colocación de dichos tableros con la lista de los actuales candidatos a la Presidencia de la República, por orden alfabético.

Cualquier otro tipo de propaganda queda estrictamente prohibida,

sea mediante carteles, afiches, lienzos, parlantes, pintura, etc.

La contravención a este Reglamento habilita a la Alcaldía para ordenar el retiro inmediato de cualquier elemento de propaganda y la detención del infractor, quien será puesto a disposición del Juzgado de Policía Local para la aplicación de las penas legales, todo, sin perjuicio del cobro de los daños que se ocasionen a las propiedades particulares o a bienes nacionales de uso público.

La Municipalidad de Las Condes solicita a los dirigentes de candidaturas políticas el más estricto respeto a este Reglamento, que se aplicará sin excepciones en beneficio de la ornamentación de la Comuna y en resguardo de la tranquilidad y propiedad de los vecinos.

JOSE RABAT GORCHS, Alcalde Subrogante.— LUIS E. VALENZUELA CANDELA, Secretario-Abogado.

Las Condes, 3 de marzo de 1964.

Alcalde pide frenar los desmanes en la propaganda

El Alcalde de Santiago, Ramón Alvarez Goldsack, envió una nota a los Comandos de las candidaturas de los señores Salvador Allende, Julio Durán, Eduardo Frei y Jorge Prat, solicitando que en bien de la comunidad presten su cooperación para impedir los desmanes de la propaganda, ya que esto sólo conduce al desprestigio de quienes la ejercitan.

El año 1960 la I. Municipalidad de Santiago adoptó el acuerdo de regular la propaganda política en conformidad con la Ley General de Elecciones. En él se reglamenta su difusión por medio de lienzos, carteles y afiches.

Frente a la propaganda sin permiso, que atenta contra la propiedad pública y privada, el Alcalde de Santiago invita a los Comandos de las diversas candidaturas a evitar los múltiples daños que ocasiona el uso sin medida ni responsabilidad de estos procedimientos.

Parte de los invitados a la comida de clausura de las Colonias de Vacaciones. De izquierda a derecha, señor Jorge Northland, Jefe del Departamento de Finanzas de la institución; doctor Hernán Romero, presidente del Colegio Médico de Chile; señora Eugenia Rodríguez de Concha, señor Sergio Concha Garcés, Director General de la Institución: señorita Mercedes Ezquerra, Asistente Social Jefa del Servicio; H. Consejero señor Francisco González, señor Jorge Urzúa, Jefe del Departamento del Personal; señora Luz Tocornal de Romero, comandante señor Arturo Alvarez, señora Rebeca Areyuna de Northland.

Interesante programa vacacional ha continuado realizando el Servicio de Seguro Social

Siete mil 96 niños, hijos de asegurados de diferentes zonas del país, se han beneficiado con las Colonias de Vacaciones que ha venido realizando anualmente, desde el año 1954, el Servicio de Seguro Social.

En el presente verano, estas Colonias han beneficiado a 719 niños y se han realizado en el Fundo "La Reina", de la institución, desde el 5 de enero hasta el 7 del presente.

Niños de las provincias de Atacama, Coquimbo, Santiago, O'Higgins, Ñuble, Concepción, Bío Bío y Magallanes, han disfrutado de días de descanso y recuperación, gracias al Servicio de Seguro Social, el organismo previsional al que pertenecen sus padres.

ACTIVIDADES DE LA COLONIA

Especialmente estudiado ha sido el programa de actividades y régimen de vida de estas Colonias, tratando que él contribuya a la formación integral del niño y permita proporcionar unos días de descanso y recuperación.

En cada turno, los niños han visitado la Moneda, los museos de Santiago, el Jardín Zoológico, el cerro Santa Lucía y una industria, con el fin de que puedan imponerse de la organización de una empresa, y de las condiciones de trabajo de los obreros.

Es un complemento valioso, en cada turno, el viaje que se realiza a Valparaíso, Viña del Mar y Concón, donde tienen la oportunidad de visitar la Universidad Técnica "Federico Santa María", y un barco de la Armada Nacional.

Los colonos depositan sus impresiones y recuerdos en el "Diario de la Colonia". Anualmente se realiza un Concurso, para premiar los diarios mejor elaborados.

Cada turno finaliza su permanencia en la Colonia de Vacaciones con una comida de despedida, a la que concurren jefes de la institución y destacadas personalidades que trabajan y colaboran en programas de bienestar social.

Anteayer se llevó a efecto la comida de clausura de las colonias de vacaciones del presente año, a la que asistieron entre otras personalidades, el señor Director General del Servicio de Seguro Social, don Sergio Concha Garcés, y su esposa, señora Eugenia Rodríguez de Concha; el presidente del Consejo General del Colegio Médico de Chile, doctor Hernán Romero, y señora Luz Tocornal de Romero; el H. Consejero del Servicio de Seguro Social, señor Francisco González, altos jefes de la institución, el comandante don Arturo Alvarez, jefe de Relaciones Públicas de la Armada, dirigentes de la Asociación de Pensionados, y las asistentes sociales que han tenido a su cargo el programa vacacional.

LA ECONOMIA CHILENA A TRAVES DE SUS CIFRAS MAS IMPORTANTES

Tomadas de la Geografía Económica recientemente editada por la CORFO.

Los grandes y los pequeños temas económicos nacionales surgen a cada instante en cualquier conversación, de entendidos y profanos. Se arguye con toda clase de argumentos y, finalmente, para poner la razón de su parte, alguno de los interlocutores esgrime cifras, generalmente erróneas, arbitrarias o en el mejor de los casos fragmentarias, salvo en el caso en que participan en el cambio de ideas, especialistas económicos.

Las cifras reales y auténticas se encuentran en la "Geografía Económica de Chile", realizada por un numeroso grupo de técnicos y especialistas de la CORFO y publicado por la Editorial Universitaria.

En el N.o 301 de la Revista Chilena de Ingeniería apareció una síntesis de esta obra, hecha por Edmundo Concha, alto ejecutivo de la ENDESA. Por nuestra parte, nos basamos en ese trabajo para ofrecer a nuestros lectores las cifras fundamentales de la economía nacional.

PESCA

Es la actividad que más se ha desarrollado en el último tiempo. Entre 1950 y 1961, su producción aumentó en un 500 o|o. Se espera que su desarrollo, especialmente en el norte, contribuya en forma notable a un mayor ingreso de divisas al país y a mejorar la alimentación en proteínas del país.

INDUSTRIA MANUFACTURERA

Es la primera actividad productora de bienes del país, con un aporte del 21,5 o|o al ingreso nacional. Emplea a 430.000 personas, distribuidas en 5.862 fábricas. Gran parte se consume en el país; sólo un pequeño saldo se exporta. El 87 o|o de las instalaciones es de propiedad privada. Las sociedades anónimas son dueñas sólo el 8 o|o. Las de carácter estatal son el 5 o|o. En el costo de producción de la industria, el 56 o|o lo representan las materias primas y los equipos; el 17 o|o corresponde a salarios y leyes sociales y el 27 o|o restante, a las utilidades, depreciaciones y gastos generales.

COMBUSTIBLES

CARBON

El 85 o|o de los yacimientos están en las provincias de Concepción y Arauco. En 1960, la producción de carbón alcanzó a 1.470.954 toneladas, en cuya extracción trabajaron 17.207 obreros y 1.507 empleados. Se pronostica un porvenir obscuro para él, ya que será reemplazado por otros combustibles de más rendimiento y menor precio.

El 80 o|o de la población chilena utiliza carbón vegetal y leña como combustible. Las reservas forestales se calculan en 1.500 millones de metros cúbicos, que se incrementan con 20 millones anuales, de los cuales un 85 o|o provienen de bosques naturales y el resto de plantaciones artificiales. Pero para conquistar nuestra tierra labrantía se destruyen a fuego 30 millones anuales de metros cúbicos.

PETROLEO

En 1962 se produjeron 1.858.466 metros cúbicos, la mayoría de ellos refinados en Concón. Estas cifras tienden anualmente a incrementarse. Actualmente, la ENAP abastece el total del consumo nacional en gasolina para vehículos y en gas licuado. El 90 por ciento del consumo de parafina, el 80 o|o del petróleo Diesel y el 55 o|o del consumo de fuel oil para la gran minería. La industria del petróleo ocupa a 3.351 trabajadores, de los cuales 1.230 son empleados y 2.121 obreros.

MINERIA

Los principales yacimientos minerales del país, tanto en explotación como en reservas es el cobre. La producción de cobre chilena fue la más grande del mundo hasta 1908, fecha en que Estados Unidos tomó la delantera y pasamos al segundo lugar. Actualmente Estados Unidos produce el 29 por ciento del cobre mundial, y Chile, con 550.000 toneladas anuales, el 14 por ciento.

La producción de otros minerales es muy pequeña, comparada con la producción mundial. Producimos 1.700 kilos de oro, de un total mundial de un millón doscientos mil kilos. Sesenta toneladas de plata, de un total de 6.900 toneladas mundiales. Y seis millones de toneladas de hierro, de un total de 500 millones. Chile es el tercer productor sudamericano de este mineral y sus yacimientos son de importancia mundial.

La industria metalúrgica empezó a crecer en nuestro país a partir de 1950, con la fundación de Huachipato, usina que produce anualmente 250.000 toneladas de productos terminados, con lo cual satisface el consumo interno, quedando un sobrante exportable.

ELECTRICIDAD

La producción de energía eléctrica fue muy insignificante hasta el año 1942, fecha en que se inicia el Plan de Electrificación a cargo de la ENDESA, basado especialmente en el aprovechamiento de la energía hidráulica del país, que es cuantiosísima; alcanza en los lagos y ríos a 26.000.000 de kilovatios. En 20 años, gracias a este plan, se han construido 10 centrales hidroeléctricas de importancia y 11 térmicas más pequeñas, con un tendido total de cables de alta tensión de 8.500 kilómetros. Chile consume 682 KWH por habitante, lo que lo coloca en el segundo lugar, detrás de Venezuela. La potencia instalada en el servicio público es de 787.000 KW, y la particular de 550.000 KW.

TRANSPORTES

Los caminos de nuestro país suman un total de 57.906 kilómetros, de los cuales sólo 3.159 son pavimentados; 21.964 estabilizados y 32.783 de tierra. Hay 3.841 puentes, que representan en conjunto una longitud de 100 kilómetros. En 1960 por estas vías transitaron 125.331 vehículos motorizados. Los ferrocarriles movilizan 4 toneladas por persona. Las líneas férreas extendidas suman 8.400 kilómetros.

COMERCIO EXTERIOR

La población dedicada al comercio en 1962 era de 205.430 personas.

Señala que el comercio exterior chileno ha sufrido un significativo deterioro en los últimos 30 años. Textualmente se explica que "ello se refleja, principalmente, en la pérdida relativa de los precios de las exportaciones de bienes, los que han crecido menos que el valor unitario de las importaciones que efectúa el país".

AGRICULTURA

En este capítulo aparece un documentado estudio que comprende los distintos tipos de suelo, sus dimensiones y su estado actual. También el sistema de tenencia de la tierra, de regadío y de enseñanza especializada, además de los resultados de la explotación, según cada clase de cultivo. También se informa detalladamente sobre la ganadería. La agricultura ocupa un 30 por ciento de la población activa del país, que en 1959 aportó el 13,5 por ciento del ingreso nacional, aporte que posteriormente ha permanecido casi estacionario.

VIVIENDA

En 1960 la población urbana ascendía a 4 millones 585 mil personas, y la rural a 2 millones 810 mil personas, lo que da un total de 7 millones 395 mil personas.

En tales circunstancias el número de viviendas era de 1.336.000, lo que da un promedio de 5,5 personas por cada una. En ese mismo año el déficit habitacional se estimaba en 375.000 unidades, de las cuales 220.000 correspondían a las ciudades y 155.000 al campo. La población laboral dedicada a la construcción es la siguiente: 1.820 empleadores; 13.320 trabajadores por cuenta propia; 9.360 empleados, y 102.700 obreros, cantidad que arroja un total de 130.000 personas.

TURISMO

En una breve exposición sobre el turismo, explica que anualmente llegan a Chile 70.000 turistas, lo cual es una muy pequeña cantidad, comparada con otros países del continente.

Estos 70.000 turistas dejan seis millones de dólares al año, antecedente más que suficiente para organizar una campaña para producir una mayor afluencia de turistas provenientes de Estados Unidos, Uruguay y Argentina.

MERCADO DE BIENES RAICES

(SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 1.o DE MARZO AL 7 DE MARZO DE 1964).

C A S A S

1.o-III-64

Eº 34.000. Bungalow, cerca Estadio Italiano. Terminaciones finas.

2-III-64

Eº 12.000, chalet en El Ingenio Amoblado. 8 camas y vajilla. 3 dormitorios.

3-III-64

Eº 35.000, sector Tobalaba, bungalow de 4 dormitorios.

S I T I O S

Eº 100.000, gran sitio en Las Condes, alrededores Estadio Israelita. 1.800 m2.

Eº 25.000, terreno de 600 m2. con 20 metros, frente a la Av. Santa María.

Eº 2.000, sitio urbanizado, 10x8, con pequeña mejora. General Velásquez.

P A R C E L A S

Eº 40.000, parcela en La Dehesa. Dos hectáreas y media.

Eº 3.500, en Reñaca, parcela de 10.000 m2.

F U N D O S

Eº 53.000, fundo de rulo. Cuncumén a 92 kilómetros de Santiago; ovejero y triguero.

Eº 70.000, fundo a 16 kilómetros de Linares; triguero, arrocero y maravilla. 120 hás.

DEPARTAMENTOS

Eº 11.000 en Diagonal Cervantes.

Eº 35.000, espléndido departamento. Agustinas. 2 dormitorios, living-comedor, pieza empleada.

Eº 30.000. Las Violetas. Calefacción critall. 3 dormitorios. Living-comedor.

CASAS

4—III—64

Eº 20.000, casa antigua, dos pisos, en José Victorino Lastarria.

5—III—64

Eº 7.500. Tres dormitorios. Living.

6—III—64

Eº 18.000, bungalow, 3 dormitorios, huerto. Paradero 7 de la Gran Avenida.

7—III—64

Eº 12.000. Propiedad esquina, 2 locales comerciales. San Ignacio, al. 2.600.

SITIOS

Eº 14.400, de 16 por 30, en Francisco de Ginebra.

Eº 4.000. Brown Sur. Los Ceibos, 400 m2.

Eº 7.000, sector Cerrillos, 20 por 100 metros.

Eº 6.600, sitio en Recoleta, alt. 1300. Son 480 m2. Cerrado con pandereta.

PARCELAS

Eº 20.000, parcela en Paine, 3 hectáreas.

Eº 7.000, seis mil m2. plantados de álamos, Isla de Maipo.

Eº 5.000. La Granja. Una hectárea.

FUNDOS

Eº 125.000. Bío Bío. 520 hectáreas. 150 regadas.

Eº 25.000. Talca. 450 Hás. Rulo. Esteros, animales.

DEPARTAMENTOS

Eº 23.500, buen departamento en Providencia. 2 dormitorios, living-comedor.

Eº 24.900. El Golf. Isidora Goyenechea. 3 dormitorios.

Eº 50.000. Departamento en Avda. Pocuro. 3 dormitorios, calefacción.

Eº 37.000. Irarrázaval, cerca Parque Santa Julia, 3 dormitorios, living-comedor.

ESTABLE PERMANECIO CAM[BIO] BANCARIO Y DE CORRED[ORES]

Durante la última semana, la cotización de monedas extranjeras permaneció estable, tanto en el mercado bancario como en el de corredores.

La cotización sin variaciones para el dólar fue la siguiente: Bancario: comprador: Eº 2.296. Vendedor: Eº 2.30... Corredores: Comprador: Eº 3.200; Vendedor: Eº 3.230.

Para la libra esterlina, estos valores fueron los siguientes: Bancario: Comprador Eº 6.429. Vendedor: Eº 6.443. Mercado de corredores: Comprador: Eº 8.960. Vendedor: Eº 9.050.

Mercado de Vehículos Motorizados

Un muestreo diario de las ofertas de venta de vehículos motorizados, de la semana comprendida entre el 1.o de marzo y el siete del mismo mes, arroja las siguientes cifras:

1º-III-64	Automóvil	Kaiser	1948
2 -III-64	Automóvil	Chevrolet	1934
3 -III-64	Camioneta	Studebaker	1962
4 -III-64	Automóvil	Bedford	1951
5 -III-64	Automóvil	Fiat 1100	1964
6 -III-64	Automóvil	Chevrolet	1936
7 -III-64	Camión	Ford	1942

Cierre de Santiago y fluctua[ciones] en el transcurso de la última [semana]

(Oscilaciones en la Bolsa de Comercio, entre el del 28-II y el 6-III).

PRECIOS DE LAS ACCIONES.— Se cotizan en centésimos de escudo con un mínimo de un centésimo (10 pesos).

CIERRE Y FLUTUACIONES

BONOS NOMINALES Eº

D. Interna, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Santiago 8-1, 55 n
Bco. Estado 6 3|4, 55 n
Bco. Estado 10-6, 75 t
Hip. Chile 6-1, 71 n
Hip. Chile 10-6, 75 n

BANCARIAS

Central, 3.400 n
Concepción, 150 t — 10
Continental, 10 n
Crédito, 190 n
Chile, 498 c — 14
Edwards, 44 n — 3
Español, 136 v — 4
Hipotecario, 86 n -|- 1
Israelita, 125 t
Italiano, 14 3|4 n
Nacional del Trabajo, 14 n
Osorno, 182 n -|- 7
Panamericano, 115 n
S. Americano, 62 t — 1
Talca, 160 c

MINERAS

Andacollo, 4 t 1 1|2
Aucanquilcha, 33 n
Chañaral, 13 v — 1
Cerro Grande, 48 n
Del. Punitaqui, 10 n
Disputada, 65 v — 4
Lota, 6 n
Merceditas, 1 3|4 n
M. Fertilizantes, 38 1|2 n — 1 1|2
Ocuri, 180 n
Oploca, 26 n
Ocura, 60 t
Punta de Lobos, 8 1|8 t
Schwager, 19 c -|- 6
Tamaya, 3 1|2 t
Tocopilla, 100 n
Totoral, 50 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Colcura, 16 1|2 t
Cisnes, 265 c -|- 15

Copihue, 30 n
Gente Grande, 105 ...
Laguna Blanca, 620 ...
La R. Sofruco, 350 ...
Rupanco, 12 n -|- ...
Tierra del Fuego, 1...
Viña C. y Toro, 22 ...

SALITRERAS

Anglo Lautaro A., 1...
Anglo Lautaro C., 1...
Iquique Port., 54 ...

TEXTILES

Caupolicán, 42 t -|- 1
Chiteco, 16 t
FIAP, 101 n — 1
Lino, 125 n -|- 4
Paños Bellavista, 130 ...
Paños Concepción, 3 ...
Paños de Tomé, 38 ...
Rayonhil, 12 1|2 n -|- ...
Sedylán "B", 1 1|4 ...
Sumar, 150 c
Tejidos Salto Liq., 1 ...
Textil Progreso, 65 ...
Textil Viña, 11 3|8 ...
Vestex, 14 n
Victoria de P. Alto, ...
Yarur, 220 1

INDUSTRIALES Y VA[RIAS]

Arrocera EGA, 14 n
Bima, 9 n 1 1|2
Carozzi, 20 t — 1
Cervecerías, 117 c — ...
Club de Golf, 51.000 ...
Club Hípico, 340.000 ...
Club de Polo, 15.000 ...
Codina, 330 n
Cola, 560 c -|- 5
Colorantes, 68 n
Cía. Industrial, c — 1
Copec, 64 1|2 t -|- 2
Cristalerías Chile, 19 ...
Chilectra, 50 n — 1
Chiprodal, 100 t
Electricidad Ind., 15 ...
Electromat, 60 n 3 ...
Emb. Andina, 34 t — ...
Eperva, 330 v
Est. Nobis XD, 19 ...
Farmo Química, 6 ...
Fósforos, 65 n — 2
Gas de Santiago, 27 ...
Gas de Valpso., 15 n
Hucke Hermanos A., ...
Implatex, 5 c
Ind. Varias, 11 1|2 n ...
Inmob. Huelén, 265 ...
Insa, 282 t -|- 4
Interamericana, 6 n
Interoceánica, 68 n
La Rural, 25 3|4 t ...
Loza de Penco, 37 c ...
Lucchetti, 11 3|4 v — 1
Mac Kay, 167 n
Maderas Cholguán, ...
Maderas Cholguán, ...
Marinetti, 19 c
Meln, 220 t — 13
Muelles P. Vergara, 1 ...
Naciera Arauco, 23 ...
Naviera Coronel, 2 ...
Pa5peles y Cartones, ...
Pesquera Iquique, 1 ...
Pizarreño, 240 c
Polpaico, 175 c
Quimifarm, 125 -|- 5
Refractarios Lota, 3 ...
Ref. de Viña, 108 c — ...
Renta Urbana, 64 c — ...
Saavedra Benard, 16 ...
Sanitas, 8 1|2
Sanitas, 8 — 1|2
Soprole "B", 1.700 t — ...
Tabacos, 228 c -|- 1
Tattersall, 123 c -|- 1
Teléfonos, 23 1|2 n — ...
Termas de Panim., 8 ...
Vapores, 136 t -|- 5 ...
Vidrios Planos, 16 c
Volcán, 32 t — 6

METALURGICAS

CAP, 162 c -|- 2
CIC, 25 c — 2
Cobre Cerrillos, 64 n
Elecmetal, 137 t — 3
Envases, 3 1|4 v
Fensa, 5 c
Indac, 13 v
Indura, 10 3|4 n
Madeco, 28 t
Mademsa X|E|D., 24 ...
Mecánuica Ind., 16 n
Socometal, 18 n

SEGUROS

Ch. Cons. Grles., 40 ...

PRECIO DEL COBRE LONDRES

PRIMERA RUEDA

DISPONIBLE: £ 256... comprador; £ 257.0.0 vendedor.

FLUCTUACIONES: £ ... za.

A 90 DIAS: £ 260.0.0 comprador; £ 260.10.0 vendedor.

FLUCTUACION: £ 2...

TENDENCIA: Sostenida.

VENTAS: 300 toneladas.

SEGUNDA RUEDA

DISPONIBLE: £ 257... comprador; £ 258.0.0 vendedor.

FLUCTUACION: £ 1.0...

A 90 DIAS: £ 259.10.0 comprador; £ 260.10.0 vendedor.

FLUCTUACION: £ 0...

TENDENCIA: Sostenida.

VENTAS: 200 toneladas.

FONDOS MUTUOS

(valor cuota)

Capitales Unidos, 2.3...
Crecinco, 2.288 escudos

SOCIEDAD DE INVERSIONES

Capitalisa, 3.140 escudos

FERIA "EL TATTERSA[LL]"

Promedio precio armónico de animales	Eº 0,930
Precio medio de novillos 4.	Eº 0,986
Precio medio de vacas ..	Eº 0,857
Precio medio de bueyes .	Eº 0,905

NOVILLOS

3	1.862	1,032	Curacaví, C. A. C. M.
5	2.808	1,030	Nogales, D. E.
5	3.310	1,022	Curacaví, C. A. C. M.
6	2.940	1,018	Temuco, L. E., Dest.
2	1.150	1,016	Osorno, J. R.
4	2.232	1,010	Nogales, D. E.
5	2.640	1,004	Camarico, E. M. V.
6	4.210	1,002	Osorno, J. M.
5	2.700	1,002	Camarico, R. M.
6	3.880	1,000	Río Bueno, J. M.
5	2.800	0,998	Temuco, L. E., Dest.
5	2.430	0,998	Camarico, E. M. V.
5	2.512	0,994	Camarico, R. M. V.
1	512	0,978	Río Bueno, J. M.
3	1.962	0,976	Linares, C. D.
4	1.818	0,975	Sierra Nevada, S. S. B., Dest.
5	2.314	0,936	Curacautín, V. V.
1	372	0,912	Sierra Nevada, S. S. B., Dest.
4	1.416	0,900	Sierra Nevada, S. S. B., Dest.
6	3.986	0,894	Guadaba, G. S.
2	852	0,860	F. C.

V A C A S

1	502	0,971	San Bernardo — J. B.
1	522	0,964	Temuco; L. E. dest.

6	4.276	0,930	Osorno ...
1	444	0,916	Temuco ...
5	2.44[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	2.14[illegible]	[illegible]	[illegible]
6	3.10[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	1.90[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	54[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	2.238	[illegible]	[illegible]
1	38[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	2.76[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	2.50[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	2.28[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	93[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	41[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	32[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	28[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	48[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	80[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	1.29[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	1.21[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	72[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	1.30[illegible]	[illegible]	[illegible]
3	2.21[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	1.30[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	59[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	57[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	71[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	69[illegible]	[illegible]	[illegible]
2	1.21[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	3.04[illegible]	[illegible]	[illegible]
3	1.97[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	3.51[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	84[illegible]	[illegible]	[illegible]

Mañana será inaugurado simposio sobre energía nuclear para fines pacíficos

Auspician este torneo el Gobierno de Chile, el Consejo de Rectores de las Universidades y la Comisión Interamericana de Energía Nuclear.— Prestan su apoyo también el Gobierno de los Estados Unidos y la Agencia Internacional de Energía Atómica, dependiente de la NU.

VALPARAISO.— En ceremonia que se realizará mañana lunes, en el local de la Universidad Técnica Federico Santa María, será inaugurado el V Simposio Interamericano sobre Aplicación de la Energía Nuclear para Fines Pacíficos, que se realizará en este puerto, con participación de cerca de 40 científicos de los países miembros de la OEA.

Auspician esta reunión el Consejo de Rectores de las Universidades chilenas, el Gobierno de nuestro país y la Comisión Interamericana de Energía Nuclear (CIEN), organismo, éste último, que acaba de efectuar su Quinta Reunión Bienal.

Este Simposio está destinado a reunir a los hombres de ciencia del continente, que laboran en investigaciones encaminadas a utilizar la energía nuclear para fines pacíficos. Asimismo, se dan a conocer los trabajos exponentes de los descubrimientos y experiencias realizados por los participantes.

En el ciclo que se inicia mañana se analizarán los trabajos sobre aplicación de los radioisótopos y de las radiaciones ionizantes en las ciencias biológicas. Para facilitar el análisis de los trabajos, éstos han sido agrupados en biofísica, bioquímica, fisiología, genética y radiobiología, ecología, biología marina, entomología, estudios ambientales, agronomía y veterinaria.

Junto con los organismos ya mencionados, colaboran en el simposio la Agencia Internacional de Energía Atómica, dependiente de las Naciones Unidas; y el Gobierno de los Estados Unidos, que han destacado a eminentes profesores y enviado interesante material documental.

Luego de la ceremonia inaugural, que se realizará a las 10.30 horas, comenzarán las sesiones intensivas de trabajo, en las que se analizarán cuarenta y dos interesantes estudios. Investigadores de la Universidad de Chile han inscrito nueve trabajos.

Los textos completos de los estudios y las síntesis de los debates serán publicados posteriormente por la Comisión Interamericana de Energía Nuclear.

Invertirán en pavimentación Eº 660.000 Viña

VIÑA DEL MAR.— Una inversión de 660 mil escudos realizará la Dirección de Pavimentación Urbana, en la comuna de Viña del Mar, donde se pavimentarán aceras y calzadas, de acuerdo a un plan conjunto con la Municipalidad de la Ciudad Jardín.

El anuncio lo hizo luego de una entrevista entre el Director de Pavimentación Urbana, Guillermo Geisse, y el Alcalde de Viña del Mar, Raúl Celis Cornejo.

En el plan participarán fondos de la Dirección, proporcionados por la Ley 8.946, y aportes de la Municipalidad viñamarina, y las propuestas respectivas se solicitarán a fines del presente mes.

Fue clausurada V Reunión Interamericana Nuclear

VALPARAISO.— Con una solemne reunión se clausuró en la mañana de ayer, la Quinta Reunión de la Comisión Interamericana de Energía Nuclar, que tuvo como sede la Universidad Técnica "Federico Santa María", y a la cual asistieron más de 30 delegados de los países miembros de la Organización de Estados Americanos.

El almirante Oscar A. Quihillalt, jefe de la delegación argentina y presidente de la Comisión Nacional de Energía Atómica de su país, hizo uso de la palabra, indicando en primer lugar que, por haber asistido a la reunión de Gobernadores de la CIEN en Viena, no había podido participar en esta Quinta Reunión.

INFORME SOBRE REUNION DE VIENA

El citado personero hizo una breve exposición sobre dicha reunión, expresando que en ella se habían tratado numerosos temas, y que dentro de ellos habían surgido importantes acuerdos, y que fueron aprobados, como era el caso de la presentación que hicieron ante la Organización de Estados Americanos, los Presidentes de Chile, Brasil, Bolivia, Ecuador y México, que dice relación con la desnuclearización de América Latina.

En Viena, agregó el señor Quihillalt, se tomó debida nota de esta iniciativa, siendo catalogada como una de las importantes, presentadas en esta reunión.

INFORME FINAL

Se procedió, de inmediato, a dar lectura al informe final, con las resoluciones adoptadas por la Quinta Conferencia, y que constaba de 21 artículos, los que fueron sometidos a la consideración de los delegados asistentes. Cada uno de ellos fue aprobado casi en su totalidad, introduciéndoseles algunas variantes en su redacción, pero que no variaron el contenido de cada uno de ellos.

VI REUNION SE HARA EN WASHINGTON

En la sesión del viernes pasado se había nominado como sede de la VI Reunión de la CIEN, a Uruguay. En la sesión de clausura, el presidente de dicha delegación, Ingeniero Jorge Spitalnik, indicó que esta designación con que había sido honrado su país, no podría realizarse allí. En virtud de ello, esta conferencia deberá realizarse en la sede de la Unión Panamericana, en Washington, en el período 1965-66.

HABLA DELEGADO DE BRASIL

A nombre de todos los delegados asistentes, hizo uso de la palabra el presidente de la delegación brasileña y miembro del Comité Especial de la CIEN, Carlos Alberto Dunshee de Abrenches, quien entre otros conceptos expresó: "En nombre de todos los delegados asistentes quiero agradecer muy sinceramente al Gobierno de Chile por la gran acogida que se nos ha dispensado, como igualmente haber podido realizar estas reuniones en este monumento de la cultura como es la Universidad Santa María y que nos hizo tan grata la labor de trabajar en ambiente tan apropiado".

HABLA EL RECTOR CERUTI

Pidió enseguida la palabra el Rector de la Universidad Técnica "Fecerico Santa María", Carlos Ceruti, quien a nombre de la delegación de Chile expresó lo siguiente: "Agradezco los elogiosos conceptos que tuvo para nuestra Universidad y nuestro país, el señor Abranches. Quiero indicar además la inmensa satisfacción por la designación de esta Universidad como sede de esta reunión, y de la cual han surgido importantes conclusiones, que permitirán a cada uno de los delegados mirar con optimismo el futuro de América".

SECRETARIO EJECUTIVO

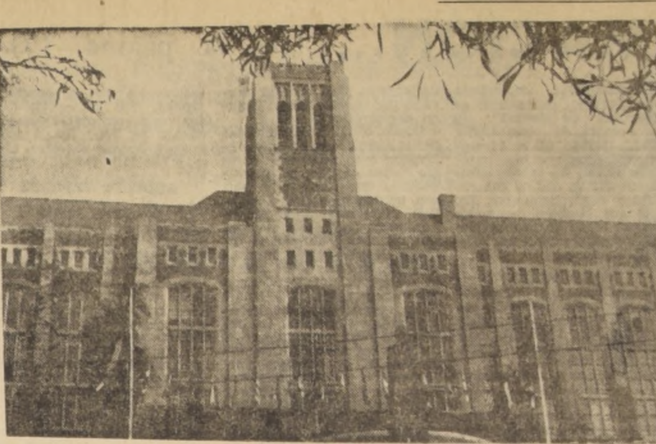
Finalizadas las palabras del señor Ceruti, el Secretario Ejecutivo de la CIEN, doctor Jesse D. Perkinson se refirió a esta reunión en los siguientes términos: "La Secretaría Ejecutiva de la CIEN acoge complacida la amistosa comprensión de los señores delegados. Nuesto organismo ha trabajado por las mismas razones que impulsan a todos ellos, mejorar la cooperación entre los Estados americanos. Agradezco al Gobierno de este país por la acogida con que se nos ha recibo, e igualmente a esta Universidad, en la persona de su Rector, señor Ceruti, por la espléndida asistencia".

DISCURSO DE CLAUSURA

Finalmente, el vicepresidente de la CIEN, ingeniero Jorge Spitalnik, clausurando la V Reunión de la Comisión Interamericana de Energía Nuclear, dijo:

"Esta Quinta Reunión ha confirmado cómo, año tras año debido a la creciente complejidad de los problemas enfocados, el órgano consultivo la CIEN, se ha ido convirtiendo en una entidad cada vez más útil e indispensable para la dilucidación de los problemas técnicos relacionados con la energía atómica".

"No me queda más que agradecer al Gobierno de Chile, dijo por último, por la calurosa hospitalidad que nos ha brindado, a las autoridades de la Universidad Técnica Santa María por habernos proporcionada tan amplias comodidades para llevar a cabo esta reunión".



VALPARAISO.— 5a. REUNION NUCLEAR EN UNIVERSIDAD STA. MARIA.— A la Universidad Técnica "Federico Santa María", de este puerto, ha correspondido ser el centro de la trascendental Reunión de la Comisión Latinoamericana de Energía Nuclear, que ha reunido a importantes personalidades nacionales y del extranjero, en torno al tema del uso pacífico de la fuerza nuclear. EN EL GRABADO, frontis del recinto universitario porteño en que hoy será clausurado este significativo evento que contribuye a crear un clima de paz en torno a la temible energía de nuestros tiempos.

VALPARAISO.— SALON DE ARTES PLASTICAS DE LA ARTCH.— En el Museo Municipal de Valparaíso fue inaugurado el XXIII Salón de Artes Plásticas de la ARTCH, con una valiosa muestra de la producción artística de la provincia. En el grabado, el presidente de la institución organizadora, Fernando Kiel, haciendo uso de la palabra, durante el acto inaugural. Se encuentran presentes, además, el secretario municipal, Carlos Moraga; el tesorero municipal, Armando Muñoz; el comisario del Salón, Manuel Astica Fuentes, y el jefe del Departamento de Turismo y Cultura, de la Municipalidad porteña, Raúl Gorigoitía.

Una Villa con 545 casas será inaugurada hoy en Talcahuano

La construcción fue financiada mediante un convenio suscrito entre la Caja Central de Ahorros y Préstamos y el Banco Interamericano de Desarrollo.

TALCAHUANO.— Con asistencia de autoridades de Concepción y Talcahuano, representantes de prensa y radio, e invitados especiales, se efectuará hoy, a las 10.30 horas, la inauguración y entrega de 545 viviendas, que componen la nueva villa Cooperativa "Los Cóndores", levantada mediante el esfuerzo cooperativo de igual número de familias.

El acto reviste especial importancia, por cuanto esta villa, es el mayor programa cooperativo en ejecución en Chile. Fue financiado en virtud de un convenio suscrito entre la Caja Central de Ahorro y Préstamos, y el Banco Interamericano de Desarrollo.

La cooperativa comenzó a organizarse en 1956, sobre la base de un grupo numeroso de personal de la Compañía de Acero del Pacífico y de algunas reparticiones de la Armada Nacional. El ahorro y el esfuerzo económico de los cooperados permitió en poco tiempo, la adquisición de un predio de 23 hectáreas, situado en el camino entre Concepción y Talcahuano, al que pronto se agrega un nuevo sector, que hizo posible totalizar 545 viviendas.

El proyecto de la villa fue diseñado por el arquitecto penquista Eckart Lengerich, y ha tenido la asesoría técnica del Instituto de Viviendas Populares Cáritas-Chile. El financiamiento fue logrado a través de la Asociación de Ahorro y Préstamos "Lincoyán", de Concepción. Las viviendas son de 72 metros cuadrados, de dos pisos, tres y cuatro dormitorios, living-comedor, cocina y baño. El costo total de cada vivienda es de 7.000 escudos, aproximadamente.

A la ceremonia de hoy han sido invitados el presidente de INVICA, Monseñor Raúl Silva Henríquez, Cardenal chileno; los Ministros de Obras Públicas y de Educación, altos personeros de la Caja Central de Ahorro y Préstamos, y las autoridades locales.

En el acto hablarán el gerente de INVICA, Ricardo García; el presidente de la AAP "Lincoyán", Ruperto Lira; el director ejecutivo de la Caja Central de Ahorro y Préstamos, Jorge Rodríguez; el presidente de la Villa Cooperativa "Los Cóndores", Juan Medina, y el Alcalde de Talcahuano, Leocán Portus Govinden.

Después de la bendición y entrega de las nuevas viviendas a sus propietarios, los asistentes serán invitados a conocer las casas, y posteriormente, se servirá un almuerzo en el Club de Campo del Apostadero Naval de Talcahuano.

"Hogar para Aves"



Con celeridad se realizan los trabajos para el Jardín Zoológico de nuestra ciudad. EN EL GRABADO, puede verse una de las jaulas que ha pasado a ser el hogar de variadas especies de aves. Indudablemente, que el Zoológico, que contará en el futuro con especies animales, que han de constituir novedad en el país.

ANTOFAGASTA:

Inician programa de Formación de Líderes Juveniles

ANTOFAGASTA.— Se encuentran en esta ciudad el experto en desarrollo de comunidades, David Girvan, y el experto británico en formación de clubes juveniles Ian Knights, quienes junto a dos líderes juveniles de Arica, promoverán el intercambio de juventudes entre ambas ciudades.

El señor Girvan, experto de las Naciones Unidas, acompañado de los líderes juveniles Caupolicán Pérez y Carlos Klingur, del jefe de turismo de la Junta de Adelanto de Arica, Claudio Dávila, y del relacionador público de la Municipalidad de esa ciudad, Carlos Salas, serán asesorados por la Universidad del Norte. Todos ellos han sostenido entrevistas con las autoridades comunales y educacionales, en las cuales se han establecido las bases para iniciar un programa de difusión y promoción del desarrollo de la comunidad.

La Universidad del Norte y la Federación de Estudiantes del plantel establecerán un convenio con la Municipalidad, por el cual se proseguirán las labores iniciadas en los Cursos de Verano, en febrero recién pasado. La acción en este puerto se iniciará el próximo mes, con la realización de un curso de formación de líderes juveniles. Dirigirá esa jornada Ian B. Knights, quien dictará un curso intensivo para dar a conocer los planes de intercambio turístico y comunal por medio de los clubes juveniles.

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO:

AVENIDA.— Los tres desafíos de Tarzán, y El niño y el delfín.
BRASILIA.— El rostro sin nombre.
COLON.— El eterno cazador, y La Cenicienta.
CONDELL.— Dos son culpables, y Sucedió en Atenas.
IMPERIO.— Pecado de amor, y Fray Escoba.
METRO.— Tiko y el tiburón.
PACIFICO.— Qué padre tan padre, y Atrás de las nubes.
REAL.— Espía por mandato.
VALPARAISO.— El indomable.
VELARDE.— Recordarás a Viena.
VICTORIA.— La mordida del gorila, y La estepa.

ESPECTACULOS DE HOY EN VIÑA DEL MAR:

MUNICIPAL.— La Pérgola de las Flores.
ORIENTE.— Tuya hasta la muerte, y Tamiko.
OLIMPO.— Lawrence de Arabia.
REX.— Tiara Tahiti.
RIALTO.— Amor entre algodones.

AQUI... EL PUERTO

GUAGUA CARBONIZADA EN REÑACA.— En Reñaca Alto se produjo un incendio que afectó una vivenda modesta, habitada por Antonio Pizarro Molina, Dumia Cantillano de Pizarro y Sandra Pizarro Cantillano, de un año y medio de edad. A consecuencias de la caída de una vela, se produjo el incendio que arrasó con la casa en pocos minutos. La madre de la guagua alcanzó a huir, sin poder salvar a la criatura que pereció carbonizada entre las llamas. Debido a la situación alejada de la vivienda, los bomberos llegaron cuando la misma era solo un hacinamiento de escombros.

PATRULLAJE FORESTAL HARA CARABINEROS.— El próximo mes Carabineros dará comienzo en Valparaíso a un intenso patrullaje forestal, para prevenir los enormes daños que ocasionan los incendios forestales en nuestra provincia. Este plan de trabajo consta de dos partes: una de tipo educativo, que corresponde a la labor que desarrollará la fuerza policial en colegios, gremios de trabajadores boy scouts, etc., en que se proporcionará instrucción acerca de estos accidentes, y la otra, de tipo preventivo, y consulta inspecciones regulares a los lugares con forestación, donde se prevendrá estos peligros de incendio.

TRES MILLONES DE ESCUDOS PARA OBRAS EN LA PROVINCIA.— El Intendente Luis Guevara ha informado acerca de la ejecución de obras de arquitectura y de agua potable en la provincia, para lo cual el Ministerio de Obras Públicas facilitará la suma de 3 millones de escudos. La Dirección de Arquitectura destinó 1 millón 200 mil escudos para obras del Cuerpo de Carabineros. La Dirección de Obras Sanitarias destinó 2 millones de escudos; de éstos 1 millón 200 mil serán destinados a ampliar las obras de captación de las [...]egas. El señor Guevara realizó diversas gestiones en este sentido el 5 en Santiago, logrando, además la ampliación del contrato de obra de pavimentación del camino de Tablango, en 10 kilómetros más. Sobre vialidad, solicitó se aceleren los trabajos de construcción del camino de Laguna Verde a Quintay y Concón Alto. Sobre el camino Troncal la Dirección de Vialidad le informó que se proseguirán las obras de mantención y conservación de la carretera, amén de efectuarse ampliaciones en varios sectores.

NUEVO COMANDANTE DE REGIMIENTO CORACEROS.— El próximo miércoles asumirá su cargo el Comandante del Regimiento Coraceros el teniente coronel Hernán [...]anyau Quintana, desarrollándose con este motivo una ceremonia militar en el patio principal del Regimiento. Presidirán el acto jefes del Ejército y actuará como interventor un oficial de alto grado de la División de Caballería. Dejará el mando del regimiento el teniente coronel Eugenio Parra [...]rrera, que se desempeñó por casi tres años en esta unidad militar viñamarina. El acto se efectuará, a las 10.30 horas. El cargo de oficial ayudante del Comandante lo asumirá el capitán Jaime González Vergara, que reemplazará al capitán Manuel Rodríguez. El capitán Rodríguez fue trasladado a la Escuela de Caballería de Quillota como profesor de equitación.

FIRMAS PARA CONSTRUIR TUNEL LO PRADO.— El Ministerio de Obras Públicas cuenta ya con nueve firmas o empresas para la construcción del Túnel Lo Prado, que se han inscrito para tomar parte en las licitaciones a que llamará el Ministerio. El senador Pedro Ibáñez informó de esto a los periodistas, agregando que se había entrevistado con el Ministro de OO. PP., quien le expresó haber sometido a minucioso estudio los antecedentes de las firmas optativas al contrato.

RECEPCION MAS CALIDA A ESTUDIANTES.— Una idea del estudiante de la UC porteña Rada Harire, y aceptada por el Rector de la Universidad, Arturo Zavala Rojas, ha determinado una recepción muy simpática a los nuevos alumnos que ingresan a la UC. Al llegar por primera vez al centro universitario, son inscritos por sus mismos futuros compañeros de estudios. Rada Harire es dirigente de la Federación de Estudiantes, y concibió la idea fundamentándola en que la Federación debe, desde el principio, jugar un papel en la nueva vida del estudiante universitario. Aparte de evitar congestión en las secretarías ante la demanda de matrícula, la medida facilita un acercamiento más amistoso entre estudiantes, que son orientados por sus propios compañeros sobre la ubicación de sus respectivas escuelas, materias, etcétera.

COMISIONES DE "COMPRODE" SE REUNEN.— El lunes próximo se reunirá, a las 16 horas, la Comisión de Agricultura del Comité Provincial de Desarrollo, para fijar el programa de trabajo para 1964 y analizar los estudios a su cargo, en conformidad al convenio de investigación económica suscrito entre la CORFO y la U. de Chile. Durante la semana se reunirán las diversas comisiones de trabajo del Comité Provincial de Desarrollo, que tendrá a fines de mes su sesión plenaria.

MOVIMIENTO DE NAVES EN VALPARAISO:

LLEGAN:

HOY:

"Antofagasta", desde Talcahuano.
"Ryuzán Marú", desde Kobe.
"Carmen", desde Punta Arenas.
"Hermes", desde Amsterdam.

MAÑANA:

"Cotopaxi", desde Liverpool.
"Izalco", desde Nueva Orleans.
"Chile Marú", desde Kobe.
"Coquimbo", desde Puerto Montt.

SALEN:

HOY:

"Pizarro", para Liverpool.

MAÑANA:

"Ryuzán Marú", para Kobe.
"Trollgar", para Liverpool.
"Sonap", para Arica.
"Cotopaxi", para San Antonio.
"Izalco", para Nueva Orleans.
"Hermes", para Talcahuano.

PUENTE ALTO:

Diplomas de reconocimiento se entregó a alfabetizadores

PUENTE ALTO.— El Consejo Departamental de Alfabetización y Cultura Popular de Puente Alto, en reconocimiento de la labor altruista y patriótica de vecinos de la jurisdicción, profesores y estudiantes, que en el año 1963 actuaron como alfabetizadores, procedió a entregar a cada uno un Diploma de Honor, significativo estímulo, que favoreció a las siguientes personas:

Profesores: Juana Guerra de P., Ana López, Bernarda Soza A. y Matilde Espinoza.

Estudiantes: Justa González, Herminda Guzmán, Guadalupe Gutiérrez, Margarita Menchise, Miguelina Merino, Teresa Orellana, María Pimienta, Gabriela Serrano, Natalia Ulloa, Teresa Yubini.

Los citados documentos están suscritos por el Director General de Edccación Primaria y Normal, Luis Moll Briones, y el Gobernador de Puente Alto, Marcial Fuentes.

CRUZ ROJA

A contar del 11 del actual, la Asociación de la Cruz Roja local reanudará sus actividades anuales, habiendo la Directiva acordado hacer funcionar la policlínica en la forma ya usual: atención médica, curaciones, recetario, etc., todo en favor de gentes indigentes. En cuanto al ingreso de nuevas socias, se acordó promover esta actividad, de modo que el máximo de damas de buena voluntad y espíritu público ingresen a la institución. En la sesión del martes último, la presidenta dio cuenta que, con motivo del paro de funcionarios de los hospitales de la localidad, enfermeras de la Asociación prestaron servicios en la Casa de Socorros y en el Sanatorio El Peral, atendiendo casos de emergencia, gesto que fue debidamente agradecido por las autoridades locales.

PROPAGANDA ELECTORAL

A la hora 0 del día 4 del presente, se inició la propaganda electoral de los candidatos a la Presidencia de la República, actividad que se inició sin mayores problemas. Los partidarios de los candidatos, con extraordinario entusiasmo, trataron de "ganarse" los lugares más estratégicos del pueblo, "triunfo" que lo obtuvo el Frente Democrático, cuyos grupos propagandísticos, bien organizados, se adelantaron a los partidarios de Frei y Allende. (Isla Ríos, corresponsal.)

Se iniciará construcción de una nueva población en Curicó

CURICO.— Después de dos años de activa labor de los parlamentarios del Frente Democrático, han obtenido que se llame a propuestas públicas para la construcción y urbanización de la población "Santa Inés", de esta ciudad, compuesta de ocho viviendas de un piso, ciento dieciséis de dos pisos, y seis locales comerciales, con una superficie de 9.624,28 metros cuadrados en habitaciones, y 255 metros cuadrados en locales comerciales.

La construcción de esta población, ubicada al extremo sur de la calle Yungay, de Curicó, en los terrenos de "El Polígono", será la primera etapa, abriéndose las propuestas el día 20 de este mes, en la oficina del Jefe del Depto. de Construcción, en la capital.

Por lo tanto, gracias a las gestiones realizadas por los personeros radicales, senador Ulises Correa C., diputado Raúl Juliet G. y regidor Luis Palavecino, esta importante obra habitacional marcha con pasos decisivos, ya que, por otra parte, se encuentran también abiertas las inscripciones para optar a la adquisición de ciento veinte viviendas, entre los imponentes de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, de conformidad a lo dispuesto en el D. S. N.o 148, del 6 de septiembre del año pasado. (Merino Bustos, corresponsal.)

HOGAR DEL FARMACEUTICO SERA INAUGURADO EN ABRIL

TALCA.— (Raúl Lara, Corresponsal).— En una notable actividad de perfeccionamiento profesional ha entrado el Colegio Regional de Químicos-Farmacéuticos, que preside el señor Héctor Molina Quijada, y que integran, con diversos cargos directivos, la señora Isolde Pfister Elgueta, y los señores Germán Fuentes Rió, Humberto Sandoval Espinoza y Diego Castro Barruel.

Entre una de las más interesantes iniciativas del Colegio Regional de Talca, figura la inauguración en el mes de abril próximo del "Hogar Farmacéutico", que será la primera institución en el país de esta naturaleza, que contará con una casa propia.

En los primeros días de abril venidero, se llevarán a efecto las elecciones, destinadas a reemplazar o reelegir a los actuales consejeros, señores Héctor Molina, Humberto Sandoval y señora Isolde Pfister Elgueta.

En 2.000 alumnos aumentó matrícula escolar en Tomé

Existen suficientes escuelas en todos los sectores del Departamento.— Acción en los centros rurales.

TOME.— En 2.000 alumnos, más o menos, aumentó la matrícula de escolares primarios en la ciudad de Tomé, pero se ha advertido en las escuelas rurales, especialmente de las comunas de Coelemu a Ránquil, que pertenecen al Departamento de Tomé, que todavía hay una diferencia de 3.000 más o menos que no se han matriculado, en relación al número de alumnos de 1963. Manifestó a LA NACION el Director de Educación Primaria, Aníbal Matamala Verdugo, que con la ayuda de personal de Carabineros y comisiones especiales de profesores se visitarían todas las aldeas, para hacer cumplir la Ley de Educación Primaria, pues hay numerosos padres que ocupan a sus hijos en labores agrícolas, sin enviarlos a las escuelas. Las gestiones de autoridades y la labor del Gobierno han hecho que prácticamente el departamento disponga de colegios en todos los sectores, de tal manera que no se justifica el no envío de los niños. (Ampuero, corresponsal.)

SAN BERNARDO:

VISITA A LAS POBLACIONES HARA EL FRENTE DEMOCRATICO

SAN BERNARDO.— Recientemente celebró sesión la directiva del Frente Democrático de esta ciudad con la asistencia del presidente, Dr. Raúl Cuevas Palma, los regidores José María Domínguez Vera, Raúl Aguilera Belmar y Luis Navarro Avilés, y de los presidentes de los partidos políticos que forman esa combinación en San Bernardo. En esta ocasión se tomaron diversos acuerdos tendientes a intensificar aún más la campaña presidencial del senador Julio Durán. Con este fin se efectuarán visitas a las diferentes poblaciones para apreciar la labor realizada por los comités. Se ha programado una nueva reunión para el día jueves próximo en la Quinta La Bomba, a las 20 horas, y a la que asistirán representantes de las diversas poblaciones. Cabe señalar que cada regidor de San Bernardo, tanto liberales como radicales, han puesto todos sus esfuerzos electorales al servicio de Julio Durán. Al respecto, merece recordarse que solamente el regidor Luis Navarro Avilés obtuvo una votación superior a los siete mil votos.

ESCASEZ DE AZUCAR

Escasez de azúcar se ha observado en los almacenes de esta ciudad. En efecto, en varios negocios que antes tenían grandes cantidades, repentinamente niegan la venta de este vital alimento, aduciendo que no tienen existencia porque las casas destribuidoras no le han enviado "el pedido".— (Rubén Albarrán B., corresponsal).

BOSSAY PRESIDE COMANDO RADICAL DE DURAN EN VALPO.

VALPARAISO.— El Comando Provincial del Partido Radical que trabaja por la postulación presidencial del candidato Julio Durán Neumann en esta ciudad, ha quedado integrado en la siguiente forma:

Presidente, senador Luis Bossay Leiva; generalísimo, diputado Carlos Muñoz Horz; vicepresidentes, diputados Rolando Rivas Fernández y Jorge Aspée Rodríguez; secretario general, asambleísta nacional Fernando Miranda Cortés; jefe electoral provincial, asambleísta nacional Vasco Valdebenito García; relacionadores con organismos políticos afines, Waldo del Villar B. y Rafael Aguirre Cantillano; asambleístas nacionales asesores en las comunas que se indican: Gonzalo Andrade G., Viña del Mar, Quilpué y 2a. comuna; Vasco Valdebenito G., Villa Alemana, Limache y Quillota; Alberto Boudeguer G., Valparaíso, Casablanca, Algarrobo y El Quisco; Orlando Oporto V., La Cruz, Quintero y San Pedro; Víctor Vergara Flores, Llay-Llay, Hijuelas y Puchuncaví; Pedro Parra P., Nogales y La Calera; asesores por departamentos: Departamento Femenino, Adelinda Bravo, Fresia Droguett y Elena Rodríguez; Departamento Sindical, Guillermo Vega Vara y Alejandro Vergara V.; Juventud Radical, Fernando Pradenas y Eduardo Vicencio; Departamento de Profesionales, Gabriel Hernández, y Departamento de Finanzas, Carlos Lillo.

PROCLAMACION... (De la página 17)

das en defensa de principios que aseguran la dignidad para el pueblo de Chile". Dijo que los democráticos, igual que todos los demócratas chilenos no se amedrentan ante la agresión y la violencia y que estaban dispuestos a seguir luchando por el triunfo de Rodolfo Ramírez, primero, y el de Julio Durán, después.

EL SENADOR FRANCISCO BULNES

Enseguida, el senador Francisco Bulnes, presidente conservador, expresó que era indispensable la contribución de cada hombre y de cada mujer libre en esta jornada que puede ser de hondas repercusiones en la historia de nuestra patria. Dijo que él podía decir que la concentración de Teno tenía caracteres imponentes y proporciones emocionantes. Todo el pueblo de Teno se ha vaciado entero para ratificar su fe en Ramírez y Durán. El pueblo chileno quiere pan, pero quiere libertad, quiere progreso, pero también dignidad humana. El pueblo de Chile no es el que tiene alma de esclavo. Se aseguró su vida libre en 150 años de vida independiente, por eso deben saber Allende y Frei que nuestro pueblo rechaza el despotismo. La historia ha enseñado que el progreso y la dignidad marchan conjuntamente con la libertad y la democracia.

Señaló que Ramírez es un hombre de Curicó, profundamente arraigado a esa tierra, que no sólo será un digno representante del Frente Democrático en el Congreso, sino también un diputado batallador, siempre al servicio de la provincia de Curicó.

EL DIPUTADO JACOBO SCHAULSOHN

Después habló el diputado Jacobo Schaulsohn, vicepresidente del Partido Radical. Dijo que de nada valen el circo, la palabrería y la bulla de los opositores, ante el deseo firme del pueblo de seguir por el camino que el chileno ya ha señalado, seguir viviendo a su manera, en dignidad, para alcanzar un mejor destino. "Tenemos aún el derecho de trazar caminos de rectificación. Este país, que no podrá nunca aceptar que se le coloquen herraduras en sus sentimientos, demostrará que seguiremos disfrutando de estos días de libertad". El El hombre de esta tierra, agregó, forjado en la adversidad, enfrentado a una naturaleza difícil, ha sabido siempre encarar su destino con entereza y con reciedumbre. Eso es lo que también encara en política: tiene soluciones propias, soluciones chilenas, afirmó Schaulsohn.

JULIO DURAN

Al anunciarse, a continuación, que haría uso de la palabra el senador y candidato nacional Julio Durán, la concurrencia prorrumpió en una prolongada ovación.

Recordó Durán su reciente visita a Andacollo y a los damnificados del aluvión de Coñaripe, poniendo como ejemplo a esta gente que a pesar de encontrarse bajo tierra o, como en la localidad de Coñaripe, bajo los efectos de un torrente que arrasó con todo cuanto poseían y sus familias, sabían sobreponerse a la desgracia.

"Yo comprendí en Andacollo que este puebo nuestro, indómito, el indómito y valeroso ciudadano de Chile, aquí en Teno como en todo el país, tiene la determinación de seguir viviendo en la plenitud de sus derechos, como un hombre digno, libre". Dijo que al hablar con esos hombres y mujeres, tanto en Andacollo como en Coñaripe, luego de un alto para secar sus lágrimas, reanudaron la lucha diaria, se dio cuenta de que eran los mismos chilenos heroicos de 1879, "somos los mismos chilenos que conquistaron su Independencia en tres siglos de lucha contra el colonizador, que sellaron la libertad del Pacífico con la Expedición Libertadora, que más tarde, enfrentados a una agresión, conquistaron los desiertos, avasallaron los morros y cantaron nuestras glorias en los combates navales. Esos chilenos son los mismos que ahora no quieren la intromisión extranjera para nuestros problemas que conocemos muy bien. "Si fuimos capaces de reconstruir un tercio de nuestro territorio, de nuestro país, devastado por el peor terremoto de nuestra historia, también sólo queremos paz y democracia para avanzar nosotros por nuestro propio camino democrático".

Durán terminó diciendo que frente a una raza de esta contextura que representa nuestro mayor orgullo, las fuerzas políticas que recorren el país con un lenguaje frío y negativo están sembrando la impresión de que somos una patria derrotada, de que no estamos de pie, de que no estamos en marcha. "El pueblo de Curicó va a responderle a los negativos con el lenguaje de los demócratas, que deseamos vivir en libertad. La palabra de ellos no prende en el alma de los chilenos. Con miles y miles de sufragios notificaremos a los adversarios que Chile, de pie, está decidido a seguir marcando nuestro futuro. Se van a decidir en esta elección posiciones espirituales y morales. El triunfo de Ramírez va a decir a la Patria que aquí en Curicó la democracia ganó su primera gran jornada".

EL DIRIGENTE ALZERRECA

Antes que hablara Ramírez, se anunció al dirigente conservador Claudio Alzérreca, quien, haciendo uso de sus vacaciones, se vino desde Ancud a Curicó para participar en la proclamación.

El señor Alzérreca fue durante 16 años regidor de Teno y es el dirigente político que personalmente ha obtenido mayores sufragios en una elección en Teno.

Dijo que él estaba realmente emocionado al ver el entusiasmo con que la gente había respondido a los llamados del Frente Democrático. Señaló que tenía mucho que hablar con el pueblo de Teno, porque al llegar a enfrentar a sus amigos había visto caer lágrimas de muchos ojos, que estaban demostrando que son profundamente agradecidos. "Por eso confío —dijo— en que ellos, con amor y con cariño, me ayudarán, y estaremos juntos el 15 de marzo, aumentando en mayor medida ese gran triunfo. Agregó que, junto a los parlamentarios del Frente Democrático habían realizado grandes jornadas en beneficio de Teno: cinco escuelas, ambulancia, agua potable, etc., eran una serie de argumentos que no merecían réplica. Por eso —dijo— es que tenía confianza en que el pueblo de Teno iba a estar junto a Rodolfo Ramírez, ahora, y con Julio Durán, después.

RODOLFO RAMIREZ

El candidato regional a diputado, de las fuerzas democráticas e independientes de Curicó, Rodolfo Ramírez, ocupó la tribuna a continuación.

Analizó la labor que ha realizado en el Municipio de Curicó, en los últimos ocho años, en contraposición del doctor Naranjo y de Fuenzalida, que son regidores por primera vez, que solamente llevan ocho meses como ediles. "Nosotros representamos el deseo de hacer y la confirmación de lo mucho que hemos hecho. La gente traída de Santiago para realizar acciones políticas, es una afrenta al corzon de nuestro pueblo."

Enseguida detalló su acción edilicia, diciendo que ha entregado ocho años de su vida al servicio de los curicanos, sin preguntarles jamás sus tendencias políticas cuando recurrieron a mí. "Ustedes son los examinadores. Yo soy el examinado. Me presento ante ustedes con una labor desarrollada, sin haber pensado jamás en ser candidato a diputado. Tengo confianza en que pasaré mi examen con nota de distinción, el próximo domingo 15 de marzo."

HORA DEL CIERRE:

Mario Loayza, Agustín Carrillo y Norberto Soto, lo mejor de anoche

Interesante resultó la primera reunión pugilística de preselección para las Olimpiadas de Tokio, efectuada anoche en el ring del Caupolicán. El resultado general de ellas satisfizo a los aficionados que concurrieron hasta el coliseo de San Diego. Los resultados fueron los siguientes: Categoría pluma: Alfredo Rojas (Santiago) ganó por K.O.T. al 2.o round a Leonidas Santibáñez (La Cisterna). En categoría medio pesado, Carlos Lucas (Temuco) venció por K.O.T. al minuto y cincuenta segundos, a César González (Concepción). En categoría medio pesado, Eliecer Olguín (Curicó) superó por puntos a Rosendo Calquín (Santiago). En categoría mosca, Jorge Barcia (Valparaíso) ganó por puntos a Carlos Cofré (Santiago), en un fallo absurdo. En categoría mediomediano ligero, Mario Loayza (Federación) venció ampliamente por puntos a Juan Alvear (Ferroviario). En categoría mediomediano, Agustín Carrillo (Concepción) superó a Luis González (Iquique) por K.O.T. al minuto y treinta y dos segundos. En categoría pluma, Mario Molina Santiago) ganó por K.O.T. a Sergio Robles (Federación), al minuto y cincuenta y cinco segundos del 2.o round. En categoría mosca, Nolberto Soto (Osorno) venció ampliamente por puntos a Luis Acevedo (Curicó), y en categoría gallo, José Ceballos (Federación) superó por puntos a Joaquín Cubillos (Iquique).

Cuatro contundentes triunfos se lograron en esta primera fase para elegir a los hombres que integrarán la preselección olímpica que se preparará con miras a asistir al evento de Tokio.

El programa de peleas de selección termina el miércoles próximo, siempre en el ring del Caupolicán, destacándose los encuentros entre Soto con Barcia, Mejías con Loayza, Vilugrón con Carrillo y López con Wagner Salinas.

Anoche se hicieron presente en el cuadrilátero de San Diego los pugilistas argentinos Vicente Vezzone, que se enfrentará a Rambaldi el viernes próximo, y Oscar Cachín Díaz, que lo hará frente a Godfrey Stevens, el día 20 del presente.

INVENTARIO DE RECURSOS DE AISEN Y MAGALLANES

A estudiar las posibilidades del trabajo en el terreno, para la labor que deberá desarrollar este año en las provincias de Aisén y Magallanes, el Proyecto Aerofotogramétrico CHILE-OEA-BID, se dirigirá mañana, por vía aérea, a esa región, el Coordinador General de la Corporación de Fomento de la Producción, en el citado organismo, Jorge García Huidobro.

Le acompañará en esta jira, que se prolongará alrededor de una semana, los funcionarios de Impuestos Internos destacados en el Proyecto, Sergio González y Marcelo Valenzuela, y el ingeniero agrónomo Mario Peralta, del Ministerio de Agricultura, que también presta servicios en dicho organismo.

Las actividades que desarrollarán estos funcionarios serán las preliminares para efectuar el levantamiento fotogramétrico de la zona austral de nuestro territorio, y, al mismo tiempo, hacer el inventario de los recursos naturales de la misma región, que se estiman de un valor incalculable.

Trabajadores de América Latina repudian Congreso de Juventudes

Lo califican de maniobra al servicio del marxismo. Notas telegráficas de toda América llegan al Frente de Organizaciones Sindicales Libres.

Los trabajadores de Chile y del continente, han enviado su más enérgica protesta, repudiando el Segundo Congreso Latinoamericano de Juventudes (CLAJ), por considerarlo una maniobra de agentes extranjeros, al servicio del marxismo, que atenta contra los principios democráticos de libertad y justicia.

Este Congreso será inaugurado hoy, a las 8 horas, en el Teatro Caupolicán.

El Frente de Organizaciones Sindicales Librs (F. O. S. L.) ha recibido numerosas comunicaciones telegráficas de los trabajadores chilenos, de sindicatos, gremios, consejos provinciales departamentales y comunales, protestando por esta reunión pro comunista.

Reproducimos los siguientes telegramas:

Curitiba. Frente de Organizaciones Sindicales Libres. Casilla 9017, Santiago, Chile. "Pedimos compañeros en nombre empleados comerciales de Paraná y de Brasil, cuya Federación General represento, repudien Congreso Juventudes Latinoamericanas, de orientación comunista, así como que divulguen nuestras protesta contra invación comunista nuestro hemisferio. Julio Moura, Secretario Federación Empleados Comerciales de Paraná.

Curitiba. (Vía Nacional Brasileño en Buenos Aires). Frente de Organizaciones Sindicales. Casilla 9017, Santiago, Chile. Paranaenses y brasileñas piden apoyo compañeros a fin repeler infiltración comunista Chile, principalmente realización Congreso Juventudes Latinoamericanas, de orientación roja, recordando chilenos tradición lucha democrática pueblo andino. Marina Martins, presidenta Sindicato Trabajadores Hilanderos y Tejedurías.

Curitiba 201-34-3|2040. Frente de Organizaciones Sindicales Casilla 9017, Santiago, Chile. Segundo Congreso Juventudes maniobra comunista contra la cual los trabajadores brasileños protestan. Ebanistas y madereros de Paraná, Brasil, se manifiestan contra. Oscar Saravia presidente Sindicato Ebanistas y Madereros de Paraná.

Curitiba. 330-43-4|1420, 1964, III-64. 1848. Frente de Organizaciones Sindicales Libres. Trabajadores Industriales de Brinquedos, instrumentos musicales piden apoyo compañeros Chile contra realización Congreso Interamericano de Juventudes, de orientación comunista.

Confía en pueblo chileno y operarios querrán repudiar infiltración roja. José Igiel, tesorero Sindicato Trabajadores de Fábricas Brinquedos.

AYUDA A COÑARIPE

El Club Deportivo Cultural y Social "México", organizará en fecha próxima, un festival artístico y deportivo para ir en ayuda de las víctimas de Coñaripe.

CHARLAS GREMIALES

Los Sindicatos Profesionales Metalúrgicos y Electrometalúrgicos realizarán durante los días 11 y 12 del presente, una serie de charlas y conferencias en el Centro de Estudios Sindicales de la Universidad de Chile, Huérfanos 1117, tercer piso.

En las reuniones participarán destacados juristas en el ramo laboral y dirigentes sindicales.

FELICITAN A SUBSECRETARIO

El Sindicato Profesional de Obreros Panificadores de la provincia de Santiago entregó una declaración en la que felicitan al Subsecretario de Economía, Fomento y Reconstrucción, Antonio Ibarra, por la fiscalización que se ejerce en el comercio e industrias.

INSTITUCIONES SEMIFISCALES

La Asociación Nacional del personal de Servicios Menores de la Caja de Empleados Particulares celebrará mañana una reunión, a la que ha invitado al personal de Servicios Menores de todas las Cajas e Instituciones Semifiscales.

La asamblea se efectuará, a las 21 horas, en el local del Servicio de Seguro Social, Amunátegui 232. Se tratará la posibilidad de ser incluidos en el proyecto de reajuste pendiente en el Congreso.

"LA CASA PROPIA"

La Sociedad Cooperativa de Edificación "La Casa Propia Ltda.", celebrará hoy, a las 10 horas, en su sede de Compañía 2499, una junta general ordinaria, para tratar sobre la construcción de una población de 250 viviendas para los socios.

Sobre este mismo punto, se dará una cuenta detallada de las audiencias que el Consejo de Administración ha tenido con personeros del Gobierno.

MATRICULAS ABIERTAS

La Sociedad de Artesanos "La Unión", comunica que se encuentra abierta la matrícula de la Universidad Popular Femenina "Fermín Vivaceta Rupio" y de la Escuela Nocturna para Hombres "Benjamín Franklin".

Los interesados deben dirigirse a Riquelme 859, entre 15 y 21 horas, o consultar al teléfono 89010.

En la Universidad Popular se enseñarán cursos prácticos de peluquería y belleza, corte de pelo, manicure, maquillaje, depilación, corte y confección. En la Escuela Nocturna hay vacantes para los seis años de preparatorias.

DEPOSITOS DE LICORES

El Sindicato Profesional de Dueños de Depósitos de Licores y Similares se reunirá en una Junta General Ordinaria el miércoles 11 del presente, para discutir asuntos de interés para el gremio.

Además, comunica a los comerciantes en general que deben presentar en la Municipalidad respectiva un nuevo formulario para la clasificación de patentes. El plazo vence el 31 del presente.

PETICION A LA CORVI

El Frente Nacional de la Vivienda acordó solicitar a la CORVI que busque la forma de proporcionar viviendas para más de 20.000 familias incluidas en las nóminas del presente año.

En una serie de reuniones que se inician mañana y se prolongarán por toda la semana se adoptarán acuerdos sobre esta materia.

NUCLEO GRAFICO RADICAL "DOMINGO TROMO PEREZ"

Cita a reunión general para hoy domingo, a las 12 horas, en su local de Santa Rosa 101. Tabla: 1) Trabajos del Comando Gráfico pro Candidatura Presidencial del senador don Julio Durán; 2) Cuenta Comisión sobre Personalidad Jurídica; 3) Nuevos carnets del Núcleo, y 4) Nombrar reemplazante del Secretario de Actas.

JUVENTUD RADICAL PARTICIPARA EN C[...]

La Juventud Radical anunció ayer a los organizadores del Segundo Congreso Latinoamericano de Juventudes, que se abstendrá de participar en este torneo, mediante una carta, que luego fue entregada a la publicidad.

Firman dicha carta, Alcídes Leal, presidente nacional de la Juventud Radical; Santiago Aravena, vicepresidente; Luis Iván Quiroz, secretario general, y Eduardo Ormeño, jefe del Departamento Internacional.

Entre otras razones, la Juventud Radical de[...] concurrir al Congreso, [...] timar que su organ[...] se ajustó a un proc[...] democrático, permitien[...] formación de una [...] marxista, que podrá [...] su arbitrio todas las [...] ciones que estime co[...]te.

En la misma [...] formula una enérgica [...]ta contra el diario [...] "El Siglo", por la pu[...] de un artículo conside[...] jurioso contra el Conse[...] vincial de la Juventu[...]cal del Primer Distrito[...]

Tres mil toneladas de s[...] se quemaron en incen[...]

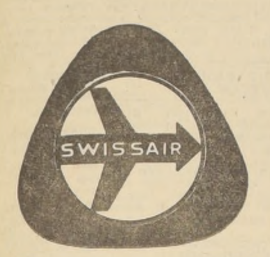
Un incendio originado, al parecer, por un c[...]cuito, destruyó parcialmente una bodega que era u[...] como depósito de sal y de sacos en calle Exposici[...] 1301.

Se calcula que se quemaron más de tres mil ton[...] de sal y miles de sacos vacíos. Los daños materiales [...]ron estimados en una suma superior a los ciento c[...]ta millones de pesos, existiendo seguros comprometido[...] sólo cien millones.

Sí, ahora son 24 al incorporar Línea Aérea NACIONAL, LAN CHILE, a su flota aérea, el CARAVELLE ROLLS-ROYCE, el avión a reacción más avanzado del mundo, son 24 laslíneas aéreas que lo están usando para el tráfico de pasajeros. El CARAVELLE ROLLS-ROYCE es un avión a reacción increíblemente silencioso, el único que puede ofrecer perfecta estabilidad de vuelo carente de toda vibración. La ubicacióndе las turbinas en la parte posterior del fuselaje, ponen este milagro de la ciencia a 12.000 metros de altura en vuelo de crucero, a su entera disposición. Aire acondicionado, cabina libre de resonancia, ambiente acogedor, servicio personal y personalizado, junto al sistema de aterrizaje automático, son muestras de la indudable calidad de técnica y diseño del CARAVELLE ROLLS-ROYCE, el avión más apropiado para las rutas de Chile. CARAVELLE ROLLS-ROYCE, que pronto estará en las rutas de **LAN-CHILE**



Cuéntelos... Son 24...!



Swissair (Suiza)



Transportes Aéreos Portugueses (Portugal)



Varig (Brasil)



Austrian Air Lines (Austria)



Alitalia Italia


Cruzeiro do Sul (Brasil)


Iberia (España)


Air France (Francia)



THAI (Tailandia)


Finnair (Finlandia)



Aerolineas Argentinas (Argentina)


Middle East Airlines (Libano)


Royal Air Maroc (Marruecos)



Royal Air Maroc (Marruecos)



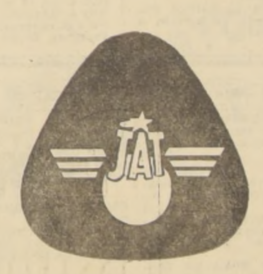
Air Algerie (Argelia)



Panair do Brasil (Brasil)



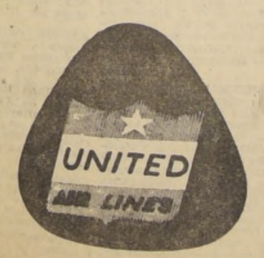
Air Liban (Libano)



Jugoslovenski Aerotransport (Yugoslavia)



Scandinavian Airlines System (Escandinavia)

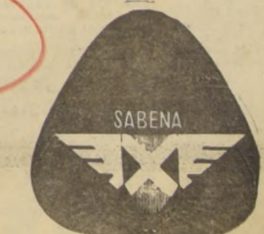


United Air Lines (E. E. U. U.)



Vasp (Brasil)


Tunis Air (Tunez)



Sabena (Belgica)

2.—ARTICULOS PARA CAMPO

CAMISAS SPORT NEBRASKA Ideal para campo, playa o ciudad Almacenes Fábrica Nelbec, Alameda 3083 (esquina). Z. 12

3.—AVES, ANIMALES Y PAJAROS

VENDO CATITAS AUSTRALIAnas, siete escudos la pareja. Januario Espinoza 6906, casi esquina Bustamante, camino Peñalolén. Z. 3

SE VENDE PARA NIÑO UNA YEgua fina chilota, Poni. Tratar, 5 de Abril N.o 5156 (Las Rejas). Z. 31|3.

4.—AUTOMOVILES, GARAGES y VEHICULOS

VENDO AUTOMOVIL OLDSMOBILE, año 1953, automático, 4 puertas, radio, rendimiento 5 1|2 Kms. por litro, estado general muy bueno. General Korner 212. Paradero 30. Gran Avenida. Z.

VENDO CULATA CHEVROLET, caja de cambio 42-48, taladro eléctrico portátil. Rondizzoni 2058. Z. 4

NEUMATICOS IMPORTADOS Y nacionales, para automóviles, en todas las medidas, Serrano 65. Z. 4

REPUESTOS AUTOMOVILES. ENcendido Bosh, encendido Lucas. Brasil 18. Z. 4

TRACTORES GRAVELY CONSULte un crédito directo en José Victorino Lastarria 105, Santiago. Z. 4

LA CASA DE LA CITRONETA. Toda clase de repuestos en general. Asientos citronetas. Arturo Prat 790. Z. 4

REINBERG: TAPICERIA AUTOmóviles, fundas transparentes, capotas, asientos citronetas. Avenida General Bustamante 790. C. 13

MOTOCICLETAS ALEMANAS MAIco, Gobi, Bauer, M. Z. Servicio, repuestos. Entrega inmediata. Facilidades. Rafelowsky Hnos. Providencia 1414 y San Diego 1789. Z. 4

LOS PRIMEROS EN CHILE. NEUmáticos para bicicletas "Sello Azul". Z. 4

VENDO BICICLETA DE NIÑITA, de 5 a 12 años. Tratar Suárez Mujica 440. Z. 31|4.

BICICLETAS, GRAN OCASION vendo, caminera y mujer, paseo, Moneda 3057. Z-4|In.

CURSOS DE MANEJO, ENSEÑANza profesional. Documentos, Instituto San Cristóbal, Mac Iver 728. Z-4|In.

AUTOMOVILISTAS: CASA RIgoberto Lepe, ofrece la más completa línea de repuestos de goma para automóviles, camionetas y camiones de todas las marcas, en todos los tipos, modelos y usos. Alameda 2283, fono 81049. Z-4|In.

MOTOCICLETAS ALEMANAS, REpuestos, servicio, facilidades. San Diego 1789. Z-4|In.

CAMIONES MERCURY. NUEVOS sin uso. Un producto Ford mejor. Neder y Cía., Avenida Providencia 1921. Z. 4

CAMIONETAS FORD F-100. NEder y Cía., Avenida Providencia 1921. Fono 41366. Z. 4

TAXIMETROS TOKIO. FACILIdades. Enrique Palma, Estado 30. Z. 4

BICICLETAS PARA NIÑOS Y NIñas. También media pista. Nacionales y españolas. Facilidades. ORDINA, Alameda 2981. Z.

ELECTRICIDAD EN AUTOMOVIles. Reparaciones de baterías. Vivaceta 845. Z. 31|4.

CASA LEPE: OFRECE DE IMportación directa recién recibidas mangueras flexibles para radiadores, correas de ventilación, gomas de frenos, servo, soportes, motor, topes bujes y amortiguadores. Alameda 2283, fono 81049. Z-5||In

NEUMATICOS, AHORA RECAUchaje Insa, en 10 minutos. Nuestro sistema de stock de recambio en todas las medidas nos permite colocar en forma inmediata neumáticos recauchados recibiendo los suyos gastados. Garantía de General Insa. Héctor Hurtado V. Alameda 2293, esquina R. Cumming. Z-4|In.

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

HOTEL "ALBION", AHUMADA ESquina Moneda, lindas piezas, agua caliente y fría. Sin pensión, E° 3. Con pensión, E° 6. Grandes rebajas para familias. C. 8|31.

ARRIENDO DEPARTAMENTO nuevo, Gran Avenida. Magnífica movilización, consta de livings-comedor, dos dormitorios, baño y cocina, amplios closets. Tratar San Camilo 676, departamento 34, 8 P. M. A-9|8

ARRIENDASE DEPARTAMENTO interior con teléfono, patio. León 3787-F., entre Alcántara Toledo, Golf. A. 8|8

A MATRIMONIO ARRIENDO 2 piezas, cocina, pieza empleada, optativa, que puedan dar pensión a tres personas. Teléfono 94534. Tratar, señora Grecia, Unión Americana 343. Z-11|8

ARRIENDO GALPON TECHADO, 8 por 18 mts. Bulnes 642. Z. 10.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

SOQUETES STRETCH, DOS PAres, 1.000.-, 1.500.-, 2.000.-, 2.500.- García Reyes 428. A-8-III|9

MUEBLES DE COCINA, METALIcos en varias medidas, J. J. Pérez 4809. Quinta Normal. Z. 30

SEMILLERIA EL LABRADOR, DE Puente 571 ofrece para cada temporada del año la más amplia selección de semillas obtenidas en sus propios viveros. Solicite catálogo e impóngase de todas las recomendaciones acerca de la enfermedad de sus plantas y árboles. Z.

VENDO POR VIAJE REFRIGErador de ocasión de 7 1|2 pies Servel en E° 280, perfecto estado. Verlo en Pedro Lagos 1040, departamento B. Z-11|9

VENDO MAQUINA DE TEJER CAsera. Tratar, camino Maipú, paradero 2 1|2, Buin. Z. 31|9

LA CASA DE LOS PERNOS PARA ruedas. Diez de Julio 1065. Z. 9

HOME SERVICE AL SERVICIO del hogar. Arturo Prat 979. Fono 34053. Z. 9

JOYAS DE CALIDAD. JUAN Y Elías Kermy. Estado 384. Z. 9

VENDO MAQUINA DE CORTAR fiambre, eléctrica, muy poco uso. Tratar en Avenida Pedro de Valdivia 3818, casa particular. Z. 23

10.—CONSTRUCCION Y SUS MATERIALES

PINTURAS LATEX, OLEO, ESmaltes, barniz, ejecutan maestros. Responsables. Llamar fono 391654. Precios módicos. Z. 31|10.

PINTURAS LATEX, OLEO, ESmaltes, ejecutamos. Reparaciones de casas en general. Llamar fono 34006, maestro Zapata. Z. 31|10

TARROS LAVANDEROS Y BASUreros varias medidas. Precios especiales a comerciantes, J. J. Pérez 4809. Z. 10

SAPECA. FABRICA DE BALDOSAS Sus. Santiago Pechini C. Ejecutamos trabajos en provincias. Avenida Club Hípico 1937, Santiago. Z. 10

TAMBORES VACIOS COMPRO. Los mejores precios. Ex aceiteros comestibles o lubricantes., J. J. Pérez 4809. Fono 95943. Z. 10

10.—CONSTRUCCIONES Y SUS MATERIALES

REPARACIONES DE CASAS, PINturas, interiores y exteriores, gasfitería, cambio de cañerías, artefactos sanitarios, impermeabilizados de terrazas, techumbres. José Veroiza, Santa Petronila 387, Quinta Normal, fono 90378. Precios módicos. Z. 10|10

FERROBONE. PLANCHAS GALvanizadas acanaladas, cubiertas para automóviles. Cóndor 1268. Z. 10

PLANCHAS PARA TECHO ACAnaladas desde E° 3,50 de 1,60 a 0,80 metro. J. J. Pérez 4809. Z. 10

BALDES CONCRETEROS, POR mayor y menor, J. J. Pérez 4809. Z. 10

13.—DEPORTES y PASATIEMPOS

ZAPATILLAS PARA GIMNASIA Sello Azul. Calidad y duración.

SEÑOR DEPORTISTA: TODOS los artículos deportivos que usted necesita los encuentra en Casa de Deportes de Hernán Solís. Distribuidor exclusivo del botín Eyzaguirre. Galería Imperio 831.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

HABIENDO SIDO ROBADO TAlonario cheques Banco Chile serie J. A. N.os 6639465 al 500, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A. 9|14

HABIENDO SIDO ROBADO LOS cheques serie Ch. N.o 0503907 por E° 1.723,91 y N.o 0503906 por E° 1.229,10, Banco del Estado, Sucursal Huérfanos, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A. 9|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEques N.o 245971 y 252072, del Banco Sud Americano, Sucursal Franklin, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A. 9|14

POR HABER SIDO ROBADO EL talonario de cheques de la Cuenta N.o 1325, Banco del Estado, Buin, Serie C. S., N.os 3179005 al 100, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente al Banco. A. 9|14

TERCER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía. Remate.— Audiencia veintitrés presente, quince horas, se rematará propiedad calle Lord Cochrane 1035 Santiago, inscrita fojas 7391, N.o 12236 del Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1948, embargada en autos ejecutivos "Valenzuela Silva Filomena con Brignardello Gutiérrez Víctor y otro". Mínimum será E° 3.380 (tasación). Boleta o dinero efectivo, 10%. Demás bases y antecedentes en secretaría. Retamal, Secretario subrogante. A. 10|14

TERCER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía. Remate.— Audiencia veintitrés presente, quince horas, se rematará propiedad calle Diego de Almagro 5377, Ñuñoa, departamento A., inscrita a fojas 5533 N.o 6549 del Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1961, embargada autos ejecutivos Acevedo Núñez, Heriberto con González Vivar, Felisa. Minumum será E° 3.435 (tasación). Boleta o dinero efectivo, 10%. Demás bases y antecedentes en secretaría.— Rematal, secretario subrogante. A. 10|14

NOTIFICACION.— ANTE SEGUNDO Juzgado Letras Mayor Cuantía Civil Santiago, presentóse Arturo Tagle Zañartu, abogado, presidente Consejo Defensa Estado, por el Fisco, ambos este domicilio, calle La Bolsa 64, oficina 338, entablando procedimiento expropiación leyes 14.171, 12.513, 9.618 y Arts. 915 y siguientes Código Procedimiento Civil, respecto Lote N.o 5 de Cuadro y Plano aprobados decreto 1.426, Ministerio Obras Públicas, publicado "Diario Oficial" 13 agosto 1963, para Aeródromo Pudahuel, superficie 6.550,00 metros cuadrados, ubicado este departamento, comuna Renca, Camino Lampa a Peralillo, de dominio Sucesión José Milano, compuesta por Juan Roque, José Luis, Amelia Petra, Giuditte del Rosario, Octavio Sergio del Carmen, y José Víctor Milano Ramírez; Melania Ramírez Vidal viuda de Milano, Tomás Ignacio, Clodomiro del Carmen, Juridicta del Carmen y Leonora del Carmen Meléndez Milano; Francisco del Carmen, Wilibaldo Antonio e Italo José Ramírez Milano, y Francisco Antonio Ramírez Toledo, por sí y en representación de sus hijos menores. Solicita notificar demanda conforme artículo 54 Código Procedimiento Civil, por avisos en diario del departamento y "Diario Oficial", fundándose imposibilidad averiguar individualización y residencia exacta de dieciséis integrantes de la Sucesión y dificultades notificar en forma ordinaria en estas condiciones. Pide citar a miembros de la Sucesión ya indicados, a comparendo con el Fisco para designar peritos que informen al Tribunal el valor del bien expropiado. Por otrosí primero acompaña, con citación, decreto expropiación, y por otrosí segundo, designa patrocinante. Juzgado proveyó: Santiago, enero catorce de mil novecientos sesenta y cuatro. A lo principal, como se pide, para el comparendo se fija el veintiuno de marzo próximo, a las 10.30 horas, y practíquese la notificación por medio de avisos extractados publicados en los diarios "La Nación" y "El Diario Ilustrado", por tres veces en cada uno, sin perjuicio del correspondiente en el "Diario Oficial"; al primer otrosí, acompáñense, y al segundo, téngase presente. Papel simple por el Fisco y de E° 0,10 por los demás interesados. N.o 234.— A Arancibia.— Elia Osorio.— Secretaria. C. 8, 12 y 15|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS títulos N.os 33176, 33782, 34007, 35210, 47167 y 82675, por 100, 111, 50, 66, 81 y 51 acciones, respectivamente, a nombre de Minna Denker Schwarzemberg, de la Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. C. 10|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEques N.os 399460 y 399463, Banco del Pacífico, queda nulo por aviso correspondiente. A. 10|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEque serie D.G., 0828327, del Banco del Estado de Chile, oficina Matriz, por la suma de E° 306, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 10|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO TAlonario cheques serie AZ-1, N.os 6054451 al 475, del Banco Nacional del Trabajo, queda nulo por aviso correspondiente. A. 10|14.

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin Nueva York 66.

FABRICA DE CARTERAS MANcini. Reparaciones. Monjitas 825, local 570. Z. 15

FABRICA DE PASTELES PATRIcia. Precios especiales a comerciantes e instituciones. Recoleta N.o 602. Z. 15

FABRICA DE TEJIDOS CORSI. Bascuñán 54. Salones de ventas en Santiago, Alameda 2837; en Cartagena, Esmeralda 136. Z. 15

FABRICA DE FLECOS PARA muebles, cortinas y alfombras R. Morelli, San Ignacio 2960. Z.

FABRICA DE LAMPARAS GLUZman. Valorizan y embellecen todo su hogar, porque están confeccionadas con arte, calidad y perfección, Avenida Vicuña Mackenna 1885. Z. 15

LEO SCHANS. PANTALONES sport para damas y caballeros. Merced 535 al 537, fono 31602. Z. 50

FABRICA DE CARTERAS MANCIni. Reparaciones. Alameda 723, local 85. Z. 15

CICUTA



GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consulta: República 68 Santiago. Teléfono 94092-455451 Atención de 16 a 19 horas. 6|6|64. GP.

Dr. ZOLTAN BERNATH
Alergia. Asma.
Pedro León Ugalde 96
Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas. GP. 28|2.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56 Fono 68828. H|O C. GP.

DOCTOR JOSE FROIMOVICH Medicina, geriatrica, vejez. Avenida Bulnes 377. Departamento 605. Teléfono 67176. C. GP. 29|2

DR. HERNAN DEL PINO Enfermedades de Niños Rayos X
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso. Oficina 204. Fono 393601; Martes, Jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL CENTRAL Fono 85702. Edificio Teatro Plaza. Compañía 1068. Oficina N.o 1103. GP. 31|3

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. GP. 31|3

OPTICA

LENTES DE CONTACTO BAJO prescripción médica. Optica Andrés Hammersley. Bandera 183 (subterráneo). Fono, 88243. C. GP. 7.7|64.

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranza cheques Moneda N.o 1137. Oficina 78 Fono 80813. H.|O. C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048, 9.o piso, departamento "A", Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M. C. 81 GP.

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 820. Teléfono 61070. GP. 7|31.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales, Ahumada 131. Oficina N.o 818. Teléfono 88387. GP. 5|IV.

PEDICURO

A V I L E S
Pedicuro - Practicante.
Biprofesional chileno.
Pies tratamiento indoloro.
Fono: 65842 — Cumming 662. G. P. 7|3.

DENTISTAS

DRA JUANA ARANDA M.
Cirujano-Dentista.
Prótesis inmediata. Reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón. GP. 31|12.

DR. DE LA CARRERA
D. D. S. Pennsylvania,
CIRUJANO DENTISTA.
Niños, Rayos X, Prótesis.
Jornada única: 9 a 5.
Huérfanos (Teatro Central.

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Coronas. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina 1103. GP. 31|3

MASAJISTA

MASAJISTA NO VIDENTE
Masaje estético - facial. Corporales, reducción, medicinales. Fono 52245. A. 8-III|G.P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones. Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131. Oficina 916 Teléfono 60828.

LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

ITINERARIO TRENES

TRENES A VALPARAISO

Expresos diurnos. Salen de Mapocho a las 7.45, 10.30, 11 45 y 17.40 horas.

Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas.

"El Rápido", diario, excepto sábado, de Mapocho, a las 19 horas.

RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena, sale de La Calera, jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves a las 16.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados a las 10.30 horas.

Mixto a La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes.

RED SUR

"Flecha del Sur" Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos a las 7 horas.

Automotor Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda a las 8 horas, con combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario Santiago-Pichilemu Sale de Alameda, diariamente, a las 8 30 horas.

"El Penquista", Santiago-Concepción. Sale de Alameda, lunes, miércoles y viernes, a las 10 horas, con combinación a Temuco.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 10.30 horas.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 10.30 horas.

"Flecha Nocturno" Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes a las 20.40 horas.

"El Valdiviano" Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas, con combinación a Puerto Montt.

"El Nocturno" Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 19.30 horas.

SANTORAL

HOY: San Juan de D.
MAÑANA: Sta. Francisca.

ITINERARIO AVIONES

LINEA AEREA NACIONAL

INTERNACIONALES

DOMINGO

9.50 horas. Vuelo 151, DC-6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.

19.50 horas. Vuelo 106, DC-6B. Llega de Buenos Aires y Montevideo.

9.05 horas. Vuelo 151. DC-6B. Llega de Miami, Panamá y Lima.

PANAGRA

DOMINGO.— (Vuelo 81 no hace escala en Santiago).

Vuelo 80 llega a Santiago procedente de Buenos Aires, a las 19.55 y continúa a Antofagasta, Lima, Panamá, Miami y Nueva York, a las 20.40 horas.

AEROLINEAS ARGENTINAS

DOMINGO

AR-216: Jet-Caravelle: Llegada a las 16.20 horas de Buenos Aires y Mendoza; con conexiones de Uruguay, Paraguay, Brasil y Europa.

AR-217: Jet-Caravelle.— Salida a las 17 horas con destino a Mendoza y Buenos Aires, con conexiones a Uruguay, Paraguay, Brasil y Europa.

AUTOS A MENDOZA

Salidas diarias a Mendoza, San Juan, Córdoba, Buenos Aires y Mar del Plata, incluso domingos y festivos. Nueva O'Higgins San Martín. San Francisco 24. Fono 34578.

BOMBEROS

Santiago	61171
Cisterna	581122.
Maipú	571212
Ñuñoa	40052
Quinta Normal .	90114
San Miguel	53020

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos	82211
Radiopatrullas Carabineros	62261

DENUNCIAS DEL PUBLICO

El público debe denunciar todos los abusos de especulación, con artículos de primera necesidad o de uso o consumo habitual al Comité de Defensa del Consumidor, teléfono 393789.

DENUNCIAS DE ENFERMEDADES INFECCIOSAS.— Hospital Barros Luco, G. Avenida 3204, teléfono 59045. Denuncias de alimentos sospechosos: Independencia 2. primer pabellón, tercer piso, fono 374303. Vacunatorio de Emergencia: Monjitas N.o 665, departamento 11 de 8.30 a 12.30 y de 14.30 a 18.30 horas; sábados, de 9 a 12 horas. Cruz Roja de las Mujeres de Chile. Independencia N.o 309 policlínica para curaciones de cirugía menor, inyecciones, luz ultravioleta lunes y sábados, de 11.30 a 12.30 horas, y viernes, de 17 a 19 horas, radiografía del tórax, sábado, de 12 a 13 horas.

SERVICIOS URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA

POSTA CENTRAL, San Francisco 75 .. .. 382244 y 45000

POSTA N.o 2, Maule-Chiloé.

POSTA N.o 3, Compañía esquina Chacabuco 91011

LA CISTERNA, Esperanza 0187, La Cisterna 146

ASISTENCIA PUBLICA ÑUÑOA, Irarrázaval-Villaseca . . 43360

DE PROVIDENCIA, Avenida Salvador 364.

VACUNATORIO INTERNACIONAL, Monjitas 665 ... 397571 (anexo 278).

FARMACIAS DE TURNO

Farmacias de turno en la semana comprendida entre el 7 al 14 de marzo.

KLEIN, Ahumada 210; LABRIN, Rosas 2002; MINERVA, San Pablo 3103; SAN IGNACIO, Av. B. O'Higgins 1500; STEFANIA, Av. B. O'Higgins 2842; SANTA TERESA, Benedicto XV 238; FENIX, J. J. Pérez 6099; CARRASCAL, Carrascal 4498; ANTOFAGASTA, Antofagasta 2996; ROYAL, Franklin, 1386; BELEN, Nataniel 931; ALHAMBRA, Lira 702; SANTA FE, Carmen 1395; CAMPLA, Portugal 497; BERRY, Quilapo 3049; COLO COLO, Alvarez de Toledo 477; COLON, Sebastópol 638; PROGRESO, Av. María 6792; UNDA, Gran Avenida 9012; EL CARMEN, Pedro Fontova 5053; PACIFICO, Independencia 748; TERRA, Av. D. Santa María 2736; LA FRANCISCANA, Recoleta 271; MAIPO, Recoleta 2153; M. MONTT, M. Montt 30; CRUZ DEL SUR, DEL ORIENTE, Nueva Las Condes 7138; PEDRO DE VALDIVIA, P. Valdivia 925; ERCILLA, Irarrázaval 2135; SANTA MARTA, Poeta V. García Huidobro 4065; FARMACIA DE URGENCIA, Turno permanente, San Francisco 72.

18.—INSTRUCCION Y EDUCACION

APRENDA A CONDUCIR AUTOmóviles. Ambos sexos. Exito. Super chofer. Marcoleta 696, 2.o piso. Z. 18

EDUCATIONAL COMITEE. SE prepara bachillerato. Cursos intensivos de inglés. Phillips 40, 2.o piso. Z. 18

ESTUDIE VACACIONES: DACTIlografía, taquigrafía. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. A. 9|18.

PROFESORA DE MODA DA CLAses a domicilio. Sistema fácil, rapidísimo. Cursos completos en dos meses. Teléfono 80105. Z —|18

INSTITUTO COMERCIAL N.o 9.— Cursos rápidos de dactilografía San Diego 119. Z. 18

INSTITUTO DE CONTABILIDAD. Cursos rápidos. Sto. Domingo 1030. ciales, perrumedas, Mac-Iver 278. Z. 18

INDESU INSTITUTO. CURSOS DE recuperación, Avenida General Bulnes 169, oficina 805. Z. 18

ESCUELA PROFESIONAL DE LAboratoristas Dentales, única escuela inscrita Superintendencia Educación. Profesorado titulado por autorización Servicio Nacional de Salud. Horario diurno, nocturno. Matrícula abierta. Compañía 1627. C. 15|18.

ESCUELA POLITECNICA PROFEsional "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte-confección), peluquería completa, señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundado 1914. Internado femenino, alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta). C. 16|18

MATRICULA ABIERTA. CURSOS completos de comercio, alumnas sexto año primario. Cursos vespertinos 7 a 9. Intensivos para alumnas de humanidades. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. A. 16|18

ESCUELA NACIONAL DE PELUquería. Catedral 1257. Matrícula abierta cursos completos de peluquería, señoras, caballeros. Honorarios diurnos y nocturnos. A. 16|18

PROFESIONES LUCRATIVAS: Modas, camisería, sastrería. Profesorado especializado. Matrícula abierta. Catedral 1257. A. 16|18

PROFESOR PIANO, SOTO SILVA, teoría, solfeo, escuela alemana, metodología moderna, reinició clases. Teléfono 472013. A-12|18

SE HACEN CLASES DE BIOLOGIA a domicilio. Llamar al fono 452535. Z-2|18

ESCUELA DE CHOFERES. INSTItuto San Cristóbal, Mac Iver 728. Z. 18

CURSOS MODAS PAULINA DIARD. Cursos profesionales y rápidos, sistema francés, fácil, preciso, programa completo, modas damas en alta costura, moda infantil, lencería y bordados; diplomas profesionales. Salas amplias, modernas, dotadas de elementos de primera categoría. Matrícula abierta. Compañía 1627 (a cinco cuadras Plaza Armas. Centro Enseñanza Modas. C. 15|18.

CURSO COMPLETO COMERCIO. Matrícula abierta. Comprende: contabilidad, aritmética, documentación, taquigrafía; redacción, ortografía, dactilografía, máquinas sumadoras, leyes sociales. Sección separada señoritas. Instituto Contabilidad. Fundado 1922, Santo Domingo 1030, (Cerca Puente), Fono 69595. A-17|18

20.—LIBROS, ESTAMPILLAS UTILES DE ESCRITORIOS

LIBROS TECNICOS, DE ESTUDIO y novelas. Las mejores ediciones. Librería Cultura, Huérfanos 1179. Z. 20

19.—JARDINES Y HUERTOS.

PLANTAS. NOVEDADES TODO EL año Jardín Resedá, Pedro de Valdivia 1609. Z. 19

TOPSOIL. EL POLVO FUERTE, mata hormigas. Ventas en semillerías, jardines y farmacias. O directamente en Jardín Resedá Pedro de Valdivia 1609. Z. 19

24.—MAQUINAS de ESCRIBIR

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR, sumadoras, calculadoras. Pago bien. Bandera 517. Teléfono 85479. A. 20|3|24

REPARACIONES MAQUINAS EScribir, sumadoras, calculadoras. Llévelas "Talleres Continentales". Bandera 517. Teléfono 85479. A. 20|3|24

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR Y sumar. Teléfono 497288. A. 20|3|24

VENDO MAQUINAS ESCRIBIR Y sumar. Bandera 517. A. 20|3|24

27.—MEDICINA, FARMACIA Y LABORATORIOS

CONTRA LA FIEBRE AFTOSA, use la vacuna Weldman, polivalente. Una vacuna ch... ..s para los ganados de Chile. Monjitas 667.

30.—MUEBLES y UTILES

COMEDORES, DORMITORIOS, LIvings, 20% menos. Somos fabricantes. Exposición y ventas, Monjitas 389. Fábrica: Carnot 58724. Santa Rosa, altura 2700. Z. 30

33.—NEGOCIOS VENDEN

POR NO PODER ATENDER POR enfermedad, vendo propiedad con negocio y patente instalado. Bar-restaurant, ubicado en Independencia 5175. También una casita, 3 dormitorios, comedor, baño, cocina y patio. Quinta Normal. Pregunte en Independencia 5175.

OCASION VENDO IMPRENTA funcionando. Bulnes 642. Z. 10.

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA

OPTICA PINCUS, MONEDA 1037 lado Teatro Windsor, ofrece atención especial a estudiantes y adultos. Optico diplomado en Europa y Chile. Z. 31|33.

FOTO-CINE-COLOR. — Reifschneider. Revelados rápidos. Agustinas 1151.

FOTOCOPIAS, MAQUINAS PARA fotocopias. San Antonio 701. Z.

PARA ANTEOJOS, OPTICA Tschumi, Huérfanos 796, esquina San Antonio. Atención esmerada, economía y precisión. Z-31|35

ARTICULOS PARA FOTOGRAFOS profesionales y aficionados. Plumas Parker, Artículos Kodak. Objetos finos para regalos en bronce, cobre, etc., con base de Onix, a precios especiales. Casa Jorge Garcés y Cía. Ahumada 200, esquina de Agustinas.

OPTICA ROTTER, HUERFANOS 1029, mantiene el más completo stock en anteojos médicos y para sol. Todos los despachos por estricta receta médica. Atención especial para estudiantes. Z.

36.—OCUPACIONES BUSCAN

SE OFRECE MUY BUENA LAvandera, joven. Recibe lavados, su dirección es calle Carlos Pezoa Véliz N.o 681. Tiene máquina lavadora. Z. 31|36

ME OFREZCO TRABAJAR EN dulcería o pastelería, sé el ramo. Escribir a Correo Central, Ana Pávez. Z. 31|36.

PERSONA CULTA CON CONOCImientos y práctica en trabajos de oficina, mostrador, aceptaría, sin pretensiones, cualquier puesto para las provincias. Optimas referencias. Escribir, San Antonio 553, Depto. 61, Santiago. Z. 27|36

SE OFRECE LAVANDERA CON una niña para ir a la casa. Población Santa Adriana, manzana 128, casa 3303. Z 36|3

JOVEN 6.o AÑO HDES. TRABAjador, dinámico, se ofrece para trabajar en las tardes. Oficinista, dactilógrafo o cobranzas. Ofertas fono 53797, en las tardes. Z. 31|36

SEÑORA SE OFRECE PARA CUIdar casa o atender persona sola. Buenas recomendaciones M. P. H. Dirección, Borodín 2941. Población Isabel Riquelme, Santiago. Z. 37

EMPLEADA TODO SERVICIO PAra tres personas, con una guagüita, se ofrece, puertas adentro. Tratar Bezanilla 1531, casa 5. Z-15|36

SEÑORA SE OFRECE PARA LAvar ropa a domicilio o en su casa particular. Tratar Santa Inés 677. Blanqueado. Z 15|36

37.—OCUPACIONES OFRECEN

NECESITO EMPLEADA, BUEN sueldo, buen trato, quehaceres domésticos. Rodó 1912, teléfono 497288. Z. 8| 36

SEÑORITA CON BASTANTE EXperiencia, capaz desarrollar contabilidades comerciales, necesita oficina contabilidad, Nueva York 52, oficina 314. A. 8|37

40.—PROPIEDADES VENDEN

MAITENCILLO PRECIOSO SITIO, frente al mar, barato vendo Tapia. Teatinos 248, departamento N.o 50. Z. 29|40

VENDO CASA, PARA DEMOLER o habitar, ubicada en Escanilla 515, superficie 11 mts. de frente por 55 de fondo. Tratar: Escanilla 515, o al teléfono 375216, a toda hora. Z. 40.

VENDO CASA UBICADA EN EScanilla 515. Superficie, 605 metros. 11 metros de frente por 55 de fondo. Tratar: Escanilla 515 ó al teléfono 375216, a toda hora. Z. 40

VENDO CASITA EN POBLACION Simón Bolívar, Abranquil 1191, Quinta Normal. Tres ipezas, patio. Tratar su dueño, misma dirección. Z.

MAIPU, GRAN SITIO 1.127 M, fácil subdividir, aprox., instalar industria, criadero aves, garage, quinta recreo. Unicamente al contado. Primera Transversal 2635. A-12|40

42.— PRENDAS DE VESTIR NUEVAS Y USADAS

JULIN SERRA EL REY DE LOS Delantales. San Antonio 559. Z. 42

BATAS CAMISERAS. LA TENIDA ideal para la ciudad, campo o playa. Julín Serra, San Antonio 559. Z. 42

¡MES ANIVERSARIO! COLOSAL liquidación a precios nunca vistos. Trajes de niño, E° 23,50; casacas gamuza, desde E° 21; pantalón marengo fino, E° 9,80; vestón sport en casimir peinado, E° 28. Sastrería Nahmias, Irarrázabal 204. La primera tienda de Ñuñoa. Z 31|42

A MINERVA, FABRICA DE ROpa interior sobremedida y blusas, Alameda 2824. Fono 93383. Ventas por mayor y menor. Z. 42

44.—PERSONAS Y COSAS BUSCADAS

PORTADOCUMENTOS PERDIDO: Se gratificará por la devolución de un portadocumentos, color café, extraviado en Los Cerrillos, a las 15 horas, conteniendo importantísimos documentos en japonés. Avisar a fono 483255. A. 12|44

URGENTE SE DESEA SABER DE la señora Zoila Rosa Astudillos y Laura Fuentes Astudillos, por asuntos de familia, en casa de Comandante Risstor 498, comuna San Miguel. A. 8|44.

47.—RADIOS y DISCOS

REFRIGERADORES, RADIOS, TOcadiscos. Facilidades. ORDINA, Alameda 2981. Z. 47

TELEVISORES GELOSO. GRAN pantalla rectangular de 23. Visión Total. Bonacic y Caro Ltda., M. Auxiliadora 937. Paradero 6 1|2, Gran Avenida. Facilidades desde E° 140 mensual. Z. 47

CISA. RADIO Y TELEVISION. Alameda 1138. Z. 47

RADIOS PHILIPS, MUEBLES, SObremesa. Enrique Palma, Estado 30. Z. 47

48.—REMATES Y CITACIONES

REMATE MENAJE CASA. DOMINgo 8 de marzo, a las 11 de la mañana, calle Luis Thayer Ojeda 1044, departamento E., por orden señora Lilián Chamudes Frigerio, Luis Latorre, Héctor Francisco Rivera, Jorge de la Fuente, Luis Meléndez, Luis Adrián, Moisés Zeder, Sofía Liberman, Héctor Salgado, Elisa de Fergie, Marcelo Martínez, Luis Zarricueta, Julio Meza. A la vista. Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos. C. 8|48

R E M A T E JUDICIAL.— ANTE Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, calle Bandera 342, tercer piso, se rematará día 13 abril 1964, a las 15.30 horas, propiedad ubicada en calle Bremen 270, Comuna Ñuñoa, este departamento. Inscrita a nombre del deudora fojas 4150, N.o 7670 Registro Propiedad 1950, Conservador Bienes Raíces, Santiago. Mínimum subasta: E° 9.000. Forma de pago: al contado, y el saldo, si lo hubiere, en dos cuotas iguales a seis y doce meses plazo contados desde fecha remate. Tomar parte subasta acompañar boleta o dinero efectivo por valor 10% mínimum, o sea, por E° 900. Gastos escrituras, impuesto transferencia, inscripciones y demás necesarios entrar posesión legal y material inmueble; como, asimismo, pago contribuciones fiscales y municipales que adeude propiedad, cuentas pavimentación, alcantarillado, extracción basuras, luz, agua, gas, etc., y demás consumos pueda tener inmueble, serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente 165.464, caratulado "Banco del Estado de Chile con Meza González, Samuel". Requerimiento.— Secretario. A. 10|48

REMATE JUDICIAL ANTE CUARto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, calle Bandera 342, tercer piso, se rematará día 25 marzo 1964, a las 15.30 horas, propiedad correspondiente a terrenos y edificios de calle Granado 564, esta ciudad, inscrita a fojas 7409, número 12.181 Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago correspondiente año 1935. Mínimum subasta: E° 4.585. Forma pago: al contado. Tomar parte subasta acompañar comprobante depósito o vale vista bancario orden tribunal por 10% mínimum. Gastos adjudicación y escritura e impuesto de transferencia y demás que hubiere serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente 166.735, caratulado "Viteri, Ramón con Acevedo, Elena". Ejecutivo.— Secretario. A. 10|48

...nstantino II habla su actual romance

...raciones del nuevo monarca a una periodista danesa.

NOTA DE LA UPI: Unos pocos días antes de ascender al Trono, el actual Rey de Grecia, Constantino II, concedió una entrevista a una periodista danesa, que la United Press International distribuye, con permiso especial, a continuación.

...TENAS, 7 (UPI).—(Por Anne Wolden-Rathinge.—Es... ven alto, de rostro grave, que ayer ascendió al Trono ...recia, me dijo hace unos días, cómodamente sentado el fuego del hogar, que no sentía temor algunos de ...rse en el Trono de su país.

...l entonces Príncipe Constantino me recibió en el Pa... Tatoi de Atenas, poco después de haber sufrido su ... el Rey Pablo, una operación. El padre parecía ha... recuperando y el hijo no creía que su advenimiento ...rono era inminente.

...iendo danesa, le hablé en primer lugar, como era na... sobre la Princesa Anne-Marie, con la cual tiene com... ...iso de matrimonio.

Se enamoró de ella a primera vista?

...onstantino me contestó que no. Su primera entrevista ...uvo nada de romántica. La conoció cuando él tenía ...ños y ella sólo 11.

...espués, sin embargo, volvió a verla en Copenague y ...ces, varios años después, fue cuando se enamoró de ...

...reo que es "un ser humano perfecto", manifestó.

...la pregunta de si él creía que la Princesa danesa de... ...onvertirse a la religión ortodoxa griega, contestó di... ...que eso dependía de ella y que lo que ella decidiera "lo conveniente y lo razonable".

...obre su ascensión al Trono —cosa que entonces pare... ...tanto remota— me dijo, contestando a una pregunta, ...o sentía aprehensión alguna.

...ería distinto —añadió—, si no se me hubiese educado ...idea de que algún día subiré al Trono. Para mí será ...ontecimiento perfectamente natural".

...obre las facultades que la Constitución griega concede ...onarca, manifestó que eran amplias y le daban gran ...ncia en la vida política del país, porque tiene dere... ...ntre otras cosas, a nombrar Gobierno "dentro, natu... ...nte —dijo—, de las normas prescritas por la propia ...tución".

...quiso explicar con detalles los problemas más im... ...tes de Grecia.

...ara ello necesitaría muchas horas", dijo.

...adió, sin embargo, que todo el mundo estaba tratan... ...su país de mejorar el nivel de vida general y de ...r mejor instrucción para todos.

...uál creía él que era la mejor cualidad del pueblo ...

...a honradez —contestó—, la honradez y un conocimien... ...fectamente claro de lo que es justo y lo que es in... Y también, la fe religiosa y el patriotismo".

...cuál era la virtud principal que él creía podría tener ...jercicio de sus obligaciones el día que llegara a ser ...

...n ninguna vacilación, con firmeza en la voz, me con... ...a honradez."



...AS (Texas) — Mordiéndose nerviosamente los labios ...segundo día de audiencia del juicio, Jack Ruby ob... en silencio la proyección de las dos películas que el asesinato de Oswald se proyectó en una sala, en ...o se permitió la entrada al jurado. La proyección ...lizó a cámara lenta, para hacer las detenciones necesarias. (Radiofoto UPI.)

...MER MINISTRO DE LAOS ...NAZA CON SU RENUNCIA

...TIANE, Laos, 7 (UPI) ...Primer Ministro, Prín... ...uvanna Phouma, dijo ...iplomáticos extranjeros ...la amenaza del Prín... ...rodom Sihanouk, Jefe ...do de Camboya, de ...su país con el bloque ...ta, no era un desplan... ...oso.

...que si Sihanduk lle... ...a realidad tal amena... ...unciaré como Primer ...de Laos".

...na Phouma vaticinó que Sihanouk colocará a Camboya bajo la protección militar de las naciones comunistas, a menos que las grandes potencias accedan a garantizar su neutralidad.

El Primer Ministro habló a altos oficiales de su Gobierno y representantes diplomáticos extranjeros en el aeropuerto de Vientiane a su regreso de una visita de Estado de cinco días a la vecina Camboya.

JUDIOS RUSOS PODRAN ...NEAR PAN SIN LEVADURA

...no deberá aportar la harina necesaria, según instrucciones de su Rabino.

...J, 7 (UPI).— La co... ...hebrea moscovita po... ...ear este año el "Mat... ...n sin levadura) in... ...ble en la tradicional ...ración religiosa del ...r" (huida de Egipto) ...udíos, aunque tendrá ...eer su propia harina. ...anunció el rabino Levin, de la Sinago... ...al de Moscú, y líder de la comunidad, al revelar, durante los servicios religiosos de esta mañana, que se habían hecho los arreglos pertinentes al efecto.

Levin no identificó la panadería en que se confeccionara el matzoh, pero instó a los fieles a traer a la sinagoga la harina necesaria para cada grupo, la que se les devolverá en forma de matzoh.

Se tiene entendido, no obstante, que la comunidad judía fracasó en sus esfuerzos por obtener permiso de las autoridades para alquilar una panadería del Estado, así como para adquirir harina de trigo, muy escasa en Rusia, actualmente.

La prohibición de hornear Matzoh, así como las tradicionales tortas para la antigua conmemoración religiosa aludida, fue impuesta a los judíos ortodoxos rusos hace tres años, si bien la ley lo permite, privada e individualmente, siempre que no sea con fines lucrativos.

Además de las dificultades inherentes a hornear matzoh en los hacinados apartamentos comunales, en su mayoría desprovistos de hornos, los judíos encaran el grave problema de conseguir harina.

Esta se vende muy raramente ahora en las tiendas o granjas colectivas del Estado, debido a la desastrosa cosecha de 1963, que obligó al Gobierno soviético a desembolsar 1.000 millones de dólares, aproximadamente, en el extranjero, en compras de granos.

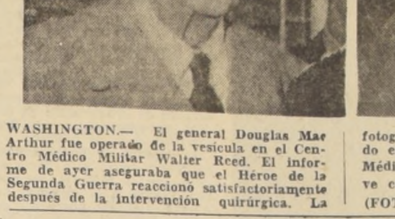
...tempestad ... la zona ... de México

...O, 7 (UPI).— Des... ...e prensa informaron ...dos pescadores pro... ...te murieron ahogados ...00 familias se queda... ...hogar como consecuen... ...a tempestad que azo... ...el nordeste de Méxi...

...ados de Nuevo León ...ulipas fueron los que ...n mayores daños. El derribó postes de telé... ...dejó sin tejado a mu... ...as.

...ampico desaparecieron ...adores Jaime Ortiz Se... ...de 29 años, y Félix Gai... ...res, de 39, que salie... ...escar el jueves en un ...bote. Se cree que se ...n. Su embarcación la ...flote, en aguas del ...el camaronero "Eure... ...e la trajo a puerto.







WASHINGTON.— El general Douglas Mac Arthur fue operado de la vesícula en el Centro Médico Militar Walter Reed. El informe de ayer aseguraba que el Héroe de la Segunda Guerra reaccionó satisfactoriamente después de la intervención quirúrgica. La fotografía de la izquierda fue tomada cuando el general Mac Arhur llegaba al Centro Médico el lunes pasado, y a la derecha, se le ve cómo estaba en julio del año pasado.— (FOTOS UPI.)

Violento ataque de Khrushchev a la burocracia agrícola rusa

MOSCU, 7 (UPI).— El Primer Ministro, Nikita Khrushchev, previno a los burócratas de las grandes ciudades que no podrán contribuir a aliviar los males crónicos que sufre la agricultura de la nación a menos que dediquen su más cuidadosa atención a las fincas del campo.

En un discurso publicado hoy, pero pronunciado el 28 de febrero por el Jefe del Gobierno soviético, Khrushchev dijo que los campesinos, que saben bien lo que se puede plantar provechosamente, deben tomar la iniciativa en la formulación de programas agrícolas dentro del marco de un plan general.

Atacando enérgicamente a los burócratas de grandes ciudades tales como Moscú, Kiev y Tashkent, el Primer Ministro los acusó de haber dado ciegamente a las granjas agrícolas órdenes "que paralizan las actividades".

Khrushchev, que se enorgullece de conocer los problemas del campo por su propia experiencia y participación personal en los trabajos, dijo que "no basta que el funcionario conozca el programa del Partido, sino que también debe tener una profunda comprensión de la producción, la maquinaria, la tecnología, el cultivo y la cría de ganados".

El Primer Ministro hizo blanco de su escarnio a un apócrifo burócrata que arruinó 20 fincas y ahora está solicitando otro puesto... para arruinar la vigésimoprimera.

El jefe soviético reveló que el Gobierno está planeando una nueva ley para exigir responsabilidad criminal a los dirigentes regionales del Partido Comunista que causan daños a los agricultores de la nación.

El discurso, pronunciado en el Kremlin ante miembros del Presidium de la Unión Soviética, especialistas en agricultura y funcionarios subordinados del Partido, hizo también una petición de premios en efectivo para los campesinos, un elogio a la técnica y las prácticas científicas agrícolas de los Estados Unidos, y un ataque al desaparecido dictador José Stalin por haber destruido la productividad de las tierras soviéticas.

Ministerio de Avanzada designó el Shah de Irán

Planes para una reforma económica y administrativa estudia el nuevo Gabinete.

TEHERAN, 7 (UPI). Por Joseph Mazandi— El Sha Mohammed Reza Pahlevi, reorganizó hoy su Gobierno y reemplazó como Primer Ministro a su amigo de la infancia Assadallah Alam por Hassan Ali Mansur, joven intelectual destacado por sus ideas progresistas.

Mansur, de 40 años, considerado firme norteamericanista, se educó aquí y en Francia, y habla con soltura inglés y francés. Su padre, Ali Mansur, ex Primer Ministro de Irán, es actualmente el Embajador en las Naciones Unidas.

La designación de Mansur parece encaminada a dar un enfoque nuevo a la empresa de poner en marcha la serie de reformas económico-sociales del Sha.

El nuevo Jefe del Gobierno sometió esta tarde al Soberano la lista de su Gabinete, que comprende a seis de los componentes del saliente, entre ellos al capaz Ministro de Relaciones Exteriores, Abbas Aram.

Un examen preliminar de la lista revela un predominio de Ministros de ideas relativamente avanzadas.

Mansur declaró hoy que el aspecto principal del programa de su Gobierno es "La reforma económica y administrativa que tanto necesita el país".

El Primer Ministro expresó el deseo de que Irán, miembro de la Organización del Tratado Central y beneficiario de grandes sumas de ayuda militar y económica de los Estados Unidos desde el fin de la Segunda Guerra Mundial, mantenga relaciones cordiales con todos sus vecinos, incluso, al parecer, la Unión Soviética.

Fuentes informadas dijeron que se eligió a Mansur porque cuenta con fuerte apoyo en el Majlis (Parlamento), que tiene 200 miembros, y se le considera capacitado para dirigir a los "jóvenes y decididos elementos que pueden implantar las reformas en el más breve plazo".

Los amigos del nuevo Jefe del Gobierno consideran éste un vigoroso intelectual de grandes condiciones para el puesto.

El Sha le nombró Primer Ministro inmediatamente después de haber presentado la dimisión de su Gabinete Alam, de 45 años de edad. Este es hijo del Emir Shokatolmolk Alam, íntimo amigo del finado Sha Reza, padre del presente Soberano.

FALLECIMIENTO.—

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

VALENTIN CEPEDA RIOS
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán a las 16 horas en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde calle Comandante Whiteside N.o 4791, paradero 10 de la Gran Avenida.

Su esposa e hijos

DEFUNCIONES.—

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestra querida hermana, tía, y cuñada, doña
BERNARDA NUÑEZ PEÑALOZA
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados hoy después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia La Estampa.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre y suegra, señora
CLOTILDE CACERES DE ACEVEDO
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Malloco. El cortejo partirá después de una misa que se oficiará en la Parroquia de Maipú, a las 9.15 horas.
Su esposo Francisco Acevedo e hijos.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable hija, hermana, sobrina y nieta, señorita
ROSA FRANCISCA GARCIA GAMBOA
Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Barros Errázuriz N.o 1972, a las 16 horas.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, señora
EMELINDA VALENCIA vda. de DE MARQUEZ
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo después de una misa que se oficiará a las 16 horas, por el eterno descanso de su alma, en la Parroquia Recoleta Franciscana (Recoleta 220).
Sus hijos.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor
FERMIN GARRIDO NARANJO
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde la Iglesia Andacollo (Mapocho y R. Cumming), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito y bisabuelito, don
FEDERICO KOCHER OPLIGER
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde su casa habitación, Avenida Vicuña Mackenna 7438, a las 11 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, y padre, señor
HERNAN SOTO IBARRA
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de Santo Cura de Ars, (Carmen Mena 929).
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida hermana y tía, doña
ROSA RODRIGUEZ MUJICA
Sus funerales se efectuarán hoy día, a las 16 horas, desde su domicilio, Viña Conchalí, hacia el Cementerio Católico.
Sus sobrinos.

EXPRESION DE GRACIAS.—

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron en los funerales de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora
CARMEN E. vda. de TERRA
(Q. E. P. D.)
La familia.

CEMENTERIO GENERAL DE SANTIAGO

Se advierte al público interesado que los nichos situados en las Galerías, Pabellones y Muros de Circunvalación, que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos y no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y los respectivos cadáveres serán sepultados en la Fosa Común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo N.o 16 del Reglamento General de Cementerios. (Decreto N.o 421, del 14 de abril de 1932.)

NICHOS ADULTOS

GALERIA N.o 2.— 1141, Pablo Yáñez Araya; 1855, Procesa Díaz Aguirre.
GALERIA 7.— 6238, Luis Peñailillo P.; 7857, Petronila del C. Jabré A.
GALERIA 8.— 8497, Pedro Alvares J.; 8575, Efraín Valenzuela C.
GALERIA 9.— 12970, Oscar Rettig Paredes; 12992, Patricia Berinetti M.
GALERIA 11.— 291, Rogelio Severino Hernández; 559, Luis Carrasco R.
PABELLON 4.— 1125, Pedro Cabrera I.
PABELLON 9.— 4127, Sergio Bolaños M.
PABELLON 11.— 5035, María Castro Gutiérrez.
PABELLON 12.— 5927, Hugo Valenzuela B.
PABELLON 17.— 560, Lindor Ramírez Núñez.
PABELLON 21.— 30, Ernesto Sandoval F.; 448, Salvador Soto Silva.
PABELLON 23.— 15, Rosa Ruiz-Tagle B.; 93, Jorge Baeza Medina; 149, Valentín Palma Andreu; 153, Manuel R. Lagos A.; 209, Carmen Hardy R.; 261, Celina Rivas Díaz.
PABELLON RECOLETA.— 1766, Froilán Naranjo Z.; 1810, Hernán Gómez; 1819, Elide Cesarón G.
SEC. PONIENTE.— 2667, Albertina Mellado G.; 2793, Filomena Zapata M.; 3361, Rosa Rodríguez Olave.
PABELLON 26.— 5, Graciela Tapia Morales; 11, Guillermo Cáceres Márquez; 12, Ana Núñez Montes; 18, María Cabrera C.
PABELLON 27, ANEXO.— 2, Elsa Jiménez O.; 8, Heraclio Palma P.; 18, Juan Silva T.; 28, José Muñoz Z.; 31, Mercedes Brito B.; 33, Emelina Barahona M.; 35, Ema Gutiérrez C.
PABELLON 28, ANEXO.— 3, Manfredo Carrillo G.; 4, Pedro J. Aguilar A.; 13, Waldo Cerda López; 20, Pedro J. Torres Soto.
PABELLON 29, ANEXO.— 3, Lidia E. Turra R.; 7, María Vidal F.; 10, Ramón Arellano G.; 12, Emiliana Negrete G.; 14, Carlos Wegmann; 17, Susana García Hidalgo; 31, Felipe Lazo Gómez; 35, Elisa Monroy P.; 39, Manuel Miranda F.; 40, Margarita Durán G.

NICHOS PARVULOS

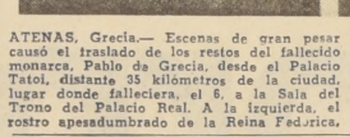
PABELLON 18, PARV.— 16, N. N. González Cordero; 21, María Rodríguez R.; 56, Nilda Hidalgo S.; 108, María Guerrero I.; 144, Patricia Cáceres; 162, Rebeca Gaete; 277, Raúl Torres G.
PABELLON 19, PARV.— 40, Patricia Y. León Peña; 55, N. N. Rosales N.; Oscar Viera Molina; 144, Adriana Sáez del Valle.
PABELLON 20, PARV.— 62, José Torres Navarro; 85, Ana Márquez Bravo; 118, Carmen Fernández M.; 189, Nancy del C. Silva G.; 216, María López Prieto; 278, Patricio C. Bernales.
PABELLON 21, PARV.— 95, Enrique Pitersen M.; 97, Elizabeth Lizama G.; 107, Rosa Núñez C.; 134, Patricio Sandoval Díaz.
PABELLON 22, PARV.— 13, Lucía Lazo Concha; 43, María Pérez Espinoza; 142, N. N.
PABELLON 23, PARV.— 3, Jaime Melillán T.; 6, Ricardo Silva N.; 55, N. N. H[illegible]ández Araya.
PABELLON 24, PARV.— 96, [illegible]nuel Morales Olmedo; 165, Mario Vilches Herrera; [illegible] N. N. de Lastenia Pacheco; 237, Marcos Meza M.
PABELLON 26, PARV.— 1, Edgardo Fuentes M.; 22, Magaly Saint-Jean B.; 37, Enrique Reyes R.; 77, Patricio Montt C.; 188, N. N. de Rosa I. Santibáñez; 210, Héctor L. Medel Guerra.
PABELLON 27, PARV.— 23, N. N.; 43, Rolando Moreno Fuentes; 143, Juan C. Bustamante M.; 156, Gloria C. Muñoz Canales; 170, Alejandro Basacat L.; 185, Erika M. Rubio Espina; 192, Aurelio A. Salinas B.; 233, Guillermo H. Rojas R.; 237, Víctor Acosta F.
PABELLON 28, PARV.— 3, Patricia González M.; 26, Florencia Lamberg S.
PABELLON 29, PARV.— 1, Pedro R. Véliz M.; 2, Ademir Smith B.; 7, Víctor Aguilera P.; 9, Ana Ramos Jiménez; 15, Patricia Tapia V.; 17, Leonardo Marinovic B.; 27, Claudio A. Canales V.; 28, Adela J. Cañete C.; 30, Jorge Prenafeta N.; 32, Juan de la C. Guajardo G.; 36, Mabel Berríos Durán; 45, Raúl Yáñez T.; 47, José A. Jeria S.; 56, Luis Díaz M.; 60, Oscar Sepúlveda M.; 62, Olga Pérez G.; 75, Carmen G. Luna J.; 80, Ricardo Merino V.; 85, María G. Rojas A.; .., Luz Caballero L.; 95, Elena Rojas R.; 100, María Sanz M.; 104, Verónica Quezada V.; 106, Hugo M. Digman I.; 107, María Pastén R.; 109, Eduardo Zúñiga L.; 110, William Ramos G.; 115, Elizabeth Alegría U.; 118, María Madrid V.; 125, Luis Zumaeta F.; 146, Carlos Román S.; 150, N. N. Campos M.; 151, Daniel Pinto F.; 152, Jorge Velásquez C.; 154, Georgina Pacheco M.; 156, Ignacio Cucci E.; 161, María Munizaga M.; 167, Francisco P. Galdames D.; 170, Roberto Onitz Q.; 183, Mireya Silva V.; 188, Juan Castellón P.; 194, Bernarda Moreno R.; 197, Enrique Bustos G.; 200, Jorge M. Jenkins C.; 208, Víctor Silva R.; 224, María Arenas G.; 226, Luis R. Alonso C.; 232, Osvaldo Meneses C.; 233, Mario Ruffatt P.; 236, Raúl Leiva M.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley N.o 241, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante 10 días de cada mes (1.o al 10 inclusive), en un solo diario.

Santiago, 29 de febrero de 1964.

GRECIA LLORA A SU REY





ATENAS, Grecia.— Escenas de gran pesar causó el traslado de los restos del fallecido monarca, Pablo de Grecia, desde el Palacio Tatoi, distante 35 kilómetros de la ciudad, lugar donde falleciera, el 6, a la Sala del Trono del Palacio Real. A la izquierda, el rostro apesadumbrado de la Reina Federica, en el interior del coche. A la derecha, rostro emocionado de una anciana, al paso del cortejo, por las calles de la ciudad. El cadáver del Rey Pablo será conducido hasta la Catedral el lunes, lugar en que permanecerá hasta el jueves, día de los funerales. (Radiofoto UPI.)

Johnson analizará con Embajadores de USA la Alianza para el Progreso

La conferencia se efectuará en los próximos días con asistencia de los diplomátiios acreditados en la América Latina por Estados Unidos.

WASHINGTON, 7 (UPI).— El Presidente Lyndon B. Johnson anunció esta tarde, que los Embajadores de los Estados Unidos ante las Repúblicas Latinoamericanas, y los directores del programa de ayuda al exterior, celebrarán en Washington una conferencia de tres días, en el curso de los próximos diez días.

Hace un par de semanas, la Casa Blanca informó que se estaba considerando la posibilidad de tal reunión, pero la declaración de Johnson esta tarde, ha sido el primer anuncio oficial de que se realizará.

Johnson no dio la fecha exacta de la conferencia, pero dijo que se realizaría más o menos simultáneamente con la instalación del nuevo Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso. Este acto se realizará el 16 de marzo.

El Presidente reafirmó que su apoyo al Programa de la Alianza para el Progreso es absoluto, y elogió la tarea del CIAP, y de su presidente, el ex Ministro de Hacienda de Colombia, Carlos Sanz de Santamaría.

En la única referencia que hizo a la América Latina durante su conferencia de prensa, esta tarde, el Presidente Johnson dijo textualmente:

"He aceptado una invitación para pronunciar un discurso, el 16 de marzo, ante el nuevo Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso (CIAP). El distinguido colombiano Carlos Sanz de Santamaría, y yo, hemos estado hablando ya sobre la importante tarea de este comité.

"En esos mismos días, espero reunirme con todos los Embajadores de los Estados Unidos ante las Naciones Latinoamericanas, y los directores de la Agencia de Desarrollo Internacional (AID), para esos mismos países, aquí en Washington, para una conferencia de tres días.

"El compromiso con la Alianza para el Progreso es absoluto, y ese programa también goza de fuerte apoyo en el Congreso. Con nuestros Embajadores y los directores de la A. I. D. estaremos trabajando para fortalecer nuestros esfuerzos en este campo."

MacArthur se recobra de su operación

WASHINGTON, 7 (UPI). — Los médicos dispusieron hoy que el general Douglas MacArthur regresará a sus habitaciones del Hospital del Ejército Walter Reed para reponerse en ella de la operación abdominal a que fue sometido ayer.

El general, que tiene 84 años de edad, parecía estar recobrándose con rapidez.

En la operación de ayer, que duró tres horas, los cirujanos no hallaron indicios de cáncer.

Desde entonces se le estaba cuidando en el salón de recuperación del hospital. Los médicos dijeron que lo enviarían de nuevo a sus habitaciones del hospital. Manifestaron que había pasado la noche "con tranquilidad".

El jueves sepultarán al Rey Pablo de Grecia

Sus restos fueron trasladados ayer al Palacio Real de Atenas

ATENAS, Grecia, 7 (UPI). — El cuerpo del Rey Pablo fue trasladado al Palacio Real en Atenas desde la residencia de verano de Tatoi, situada a unos 28 kilómetros de la capital, donde falleció ayer después de la operación de úlcera al estómago a que fue sometido el 21 de febrero.

El cadáver de Pablo I permanecerá en Palacio hasta el lunes por la mañana, en que será llevado a la Catedral de Atenas, donde quedará de cuerpo presente hasta el funeral, a realizarse el jueves.

El Gobierno ha ordenado 3 meses de duelo por la muerte de su soberano y la familia real llevará luto, según se espera, por seis meses.

La esposa de Pablo, la atractiva Reina Federica, se ha convertido ahora en la Reina Madre.

Se conjetura que la boda de Constantino II con la Princesa Anne-Marie, de Dinamarca, de 17 años de edad, que se anunció para el próximo mes de enero, podría proporcionar al trono en breve un sucesor directo.

Constantino, que es un atleta como su padre, es el único Monarca de la historia que ha ganado una medalla olímpica. El Rey triunfó en la competencia de yate de la clase Dragón, en las olimpíadas de 1960.

EL TRASLADO

Detrás de la fúnebre carroza marchaba un automóvil en el que iba el Obispo Iieronimos Kotsonis, con un icono de la Virgen María, del que se dice que posee facultades curativas, fue llevado a Tatoi esta semana desde la isla de Tinos.

Después había otros automóviles, en los que [...] Federica, viuda [...] un velo negro [...] parte el rostro [...] nuevo Rey, junto [...] mana, la Princesa [...] redera ahora de [...] ne-Marie, prometida [...] tantino.

En los [...] también las Princesas [...] Catalina de R[...] cipe Carlos de [...] cesa Sofía (hija [...]) y su esposo, [...] Borbón, de [...]

Todos se en[...] palacio ayer, [...] Pablo I, en el [...] nas, recibió el [...] cesa Alice, ma[...] pe Felipe. A[...] ataúd en el [...] el Obispo Iiero[...] oración que re[...] dure la vigilia.

Con armas pesadas luchan fiera[mente] grupos chipriotas griegos y t[urcos]

NICOSIA, 7 (UPI).— (Por Ray Moloney).— Soldados británicos intervinieron hoy en la lucha en la ciudad portuaria de Iafos, para silenciar a dos francotiradores chipriotas, que estaban disparando al azar.

Chipriotas de ambas comunidades pelearon "ferozmente" en el sector de Pafos, resultando por lo menos cuatro muertos y 22 heridos. Un soldado británico resultó herido por una bala, pero se informó que su estado no es grave.

Una declaración oficial británica dice que los soldados de ese país entraron en acción "para eliminar a dos chipriotas que estaban disparando al azar". No se indicó la nacionalidad de los francotiradores, ni el resultado de la acción.

También se luchó "fieramente" en Cirenia, entre chipriotas turcos y griegos. Elementos griegos hicieron fuego contra soldados británicos que viajaban en vehículos blindados, pero no se indicó si hubo bajas.

En la lucha en Pafos, 80 kilómetros al sudoeste de Nicosia, se utilizaron armas pesadas, incluso bazucas y ametralladoras.

Informes llegados aquí dijeron que los chipriotas turcos montaron una ametralladora en el minarete de una mezquita, respondiendo con ella al fuego que chipriotas griegos les hicieron desde el minarete de otra mezquita, con una bazooka.

Mientras se libraba esta batalla, miles de acongojados chipriotas turcos irrumpieron en la casa del Vicepresidente de Chipre, Fazil Kuchuk, para ver a los 49 chipriotas turcos que mantenían como rehenes los chipriotas griegos, y que hoy fueron puestos en libertad, por orden del Presidente, el Arzobispo Makarios.

Los prisioneros parecían hallarse en buena salud, pero muchos de ellos dijeron que los griegos les habían golpeado y apenas les habían dado de comer durante el cautiverio. Casi todos los chipriotas turcos liberados hoy fueron aprehendidos después del 10 de febrero. Pocas eran las esperanzas de que aparecieran los otros 139 chipriotas turcos que desaparecieron desde entonces.

La Cruz Roja Internacional tiene una lista de 207 chipriotas turcos que han desaparecido, y que se dice son prisioneros de los chipriotas griegos. No todos los liberados hoy se encuentran en esa lista.

La multitud que irrumpió en la casa de Kuchuk, chipriota turco, estaba compuesta por individuos que [...] res desaparecid[os] [...] la esperanza de [...] tre los liberad[os].

Policías chip[riotas] [...] soldados britá[nicos] [...] ron a las ca[...] muchas mujere[s] [...] porque no ha[...] a sus desapare[cidos] [...] entre los rehene[s].

El dirigente [...] Fazil Plumme[r] [...] Agricultura, d[...]

"Sabemos q[ue] [...] los desapareci[dos] [...] pero esperába[mos] [...] chos más que [...] nos han entre[gado]".

La Cruz Ro[ja] [...] negociaciones [...] ción de los ch[...] que tienen pr[...] priotas turcos, [...] el hombre que [...] respecto, se h[...] terior de la Is[la] [...] do establecer co[...] él.

SE REANUDO LA LUCHA EN BORNEO

Fuerzas de seguridad y guerrilleros indonesios se enfrentaron en la región malaya.

KUALA LUMPUR (Malasia), 7 (UPI).— En coincidencia con el fracaso de las gestiones diplomáticas para solucionar el conflicto entre Malasia e Indonesia, se informó hoy que se ha reanudado la lucha en la región Malasia de Borneo, entre las Fuerzas de Seguridad y guerrilleros indonesios.

Señálase que de no superarse, este conflicto pudiera llevar a la guerra al sudeste de Asia.

Un portavoz de las Fuerzas de Seguridad conjuntas aludidas, informó desde Kuching (Sarawak), que cuatro guerrilleros indonesios, uniformados y armados, resultaron muertos en un choque, el jueves último.

Agregó que no hubo bajas entre las Fuerzas de Seguridad participantes en el encuentro, ocurrido en el norte de Sarawak.

Al mismo tiempo, el Cuartel General de las Fuerzas de Seguridad, combinadas en la población de Sabah (Borneo), anunció que aviones de caza y bombardeadores de la Real Fuerza Aérea británica, emprenderán mañana vuelos sobre las zonas orientales, "para familiarizarse" con el territorio.

Malasia ha establecido una "zona de defensa aérea", sobre sus estados de Borneo, y previno que cualquier avión que penetre ese espacio aéreo, sin autorización, pudiera ser derribado. La disposición se inspiró en el deseo de impedir que la aviación indonesia arroje abastecimientos a los guerrilleros, en las selvas.

La Conferencia de Cancilleres que se celebraba en Bangkok, capital de Tailandia, fracasó el pasado jueves, ante la exigencia de Malasia, de que las guerrillas indonesias fueran evacuadas de Borneo, a lo que no accedió el Gobierno de Yakarta.

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 8 DE MARZO DE 1964
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Hugo Tassara interesa a Racing

El representante de la entidad argentina ha recomendado la contratación del técnico chileno.— Gustavo Greeff ya aceptó firmar contrato con Racing, como preparador físico del plantel superior.— Santiago Wanderers interesado en Mario Ortiz, de Colo Colo.— Los albos juegan esta tarde en Concepción ante el combinado Schwager-Lota.

Denis Delombe, dirigente de Magallanes y representante de Racing de Buenos Aires en nuestro país, iniciado conversaciones el entrenador Hugo Tassara, para que se haga cargo equipo de la academia gentina.

Actualmente, Racing tiene entrenador, en carácter de provisorio, al ex jugador Juan Carlos Jiménez. ro de los candidatos a ese esto es Renato Cesarini, está cumpliendo funcio- de coach en México.

En los planes de Racing figura la contratación del eparador físico Gustavo aef, quien ya aceptó el trato ofrecido por el club aerense. El problema de aef es que tiene contrato ente con la "U" hasta el de abril de este año. Y en esa fecha a Racing le interesaría.

Gustavo Graef cuenta ya con el permiso del Instito de Educación Física, nde ejerce la cátedra de tbol, pero faltaría el de rama de fútbol de la "U", e para este problema se ine el próximo martes.

Hoy en la noche regresa a la capital el cuadro de ión Española que realizo la corta jira por la provin de Magallanes. La visita los rojos de Santa Laura nstituyó un éxito de tailla y deportivo en las nchas sureñas.

Santiago Wanderers está interesado en los servicios mediovolante de Colo Colo, Mario Ortiz. La llegada brasileño Reynaldo ha permitido a los demás clubes la posibilidad de contratar a Ortiz y ha sido el cuadro caturro el primero en iniciar las conversaciones.



■ O'Higgins dejó en libertad de acción a Enrique Varela, mediovolante que pertenecía al Club Naval, de Talcahuano; Luis Díaz, que es posible que vuelva al Fernández Vial, y Carlos Vilches, que fuera gran atracción en el Lord Cochrane, pero que en la tienda rancagüina no pudo repetir estas actuaciones.

■ El Club Fernández Vial cotizó en 9 millones de pesos el pase del delantero Feliciano San Martín, por quien hay varios equipos interesados.

■ Coquimbo Crav, campeón regional, fue el encargado de cortar la racha de triunfos del equipo de Revelaciones de Universidad de Chile, derrotándolo por tres tantos contra uno. Anteriormente, el conjunto azul se había impuesto a Huachipato y Naval, en la corta jira que realizó la semana pasada por esa zona.

■ El cuadro de honor de Universidad de Chile tiene contrato para jugar, el domingo 15, frente a un combinado de Lota y Schwager. La delegación debería partir el sábado, en la mañana, a Concepción, pero ha surgido un pequeño problema de tipo casero. Los jugadores desean viajar el mismo domingo, en la mañana, ya que el sábado en la noche contrae matrimonio el zaguero Luis Eyzaguirre, y quieren estar en la ceremonia...

■ Colo Colo viaja en avión hoy, en la mañana, a Concepción, para jugar esta tarde frente al combinado Lota-Schwager. El encuentro tiene carácter de revancha. En el partido anterior los sureños vencieron a Colo Colo, cuatro tantos contra tres. Y ya sabemos que en materia de revancha a los albos no les va muy bien...

■ Flamengo de Río de Janeiro tiene interés en volver a actuar en nuestro país. La directiva de "Fla" envió nota al Club Fernández Vial de Concepción, en la cual ofrecen un match por la cantidad de 5 millones de pesos.

■ Adolfo Nef, el mejor arquero del Torneo Regional, volverá a probarse a la "U", esta vez en carácter definitivo. Nef, que pertenece al Club Lota, entidad que solicitó 15 millones de pesos, ya estuvo en Santiago, pero la negociación no se cristalizó ante el ofrecimiento de la "U", de sólo 10 millones.

■ Buen provecho sacó de la jira a Uruguay el equipo de Coquimbo Crav, que participo en el Campeonato Confraternidad Americana para clubes amateurs. En la próxima semana viajan a Concepción los jugadores uruguayos, Nelson Monza, delantero; Pedro Hernández, defensa; y el argentino Juan Carlos Sánchez, zaguero.

■ En Quillota actúa hoy el cuadro de San Felipe enfrentando al equipo dueño de casa, San Luis.

Audax Italiano se presentará en San Antonio frente a San Antonio Unido y Santiago Morning lo hará en Curicó frente al Luis Cruz de esa ciudad.



LUIS EYZAGUIRRE. — El próximo sábado contraerá matrimonio.



HUGO TASSARA.— Ha recibido una oferta del representante de Racing Club, de Buenos Aires.

PORTUARIO PIDE QUE SE RESPETEN SUS DERECHOS

Institución que ha cumplido con todos los antecedentes deportivos y reglamentarios para ingresar al ascenso. Palabras de los señores Renato Young y Tomás Pérez, dirigentes máximos de la entidad.

Encontrándose este enviado especial cubriendo las informaciones del Campeonato Chileno de Waterpolo, que se desarrolla en Viña del Mar, recibimos la visita, en la Corresponsalía de LA NACION, de los señoras Renato Young y Tomás Pérez, presidente y vicepresidente, respectivamente, del deportivo Portuario, entidad que postula a militar en la segunda división de la Asociación Central de Fútbol

Los citados personeros de dicha entidad nos expusieron lo siguiente: "Nos hemos estado informando de los problemas reglamentarios que existen para considerar la postulación de Huachipato, junto a la nuestra. Y, como es de dominio público, estos problemas van desde la presentación fuera de plazo de los antecedentes del caso, hasta el rechazo de la Asociación Nacional de Fútbol Amateur, para conceder el pase, imprescindible para que la institución sureña pueda postular. Nos hemos informado también de la postrera decisión que al respecto deberá tomar la Federación de Fútbol. A todo esto, nadie ha considerado nuestra posición. Y ocurre que deportivo Portuario no tiene ningún problema reglamentario, presentó sus antecedentes con la debida anticipación (a mediados del año pasado, incluso), y se nos relega injustamente a un segundo plano. Entenderíamos esta situación, en el caso que únicamente Huachipato postulase al ascenso, pero ocurre que otra institución, tan respetable como es la nuestra, reúne con creces los requisitos solicitados. Nos parece que se esta procediendo con cierta injusticia. Todo está girando en torno a la solución de superar las vallas reglamentarias que se le crean a Huachipato, sin sopesar el hecho que con ello se está lesionando los intereses de deportivo Portuario. Estamos de acuerdo en que los antecedentes del instituto sureño son valiosos, pero los nuestros también los son. Y tenemos en nuestro favor el hecho de no producir ningún problema de tipo reglamentario. Ojalá las autoridades del fútbol profesional y de la Federación nos hagan justicia. Somos una institución respetable, social, deportiva y económicamente. Presentamos cuando correspondía los antecedentes reglamentarios del caso. No creamos ningún problema, ni ante la Asociación Nacional de Fútbol Amateur, ni ante la Federación. En consecuencia, creemos que nuestros derechos deben ser respetados..."

Hasta aquí lo que nos dijeron los señores Renato Young y Tomás Pérez, timoneles del deportivo Portuario. Nos limitamos a escucharlos con toda atención y a transcribir sus palabras. LA NACION expone a la opinión pública sus puntos de vista.

MANUEL EMILIO COSSA

Osorno Defensor juega hoy en Maipú

Con tres equipos se enfrenta esta tarde Osorno Defensor al Deportivo Juventud El Alto de Maipú. Los partidos se efectuarán en la cancha ubicada en Avda. Pajaritos (Paradero 17), empezando los terceros, a las 14 horas.

Segunda selección ciclista realiza Asociación Santiago

Con un programa en pista y camino se llevará a efecto hoy la segunda selección pedalera que realiza la Asociación Santiago de Ciclismo, para escoger a los elementos que la representarán en el Campeonato de Chile, a efectuarse en Talca, los días 20, 21 y 22 del presente.

CAMINO.— A las 8 de la mañana, bajo la dirección del entrenador designado por la Comisión Técnica, señor Guillermo Rojas, será largada desde Huechuraba hacia Colina, los 80 kilómetros de reloj, que será la prueba que fijará los nombres de los elementos que vestirán la tricota capitalina en camino. 34 corredores hay inscritos destacándose entre ellos Manuel González, de Audax Italiano, brillante ganador de la primera selección; Héctor Pérez de Ferriloza; Hernán Delgado, Orlando Guzmán, y otros, que deberán estar en los lugares de avanzada.

EN PISTA.— A las 15 horas, en el Velódromo de San Eugenio, figura el siguiente programa: 1.000 metros contra reloj; 8.000 metros para novicios, con 4 llegadas; 4.000 metros de Persecución Olímpica, por equipo "A" y "B" de la Asociación; 12.000 metros, para Cuarta Categoría, con 4 llegadas. Los ganadores acumulan puntaje, y una final de Australiana.

Sin duda que la prueba básica de la tarde deberá ser los 4.000 metros de Persecución, ya que en ella figuran los mejores elementos con que cuenta en la actualidad el ciclismo nacional. El equipo "A" formará con Leonidas Carvajal, Modesto Arizábalo, Isaías Macaya y Guillermo Vargas. El equipo "B", lo hará con Manuel Molina, Augusto Silva, Julio Ascui y Gustavo Ramírez.



HERNAN DELGADO: Buena carta en la prueba caminera que efectúa hoy la Asociación Ciclista de Santiago.

AL BORDE DE LA PILETA...

■ VIÑA DEL MAR (Por Manuel E. Cossa, Enviado Especial).— Tomás Tuchy, capitán del equipo de Antofagasta, y uno de los más capacitados jugadores del país, ya tiene un cachorro en la pileta. Es su hijo Tommy que integra el equipo juvenil. Y a juzgar por las dotes del heredero, éste seguirá las aguas de su padre. Pero esto no es lo más pintoresco. Lo notable es que ya en más de una ocasión en que se han enfrentado en la capital del norte, juveniles y adultos, cada uno ha mostrado lo suyo...

■ A H. Metdorff, entrenador de Iquique le endosaron a última hora el cargo de presidente de la delegación. Pero este endoso vino junto a problemas económicos muy serios...

■ Los organizadores del torneo pensaban resarcirse algo el próximo domingo de las pérdidas que se avecinan ante la escasez de público. Pero ocurre que justo para la fecha en que se proclamarán los campeones fue organizado un festival para "coléricos" que se asegura tendrá un lleno absoluto...

■ La prensa porteña ha vapuleado —y con mucha razón— la deserción postrera del waterpolo de Valparaíso en el nacional. Se encuentran muy heridos los porteños por el hecho que la Asociación que hace algunos años fue dominante en el aspecto organizativo y deportivo se ha ido muy al suelo.

DE ANIVERSARIO EL CLUB DEPORTIVO "POLO SUR"

El Club Deportivo "Polo Sur", con motivo de cumplir 21 años de existencia, celebrará este aniversario con su característica Semana "Polosureña", para lo cual ha elaborado el siguiente programa, entre los días 9 y 15 del presente, comenzando el día 9, con los campeonatos de dominó, brisca, cacho, rayuela y ajedrez. Domingo 15, mañana, grandes pruebas atléticas y jocosas carreras. De fondo, el tradicional encuentro de fútbol entre solteros y casados, en nuestro campo deportivo (Olivos 1007). Como broche de oro, se efectuará, a las 15 horas, un gran banquete y baile social, en los acogedores salones "Los Juanitos", Escanilla N.o 334.

NACIONAL DE WATERPOLO:

ANTOFAGASTA AVANZA AL TITULO

El actual campeón chileno venció a Universitaria por 6 tantos a 1.— Hoy termina en Viña del Mar Torneo Nacional.

En la tarde de ayer se cumplió una de las jornadas semifinales del Campeonato Nacional de Waterpolo y que tiene lugar en Viña del Mar. La nota destacada del programa mencionado fue la victoria amplia del seleccionado adulto de Antofagasta sobre Universitaria por la cuenta de 6 goles a 1. Cabe hacer notar que hasta la fecha, ambos conjuntos se mantenían invictos en el certamen, desprendiéndose de esta victoria de los nortinos que aparentemente nada hace temer que puede arrebatarle el título del torneo.

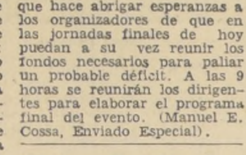
Los resultados de esta jornada semifinal fueron los siguientes: En Juveniles, Universitaria consiguió imponerse a Rancagua por la cuenta de 6 tantos a 2. En adultos, se dieron las cuentas que siguen: María Elena y Santiago no pudieron superarse empatando a 3 tantos por bando. Viña del Mar logró vencer a Rancagua por 7 goles a 4. Finalmente, en el encuentro entre invictos, Antofagasta superó a Universitaria por 6 tantos a 1.

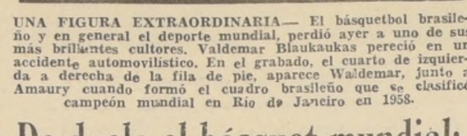
Un hecho importante también en esta jornada fue el aumento en el número de espectadores, que hasta las fechas anteriores habían mostrado un escepticismo absoluto. En la tarde de ayer ese número de 200 que regularmente asistía se elevó al doble, es decir, 400 persona lo que hace abrigar esperanzas a los organizadores de que en las jornadas finales de hoy puedan a su vez reunir los fondos necesarios para paliar un probable déficit. A las 9 horas se reunirán los dirigentes para elaborar el programa final del evento. (Manuel E. Cossa, Enviado Especial).

VENCIERON A RANCAGUA.— Eleodoro Salamanca, Enrique Castillo, Hugo Valverde, Mario Maturana, Darío Rodríguez, Luis Aguirre y Ricardo Acuña, integrantes del equipo juvenil de Coquimbo que doblegó al de Rancagua, 5-3.

Viejos Cracks de Colo Colo viajan

Al fundo Santa Rosa del Peral, en el camino a Puente Alto, se dirigen esta tarde, a las 14.30 horas, los Viejos Cracks de Colo Colo para medirse con el representativo de esa localidad. La delegación alba va compuesta de los siguientes jugadores: Salazar, Cuevas, Pino, Gilberto Muñoz, Peñaloza, Arenas, Cremaschi, Aranda, Castro, Alcántara, Fernando Campos, José Campos, Núñez, Jaramillo, Castro, Jiménez, Villanueva, Jorquera, Luis Rojas Casanova, Arancibia, Kisamiti, Rubio, Farías y Solís. Se partirá desde Placer con San Francisco.





UNA FIGURA EXTRAORDINARIA.— El básquetbol brasileño y en general el deporte mundial, perdió ayer a uno de sus más brillantes cultores. Valdemar Blaukaukas pereció en un accidente automovilístico. En el grabado, el cuarto de izquierda a derecha de la fila de pie, aparece Waldemar, junto a Amaury cuando formó el cuadro brasileño que se clasificó campeón mundial en Río de Janeiro en 1958.

De duelo el básquet mundial: murió Valdemar Blatskauscas

RIO DE JANEIRO, 7 (UPI). — En un accidente automovilístico murió el campeón mundial de básquetbol Valdemar Blaukauskas, de 26 años, oriundo de Piracicaba, Estado de Sao Paulo.

El joven basquetbolista se dirigía de Sao Paulo a visitar su ciudad natal cuando su auto chocó con una aplanadora de las obras de reparación de la carretera.

Valdemar fue campeón brasileño de básquetbol juvenil, campeón paulista, campeón brasileño, campeón sudamericano, campeón latinoamericano y campeón mundial de básquetbol en 1958, en Chile, y en 1963 en Río de Janeiro (bicampeón mundial).

Aunque no alcanzó los títulos de campeón panamericano y olímpico, fue vicecampeón panamericano y tercer olímpico en Roma.

Era profesor de educación física y estudiante de derecho, cuyos estudios terminaba este año.

Valdemar fue sepultado hoy en su ciudad natal de Piracicaba.

Torneo Regional Zona Central finaliza hoy

Con dos encuentros pendientes termina hoy el Campeonato Regional Zona Central. En Melipilla se medirán Ignacio Serrano con Guillermo Guzmán en disputa de puntos que les permitan avanzar en la tabla de posiciones.

En Peñaflor, el virtual campeón del Regional, Bata espera la visita de Malloco, cuadro este último que se encuentra en una situación delicada luego que de perder pasaría a una división inferior que está en formación para el torneo próximo.

Iberia-Puente Alto fue más positivo, y ganó a UT por 2 a 1

En el Estadio Universidad Técnica se midieron ayer, en lance amistoso de preparación para el próximo torneo profesional de fútbol los conjuntos de Iberia-Puente Alto y Universidad Técnica del Estado.

El triunfo, tras ajustada contienda, se inclinó a favor de Iberia-Puente Alto por 2 goles a 1, después de un primer tiempo que finalizó igualado a un tanto por bando.

Asistieron a la reunión 214 personas, registrándose en boletería una recaudación de 143,55 escudos.

Los equipos, bajo las órdenes del árbitro Sergio Alterman, alinearon, inicialmente, de la siguiente manera:

IBERIA - PUENTE ALTO (2): Navello; Muñoz, Vera y Silva; Molina y Barrales; Villarroel, Vilches, Zelada, Fernández y Vidangozzi.

UNIVERSIDAD TECNICA (1): Nazur; Armijo, Becerra y Zúñiga; Otazo y Ramos; Oteíza, Rojas, Zenteno, Herrera y González.

El movimiento del marcador fue el siguiente: Primer tiempo, a los 10 minutos, FERNANDEZ, para Iberia-Puente Alto y a los 35, HERRERA, de penal, para la U. Técnica. Segundo tiempo, a los 39 minutos, VIDANGOZZI, para Iberia-Puente Alto.

El partido agradó a la concurrencia por sus movidas acciones, impresionando mejor, eso sí, el cuadro vencedor, que no introdujo más cambios que el de Valencia por Fernández, para imponer superioridades. En cambio, Universidad Técnica hizo muchas modificaciones en sus líneas, sin que se vieran resultados positivos.



YACHTING EN ECUADOR: Vía LAN-Chile ayer se dirigieron a Guayaquil, los yatistas chilenos Manuel González, Marcelo Fernández Jr. y Jaime Fernández, quienes han sido especialmente invitados para representar a nuestro país en el X Torneo Internacional de Yachting de Guayaquil. En nuestro primer puerto aéreo la delegación fue despedida por el presidente del Club de Yates de Algarrobo, Marcelo Fernández.

En San Bernardo finaliza Campeonato de Motociclismo

Esta tarde, desde las 15 horas, comenzará a desarrollarse la sexta y última fecha del Campeonato Nacional de Motociclismo con puntaje para clubes y corredores. La jornada es organizada por el San Bernardo Moto Club y bajo los auspicios de la Federación y con el control de la Comisión Deportiva de la Asociación Motociclística.

Cinco categorías ya tienen sus respectivos campeones, faltando sólo definir lo relativo a la clase de 175 cc. Mecánica Nacional. Dirimirán supremacías Roberto Oteíza y Guillermo Horta, ambos del Milano Moto Club de Quinta Normal, habiendo completado 23 y 21 puntos respectivamente.

Las clases que ya están definidas, con sus respectivos campeones son: 50 cc., Ezio Bruno, de Audax Italiano; motonetas, Sergio Chamoror; 125 y 250 cc., Fórmula Internacional, Umberto Masetti; finalmente para 125 cc., Mecánica Nacional, Ezio Bruno.

El programa de mañana es el siguiente:

1a. Carrera, 15 horas: Clase 500 cc. F. I. (15 vueltas).

2a. Carrera, 15.20 horas: Clase 125 cc. M. N. (15 vueltas).

3a. Carrera, 15.50 horas: Clase 125 cc. F. I. (29 vueltas).

4a. Carrera, 16.20 horas: Clase 175 cc. M. N. (19 vueltas).

5a. Carrera, 16.50 horas: Clase Motonetas (15 vueltas).

6a. Carrera, 17.15 horas: Clase 250 cc. F. I. (38 vueltas).

VIÑETAS WATERPOLISTICAS

VIÑA DEL MAR. (Por Manuel E. Cossa, enviado especial).—

Un ochenta por ciento de los escasos aficionados que asisten al Nacional de Waterpolo, son antofagastinos. Los saludos van y vienen entre los coterráneos de dicha ciudad. La verdad es que la monumental piscina viñamarina parece un pedacito de Antofagasta.

Para evitar que los árbitros sean lanzados al agua por rivales o hinchas malhumorados, se construyó una "pajarera" alta, en que se ubican a los jueces. Allí están a salvo; o si son lanzados al agua, caerán desde más alto.

Las delegaciones de Iquique y María Elena tienen un problema tremendo. Llegaron con dos días de anticipación, y tendrán que irse cuatro días después de finalizado el campeonato. Esto, porque no tienen combinación por ferrocarril en otros días. Y ocurre que la Asociación organizadora no les paga estada más que un día antes y otro después del desarrollo del torneo. Ya están pensando los nortinos en dejar a algunos jugadores empeñados.

El tiempo en Viña del Mar está variable. Mañanas calurosas, frías y nubladas. Y por cierto que la piscina, a veces, parece frigorífico. Algunos competidores salen del agua dando diente con diente.

En San Eugenio se juega final Torneo de Verano

En el Estadio Ferrobádminton finalizará esta tarde el campeonato de verano que viene organizando la Liga Independiente de Fútbol de los Barrios. El programa a iniciarse a las 13.30 horas, consulta los siguientes encuentros: Reims con Registro Electoral; 14.30 horas, Antonio Valjalo con Unión Carvallo, en disputa del tercer lugar. Finalmente a las 16.55 horas, el encuentro de definición para el título de campeón entre Colina y Juventud San Eugenio, árbitro Elías Cornejo.

Bodas de Plata celebrará Deportivo Unión San Pablo

Con actos especiales a realizarse en su sede social de Baquedano 781, el Club Social y Deportivo "Unión San Pablo" celebrará el martes próximo sus bodas de Plata institucionales.

La entidad que naciera a la vida un 10 de marzo de 1938, por mediación de un núcleo visionario de amantes del fútbol del populoso barrio San Pablo, se apresta en la ocasió a celebrar jubilosa sus 25 años de vida.

Para los actos celebratorios del martes se han cursado invitaciones especiales a socios y personalidades deportivas. El presidente del club, Roberto Moreno entregará la memoria anual de actividades como igualmente se procederá a dar lectura a la cuenta de tesorería. También se leerá un libreto especial de René Leiva conteniendo un caluroso recuerdo a los viejos tercios de la institución que ya se fueron y que dejaran ejemplos innegables, como Miguel Morales, José García, Pedro Catalán y otros.

Para el domingo 22 se ha preparado una carrera pedestre que es tradicionalmente organizada por la institución conjuntamente con el Círculo Atlético Royal y que se denomina Circuito Atlético Unión San Pablo.

PATTERSON QUIERE PELEAR CON CL ESTA EN DESACUERDO CON MUSULMA

Rambaldi con Vezzone se enfrentarán el próximo viernes en el Ca cán en match de revancha.

NUEVA YORK, 7 (UPI) — El campeón mundial de peso pesado, Cassius Clay, anunció hoy que alrededor del 30 de marzo irá a Lagos, Nigeria, en jira de tres meses por Africa y Asia.

Hizo el anuncio en las oficinas de la delegación de Nigeria en las Naciones Unidas.

Cassius también admitió que "ha habido un cambio de nombre", de Cassius Marcellus Clay a Cassius X. Clay. Rehusó explicar las razones del cambio.

Sin embargo, el famoso Malcolm X. —dirigente de la sexta islámica (musulmanes negros)—, que acompaña a Cassius, explicó:

"La representa lo desconocido. Es cuánto podemos decir por ahora."

HIGHLAND MILLS (Nueva York), 7 (UPI).- El ex campeón mundial de peso pesado, Floyd Patterson, ofreció hoy combatir con el actual titular, Cassius Clay sin recompensa alguna, para arrebatar la corona a "Cassius X" y a los "musulmanes negros".

Patterson, único púgil que ganó dos veces la corona mundial de la categoría máxima, dio a conocer una declaración, en la que expresa:

"Estoy en desacuerdo con los preceptos de los musulmanes negros, como lo estoy con los del "Ku-Klux-Klan". En realidad, tan es así que estoy dispuesto y deseoso de combatir con Cassius X para arrebatar el título a los directores de los musulmanes negros y lo haré sin bolsa alguna, dónde y cuándo lo quieran".

Patterson, que es católico romano, dice dirigiéndose al actual campeón: "Tú puedes considerar que he sido categóricamente derrotado en dos oportunidades por el hombre a quien dices que tan fácilmente has vencido con ayuda de los musulmanes negros. Te ofrezco esta oportunidad, para ver qué ayuda pueden darte en una pelea conmigo".

Los "musulmanes negros" defienden principios de superioridad racial y rechazan la población blanca, afirmando que en Estados Unidos debe crearse un Estado separado, para ser habitado por los ciudadanos de color.

Después de ganar la corona, derrotando a "Sonny" Liston, Clay reveló que se ha incorporado a esa secta y seguidamente adoptó como nombre la equis que toman los adictos a esa orientación, como rechazo de los "nombres que dan los blancos".

LOS ANGELES, 7 (UPI) — El primer aspirante peso gallo Jesús Pimentel firmó contrato con el japonés Jasahiko Harada para pelear el próximo 4 de mayo.

El promotor Larry Rummans dijo que espera poder arreglar para el que resulte vencedor, una pelea por el título contra el campeón gallo Eder Jofre, del Brasil.

Para el viernes próximo, en el ring del Caupolicán, se ha programado un encuentro internacional de evidente calidad. Se enfrentan en la oportunidad dos pugilistas argentinos. Sin embargo, aunque extraño, uno de ellos, Hugo Rambaldi, es

Boxeo al DIA

considerado como ... y como nacional se ... yará desde las grade...

Para Rambaldi, este ... tiene especial incenti... do que en uno anterior ... tuado en el Luna Pa... Buenos Aires, su rival ... ta oportunidad, Vezzone, cayó derrotado.

Esa derrota, lejos de ... lanar a Rambaldi, fu... más, acicate para ... un plano que, a su jui... biera ya encontrar... combate revancha ... a no dudarlo no sólo ... atracción cierta, sino ... su vez, se prevé que ... drá dramatismo y em...

El viernes próximo ... coliseo de San Diego ... pues, una reunión ... nal de boxeo, podría ... lar, sudamericana.



HUGO RAMBALDI: El viernes próximo enfrentará a ... en un combate de revancha del que hace algún ti... tuvieron en el Luna Park de Buenos Aires.

Buen examen de Palestino al superar por 4-2 a Municipal

Ayer en el Estadio San Eugenio, festival del Día del Cabildo.— Municipal mostró a las autoridades sus efectivos deportivos.

Interesantes contornos alcanzó ayer, en el Estadio San Eugenio, de Ferrobádminton, el festival organizado por el club deportivo Municipal, en conmemoración del Día del Cabildo.

Esta reunión sirvió para que la institución edil hiciera ante el Intendente Alcalde de Santiago, presidente honorario de la entidad, una convincente demostración masiva de todos sus efectivos, desfilando en correcto orden ante la Tribuna Oficial, las Ramas de Fútbol Profesional y Aficionado, su plantel Cadetes, y su Escuela de Fútbol, la Rama de Básquetbol, ascendida este año a Serie de Honor, el Pimpón, con sus campeones nacionales Gladys Pastene, Erika Medina, Felipe Rojas y Renato Mateluna, la Rama de Boxeo y Lucha, los 15 equipos de la Liga de Deportes Obreros Municipales, y la Rayuela. Especiales aplausos conquistaron en el desfile, el primer cuadro de fútbol, el básquetbol y el pimpón.

El Jurado, integrado por el Intendente-Alcalde, don Ramón Alvarez Goldsack; el secretario de la Alcaldía, Mario Arenas, y el ex regidor y director de la Rama de Fútbol, Miguel Burgos, otorgó los siguientes premios de presentación: 1.o Equipo Estación de Servicio Norte, 2.o Seleccionado de la Liga Obreros Municipales, y 3.o Equipo IV Zona.

PROGRAMA FUTBOLISTICO.— Tuvo como preliminar el encuentro entre el Seleccionado de la Liga Obreros Municipales y LAN-Chile, cotejo que se resolvió con el triunfo de los ediles, por 3 tantos a 1, goles anotados por el puntero derecho Soto (2) y Campos. Por LAN-Chile, descontó Duarte.

En el encuentro de fondo del festival, ambos equipos alinearon en un comienzo, bajo las órdenes del árbitro de la ASIAP, Walter Miranda, de la siguiente manera: PALESTINO (verdes): Donoso; Quiroga, Inostroza y Toro; Castañeda y Moris; Troncoso, Coll, Verdejo, González y Mercury.

MUNICIPAL (celeste-amarillos): Arroyo; Beltrán, González y Salas; Parra y Valdebenito; Reinaldo González, Guerra, Balsa, Sierra y Lavín.

El primero en abrir la cuenta fue Palestino, por intermedio de TRONCOSO, a los 12 minutos, elevando nuevamente TRONCOSO a 2 por 0, a los 35. El tanto de descuento de Municipal, en el período inicial, lo señaló SIERRA, a los 38 minutos. En esta etapa, Balsa desperdició un penal de Mercury contra Guerra, chuteando a las manos de Donoso. En el segundo tiempo, ambos equipos introdujeron los siguientes cambios: Palestino, Pérez por Donoso; Readigós por Inostroza; Cortés por Toro; Spencer por Moris; Moris por Coll; Rispoli por Verdejo; Bustamante por González y Lemus por Mercury. En Municipal, Soto reemplazó a Claudio González. A los 20 minutos de esta etapa, RISPOLI aumentó a 3x1 para Palestino, consiguiendo el cuarto y último tanto para los tricolores, MORIS, a los 24 y descontando, casi sobre la hora de término del lance, SIERRA, para Municipal. Finalizó esta brega amistosa con la cuenta en **4 a 2** favorable a Palestino.

El vencedor se vio en todo momento como un elenco de mayor peso que su rival, especialmente en el primer tiempo, equilibrando un tanto este último las acciones en la etapa decisiva. Impresionaron bien en el cuadro ganador: Moris, Troncoso, Verdejo y González, y en el perdedor: Sierra, **Lavín, Balsa y Arroyo,** especialmente este último, que hizo excelentes atajadas. No pudieron actuar en el equipo de Municipal, los titulares Grandón y Velásquez, delanteros.



JOSE MORIS lució ayer, frente a Municipal, como una de las más acertadas nuevas conquistas de Palestino para el torneo de este año.

El Mundo es una Pelota de Fútbol

Sandro Scopelli, es un joven estudiante de ingeniería de la Universidad de Chile, donde cursa ya el quinto año de esa especialidad. Sus vacaciones generalmente las pasa junto a sus padres, donde se encuentren en ese momento. Esta vez, estuvo en España, con su progenitor, el capacitado entrenador de fama internacional Alejandro Scopelli. Ya está de vuelta en Chile. Conversé con él la otra tarde y me explicaba la salida de "Conejo" de Español, de Barcelona, y la verdad que no fue como la dieron los cables, señalando "que había sido marginado del equipo por las bajas presentaciones que estaba cumpliendo".

La historia es muy distinta, señala Sandro Scopelli, "Conejo", como le dice cariñosamente a su padre, tenía plenas atribuciones en el equipo catalán para comprar jugadores, concertar partidos en el extranjero y contratar entrenadores. Con el tiempo, todas estas franquicias se fueron diluyendo hasta terminar en una reunión, en que "Conejo" puso las cosas en su lugar. Se le argumentaron razones por las cuales no se había podido llevar adelante el plan trazado, y en cambio, se le ofrecía el cargo de entrenador de Español, cosa que no fue aceptada porque el mismo "Conejo" había llevado al entrenador Arezo. Se puso término en forma cordial al contrato y viajó a México para hacerse cargo del equipo del América, donde está actualmente. Creo que ello significará que mi padre, será el próximo entrenador de la Selección Mexicana para las eliminatorias del Mundial de Inglaterra. Luego de esto fue contratado Kubala, señala finalmente Sandro Scopelli.

ALEJANDRO "CONEJO" SCOPELLI.— Su renuncia a Español fue de un origen distinto al que se dijo.

Una aclaración interesante y tranquilizadora por la infinidad de amigos y admiradores que tiene Scopelli en Chile.

Jorge Cruzat fue blanco de todos los comentarios en el match Santos-Colo Colo. Y con justa razón. La expulsión de "Chamaco" Valdés, que según propias declaraciones del jugador le dijo al linesman, "levanta la bandera, ciego...", estuvo totalmente fuera de lugar. Sólo en Chile se ve una cosa igual. No justificamos al jugador si algo más le dijo. Al contrario. Creemos que Valdés aún no se da cuenta de la importancia que tiene su presencia en una cancha de fútbol. Pero para Cruzat, al margen de este incidente, que fue fatal, nuestra más enérgica protesta. No era el pito más indicado para una brega que se presumía, recia y difícil. Y lo otro: se hizo asesorar por dos guardalíneas, que no son árbitros profesionales.

¿Qué pasó con esta designación...? En el otro encuentro estuvieron Sergio Bustamante y José Luis Silva, y las cosas anduvieron bien. Todo lo que puedan reclamar los dirigentes albos, ahora, está de más. Ellos erán los indicados de rechazar la actuación de este trío. Había que prevenir antes de curar.

Flamengo finalizó su jira por distintos países de Sudamérica. Jugó un total de quince encuentros y perdió solamente uno. Frente a Universidad de Chile, en el Torneo Pentagonal. Como para recordar que la "U" sigue siendo un equipo de jararquía mundial.

La delantera de Colo Colo hizo dos goles de gran categoría y durante todo el cotejo inquietó con porfía el arco de Gilmar. Pero, en cambio, a su defensa le hicieron cuatro goles, y dos de ellos por lo menos, fáciles de evitar. Un balance que debe considerar Caupolicán Peña, el ahora, serio y ceñudo entrenador de los albos.

ALFREDO LEONEL PARRA

COPA LIBERTADORES DE AMERICA:

Bangú de Brasil y Barcelona de Ecuador, en la serie de Colo Colo

El 11 de marzo se enfrentan España con Irlanda.— Se espera la llegada de Gento y Luis del Sol.— Sanfilippo accedió a jugar por Boca, en Bolivia.— Everton sigue de puntero en el Torneo de Inglaterra.

BUENOS AIRES, 6 (UPI). — Se realizó hoy al mediodía en la Asociación del Fútbol Argentino (AFA) la reunión constitutiva del Congreso de Representantes de Clubes Campeones que intervendrán en la disputa de la Copa Libertadores de América.

Se dispuso la disputa del torneo en tres zonas:

La primera formada por los equipos de Alianza, de Lima, y Millonarios, de Colombia, e Independiente, de Argentina. Otra de Bangú, de Brasil; Barcelona, de Ecuador, y Colo Colo, de Chile, y finalmente, la tercera, con Nacional, de Montevideo; Cerro Porteño, de Paraguay, y Aurora, de Bolivia. Los partidos preliminares se jugarán en el mes de abril, los cuartos de finales en mayo, las semifinales en junio, y la final en julio.

En cuanto a las fechas de su disputa, lo resolverán oportunamente las representaciones de las instituciones.

MADRID, 7 (UPI).— La Federación Española de Fútbol ha suspendido por dos encuentros oficiales al jugador paraguayo del Sevilla, Ignacio Achucarro Ayala por "producirse violentamente".

Achucarro fue expulsado del campo el pasado domingo en el encuentro que su club disputó contra el Valladolid, en el campo de ese último, y que terminó con empate a dos tantos.

SEVILLA, 7 (UPI).— Los componentes de la selección española de fútbol que están concentrados en Alcalá de Guadaira, siguen realizando el plan de entrenamiento previamente trazado para el encuentro contra Irlanda el día 11.

El seleccionador sigue todavía sin decidir la alineación ya que espera la llegada de jugador del Real Madrid, Francisco Gento, el cual será sometido a reconocimiento y a ejercicios físicos. Tampoco está resuelta la inclusión del español Luis Del Sol que actualmente juega en Italia.

BUENOS AIRES, 7 (UPI). — Partieron ayer por avión para La Paz (Bolivia) los jugadores José Sanfilippo, Paulo Valentín y Ernesto Grillo, para unirse a la delegación de Boca Juniors que ya se encuentra en el Altiplano.

Sanfilippo se había negado a viajar a Bolivia, pero ayer se le ordenó trasladarse con sus compañeros y aceptó finalmente la disposición de su club.

Se había dicho ayer por la mañana que Boca tomaría severas sanciones contra Sanfilippo, al haberse negado el delantero a trasladarse a Bolivia.

ASUNCION, 7 (UPI). — Guaraní, de esta capital, derrotó a Vasco da Gama, de Río de Janeiro, por dos goles a uno, y Cerro Porteño, también de Asunción, superó a Racing, de la Argentina, por idéntico score, al iniciarse en esta capital un torneo cuadrangular internacional de fútbol.

Unos 18.000 espectadores presenciaron la jornada, intensamente disputada.

En el primer partido, Martínez y Ayala anotaron los goles para Guaraní, a los 15 y 21 minutos de la etapa inicial, y Mario convirtió el único tanto de Vasco da Gama a los 15 minutos del segundo tiempo.

Wenceslao Zárate tuvo a su cargo la dirección del encuentro y su actuación fue buena.

Los equipos formaron así:

VASCO DA GAMA: Marcelo; Paulinho, Brito y Barboza; Pereira y Omar; Lorico; Joauzinho, Mario, Celio y Dasilva.

GUARANI: Alonso; Juan Martínez, Tabarelli y Antonio Insfran; Rojas y Salinas; Villamayor, Eliseo Insfran, Ramón Martínez, Quiñónez y Ayala.

En el segundo encuentro anotaron Maidana, para Racing, a los 22 minutos del primer tiempo, y Basiano Rojas, para Cerro, siete minutos más tarde.

En la segunda etapa, Pablo Rojas, de Cerro, anotó el segundo gol mediante tiro penal.

Racing formó con: Carrizo; Anido y Fernández; Martín, Pastoriza y Perfumo; Pentrelli, Maidana, Cárdenas, Sosa y Belén.

Cerro se alistó con: Silva; Ramírez, Ruiz Díaz y Breglia; Báez y Martínez; Juan Carlos Rojas, Pavón, Bassiano Rojas, Pablo Rojas y Arzamendia.

LONDRES, 7.— (UPI).— La habilidad de Roy Vernon, que anotó personalmente dos goles, ayudó a Everton a perforar la endeble defensa de Tottenham para dar a aquél una fácil victoria por 4 a 2 y resucitar sus esperanzas de retener el campeonato de la Primera División de la Liga Inglesa de Fútbol.

Al final, los partidarios de Everton en el terreno de Tottenham, daban gritos de "es muy fácil, es muy fácil", mientras que los de su contrincante estaban abatidos, no tanto por la derrota como por el hecho de que este puede ser el último sábado que su cuadro encabece la tabla de posiciones. El triunfo de Everton redujo la ventaja de Tottenham, que va en declinación, dos puntos, lo que tiene tanta más importancia cuanto que los punteros han jugado dos partidos más que los tres equipos que están acosándolos desde el segundo puesto, en el que están empatados. Estos tres, uno de ellos Everton, ganaron sus encuentros de hoy. Los otros dos son Blackburn, que derrotó a Leicester por cinco a dos, y Liverpool, que aplastó al infortunado colista Ipswich por 6 a 0. Tottenham tiene 44 puntos, y los otros 42.



Cotejos amistosos fuera de Santiago

En San Bernardo se enfrentarán hoy los clubes Juventud Baquedano, de Santiago, y el dueño de casa, "Pedro Aguirre Cerda". La confrontación será con los tres equipos adultos, partiendo la delegación capitalina a las 14 horas desde su sede social, en Sargento Aldea 407.

El Deportivo "González Videla" jugará esta tarde, con sus equipos superiores, con el club Quinta, de Maipo, en esa localidad. La delegación santiaguina parte a las 13,30 horas desde Avenida Irarrázaval N.o 2345.

A Peumo viaja el Club Deportivo American, de La Cisterna, para medirse con el Club Los Cerrillos. La partida fue fijada a las 7 horas desde el paradero 22 de Gran Avenida, en San Simón 0546.

El Deportivo Santos Aybar se cotejará con sus tres cuadros adultos ante el Club Los Maquis, de Santa Cruz. La delegación del Santos Aybar saldrá a las 6 horas desde el paradero 2 de Gran Avenida.

CLUB HIPICO

DOMINGO 8 DE MARZO DE 1964

PRIMERA CARRERA.— A las 12.35 horas.— 1.300 metros.— Condicional.

12—2—3	1	Coquera	53	4	F. Venegas	P. Inda
12—10—10—	1a	Temeraria	53	6	E. Peña	P. Fuentes
12—9—	2	C. View	53	11	G. Jorquera	A. Castro
13—8h—8	3	D. Bear	53	16	S. Vera	A. Bullezú
6h—8h—11h	4	Fragment	53	12	N. N.	L. Santos
9h—14h	5	Holandesa	53	3	J. Aravena	J. Vial
5—6—11	6	Ilusionada	53	10	A. Salas	C. Tapia
11—12	7	Mamuska	53	15	R. Zey	S. Fuentes
12—8—15	8	Maratea	53	2	V. Espinoza	J. Salas
15—9—4	9	Matildin	53	9	A. Núñez	G. Sarmiento
3—6—9	10	Mi Platita	53	1	A. Morales	P. Valderr.
8	10a	Poleada	53	5	R. Gatica	P. Valderr.
18—10—8	11	Niña Mora	53	13	N. N.	J. Chamorro
14—15—7	12	Penelope	53	8	O. Muñoz	G. Urquidi
2—6—6—2	13	P. des Lilas	53	14	H. Pilar	F. Jacial
12h—5h—2h	14	Sorprenda	53	17	M. Plaza	R. Gómez
11—12—4	15	Vinchuca	53	7	E. Saavedra	F. León

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.02 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

11	1	Amarga	53	3	E. Peña	P. Fuentes
Bobdil	2	Citroneta	53	11	G. Saavedra	D. Sandoval
7	3	Cora	53	9	R. Madariaga	G. Urquidi
Eyrefield	4	Esmerada	53	10	C. Pezoa	R. Allen
11—10	5	Esteri	53	1	A. Salas	C. Covarr.
Jardiniere	5a	Jaranela	53	2	S. Vera	R. Allen
W. Honey	6	H. Sweet	53	8	L. Marchant	L. A. García
6	6a	Venturera	53	7	G. Jorquera	L. A. García
Neópolis	7	Negra Buena	53	6	J. Baeza	P. Inda
7	8	República	53	12	P. Muñoz	José Melero
Bristol	9	Tundra	53	5	H. Pilar	O. Silva
2	10	Vistosona	53	4	A. Núñez	L. Espinoza

TERCERA CARRERA.— A las 13.29 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

3—2—3	1	Apolista	53	4	F. Venegas	R. Allen
2h—2h	1a	Katia	53	1	S. Vera	R. Allen
Marabú III	2	Cachativa	53	12	G. Jorquera	L. A. García
Ghirlandaio	2a	Como Fuego	53	3	J. Baeza	C. Covarrub.
E. Vital	3	Coreana	53	9	C. Pezoa	A. Breque
3—4	4	Chany	53	2	H. Pilar	P. Valderr
5	5	Damisela	53	8	R. Madariaga	J. Cavier. A.
Colenzo	6	Gacela	53	12	E. Salas	A. Abarca
Sun Prince	7	Kurimilla	53	10	N. N.	J. Melero
C. Life	8	Magnifique	53	5	P. Muñoz	R. S. Martín
Bristol	9	Polinesia	53	11	A. Núñez	J. Inda
Madison	10	Procela	53	7	G. Saavedra	J. Zúñiga
5	11	Tela	53	6	A. Salas	L. A. García

CUARTA CARRERA.— A las 13.56 horas.— 1.200 metros.— Cuarta serie.

6—4—3—3	1	Báltica	54	2	A. Núñez	A. Breque
7h—8—14h	2	C. Polito	53	5	F. Venegas	G. Sarmiento
1—2—5—8	3	C. Borgia	51	7	G. Jorquera	F. Jacial
2—1—6—4	4	Kawasaki	51	4	E. Saavedra	F. León
3—1—3	5	Prestancia	51	8	D. Cerda	E. Cáceres
1—10—6	6	Pato Negro	50	1	J. González	P. Briones
4—4—5—2	7	Doraya	49	6	S. Vera	J. Salas
7—2—5	8	Gary	47	3	A. Parra	F. Gazmuri

QUINTA CARRERA.— A las 14.23 horas.— 1.200 metros.— Séptima serie.— (Primera válida para la Primera Apuesta Triple, Cierre a las 14.10 horas).

4h—2h—1h	1	Laplacé	57	3	S. Meneses	A. Muñoz
10v—11h—3	2	Apoteósis	56	8	G. Saavedra	S. Fuentes
13h—6—3	3	Piñacha	56	14	O. Hermosilla	L. G. Alv.
7—13—2	4	Don Cristián	54	9	G. Ayub	Enr. Rodr.
4h—8—5h	5	Hill Boss	54	2	J. Pérez	V. Contreras
1h—8h—14h	5	a) Bureta	51	15	M. Carú	V. Contreras
Reaparece	6	Nepal	54	17	E. Guajardo	J. Melero
15h—10h—12h	7	Trueno	54	7	R. Neira	E. Barticevic
4—10—7	8	Hijo Bravo	52	13	N. N.	E. Inda
7—14—10	9	Plombino	52	11	A. Salas	V. Ramírez
7—5—5—5	10	Amazona	51	1	E. Peña	L. Santos
7h—7h—4h	11	Azulejo	51	16	L. Caroca	A. Valenzuela
5—13—2	12	Bazkari	51	5	P. Muñoz	H. Medina
11—6—8	13	Irupe	50	10	J. Baeza	Emig. Cast.
9v—5v—11v	14	Más Ratito	50	6	N. N.	O. Jara
14h—16h—9h	15	El Panul	49	12	N. N.	J. Romero
10h—15h—5h	16	Bellatrix	48	4	F. Venegas	M. Ortiz

SEXTA CARRERA.— A las 14.50 horas.— 1.200 metros.— Séptima serie.— (Segunda válida para la Primera Apuesta Triple, Cierre a las 14.40 horas).

4h—2—1	1	Birmano	56	5	L. A. Díaz	F. Jacial
15—3—7	2	Negrito	56	8	S. Meneses	A. Muñoz
4—2—1	3	Afectuoso	54	6	H. Pilar	L. Espinoza
Reaparece	4	Carnavalada	53	15	H. Salas	E. Inda S.
9h—9—6	5	Paso al Rey	53	17	A. Núñez	O. Silva
1h—11h—12h	6	Seriedad	53	1	J. Aravena	J. Vial
1h—8h—8h	7	Compleja	52	16	D. Cerda	L. A. Orell.
5h—14h—12h	8	Alter Ego	51	7	R. Madariaga	J. Bernal
12—9—4	9	Apenado	51	9	G. Saavedra	J. Rodr.
11h—16h—15h	10	Boston Pal	51	2	J. Barrios	J. Romero
15—11—4	11	Edmund	50	12	J. Eguren	M. Rendic
15	12	Rentiere	50	4	L. Caroca	C. Santos
No corre	13	Cynara	49	13	No corre	P. Medina
7—7—8	14	Mache	49	10	E. Peña	J. Fuentes
No corre	15	Suzy Beny	49	3	No corre	S. Fuentes
7—4—4	16	Angelus	46	14	S. Alcaide	P. Bagú
5—4—6—4	17	Sagaz	46	11	J. Caro	L. G. Alv.

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.17 horas.— 1.100 metros.— CLASICO.— (Tercera válida para la Primera Apuesta Triple, Cierre a las 15.07

2h—1h	1	Aguamiel	53	2	J. Toro	F. Castro
1h	2	Amorella	53	6	H. Pilar	A. Breque
1	3	Ematina	53	8	R. Madariaga	L. Espinoza
1	4	Empeñosa	53	4	A. Núñez	L. Espinoza
1	5	L. Blanca	53	5	G. Jorquera	L. A. García
4h—1h	6	Malou	53	7	J. Martínez	A. López
1	7	Schulerin	53	1	S. Vera	R. Allen
1	8	Yastá	53	3	J. Barrios	M. Noramb.

OCTAVA CARRERA.— A las 15.45 horas.— 2.000 metros.— Handicap.

8—9—3—4	1	Burlanoff	60	5	P. Ulloa	R. Méndez
Reaparece	2	Palumbario	59	2	R. Madariaga	A. Sepúlveda
3—2—3—3	3	Codorniz	54	9	M. Yáñez	J. B. Argag.
1—4—9—1	4	Placentero	54	4	E. Saavedra	F. León
8—7—6—3	5	Pileque	53	1	G. Jorquera	L. A. García
4—3—2—2	6	Bramante	49	8	A. Núñez	F. León
2—6—1—5	7	Miski	49	6	H. Pilar	A. Breque
1—2—4—8	8	Tatao	48	7	S. Vera	J. B. Argag.
2—3—1—4	9	Lord	47	3	F. Arredondo	Enr. Rodr. M

NOVENA CARRERA.— A las 16.15 horas.— 1.900 metros.— Clásico.— (Relación telefónica desde el Sporting Club).

3—1	1	Hiparco	61	9	G. Saavedra	A. Breque
2—1	1a	P. de Ases	57	2	F. Toro	A. Breque
5	2	Fondak	56	1	E. Romero	H. Navarro
1—0	3	Justiciero	56	10	E. Areya	E. Vidal
1—5	4	Río Coreo	56	3	L. Espinoza	C. Covarrub.
3—1—2	4a	Flaming Girl	46	12	J. Aliaga	C. Covarrub.
0—2	5	Kuriñanco	55	11	R. Parodi	J. Inda
4—3—3—4	6	Fabuloso	51	8	C. Sepúlveda	G. Urquidi
0	7	Mongrana	51	14	L. Yáñez	J. Melero
2	8	Patentado	50	5	C. Pezoa	C. Covarrub.
1—2—3—3	9	Susto	50	15	J. M. Aravena	A. Breque
6—1—2	10	Yusti	50	4	S. Azócar	L. Romero
6—0	11	Marcotón	49	7	F. Meneses	C. Muñoz G.
1—2	12	Portland	47	6	G. Meneses	F. Castro
1—6	13	Lajenia	45	13	R. Céspedes	R. Saavedra

DECIMA CARRERA.— A las 16.55 horas.— 1.500 metros.— Tercera serie.— (Primera válida para la Segunda Apuesta Triple, Cierre a las 16.40 horas).

5—2—3—3	1	Granjero	57	2	J. Escobar	J. F. González
3v—2v—2v	2	Mal Pagá	55	7	R. Madariaga	C. Muñoz G.
3—2	3	Pichucó	55	5	E. Contreras	J. M. Baeza
6—1—5—2	4	Fidelio	53	6	A. Núñez	J. Inda
2—1—2—6	5	Bayao	52	9	S. Vera	A. Valdés
9—6—6—7	6	Niño Brujo	52	1	G. Saavedra	F. Jacial
11—12h	7	Lochón	51	8	J. Baeza	E. Inda
3—3—10	8	G. Bravo	50	3	E. Peña	J. Fuentes
6—11—6	9	Toro Sentado	49	10	J. Toro	O. Silva
9—6—7—8	10	C. Rhodes	47	4	A. Salas	R. Allen

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.25 horas.— 1.200 metros.— Quinta serie.— (Primera válida para la Apuesta Doble, Cierre a las 17.12 horas).

6—3—3—3	1	R. Marine	56	4	S. Vera	A. Bullezú
5—1—5—8	2	Almenara	55	8	J. Escobar	F. León
7—13—11	3	Ferid	55	10	R. Madariaga	H. Medina
2—4—7—9	4	Lady Hiss	54	3	G. Saavedra	F. Jacial
5—14h—1	5	Tolondrón	54	9	J. Baeza	P. Inda
8—2—11	6	Metal Rojo	53	5	A. Núñez	A. López
1—7—9—3	7	De Repente	52	6	H. Salas	J. Inda
4—1—3—6	8	Barmaid	51	1	E. Guajardo	J. Melero
6—11—6	9	Q. te Cuesta	51	11	J. Barrios	M. Noramb.
5—3h—1—4	10	Cipayo	50	7	H. Pilar	E. Rodríguez
9—1—2	11	Doña Nena	49	2	G. Jorquera	A. Proschle

DUODECIMA CARRERA.— A las 17.55 horas.— 1.200 metros.— Sexta serie.— (Segunda válida para la Segunda Apuesta Triple, Cierre a las 17.45 horas).

7—12—12	1	Versada	54	7	O. Muñoz	A. Muscat t
10—7—6	2	Cobra Gris	53	8	R. Madariaga	O. Silva
8v—10v—10v	3	Delirio	53	14	E. Salas	S. Fuentes
No corre	4	Gran Visir	53	6	No corre	M. Noramb.
12—10—10	5	Monday	53	13	E. Guajardo	A. Valdés
4—3—1—8	6	Colmao	52	1	H. Pilar	F. Jacial
7—5—6—4	7	Cucharita	52	9	G. Jorquera	J. Zúñiga
7—12—10h	8	Gjik	52	15	V. Bravo	P. Briones
11—2—2	9	M. Rosárito	52	5	A. Núñez	E. Inda
—8—7—9	10	Pasión	52	16	E. Peña	J. Fuentes
—13—11	11	Heroida	51	4	S. Vera	R. Allen
1h—16h—10h	12	Kerville	51	17	P. Muñoz	M. Muñoz
3—2—9—5	13	G. Crown	49	10	S. Alcaide	P. Valderrama
13—6—5	14	G. Poupee	49	3	J. Caro	J. Cavieres
11—1—12	15	Rectángulo	49	11	G. Saavedra	E. Rodríguez
5h—12h—2h	16	Rinsol	49	2	V. Barra	J. B. Castro
2—5—15h	17	Rivotorto	49	12	N. N.	R. López

DECIMOTERCERA CARRERA.— A las 18.25 horas.— 1.500 metros.— Quinta serie.— (Segunda válida de la Apuesta Doble, Cierre a las 18.15 horas).

7—5—4—6	1	Maserati	57	3	E. Saavedra	F. León
8—14—12	2	Idéntico	56	12	G. Saavedra	D. Sandoval
1—9—8—7	3	Sahumerio	55	4	O. Muñoz	V. A. Polanco
7—11—3	4	Río Tajo	54	11	H. Salas	P. Medina
1h—8h—5	5	Tío Pollo	54	1	G. Jorquera	L. M. García
2v—3—4	6	Kalibek	53	13	H. Pilar	S. Micelli
4—4—12	7	Rigor	53	2	R. Madariaga	H. Medina
6—1—3—6	8	Yankee	52	5	A. Núñez	L. Santos
5—7—13	9	Damócles	50	10	J. Caro	J. Cavieres
10—9—13	10	Encino	49	9	J. Baeza	E. Inda
6—2—7—3	11	Fascination	49	6	E. Guajardo	G. Urquidi
7—12—7	12	Makarios	47	8	F. Arredondo	F. Jacial
3—2—4—1	13	G. de Chile	45	7	N. N.	E. Inda S.

DECIMOCUARTA CARRERA.— A las 19.05 horas.— 1.200 metros.— Sexta serie.— (Tercera válida para la Segunda Apuesta Triple, Cierre a las 18.55 horas).

4—5—8—9	1	Solterito	58	5	P. Ulloa	J. Inda
11—8—9	2	Malvácea	56	13	H. Pilar	L. G. Alvarez
4—4—3—3	3	Abombillada	55	15	J. Escobar	H. Medina
7—8—10	4	Voldano	55	1	G. Jorquera	F. Jacial
3—10—11	5	El Rotito	54	12	A. Salas	P. Bagú
No corre	6	Cocorocó	52	4	No corre	E. Inda S.
12—13—14	7	Etiology	51	3	R. Gatica	A. Muscatt
4—1—9—3	8	Leoncavallo	51	11	D. Cerda	L. Contreras
6—1—7—8	9	Pena de Oro	51	14	S. Alcaide	P. Valderrema
12v—2—5	10	Sicilia	51	2	A. Núñez	Alv. Breque
8—9—2	11	Boreas	50	9	G. Saavedra	D. Sandoval
6—11—4	12	Cuchilla	50	6	J. Martínez	Ern. Castillo
13—5—5	13	Purey	50	16	[illegible]	M. Muñoz
1—6—1	14	Gran Viento	49	5	E. Guajardo	J. F. González
7—8—4	15	Sun Vido	49	7	J. Caro	H. González

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera	13a. Carrera
LA NACION	N. Mora P. de Lilas Mamuska	Esmerada Jaranela Vistosona	Katia Chany Damisela	Prestancia Gary Báltica	Apoteosis Bazkari Irupe	Birmano Afectuoso Sagaz	L. Blanca Schulerin Empeñosa	Miski Placentero Burlanoff	P. de Ases Patentado Kuriñanco	Fidelio Pichuco Mal Pagá	Tolondrón Cipayo R. Marine	M. Rosarito Gjik C. Gris	T. Pollo G. de Chile R. Tajo
GOLPE	P. des Lilas Matildin Coquera	Vistosona Jaranela Tundra	Katia Chany Tela	Doraya Gary Kawasaki	Bazkari Bellatriz Amazona	Afectuoso Birmano Sagaz	Schulerin L. Blanca Malou	Palumbario Pileque Tatao	P. de Ases Kuriñanco Patentado	Fidelio Pichuco M. Pagá	Tolondrón De Repente Cipayo	Miss Rosarit G. Crown Rinsol	Fascination Yankee Kalibek
LA HIPICA	P. des Lilas Coquera Sorprenda	Vistosona Jaranela Esmerada	Katia Apolista Chany	Gary Doraya Kawasaki	Amazona Bazkari D. Cristián	Afectuoso Sagaz Edmund	Malou Amorella Yastá	Miski Codorniz Tatao	Justiciero P. de Ases Patentado	Fidelio Granjero Bayao	Cipayo R. Marine Almenara	M. Rosarito Colmao Rivotorto	Kalibek G. de Chile Fascination
LAS ULTIMAS NOTICIAS	P. des Lilas Coquera D. Bear	Esmerada Vistosona Jaranela	Apolista Chany Coreana	Gary Doraya Prestancia	Bazkari D. Cristián Piñacha	Birmano Afectuoso Apenado	L. Blanca Empeñosa Amorella	Codorniz Placentero Burlanoff	P. de Ases Kuriñanco Fabuloso	Mal Pagá Fidelio Granjero	R. Marine D. Nena Cipayo	M. Rosarito Rivotorto Cucharita	Kalibek R. Tajo T. Pollo
LA SEGUNDA	P. des Lilas N. Mora Matildin	Esmerada Vistosona Esteri	Coreana Apolista Chany	Gary Doraya Prestancia	Nepal Bellatrix Bazkari	Birmano Afectuoso Angelus	Schulerin Amorella L. Blanca	Pileque Burlanoff Tatao	P. de Ases Justiciero Kuriñanco	Fidelio Bayao T. Sentado	Cipayo D. Nena Tolondrón	M. Rosarito Colamo G. Crown	Tío Pollo Río Tajo Kalibek
LA TERCERA	P. des Lilas Matildin Mi Platita	Vistosona Tundra Jaranela	Katia Apolista Chany	Báltica Gary Doraya	Bazkari Apoteosis Piñacha	Negrito Afectuoso Sagaz	L. Blanca Schulerin Yastá	Pileque Bramante Burlanoff	P. de Ases F. Girl Kuriñanco	Fidelio Bayao Mal Pagá	D. Nena M. Rojo Almenara	G. Poupée Cucharita M. Rosarito	Yankee Río Tajo Fascination
ULTIMA HORA	P. des Lilas Sorprenda D. Bear	Vistosona Esmerada Jaranela	Katia Apolista Chany	Doraya Prestancia Báltica	Bazkari Apoteosis Bellatrix	Afectuoso Birmano Carnavalada	L. Blanca Amorella Schulerin	Miski Pileque Burlanoff	P. de Ases Patentado Justiciero	Fidelio Bayao Granjero	Cipayo Barmaid D. Nena	Colmao M. Rosarito Cucharita	Kalibek Tío Pollo Yankee

Pronósticos de la Prensa (Valparaíso Sporting Club)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera
LA NACION	Quitador Foxy Indiano	M. Light C. Zorro Correntino	Ben Alí Aló Aló L. Amigo	Mandingo Brentano	Pacato Antumilla Nikita	Cardenio Dominado Almirantazgo	P. de Ases Patentado Kuriñanco	Fontenoy P. Escocés Belep	Saeta Caterina Pontiac	A la Carga Plenario Q. Libertad	Fortachín B. Finch Piccolino
GOLPE	Quitador Rojelana Plácida	C. Zorro M. Light Correntino	Aló Aló L. Amigo Australiana	Mandingo Adalid	Antumilla Pacato Antique	Cardenio Almirantazgo Hípica	P. de Ases Kuriñanco Patentado	Fontenoy P. Escocés Belep	Valeroso Caterina Ansioso	Labradora A la Carga Plenario	Alusiva H. Duke B. Finch
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Brisamarina Calimba Welfare	Correntino M. Light C. Zorro	B. Flower Australiana S. Hero	Mandingo Adalid	Buque Aquitania Marquesito	Hípica Manifiesto Calerano	P. de Ases Kuriñanco Fabuloso	Coronada G. Conde Fontenoy	Valeroso S. Carlos Clamos	Balazo Plenario Labradora	B. Finch Alusiva Piccolino
LA SEGUNDA	Quitador Foxy Mi Millaray	M. Light Correntino Clea	B. Flower Australiana L. Amigo	Mandingo Trouvaille	Buque Antumilla Brocolo	Hípica Cardenio Platino	P. de Ases Justiciero Kuriñanco	P. Escocés Coronada Fontenoy	Valeroso Clamos Saeta	Balazo Plenario Labradora	Beltrame B. Finch Fortachín
EL TURFMAN	Plácida Olimpic Welfare	C. Zorro Correntino Tapón	Barriguita B. Flower Aló Aló	Adalid Trouvaille	Bañador Buque Nikita	Cardenio Manifiesto Hípica	P. de Ases Patentado Kuriñanco	Fontenoy Comet Coronada	Saeta Valeroso Ansioso	A la Carga Q. Libertad Balazo	Fortachín Alusiva Piccolino

Sus aprontes dan gran opción a Luna Blanca

EN EL COTEJO DE POTRANCAS QUE SE CORRE ESTA TARDE EN EL CLUB HIPICO

Ocho rivales ganadoras animarán el Cotejo de Potrancas, principal prueba del programa de esta tarde, en el Club Hípico.

Esta competencia es la primera confrontación clásica de las hembras de la nueva generación, que actuarán en la distancia de 1.100 metros, por un primer premio de 4.000 escudos.

Veamos lo que han hecho cada una de las ocho anotadas:

AGUAMIEL, 53 (Juan Toro).— Es una hija de Bayard III, que tiene dos presentaciones en la arena palmeña. En la primera fue derrotada por Amorella y en la segunda ganó a Blanca. Se ve bien.

AMORELLA, 53 (Héctor Pilar).— Hija de Forest Row, que cuenta con su salida de perdedores en el Hipódromo Chile, en donde derrotó a Aguamiel. Una de las primeras opciones.

EMATINA, 53 (Ricardo Madariaga).— Debutó y salió de perdedoras de inmediato, respondiendo a sus buenos cotejos. Su victoria fue en 1.000 metros. Ha progresado.

EMPEÑOSA, 53 (Aurelio Núñez).— Hija de Eyrefield, que debutó ganando en 1.100 metros a Apolista, demostrando ponderables condiciones. Mucha opción. Para tercera.

LUNA BLANCA, 53 (Galvarino Jorquera).— Ganó en la pista del Club Hípico, en 1.000 metros, a Cocalán. Sus aprontes son excepcionales. El viernes pasó 500 metros en 29 segundos 3 quintos. Como para no perder. Nuestra favorita.

MALOU, 53 (Juan Martínez).— Ha corrido dos veces en el Hipódromo Chile. En la primera fue 4a. de Aidi La y luego ganó a Demagoga, en 950 metros. Le tienen confianza.

SCHULERIN, 53 (Sergio Vera).— Debutó ganando a Rummy, en 1.100 metros, e impresionó muy bien. Sus aprontes son de excepción, y lleva buena monta. Para segunda.

YASTA, 53 (Juan Barrios).— Debutó ganando en la arena palmeña a Sedienta, en 950 metros. Creen que en el césped repetirá esa performance.



Sporting Club

Domingo 8 de marzo de 1964

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 5—20.— A 13.00 horas.

0—0	1	Pipeña	56	8	E. Fries	Or. Silva
0—2—0	2	Ava Gardner	51	12	E. Wastavino	Or. Silva
0—6—5	3	Plácida	55	2	L. Mejías	H. Jara
0—0—0	4	Mi Millaray	54	1	S. Benavides	D. Sandoval
5—6—4—0	5	Olimpic	54	4	D. Ahumada	R. Bernal
0—0—5	6	Rojelana	54	3	Edo. Vásquez	D. Bernal
0—0—0	7	Calimba	53	13	R. Céspedes	R. Saavedra
0—2—6—3	8	Foxy	51	9	L. Vásquez	O. Leiva
0—3—2—0	9	Welfare	51	5	J. Monardes	E. Vidal
4—0—0—0	10	Gazali	49	14	J. Gálvez	J. Manríquez
0—0—0—4	11	Lloroncito	45	6	J. Bórquez	J. Manríquez
0—6—0—2	12	Quitador	49	10	L. Yáñez	A. Marchesini
0—5—3—0	13	Indiano	46	15	N. N.	E. González
0—0—0—5	14	Pistolina	45	7	G. Cortés	I. Saavedra
0—6—0—0	15	Brisamarina	45	11	J. Aliaga	D. Alvarez

SEGUNDA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 13.30 horas.

6—0—0	1	Capullito	54	10	R. Arredondo	H. Jara
0—5—2	2	Casi Zorro	54	2	S. Arellano	L. Alvarez B.
— — — —	3	Cimarrero	54	3	J. Pacheco	A. Martínez
3—3—3—3	4	Correntino	54	7	E. Romero	Alv. Breque
0—0	5	Heredero	54	1	G. Saavedra	A. Padovani
0	6	Bobinette	51	8	E. Vásquez	A. Padovani
6—0	7	Tapón	54	6	V. Lobos	U. Bravo
— — — —	8	Clea	51	9	J. Parra	Or. Silva
2	9	Miss Light	51	4	S. Azócar	G. Sarmiento
4—0—0	10	R. Chandía	51	5	J. M. Aravena	D. Bernal

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 14.00 horas.

0—0—0—0	1	La Siesta	56	3	J. Pacheco	O. Leiva
0—4	2	Australiana	46	10	J. M. Aravena	O. Leiva
2—1—3—4	3	Ben Alí	55	12	O. Saavedra	R. Saavedra
0—0—0	4	La Signorina	45	1	Raúl Céspedes	R. Saavedra
1—4—0—0	5	Media Vuelta	55	11	S. Arellano	L. Alvarez B.
—0—4—0	6	Big Flower	54	6	F. Toro	H. Navarro
—0—4—1	7	Leal Amigo	53	13	S. Azócar	A. Marchesini
1—3—6—3	8	Aló Aló	52	8	N. Bravo	U. Bravo
4—0—0	9	La Eneida	51	9	C. Jorquera	O. Urbina
0—4—5—0	10	Spartan Hero	47	7	V. Lobos	O. Urbina
0—0—0—0	11	Maruja	50	2	R. Durán	H. Jara
5—0	12	Shell City	48	4	J. Miranda	H. Jara
5—0—0—0	13	Barriguita	45	5	L. Yáñez	F. Parisi

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— Handicap.— A las 14.30 horas.

0—0—2—3	1	Chilenazo	60	3	E. Romero	C. Muñoz G.
6	2	Blanqueado	54	6	O. Saavedra	R. Saavedra
2—2—0—2	3	Mandingo	54	2	F. Toro	A. Martínez
0—2—3	4	Adalid	49	5	R. Céspedes	J. Inda
6—3—3—5	5	Brentano	48	4	J. Monardes	G. Sarmiento
0—4	6	Realejo	48	1	S. Azócar	L. A. Bernal
2—2—5—6	7	Trouvaille	48	7	Luis Yáñez	G. Sarmiento

QUINTA CARRERA.— 1.000 metros.— Indice: ... las 15.00 horas.

1	Marquesito	E. Muñoz	
2	Bañador	R. Arredondo	
3	[illegible]	F. Toro	
4	[illegible]	H. Bassay	
5	Kikita	F. Parra	
6	Antumilla	R. Céspedes	
7	Buque	S. Azócar	
8	Pacato	L. Yáñez	
9	Aquitania	E. Vásquez	
10	Vanigre	[illegible]	
11	Antique	J. Aliaga	

SEXTA CARRERA.— 1.000 metros.— Handicap.— ...

1	Almirantazgo	G. Saavedra
2	Calerano	R. Arredondo
3	Cardenio	E. Araya
4	Dominado	E. Muñoz
5	Don Villa	J. Pacheco
6	Manifiesto	G. Núñez
7	Platino	F. Parra
8	Hípica	J. M. Aravena
9	Castañar	L. Arquero

SEPTIMA CARRERA.— 1.900 metros.— Clásico.— ... horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple ...

1	Hiparco	G. Saavedra
2	Par de Ases	F. Toro
3	Fondak	E. Romero
4	Justiciero	E. Araya
5	Río Coreo	L. Espinoza
6	Flaming Girl	J. Aliaga
7	Kuriñanco	R. Parodi
8	Fabuloso	C. Sepúlveda
9	Mongrana	L. Yáñez
10	Patentado	C. Pezoa
11	Susto	J. M. Aravena
12	Yusti	S. Azócar
13	Marcotón	F. Meneses
14	Portland	G. Meneses
15	Lajenia	R. Céspedes

OCTAVA CARRERA.— 1.000 metros.— Handicap ... 16.45 horas.— (Primera válida para la Apuesta ...

1	Belep	A. Naranjo
2	Censo	A. Hughes
3	Santa Claus	E. Muñoz
4	Comet	H. Bassay
5	Renata	F. Parra
6	Viento Negro	J. Pacheco
7	[illegible]	G. Saavedra
8	Grand Conde	R. Arredondo
9	Fontenoy	E. Romero
10	Malibú	J. Miranda
11	Coronada	S. Azócar
12	[illegible]	G. Campos
13	Pelluca	H. Obregón
14	P. Escocés	J. M. Aravena
15	Enterprise	L. Arquero

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: ... las 17.20 horas.— (Segunda válida para la Apuesta ...

1	Ona Mayor	C. Gómez
2	Clamos	N. N.
3	Caterina	S. Azócar
4	Saeta	E. Romero
5	Marbella	E. Arellano
6	Teodulo	[illegible]
7	[illegible]	N. N.
8	San Carlos	E. Araya
9	Ansioso	F. Parra
10	C. Rana	J. Aliaga
11	Valeroso	J. Miranda
12	Los Rulos	J. Vásquez
13	Pontiac	L. Yáñez
14	Flautista	[illegible]

DECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: ... las 17.55 horas.— (Segunda válida para la Apuesta ...

1	P. Ligero	E. Romero
2	A la Carga	[illegible]
3	[illegible]	F. Toro
4	Labradora	[illegible]
5	Buque	S. Azócar
6	Q. Libertad	[illegible]
7	[illegible]	[illegible]
8	Balazo	J. M. Aravena
9	[illegible]	[illegible]
10	[illegible]	[illegible]
11	Plenario	R. Céspedes

UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: ... las 18.30 horas.— (Tercera válida para la Apuesta ...

1	Promotor	N. N.
2	S. Trini	S. Benavides
3	Bío Bío	S. Arellano
4	B. Duke	Nelson Bravo
5	El Andaluz	S. Azócar
6	[illegible]	J. Parra
7	Countryman	J. Parra
8	Piccolino	E. Araya
10	Fortachín	J. Miranda
11	[illegible]	J. Monardes
12	Alusiva	J. M. Aravena
13	Beltrame	R. Durán

NO CORREN

En el Hipódromo Club Hípico no corren en la reunión de hoy los siguientes caballos:

HIPODROMO CHILE

1a. CARRERA: ...

El "Casino" para Par de Ases

Se corre esta tarde en Viña del Mar ese importante clásico.

Se disputará esta tarde en el Valparaíso Sporting Club con un primer premio de Eº 16.000 el Clásico "Casino Municipal de Viña del Mar", competencia sobre la distancia de 1.900 metros que es el broche de oro de la temporada de verano de ese hipódromo.

Este año, como en ningún otro, se ha reunido un grupo numeroso de participantes que fueron tomados por el handicap en una escala muy discutida de pesos, que va de los 61 kilos de Hiparco a los 45 de Lajenia.

LA NACION hará su favorito a Par de Ases, el crack de los 3 años, que viene de ganar en forma cómoda el "Saint Leger" y que ha continuado aprontando en excelente forma. Para el segundo puesto dejaremos a Patentado que va a un peso cómodo y ha probado ser muy bueno y para tercero a Kuriñanco, valor de excepcionales condiciones que ganó "El Derby" y ha seguido progresando.

Habrá transmisión telefónica de la carrera al Club Hípico de Santiago.

DIRECCION DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS

LLAMASE

CONCURSO

de antecedentes y oposición en su caso, para proveer los siguientes empleos en esta Dirección:

1	INGENIERO QUIMICO	4a. Categoría.
3	INGENIEROS	5a. Categoría
1	INGENIERO	7a. Categoría
2	TECNICOS QUIMICOS	7a. Categoría
2	TECNICOS QUIMICOS	Grado 1.o
3	TECNICOS QUIMICOS	Grado 2.o
8	TECNICOS	Grado 2.o
1	CONTADOR	Grado 3.o
1	RADIOTELEGRAFISTA	Grado 4.o
1	RADIOTELEGRAFISTA	Grado 5.o
2	RADIOTELEGRAFISTAS	Grado 6.o

Los antecedentes necesarios para postular a estos empleos deberán entregarse en la Oficina de Partes de la Dirección hasta el 15 del actual. Podrán solicitarse mayores antecedentes al señor Ingeniero-Jefe, en su oficina de Amunátegui 58, tercer piso.

EL INGENIERO DIRECTOR



Hipódromo Chile

[DO]MINGO 8 DE MARZO DE 1964

[PRI]MERA CARRERA.— 1.200 metros.— Undécima serie "C".— A las [..]45 horas.

1	Bailando	54	9	J. García	E. Bécar
1a	Vandolena	53	13	J. Amestelly	E. Bécar
2	Esar	54	6	J. Barrios	H. Gazmuri
3	Magallanes	54	12	R. Madariaga	A. Vodanovic
4	Mentita	54	15	S. Escudero	R. Villa
5	Roi des Rois	54	10	S. Vera	A. Bullezú
6	Ancoa	53	11	L. Muñoz	M. Murillo
7	Coccinelle	53	3	S. Pradenas	M. Velarde
8	Ariadna	53	2	J. González	P. Briones
9	Magistral	53	16	E. Guajardo	N. Peralta
10	Calpe	52	8	J. Aravena	A. Donati
11	Kim Novak	52	1	L. Camus	J. Suárez
12	Inapar	52	5	No corre	D. Miranda
13	Montonero	52	4	G. Jorquera	A. Muñoz
14	Ruleta	51	7	J. Latorre	H. Gonz.
15	Charada	51	14	V. Barra	S. Gajardo

[SE]GUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional "A".— A las [..] horas.

1	Almería	53	4	S. Allende	F. Gazmuri
2	Balduina	53	2	J. García	A. Albornoz
3	Celulosa	53	5	J. Martínez	A. Sepúlv.
4	Chicotera	53	10	S. Escudero	J. Posadas
5	Demagoga	53	13	R. Madariaga	J. Castro R.
6	Demandada	53	15	L. Camus	H. Galaz
7	Faraónica	53	8	H G Arancibia	N. Peralta
8	Francavilla	53	11	L. Muñoz	A. Ramírez
9	Madrecita	53	12	I. Sandoval	M. Viballos
10	Piccola Bella	53	6	A. Parra	E. Rodríguez
11	Sedienta	53	9	S. Vera	O. Becerra
12	Testa	53	14	Héc. Pilar	O. Jara
13	Turf Fire	53	1	J. Barrios	H. Gazmuri
14	Yuma	53	3	J. Aravena	O. López
15	Zunzum	53	7	S. Pradenas	E. Cáceres

[TER]CERA CARRERA.— 1.200 metros.— Duodécima serie.— A las [..] horas.

1	Arriba	55	15	F. Guzmán	M. Valenz.
2	Susanella	55	2	C. Moreno	R. Quiroz
2a	Lixie	52	11	V. Bravo	R. Quiroz
3	Río Laja	54	7	C. Galdames	C. Covarr.
4	Aromático	53	6	P. Muñoz	D. Miranda
5	Murray	53	4	L. Hevia	R. Bernal G.
6	Farellones	52	8	A. Parra	V. Cepeda
7	Esperia	52	10	R. Pavés	I. Duque
8	Le Becau	51	14	L. Muñoz	T. Bustos
9	El Darico	51	13	M. Carú	J. Santos
10	Filudo	51	12	Hugo Pilar	N. Peralta
10a	Antiparra	49	16	E. Guajardo	N. Peralta
11	Marty	51	1	V. Romero	A. Donati
12	Chépica	50	5	S. Escudero	R. Villa
12a	Monocle	49	3	J. Eguren	R. Villa
13	Teatino	50	9	S. Pradenas	S. Miceli

[CUA]RTA CARRERA.— 1.200 metros.— Undécima serie "B".— A las [..] horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble).

1	Andén	54	9	I. Sandoval	V. Contreras
2	Mulpún	53	6	A. Parra	J. Vial
3	P. León	53	16	R. Madariaga	J. Castro R.
4	Ubaldino	52	10	C. Ojeda	H. González
5	Clodette	52	13	J. González	H. Galaz
6	Dactilógrafa	52	14	V. Bravo	O. Becerra
7	Don Daniel	52	8	P. Muñoz	L. Contr. A.
8	Pelluhue	52	3	V. Espinoza	T. Herrera
9	Querendón	51	15	L. Hevia	E. Scaia
10	Chirimoyo	51	2	C. Moreno	R. Quiroz
11	Goyita	51	5	O. Castillo	A. Donati
12	Barbián	51	11	A. Salas	J. Muñoz
13	Parsimoniosa	51	4	J. Latorre	A. Ramírez
14	Tabaco Rubio	51	1	E. Guajardo	N. Peralta
15	Tralca	51	12	M. Carú	C. Rivera
16	Virtuosa	51	7	U. Gaete	M. Valenz.

[CARR]ERA "A".— 1.200 metros.— Condicional "B".— (Sin Apuestas [...] carrera se correrá después de la Cuarta Carrera).

1	Albazana	53	6	S. Pradenas	J. Castro R.
2	Ara Bera	53	16	S. Vera	A. Bullezú
3	Bizarra	53	4	J. Amestelly	E. Cáceres
4	Colegiala	53	10	J. Aravena	A. Donati
5	Crazy Girl	53	14	No corre	A. Amaro
6	Chupilca	53	2	S. Escudero	L. E. Toledo
7	Doctrina	53	8	L. Muñoz	R. López
8	Galaxia	53	1	H. Pilar	A. Ramírez
9	L. Franchesca	53	7	J. Martínez	O. López
10	Lipanguina	53	9	J. Toro	J. Suárez
11	M. Arthur	53	3	H. Salas	P. Briones
12	Meseta	53	13	V. Barra	C. Rivera
13	Noblesse	53	15	L. Camus	C. Santos
14	Sidarta	53	11	E. Guajardo	N. Peralta
15	Tranquita	53	5	S. Allende	J. Vial
16	Turf Doll	53	12	J. Barrios	F. Gazmuri

[QUIN]TA CARRERA.— 1.200 metros.— Tercera serie.— A las 9.30

1	Campo Lindo	57	9	I. Sandoval	J. Muñoz R.
2	Hossegor	56	3	R. Madariaga	A. Vodanov.
3	Paraiba	54	6	H. Pilar	J. M. Baeza
4	Vergonzoso	52	12	J. Aravena	L. A. Contr.
5	Ahora Sí	52	1	S. Pradenas	A. Valenz.
5a	Nanmarú	50	5	P. Muñoz	A. Valenz.
6	Bangkok	51	11	J. Eguren	E. Becar
7	Serafín	50	4	S. Allende	G. Pérez
8	Alassio	49	8	A. Parra	J. Vial
9	Mena	49	10	J. Baeza	P. Inda
10	Big Winner	48	7	S. Vera	T. Herrera
11	Vidarey	48	2	L. Hevia	H. Miranda

[SEX]TA CARRERA.— 1.200 metros.— Undécima serie "A".— A las [..] horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble).

1	El Ganó	54	11	S. Pradenas	G. Pérez
2	Amb. Mundos	53	5	R. Madariaga	J. Bernal
2a	Tartarín	53	6	L. Camus	J. Bernal
3	Olimpia	53	4	L. Muñoz	A. Amaro
4	Budinero	53	7	J. García	A. Sepúlv.
5	Diablaza	52	15	Héc. Pilar	A. Luna Q.
6	Falco	52	1	S. Allende	H. Yáñez
7	Frá Angélico	52	9	J. Latorre	E. Barticev.
8	Indomable	52	13	J. Aravena	A. Muñoz
9	Itaituba	51	3	E. Peña	P. Fuentes
10	Oso Dorado	51	16	J. Barrios	H. Gazmuri
11	Rau	51	2	V. Espinoza	T. Herrera
12	Tres Marías	50	8	E. Guajardo	A. Vodanov.
13	Rezongona	49	12	L. A. Paredes	R. Quiroz
14	Agudo	49	10	J. Amestelly	S. Olivares
15	Aikira	49	14	F. Venegas	C. Covarr.

[SÉPTI]MA CARRERA.— 1.200 metros.— Cuarta serie.— A las 10.25

1	Graznido	56	9	R. Madariaga	A. Vodanov.
2	Mollendo	[illegible]	[illegible]	R. Vera	A. Bullezú
3	A. de Triomp.	53	[illegible]	J. Martínez	J. Bernal
4	Lombardero	53	[illegible]	[illegible]	E. Navarro
5	Sun Shine	[illegible]	[illegible]	H. Salas	P. Briones
6	W. Land	52	11	L. Camus	H. Galaz
7	Balandro	51	[illegible]	S. Allende	A. Yáñez
8	Alouet	51	[illegible]	J. Barrios	A. Henríquez
9	El Obrero	[illegible]	[illegible]	Hugo Pilar	M. Noramb.
10	Bretón	[illegible]	[illegible]	[illegible]	L. Duque
11	Mister Magoo	49	[illegible]	A. Parra	A. Ramírez
12	Petit Gris	49	[illegible]	J. Toro	R. Olave
13	Palmito	47	3	J. Eguren	L. Contr. A.

[OCTAVA] CARRERA.— 1.500 metros.— Carrera Especial.— A las 10.55

1	Rústico	61	[illegible]	R. Madariaga	J. Castro R.
2	Crispín	60	[illegible]	P. Ulloa	A. Sepúlv.
3	Rebotado	60	3	J. Martínez	S. Gajardo
4	Carácter	53	[illegible]	C. Pezoa	R. López
5	Longines	51	[illegible]	S. Vera	J. Vial
6	M. Hermoso	48	[illegible]	Héc. Pilar	A. Breque E.
7	Rangosa	47	[illegible]	J. Amestelly	C. Muñoz G.
8	Hereje	45	[illegible]	S. Escudero	J. de la C.
9	Piruncho	45	[illegible]	A. Parra	R. Godoy
10	Taboleo	45	[illegible]	L. Marchant	A. Ramírez

[NOVENA] CARRERA.— 1.200 metros.— Décima serie.— A las 11.30 (Primera válida para la Apuesta Triple).

1	Asalto	[illegible]	[illegible]	I. Pávez	J. Castro D.
2	Bionda	[illegible]	[illegible]	J. Amestelly	A. Vodanov.
3	Monacal	[illegible]	[illegible]	[illegible]	N. Peralta
4	Platanera	[illegible]	[illegible]	J. Martínez	A. Donati
5	Minimax	[illegible]	[illegible]	A. Salas	S. Miceli
[illegible]	Cadore	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Jaquelina	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Peñascazo	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Andareña	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Furika	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Mortimer	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Tenebroso	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Intuición	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[DÉCIMA] CARRERA.— 1.200 metros.— Novena serie.— A las 12.05

1	Almendral	[illegible]	[illegible]	J. García	P. Inda
2	Cobrador	[illegible]	[illegible]	[illegible]	E. Navarro
3	Libertino	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
4	Mocoso	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
5	Iodamé	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
6	Desolado	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
7	Night Hill	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
8	Chaqueta	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
9	Aplicación	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
10	Monosabio	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
11	Fussy Girl	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Silente	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[UNDÉCIMA] CARRERA.— 1.200 metros.— Octava serie.— A las 12.40 (Segunda válida para la Apuesta Triple).

[illegible]	Alaraco	[illegible]	[illegible]	P. Pradenas	L. Guajardo
[illegible]	Free Life	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Huaso Segundo	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Pretty	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Atalanta	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Cabiria	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Gaviol	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Titanita	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Compostela	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Leviathan	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Ashley	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Choc	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (H. CHILE)

	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera	8.a Carrera	9.a Carrera	10.a Carrera	11.a Carrera	12.a Carrera	13.a Carrera	14.a Carrera
LA NACION	Ariadna Kim Novak Montonero	Celulosa Demagoga Testa	R. Laja Murray Chépica	P. León Mulpún Andén	C. Lindo B. Winner Nanmarú	T. Marías F. Angélico Diablaza	Graznido S. Shine W. Land	Rústico Carácter Rebotado	Mortimer Jaquelina Platanera	Iodamé Monosabio Aplicación	Titanita Monteagudo Alaraco	Dalia Surazo Manchego	Deudor Chams A. Cider	Uspallata Aracajú Mirasierra
GOLPE	Montonero Esar Ariadna	Celulosa Demagoga Testa	Murray Chépica Aromático	P. León Ubaldino Mulpún	C. Lindo B. Winner Ahora Sí	T. Marías Diablaza A. Mundos	P. Gris S. Shine Graznido	Rústico Carácter Rebotado	Mortimer Jaquelina Platanera	Aplicación Iodamé F. Girl	Titanita Monteagudo Alaraco	Surazo Dalia Muktara	Deudor Chams Vibilia	Uspallata Aracajú Mirasierra
LA HIPICA	K. Novak Inapar Bailando	T. Fire Celulosa Sedienta	Le Becau Murray Marty	P. León Mulpún Goyita	B. Winner Paraiba Nanmarú	Diablaza A. Mundos T. Marías	P. Gris W. Land S. Shine	Rangosa Rebotado Carácter	Furika Mortimer Monacal	Aplicación Monosabio D. Astro	Leviathan Titanita Monteagudo	Muktara Pichicuy Errata	Deudor Vibilia Relance	Uspallata Serpia Neutral
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Montonero Bailando Kim Novak	Testa Celulosa Demagoga	Murray Río Laja Lixie	P. León Mulpún Ubaldino	B. Winner Nanmarú C. Lindo	Diablaza Rezongona Rau	P. Gris S. Shine M. Magoo	Carácter Taboleo Crispín	Furika Mortimer Monacal	Monosabio F. Girl Chaqueta	Titanita Leviathan Monteagudo	Muktara Dalia Quiet	Relance Deudor Chams	Serpia Uspallata Aracajú
LA SEGUNDA	Montonero Bailando Inapar	Testa Celulosa Demagoga	Río Laja Lixie Chépica	Mulpún P. León Goyita	B. Winner Nanmarú Paraiba	Diablaza Aikira Rezongona	P. Gris S. Shine Graznido	Carácter Taboleo Longines	Mortimer Bionda Furika	Monsosabio F. Girl Silente	Leviathan Monteagudo Alaraco	Dalia Muktara Surazo	Relance Deudor Okhrana	Uspallata Serpia Neutral
LA TERCERA	Vandolena Coccinelle Bailando	T. Fire Celulosa Madrecita	R. Laja Le Becau Murray	P. León Goyita Ubaldino	B. Winner Hossegor Ahora Sí	A. Mundos Diablaza Rau	Bretón P. Gris W. Land	Rangosa M. Hermoso Hereje	Tenebroso Monacal Benavides	D. Astro Iodamé Monosabio	Cabiria Leviathan Titanita	Dalia Quiet Muktara	Deudor Belga Vibilia	Serpia Aracajú Uspallata
ULTIMA HORA	K. Novak Vandolena Ariadna	Testa Celulosa Demagoga	Río Laja Le Becau Marty	P. León Goyita T. Rubio	B. Winner Nanmarú Paraiba	Diablaza A. Mundos T. Marías	S. Shine Bretón P. Gris	M. Hermoso Rangosa Carácter	Furika Mortimer Andareña	Monosabio Chaqueta Aplicación	Leviathan Titanita Choc	Sixty Dalia Noble	Relance Deudor Vibilia	Serpia Uspallata Neutral

RUSTICO, PESE A LOS KILOS

Será nuestro favorito en el Hipódromo Chile.

Con la participación de diez ejemplares, se disputará hoy, en la pista del Hipódromo Chile, la Carrera Especial del Premio "LA PALMA", prueba que sirve de base a la reunión palmeña. Dicha competencia tiene una recompensa de 3.000 escudos al vencedor y la escala de peso va desde los 61 kilos (Rústico) a los 45 kilos (Taboleo).

Las opciones de cada uno de los participantes son las siguientes:

RUSTICO, 61 (R. Madariaga).—Cuarto de Carácter en 1.900 metros con 57 kilos. No nos gustó la conducción que le dieron al hijo de Calificado. Con este jinete ha realizado sus mejores presentaciones. Excelentes trabajos y es ganador en esta distancia. NUESTRO FAVORITO.

CRISPIN, 60.5 (P. Ulloa).—Quinto de Carácter en 1.900 metros con 57,5 kilos. Estuvo con los punteros desde la largada y al final tuvo contratiempos y sintió los kilos.

REBOTADO, 60 (J. Martínez).—Segundo de Mangón en 1.300 metros. Tuvo serios inconvenientes en las primeras distancias. Este jinete lo conoce mucho y pese a los kilos destaca con gran opción. Para tercero.

CARACTER, 53 (C. Pezoa). Venció a Portland en 1.900 metros con 45,5 kilos. Aseguran nueva ganacia y se ha visto sobresaliente en sus cotejos. Para el segundo placé.

LONGINES, 51 (S. Vera).—Sexto y último en la ganada por Rebotado en 1.200 metros. Su preparador no quedó conforme con su carrera y la monta que le buscaron es sugestiva. No descuidarlo.

MONTE HERMOSO, 48,5 (Héctor Pilar).— Penúltimo y séptimo de Carácter en 1.900 metros con 46,5 kilos. Con el jinete que más lo conoce y hace rendir. A estos kilos no se le puede despreciar.

RANGOSA, 47,5 (J. Amestelly).—Segunda de On Benja en 1.400 metros con 58,5 kilos en segunda serie. Siempre ha corrido bien en esta pista y debe estar en la refriega final.

HEREJE, 45 (S. Escudero). Octavo de Mangón en 1.300 metros con 45 kilos. Corrió encajonado desde los 200 metros iniciales. Sólo como sorpresa.

PIRUNCHO, 45 (A. Parra). Ultimo, décimo de Freno en 1.400 metros del Sporting Club. Sólo por los kilos destaca opción.

TABOLEO, 45 (L. A. Marchant).— Quinto de reaparecida en 1.400 metros con 45 kilos. Ha trabajado en forma excepcional y es la sorpresa precisa de la carrera.

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Quinta serie.— A las 13.15 horas.

2—13—10	1	Caraqueo	54	6	I. Sandoval	A. Ramírez
7—6	2	Surazo	54	3	C. Ojeda	R. Rabello
Reaparece	3	Bujara	54	16	L. Hevia	M. Maira
Reaparece	4	Jordania	54	8	F. Guzmán	H. Galaz
[illegible]—9—10	5	Kleber	54	5	J. Amestelly	J. Bernal
10—12	5a	Sixty	50	13	L. Muñoz	J. Bernal
3—6—1—5	6	M. Cruki	54	12	J. Barrios	J. Posadas
13—3	6a	Manchego	49	2	J. Toro	J. Posadas
1—13	7	Quiet	54	11	E. Guajardo	L. Gajardo
Reaparece	8	Dalia	53	15	J. Martínez	A. Sepúlveda
5—1	9	Lander	52	1	L. Camus	C. Santos
3—	10	Errata	51	14	J. Aravena	A. Muñoz
10—11—2	11	Muktara	51	10	S. Pradenas	J. Castro R.
11—1—4	12	Noble	49	7	L. A. Paredes	H. Cisternas
6—13—7	13	Artillero	49	4	U. Gaete	J. Troya
14—7—1	14	Pichucuy	48	9	S. Escudero	A. López

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Séptima serie.— A las 13.50 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple).

10—4—1	1	Apple Cider	54	6	J. Toro	H. Gonz.
16—4—2	2	Kim West	54	13	C. Ojeda	R. Rabello
5—	3	Chams	54	1	H. Salas	P. Briones
11v—7v	4	Loredana	53	5	R. Montoya	S. Fuentes
9—6—7	5	Big Ben	53	16	S. Alcaide	R. Quiroz
10—13	6	Ojo de Aguila	53	9	L. Camus	J. Bernal
5c—8	7	Princ. Victoria	53	15	J. García	E. Inda G.
3—1	8	Relance	53	3	S. Véliz	O. Becerra
3c—3—6c—2	9	Ardentera	52	7	J. Latorre	O. López
4—	10	Belga	52	2	L. Hevia	A. López
1—9—14	10a	Deudor	51	8	J. Martínez	A. López
14—4—12	11	Barba Roja	51	11	J. Amestelly	A. Luna Q.
6—10—3	12	Golazo	51	4	J. Barrios	H. Cisternas
13—3	13	Magancia	51	14	S. Escudero	A. Petit
9—7—2	14	Vibilia	51	10	S. Pradenas	J. Castro R.
4—	15	Okhrana	51	12	L. Muñoz	T. Bustos

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— Sexta serie.— A las 14.20 horas.

15—15—10c	1	Regalón	55	9	S. Pradenas	A. Valenz.
Reaparece	2	Saturday	54	15	F. Guzmán	J. Muñoz
10—10	2a	S. Fuente	52	12	I. Camus	J. Muñoz
6—4—2—3	3	Uspallata	54	13	J. Martínez	R. Maggi
Reaparece	4	Nirivilo	54	2	S. Alcaide	P. Valderr.
2—3—7	5	Salto de Agua	53	6	L. Muñoz	F. Gazmuri
18—14	6	Jasodito	52	14	L. Hevia	S. Olivares
3—3—11	7	Mirasierra	51	10	L. A. Paredes	H. Parra
8c—3c	8	Neutral	51	3	J. Amestelly	C. Muñoz G.
7—11	9	Llegará	50	8	A. Parra	A. Henr.
5—12	10	Aracajú	50	1	S. Allende	J. Vial
13—	11	Hill Fox	50	4	J. González	C. Rivera
6—10—9	12	Oberón	50	16	V. Barra	J. Suárez
3v—3v—3v	13	Serpia	50	7	H. Salas	J. Inda
15c—7—10	14	Silvinho	50	11	J. Toro	Fdo. Castro
Reaparece	15	Alazán	49	5	H. Arancibia	N. Peralta

GUIA del APOSTADOR

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA.— FIGURO: Montonero (3.o en 1.200 metros). LLEGARON MAL: Ariadna (14a)., Ruleta (13a.) y (Charada (12a.). REAPARECEN: Mentita, Ariadna y Montonero. CAMBIAN DE PISTA: Esar y Charada. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Ancoa (fue molestada en los 300 metros, y claudicó del miembro posterior izquierdo), Coccinelle (fue abierta en los 500 metros), Magistral (fue cargado a los 100 metros corridos y Ruleta (se cargaba a los palos).

JUAN MARTINEZ
Reaparece

SEGUNDA CARRERA. — FIGURARON: Celulosa (2a. en 950 metros), Demagoga (2a. en 950 metros), Madrecita (3a. en 950 metros), Sediente (2a. en 950 metros), Testa (2a. en 1.000 metros de Viña). LLEGARON ULTIMOS: Balduina, Chicotera, Demandada, Francaville, Zunzum. REAPARECE: Francaville. RESCARGAN KILOS: Faraónica, Francaville, P. Bella y Zunzum. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Balduina (partió rezagada) y Turf Fire (partió rezagada).

TERCERA CARRERA.— FIGURARON: Lixie (3a. en 1.200 metros), Murray (3.o en 1.200 metros). LLEGARON ULTIMOS: Esperia y Filudo. REAPARECEN: Farellones y El Darico. CAMBIAN DE PISTA: Monocle (de Viña). BAJA 300 METROS DE RECORRIDO: Arriba. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Susanella (partió rezagado), Río Laja (fue cargado en la partida), Aromático (fue cargado en los primeros metros), Esperia (fue cargada en los primeros metros), Marty (se abrió en los 500 metros).

CUARTA CARRERA.— FIGURARON: Mulpún (2.o en 1.200), Ubaldino (3.o en 1.200 metros). LLEGARON ULTIMOS: Tralca y Virtuosa. REAPARECEN: Clodette y Tabaco Rubio. CAMBIA DE PISTA: Virtuosa. BAJAN MAS DE 200 METROS: Goyita y Tabaco Rubio. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Pedro León (fue cargado al entrar a tierra derecha, Ubaldino (fue suspendido su jinete por cometer infracciones en las últimos distancias).

QUINTA CARRERA.— FIGURARON: Nanmarú (2a. de 1.400 metros), Big Winner (4.o en 1.200 metros). LLEGO ULTIMO: Serafín. REAPARECEN: Campo Lindo y Vidarey. CAMBIA DE PISTA: Paraiba. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Ahora Sí (fue molestado en la partida) y Serafín (fue molestado en la partida).

SEXTA CARRERA.— FIGURARON: Ambos Mundos (4.o en 1.200 metros), Diablaza (3a. en 1.200 metros), Aikira (2a. en 1.600 metros). LLEGO PENULTIMO: Rau. REAPARECEN: Budinero, Oso Dorado y Aikira. BAJAN MAS DE 200 METROS DE CORRIDO: El Ganó, Indombale, Itaituba, Oso Dorado y Aikira. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Olimpia (su preparador se presentó a dar cuenta que corre con toda su confianza). Rau (su jinete lo notó sentido después de los 600 metros), Regonzona (se suspendió a su pjinete por no exigirla), Agudo (recibió un piedrazo su jinete en los 700 metros).

SEPTIMA CARRERA.— VIENE DE GANAR: Petit Gris (en 1.200 metros). FIGURARON: Sun Shine (2.o en 1.200 metros) y Palmito (3.o en 1.900 metros, del Club Hípico). LLEGARON ULTIMOS: Lombardero y El Obrero. REAPARECE: Lombardero. CAMBIA DE PISTA: Palmito. BAJAN MAS DE 200 METROS DE RECORRIDO: Graznido, Lombardero, Balandro, Alouet, El Obrero, Mister Magoo y Palmito. TUVO TROPIEZOS: Arc de Triumphe (se fue de punta en la partida).

OCTAVA CARRERA.— GANO EN SU ULTIMA ACTUACION. Carácter (en 1.900 metros). FGURARON: Rebotado (2.o en 1.300 metros) y Rangosa (2a. en 1.400 metros). LLEGRON ULTIMOS: Longines, Monte Hermoso y Piruncho. CAMBIA DE PISTA: Piruncho (de Viña). TUVIERON TROPIEZOS: Longines (su preparador no quedó conforme) y Hereje (se encajonó en los 300 metros).

NOVENA CARRERA.— FIGURARON: Monacal (2.o en 1.200 metros), Furika (2a. en 1.200 metros), Mortimer (2.o en 1.200 metros) y Tenebroso (3.o en 1.200 metros). LLEGARON ULTIMOS: Asalto, Minimax, Cadore, Peñascazo y Jaquelina. REAPARECEN: Minimax, Cadore y Jaquelina. BAJAN MAS DE 200 METROS DE RECORRIDO: Bionda, Minimax, Cadore, Jaquelina e Intuición. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Platanera (partió rezagada), Benavides (fue cargado en los 600 metros).

DECIMA CARRERA.— VIENEN DE GANAR: Fussy Girl (en 1.500 metros) y Silente (en 1.200 metros). FGURARON: Chaqueta (3a. en 1.200 metros) y Monosabio (2.o en 1.200 metros). LLEGARON ULTIMOS: Cobrador, Libertino y Mocoso. CAMBIA DE PISTA: Iodamé. TUVERON CONTRATIEMPOS: Mocoso (partió rezagado y mañoseó durante la carrera), Iodamé (está diestra para correr).

UNDECIMA CARRERA.— LLEGO PENULTIMO EN SU ANTERIOR: Compostela. REAPARECE: Ashley. CAMBIAN DE PISTA: Alaraco y Cabiria. DESCARTADO: Huaso Segundo. BAJAN 300 METROS DE RECORRIDO: Gaviol, Ashley y Choc. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Free Life (se suspendió a su jinete por la conducción de este animal), Pretty (fue molestada en la partida y abierta en los 900 metros), Atalanta (tuvo contratiempos a los 50 metros corridos), Choc (su preparador no quedó conforme con su carrera), Compostela (su jinete dio cuenta que se acalambró), Cabiria (tuvo contratiempos en la partida).

DUODECIMA CARRERA.— GANARON EN SU ANTERIOR: Errata (en 1.200 metros) y Pichicuy (en 1.200 metros). FIGURARON: Sixty (2a. en 1.200 metros), Quiet (3.o en 1.200 metros), Muktara (3.o en 1.200 metros). LLEGARON ULTIMOS: Jordania y Sixty. REAPARECEN: Bújara, Jordania y Lander. BAJAN 200 METROS DE RECORRIDO: Lander, Noble y Artillero. TUVIERON CONTRATIEMPOS: Mister Chuki (no se empleó), Manchego (se fue de punta en la partida). Noble (fue cargado en la partida).

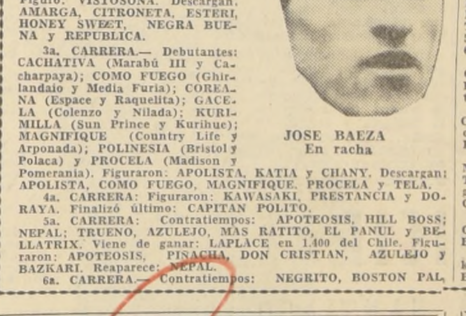
DECIMOTERCERA CARRERA.— VIENEN DE GANAR: Apple Cider (en 1.200 metros) y Relance (en 1.200 metros). FIGURARON: Kim West (2.o en 1.200 metros), Ardentera (2a. en 1.200 metros), Deudor (2.o en 1.200 metros), Vibilia (3a. en 1.200 metros) y Okhrana (3a. en 1.200 metros). CAMBIA DE PISTA: Loredana (en 1.200 metros). TUVERON CONTRATIEMPOS: Princesa Victoria (fue molestada en los 900 metros). Belga (se constató una herida de alcance de mediana gravedad), Magancia (no le respondió a su jinete).

DECIMOCUARTA CARRERA.— FIGURARON EN SU ULTIMA: Uspallata (3a. en 1.200 metros), Neutral (3.o en 1.200 metros), Serpia (3a. en 1.400 metros). LLEGO PENULTIMA: Jasodito. REAPARECEN: Saturday, Nirivilo y Alazán. CAMBIA DE PISTA: Regalón, Neutral y Serpia. TUVERON CONTRATIEMPOS: Regalón (no se empleó), Salto de Agua (fue cargado en los primeros 300 metros), Mirasierra (fue cargada en los primeros 300 metros), Oberón (estuvo a punto de rodar en los 900 metros), Silvinho (partió desmejorado).

CLUB HIPICO

1a. CARRERA.— Contratiempos: ILUSIONADA y PORTE DES LILAS. Descargan kilos: COQUERA, TEMERARIA, ILUSIONADA, MAMUSKA, MARATEA, MI PLATITA y SORPRENDA. Llegaron últimas: HOLANDESA y MARATEA. Figuraron en su anterior presentación: COQUERA, COURT VIEW, MAMUSKA, MATILDIN, PORTE DES LILAS y SORPRENDA.

2a. CARRERA.— Debutantes: CITRONETA (Boabdil y Reina Mora); ESMERADA (Eyrefield y K. L. M.); ESTERI (Eyrefield y Natuska); JARANELA (Jardiniere y Tetranela); HONEY SWEET (Welsh Honey y Sweet Life); NEGRA BUENA (Neópolis y Navarina) y TUNDRA (Bristol y TUNISIA). Llegó última: AMARGA. Penúltima: REPUBLICA. Figuró: VISTOSONA. Descargan. AMARGA, CITRONETA, ESTERI, HONEY SWEET, NEGRA BUENA y REPUBLICA.



JOSE BAEZA
En racha

3a. CARRERA.— Debutantes: CACHATIVA (Marabú III y Cacharpaya); COMO FUEGO (Ghirlandaio y Media Furia); COREANA (Espace y Raquelita); GACELA (Colenzo y Nilada); KURIMILLA (Sun Prince y Kurihue); MAGNIFIQUE (Country Life y Arponada); POLINESIA (Bristol y Polaca) y PROCELA (Madison y Pomerania). Figuraron: APOLISTA, KATIA y CHANY. Descargan: APOLISTA, COMO FUEGO, MAGNIFIQUE, PROCELA y TELA.

4a. CARRERA: Figuraron: KAWASAKI, PRESTANCIA y DORAYA. Finalizó último: CAPITAN POLITO.

5a. CARRERA: Contratiempos: APOTEOSIS, HILL BOSS; NEPAL; TRUENO, AZULEJO, MAS RATITO, EL PANUL y BELLATRIX. Viene de ganar: LAPLACE en 1.400 del Chile. Figuraron: APOTEOSIS, PIÑACHA, DON CRISTIAN, AZULEJO y BAZKARI. Reaparece: NEPAL.

6a. CARRERA.— Contratiempos: NEGRITO, BOSTON PAL, MACHE, SUZY BENY y ANGELUS. Vienen de ganar en esta cancha: BIRMANO, en 1.200, con 55; y AFECTUOSO, en 1.300, con 55. Figuraron: APENADO, EDMUND, ANGELUS y SAGAZ. Reaparecen: CARNAVALADA y ANGELUS. Ultimo: BOSTON PAL. Penúltimo: RENTIERE.

7a. CARRERA.— Todas viene de ganar. En 1.100 metros: EMPEÑOSA y SCHULERIN; en 1.000 metros: EMETINA y LUNA BLANCA; y en 950 metros: AGUAMIEL, AMORELLA, MALOU y YASTA.

8a. CARRERA.— Viene de ganar: PLACENTERO, en 2.400, con 52. Figuraron: CODORNIZ, PILEQUE, BRAMANTE y LORD. Llegaron penúltimos: PALUMBARIO y TATAO. Reaparece: PALUMBARIO.

9a. CARRERA.— Contratiempos: FABULOSO y LAJENIA. Ganaron en su anterior presentación: HIPARCO, en 2.400 metros con 61 kilos; PAR DE ASES, en 3.000 metros, con 53 kilos; y PATENTADO, en 1.900 metros, con 56 kilos. Figuraron: FLAMING GIRL, KURIÑANCO, MONGRANA, SUSTO, YUSTI y PORTLAND. Finalizó penúltimo: JUSTICIERO, en 2.400 metros, con 58 kilos (El Derby). Llegaron últimos: RIO COREO, en 2.400, con 60 kilos; y FABULOSO, en 3.000 metros, con 56 kilos.

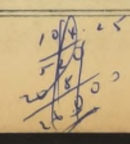
10a. CARRERA.— Contratiempos: PICHUCO, LOCHON y CECIL RHODES. Figuraron: GRANJERO, MAL PAGA, PICHUCO, FIDELIO. Viene de correr en Viña: MAL PAGA. Llegaron penúltimos: NIÑO BRUJO y NIÑO BRAVO.

11a. CARRERA.— Contratiempos: DE REPENTE, QUE TE CUESTA y METAL ROJO. Viene de ganar: TOLONDRON, en 1.100, con 53. Figuraron: ROYAL MARINE, DE REPENTE, CIPAYO y DOÑA NENA.

12a. CARRERA.— Contratiempos: COBRA GRIS, MONDAY, MISS ROSARITO, PASION, HEROIDA, RECTANGULO y RIVOTORTO. Reaparece: MONDAY. Llegó penúltimo: DELIRIO. Llegaron últimos: GRAN VISIR y RIVOTORTO. Figuraron: CUCHARITA, MISS ROSARITO y RINSOL.

13a. CARRERA.— Contratiempos: ENCINO. Viene de ganar: GOL DE CHILE, en 1.300, con 52. Figuraron: RIO TAJO, KALIBEK y FASCINATION.

14a. CARRERA.— VOLDANO: Ganó en la distancia con 54 kilos: GRAN VIENTO. Figuraron: ABOMBILLADA, COCOROCO, BOREAS, CUCHILLA y SUN VVIDO. Llegó última: ETIOLOGY.



Tercer mes de éxito de "Mía es la Venganza"

Ha entrado en su tercer mes de éxito extraordinario la comedia de dramático suspenso, de M. Arellano Marín, "Mía es la venganza".

Elogiada por la crítica y aplaudida por el público, la compañía que encabezan el gran actor Esteban Serrador y Malú Gatica, que es la revelación del año, "Mía es la venganza" ha constituido una excepción que ha quebrado todos los vaticinios. Su estreno en los meses de verano, considerados clásicamente como malos para el teatro, ha provocado continuas funciones en que ha debido ponerse el cartelito de "agotadas las localidades".

Al notable trabajo de la pareja de protagonistas, debe agregarse el de actores de tanto relieve como Jorge Quevedo, el célebre "Premio Nacional de Arte"; el de Delfina Fuentes, que hace una creación llena de gracia; la breve intervención de Jorge Sallorenzo, saludada generalmente con aplausos y la intervención del excelente actor argentino Ricardo Robles, que ha tenido la difícil tarea de reemplazar a nuestro Rafael Frontaura con singular éxito, teniendo a su cargo uno de los más importantes papeles de la obra.

"Mía es la venganza" continúa exhibiéndose en las funciones de vermut y noche en el Teatro Camilo Henríquez.

Concierto de Claudio Arrau divide a críticos musicales de Nueva York

El pianista chileno actuó en Sala Philarmonic, ejecutando exclusivamente música de Mozart.

NUEVA YORK, 6 —(UPI)— Los críticos recibieron hoy con división de opiniones el primer concierto que el pianista chileno Claudio Arrau ofreció, exclusivamente con música de Mozart, anoche en la Sala Philharmonic.

En sus notas del programa, Arrau dice que considera a Mozart como un compositor profundamente trágico.

Ross Parmenter, del "Times" de Nueva York, opina que la interpretación de la sonata en si bemol mayor por el artista careció de espontanéidad, y que en el adagio, "en su esfuerzo por mostrar lo tétrico que es, lo hizo parecer menos trágico de lo que resulta cuando se ejecuta más melodiosa y menos melancólicamente".

El crítico del "Herald Tribune", John Gruen, considera que en el recital "en cada momento se discierne inteligencia y penetración" y que Arrau "puso en juegos todas sus facultades técnicas e interpretativas".

Por el contrario, Harriett Johnson dice en el "Post", que, a su juicio, Arrau "trató de dar relieve a su enfoque iconoclasta de la interpretación del compositor del Siglo XVIII con una disertación ilógica en la que las falsas conclusiones se convirtieron en pesadilla". Afirma que "denigró su natural inclinación musical romántica convirtiéndola en una idiosincrasia...".

Impugnado el juicio de Arrau en las notas del programa de que "en él (Mozart) no se libraban conflictos ni pugnas en busca de la expresión", la crítica del "Post" exclama:

"Nadie disputa el genio de Mozart para expresar el sufrimiento y la tragedia, pero ¿por qué ha de ser Arrau el supremo árbitro de la forma en que se debe interpretar estas emociones? Ciertamente, yo no aceptaría que la pesadez, el confuso pedaleo, la acumulación de sentimiento, frases exageradas, un increíble registro grave de sonoridad empañada, y otras distorsiones como las que Arrau empleó, produjeron una solución positiva para la mejor forma de interpretar al maestro. El pianista, destruyó en lugar de iluminar la tragedia".

Harriett Johnson consideró por otra parte que "una sola vez, durante las tres sonatas que le oí, llegó al corazón de la música, en la obertura de la fantasía y sonata en do menor. Allí su tratamiento correspondió a la solemne contextura del tema".

CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1964, HOY EN VALDIVIA; EL MARTES 10 EN LANCO, Y EL JUEVES 12 EN TEMUCO

La nueva atracción internacional "The Flying Olimpic", brillante conjunto de trapecistas olímpicos (dos señoritas vuelistas, un atleta aero-gimnasta, dos acróbatas voladores y un clown cómico trapecista), con el domador británico Frank Tibor y su grupo de nueve (9) leones africanos, todos juntos en la gran jaula-redondel, constituyen la nueva base del gran éxito del Circo "Las Aguilas Humanas" 1964, de la laboriosa Empresa Chilena "Cóndor".

El Circo Número Uno de Chile recorre tierras legendariamente chilenas.

La caravana motorizada en Valdivia instaló su carpa impermeable en el céntrico terreno de la calle Arauco. Hoy domingo 8 de marzo, triples despedidas valdivianas. En Lanco, el martes 10 de marzo, única noche; en Temuco, el jueves 12, 13, 14 y 15.

También visitarán Carahue, Nueva Imperial, Pitrufquén y Lautaro, regresando rectamente a Santiago.

En la capital, el jueves 26 próximo debut en Santiago del Nuevo Circo "Las Aguilas Humanas" 1964, con "The Fliyng Olimpic", en el céntrico terreno de Alameda 1461, entre Amunátegui y San Martín. Después seguirá a Coquimbo hasta Arica.

"LA PERGOLA DE LAS FLORES", HOY DOS ULTIMAS REPRESENTACIONES EN VIÑA DEL MAR

El Teatro de Ensayo de la Universidad Católica con las representaciones de la graciosa y notable comedia cómico-musical "La Pérgola de las Flores", instensificó sus triunfos en el Teatro Municipal de Viña del Mar.

Los artistas universitarios católicos han obtenido el auspicio oficial de la I. Municipalidad de Viña, y, además el público, anheloso de reír con "La Pérgola de las Flores" les prodiga toda clase de estímulos y aplausos.

En el Teatro Municipal viñamarino, con el patrocinio de la I. Municipalidad, actuará hoy, en tarde y noche, en dos últimas representaciones dominicales. Entre las familias de Valparaíso, Viña Quilpué, Villa Alemana, Quillota y demás alrededores reina gran entusiasmo por asistir a la semana de representaciones pergoleras en el Teatro Municipal de Viña.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CAUPOLICAN, San Diego N.o 840 (82437).— 18.40 y 21.40 horas: Festival Romilio Romo, variedades radiales y Show Musical Colérico, Los Clippers, Los Dorados y El Pajaro Loco.

CINES
HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112). — 13.30, 16, 18.45 y 22 horas: Entrega inmediata y Noticiarios, comedia, menores.

BANDERA, Bandera 76 (89111). — 14, 16, 19 y 22 horas: La posada de los tres secretos, Inglesa, policial, mayores 18 años.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564.— (498061).— Matinal a las 11 horas: El escudo negro, not. y agregados, mayores y menores. 13.45, 16,10, 19.10 y 22.15 horas: Detective con faldas, Not. y agregados, mayores y menores.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 14, 16.15, 19 y 22: Los dos desafíos. EE. UU. Aventuras. Mayores y menores.

DANTE, J. Washington 26 (494359) Vermut, 19; noche, a las 22 horas: Los 7 pecados capitales. Noticiarios y agregados. Mayores de 21 años. Matinée a las 15 horas: Balas y carcajadas, 20 kilos de líos, Not. y agregados.

DUCAL, Agustinas 777 (35375). — 13.45, 16, 18.45 y 22 horas: Adiós ídolo mío. Not. Men.

EGAÑA, Plaza Egaña (47'026).— 19 y 22: Los dos desafíos. EE. UU. Aventuras. Menores. Matinée 14.30 horas: El príncipe negro y La banda de los honestos.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). 19.15 y 22.15 horas: Al estilo francés. (EE. UU. drama. Mayores de 18 años). Matinée a las 15 horas: Los dos desafíos.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 60082).— 14, 16.15, 19 y 22: Para nosotros no hay adiós. Noticiario y agregados. Mayores 18 años.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 15, 19 y 22 horas: Irma, la dulce. EE. UU. Comedia. Mayores de 21 años.

IMPERIO, Estado 235 (397960). — 16,30, 19.15 y 22.15 horas: Il Sorpasso. Italiana. Cómica.

KING, Huérfanos 840 (32838). — 15.15, 19 y 22 horas: Detective con faldas. Policial. Mayores y menores. Inglesa. Extra: Versión completa match de boxeo entre Sonny Liston vs. Cassius Clay.

LAS CONDES, Noruega 6310 (484067).— 14.30: El hombre fenómeno. Batallón suicida. 19.15 y 22.15: Deseo bajo los olmos. Not. Agreg. USA. Drama. Mayores 15 años.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 14.30: Hatari. Agregados. 18.15 y 22 hrs.: El rostro sin nombre. Inglesa. Policial. 18 años.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 14, 16, 19 y 22: Adiós, ídolo mío. Musical. Mayores y menores.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 14.30: Ursus en el valle de los leones. Odio insaciable. 18.45 y 22.15 hrs.: Vía Margutta. Italiana. Drama. Mayores de 21 años.

METRO, Bandera 137 (83361). — Gran matinal, a las 11 hrs.: Selección de cortos. Dibujos en colores. Cómicas. Viajes. Descriptivas. 13.30, 16, 19 y 22: Detective con faldas. Noticiarios y agregados. Match de boxeo entre Sonny Liston vs. Cassius Clay.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 14.45: Siga ese ensueño. Menores. 19.15, y 22.15: Sueños de odio. EE. UU. Mayores de 15 años.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) 14, 16, 19 y 22 horas: El rostro sin nombre, inglesa suspenso, mayores de 18 años.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 14.30: Príncipe negro. Banda de los honestos. 18.30 y 21.45: Rostro sin nombre. Inglesa. Policial. 18 años.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19.15 y 22: Vía Margutta. Italiana. Drama. 21 años.

REX, Huérfanos 735 (31143-31144) — 14, 16.15, 19 y 22: El precio de la tentación. May. 21 años.

SANTA LUCIA, Avda. B. O'Higgins 615 (34718).— 14.30, 18.30 y 22 horas: La conquista del Oeste.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— 15.30. 17.45 y 22 horas: Cleopatra. May. 18 años.

ROTATIVOS

ALAMEDA, B. O'Higgins 2987 (91254) — 13 hrs.: El reposo del guerrero. El cuarto indiscreto. Las dos caras del Dr. Yekill.

A. ALESSANDRI B. O'Higgins 2879 (96848).— Rot. 14 horas: El robo más grande del siglo, Cuidado sargento, Yo pecador.

ALHAMBRA, San Pablo N.o 4160 (90527).— Desde las 14 horas: La muchacha de la valija. Detrás del amor. El gran circo Chamorro.

AMERICA, Suble 390 (52443). — Rotativo desde las 14 horas: Aprendeindo a morir. El robo del siglo. Creo en ti.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Rotativo desde las 14 horas: Motín a bordo, El cuadro de violencia, A manos llenas. Agregados.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Palabra de mulo. Proa al sol.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Desde las 14 horas: Qué me importa el dinero. El puente. Yo creo en ti.

CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Desde las 14 horas: Muñequita de lujo. Costa azul.

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— 14 hrs.: La mujer del faraón. Unión Pacífico. Boda sangrienta.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Desde las 14 horas: Hiroshima, mi amor. (Francesa). Drama. Mayores de 18 años.

CINELANDA, Puente 540 (67532).— Que padre tan padre. Aventura. Sinopsis.

CITY, Agustinas 1022 (66687). — El revólver es mi ley. Mayores de 14 años.

COLON, San Pablo 3001 (90577).— 14 hrs.: Animas Trujano. Teresa. Batallón suicida.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— 14 horas: Entrega inmediata. Mexicana. Cómica. Menores.

CHILE, Recoleta 2104 (372566). — El día más largo del siglo. El campeón del escándalo.

EL SALTO, El Salto 3130 (373334). — Desde las 14 horas: Kid Galahad. Vacaciones en Acapulco. La tarjeta mágica.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 horas: La máscara púrpura. Sed de oro. El jinete escarlata.

FLORIDA, Estado 226 (34289). — Desde las 11 horas: Musette en París. EE. UU. Dibujos animados. Mayores y menores.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— 14 horas: Vacaciones en Acapulco. Sed de oro. La máscara púrpura.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Rotativo desde las 14 horas: Pasto de sangre. La patrulla de Batáan.

HUELEN, Huérfanos 979 (81603).— Desde las 11 horas: Musette de París. EE. UU., dibujos animados, mayores y menores.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) — Desde las 14 horas: Motín a bordo. Pueblito. El canario tiene garras.

ITALIA, Bilbao 473 (41883).— Desde las 14.30 horas: Nicki, el perro salvaje. El vengador, Donald, en el país de las matemáticas.

LAUTARO, Carmen Mena 602.— Rotativo desde las 14 horas: Nazarín, La mordida del gorila. El caserón misterioso. Serial.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — Desde las 14 horas: El gran atraco. Pizarra de sangre. El candelabro de bronce.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181). — 14 hrs.: Cuadro de violencia. Rififí en Tokio. Hombres sin credo.

LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— 14 hrs.: La reina del Nilo. Tierra violenta. Ansia juvenil.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657). Desde las 13 horas: El día más largo del siglo. Festival de agregados. Cualquiera puede ganar.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— 14 hrs.: El pecado de una madre. El bombero atómico. Qué me importa el dinero.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Rot. desde las 14 hrs.: Perro mundo. Odisea desnuda.

MAYO, Monjitas 879 (391201). — Sin novedad en el frente. Paranoico.

MINERVA, San Pablo 3230 (91464). — Rotativo desde las 13 horas: Taras Bulba. Fuga en cadenas. Vamos a amarnos.

MISTRAL, San Diego 279 (63894). — Taras Bulba. Fuga en cadenas. Caros amigos.

MODERNO, Gran Avenida 6544.— (253, La Cisterna).— El circo Chamorro. Pobres millonarios. Ultimo cartucho.

MONACO, Arturo Prat 715 (382845) — Desde las 13 horas: Los amantes deben aprender. Siempre en mi corazón. Amarte fue pecado.

MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3943 (91555). — Rotativo desde las 14 horas: Lo que la tierra hereda. Wichita. Los últimos días de Pompeya.

NACIONAL, Independencia 801 Dr Noticiario y agregados. (370594).— 13 horas: El castillo de los monstruos. El cuervo. La casa embrujada.

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Desde las 14 horas: El marido de su mujer. Las diabólicas.

NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— 15 horas: El candelabro de bronce. El gran atraco. Pizarra de sangre.

O'HIGGINS, San Pablo N.o 2289 (86929).— Rotativo desde las 14 horas: El pecado de una madre. El bombero atómico, Qué me importa el dinero.

PALACE OVALLE Iquique 6698.— El robo del siglo. Ultimo cartucho. Sólo contra Roma.

PORTUGAL, Diez de Julio 253 (34816).— El zorro de Jalisco. Kubala. Póker de ases.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde las 13 horas: Entierro prematuro, El precio de la venganza, Destinos cruzados.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133). — Rotativo desde las 14 horas: Divorcio a la italiana, El precio de la venganza, Destinos cruzados.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— Matinée 14.30 horas: Viaje al séptimo planeta, y Melodía interrumpida. 19 y 22 horas: Eclipse, italiana, drama. 18 años.

REPUBLICA, República 239 (93613).— Rotativo desde las 13 horas: Los amantes deben aprender. Siempre en mi corazón. Amarte fue pecado.

RIO, Monjitas 743 (33550).— 11 horas: La lista de Adrián Messenger y Por amor y por dinero.

RITZ, San Antonio 50 (380613).— Desde las 11 horas: Los vulnerables. Algo que parezca amor.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rotativo desde las 13 horas: Amores clandestinos. La cámara ardiente.

ROMA, San Diego 236 (67258).— 14 horas: La mujer del faraón. Unión pacífico. Boda sangrienta.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— 11 horas: Vicio y virtud.

SAN ANTONIO, San Antonio 253 (33605).— 11 horas: Divorcio a la italiana. Not.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093) — Rotativo desde las 14 horas: Palabra de mulo. Proa al sol.

SAN MARTIN, Avenida Bernardo O'Higgins 776 (35357).— 11 horas: Por amor y por dinero. La lista de Adrián Messenger.

SANTA FE, San Diego 1950 (55103) — Las 3 etcéteras del coronel, Baile imperial, El campeón del escándalo.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— El día más largo del siglo, Damón y Pitias.

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— 13.15 horas: La edad de la inocencia. Men.

SAO PAULO, Merced 772 (397946). — Rotativo desde las 11 horas: La edad del deseo. Comedia. Mayores y menores.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: El zorro de Jalisco. Kubala. Póker de ases.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— 11 hrs.: Los cañones de Navarone.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289).— Rotativo desde las 11 horas.— Milagro por un día. La noche.

SUR, San Diego 935 (61524).— Rot. desde las 14 horas: El reposo del guerrero, El cuarto indiscreto.

VALENCIA, Independencia 2199.— (370288).— Desde las 14 horas: Norteña de mis amores. Destinos cruzados. El precio de la venganza.

VENECIA, Castro 130 (80336).— 15 horas: Tuya en septiembre. La tarjeta mágica. Bestias de la ciudad.

VERDI, Pedro de Valdivia 8273 (499704).— Rot., desde las 14 hrs.: La vida es una canción. El aviador fenómeno.

VICTORIA 827 (30021).— Desde las 13.15 horas: Eco de tambores. Menores.

YORK, Ahumada 166 (66687). — Aguilas al acecho. Noticiario.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— Rot. desde las 15 horas: La campana delatora, El caballo blanco.

CERVANTES (San Antonio), Rot. desde las 14.30 horas: La bella americana. El rey Pelé.

EL BOSQUE, (Gran Avenida, paradero 33 (53066 anexo 88).— Matinée, a las 15 horas: Sucedió en Atenas.— 18.40 y 21.30 horas: Hotel internacional. May. 18 años.

MAIPU, 5 de Abril 19 (571530).— Maipú. Matinée, a las 14 horas: Tarzán y la fuente de la juventud. Agregados. — Rot. desde las 16 horas; Il Soparsso. Teresa. Not.

MUNICIPAL (Peñaflor).— Rotativo: El diablo a las cuatro. Orgullo y pasión.

MUNICIPAL (San Bernardo). — Rot. de 14 horas: El sátanico doctor Nó. Mercado de amor.

NACIONAL (Puente Alto).— Rot. desde las 14 horas: Los cinco halcones. El jinete negro. Tramposos atrapados.

PLAZA (Puente Alto).— Matinal, a las 11 horas: Selección de agregados. Dib. y Not.— Rot. desde las 14 horas: Kapo. Diversión por amor.

PLAZA (Talagante). Matinée, a las 14 horas: Katty y el gato Montes. Festival de Tom y Jerry. La leyenda del mar. Camino de Oregón 12a. Cap.— Vermouth, a las 6.30 y noche, a las 9.30 horas: Dos hermanos, dos destinos. Katty y el gato Montés. Festival de Tom y Jerry.

MIMOS HACEN NOTICIA

Todos los días en el T. Antonio Varas

Ayer a las 19 horas, en el Teatro Antonio Varas, se realizó el estreno de gala de los Mimos de Noisvander, que fueron aplaudidos por el selecto público que asistió.

La nueva obra de Noisvander, "CRONICAS DE UNA FAMILIA", es un mimodrama que reabre nuevos surcos en el antiguo arte mímico. Decimos "reabre", puesto que reincorpora elementos que —en los orígenes y fuente del mimo— al parecer eran un todo homogéneo. Nos referimos a la importancia que tiene en este mimodrama en tres actos de Noisvander, la música de fondo en completa armonización con los gestos. Esto no es nuevo para nosotros, ya que también es muy usado por Marcel Marceau en sus mimodramas animados por personajes múltiples.

Además, Noisvander crea, en el tercer acto, nuevos cánones de la pantomima; nunca antes se había visto una incursión del mimo en el mundo futuro y hacia los espacios del Universo. Es en este acto donde Noisvander se demuestra como un innovador del arte mímico, y no sólo "reabre", sino que señala nuevos rumbos de lo que puede ser otro mundo y cómo se puede traducir esto en pantomima.

No hay duda de que "CRONICAS DE UNA FAMILIA" levantará polémicas, y, al mismo tiempo, deleitará a los espectadores con innovaciones en el viejo y antiguo arte silencioso.

Las "CRONICAS DE UNA FAMILIA" estará en cartelera diariamente hasta fines de semana, a las 19 horas en el Teatro Antonio Varas. Las entradas se encuentran a la venta en boleterías.

Richard Widmark en un tema de odios... venganzas y muerte.

"CINCO TUMBAS"

en permanente duelo con William C... (el creador de Chesman), el martes 10 ... Ducal.— ¡Acción y violencia!— ¡Estreno ... tecnicolor!



Primero, la emboscada... después: la traición. He ... sumen del cinedrama de Universal en tecnicolor ... TUMBAS", que va el martes al Ducal. Producción ... yores de 15 años, enfoca maestramente un tema ... fuego de revólveres, rifles y metrallas enciende ... de salvajes pasiones.

Lorenzo Valderrama, el cantante chileno, HOY Teatro "Caupolicán" en homenaje a ROMILIO R...



DON ROMILIO... Colorín el Colegial y don Baltazar Zepeda, hoy nos harán reír en el extraordinario festival dominical "Caupolicán".

El interés del público santiaguino se enfoca hacia el extraordinario y merecido festival-homenaje a Romilio Romo, que organizan sus compañeros de las Radios del Pacífico y Corporación, con motivo de cumplir 30 años al servicio de la carcajada criolla.

HOY DOMINGO 8, en el amplio escenario del "Caupolicán" harán "marco" al regocijante y esforzado don Romilio Romo, artistas de gran clase, tales como ... VALDERRAMA y ... to de canciones ... gentinas, chilenas ... los Hnos. Campos, ... "Chaira Junior", ... dente y simpátic... maga de 14 años ... a todos "los genios" ... gia, prestidigitació... nismo; Trío Mel... Luceros", Jorge B... "Farándula Musical... milia" María Va... mímicos musicales ... ñez y una notable ... de la COMPAÑIA ... QUE", con Lisete ... campero DON DA... competencia de c... juntos coléricos ... "DINO Y SUS D... del show nocturno ... Minería; "Los Cl... la cantante Mar... Dorados", con la ca... Caprice, y el sensa... teño "El Pájaro Lo... hermosa cancionista ... y acompañantes de ... y guitarras eléctricas ...

Romilio en el esce... "Caupolicán" nos ... con don "Baltazar ... "Colorín, el Coleg... Huaso Penca de C... diversos personajes ... ción radial y escé...

Los boletos nume... den a agotarse; ... baja numerada, $ ... y 700 galerías. A... y menores.



CRONICAS SOCIALES

...TRIMONIO EN VIÑA ... MAR.—

...orita María Regina Díaz Nebel, cuyo ma... onio con el señor Claudio Reyes Pierry, ... efectuó ayer, a las 18 horas, en la Iglesia ... los Carmelitas, en Viña del Mar. Bendijo ... ceremonia, el Arzobispo de Valparaíso, ... señor Emilio Tagle Covarrubias. Fueron ... drinos por parte de la novia, el señor Luis ... Errázuriz y señora Laura Nebel de Díaz, ... por parte del novio, el señor Pablo Reyes ... rrido y señora María Teresa Pierry de ... yes. Testigos por parte de la novia, en lo ... gioso: Ana Errázuriz de Díaz, Laura Cris... de Nebel, Nicanor Errázuriz Ovalle, Pedro ... glois Délano, Luis Felipe Letelier Icaza, ... los Nebel Fernández, Fernando Llona ... vas, Fernando Llona Díaz, Ig... lo Fernández Solar, Margarita ... ett Browne, Patricia Olga de Soruco, ... ía Luisa de Donoso, Alberto Montes Mo... a, Eusebio Larraín Walker; y en lo civil, ... t Kamdhor, Jorge Díaz Garcés, René ... oso Larraín, Edgardo Streeter Valdés, ... ardo Grohnert Portella, Sergio García ... dobro Wood, Cruz María Langlois Díaz. ... tigos por parte del novio, en lo religioso: ... a Pierry de C., Elba Pierry de B., Lucila ... úzar Montalba, Máximo Montero Labbé, ... andro Martínez, Patricio Martínez, Hernán ... dra Garmuri, Cristián Barros Norden-flytch, Pablo Reyes Pierry, Pedro Pierry Arrau; y en lo civil, Samuel Benavente Moreno, Heriberto Carrillo, Mario Lafontaine, César Olivos Bruce, Ricardo Gómez Montt, Rogelio Parson Reyes, María Angélica Reyes Pierry, Carlos J. Videla, Cristián Soruco e Ignacio Donoso.

MATRIMONIO CONCERTADO.—

Hoy quedará concertado el matrimonio de la señorita Camila Le Beuffe Riveros, con el señor Jaime Vial Videla. Bendecirá las argollas Monseñor Eduardo Lecourt.

PARTES DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte de matrimonio: Ditmar Schwember Orrego y Graciela Monardes de Schwember, participan a Ud., el matrimonio de su hija María Isabel, con el señor Jorge Figueroa Andersch, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará privadamente en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), el sábado 14 de marzo, a las 18.30 horas.

—René Guarda Alarcón y Lucía Andersch de Guarda, participan a Ud. el matrimonio de su hijo Jorge Figueroa Andersch, con la señorita María Isabel Schwember Monardes, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará privadamente en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), el sábado 14 de marzo, a las 18.30 horas.

—Jorge Figueroa Andersch, participa a Ud. su matrimonio con la señorita María Isabel Schwember Monardes, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará privadamente en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), el sábado 14 de marzo, a las 18.30 horas.

Santiago, marzo de 1964.

EN MEMORIA DEL CAPELLAN ABARZUA.—

Hoy, a las 10 horas, en la Capilla de Animas, ubicada en Teatinos 765, se rezará una misa en sufragio del alma del Capellán don Bernardino Abarzúa, con motivo de conmemorarse el noveno aniversario de su fallecimiento.

MATRIMONIO CUEVAS PAREDES-ROMERO MARSAL.—

Ayer, a las 18.30 horas, en la Basílica de Nuestra Señora de Lourdes, fue bendecido el matrimonio del señor Luis A. Cuevas Paredes, con la señorita Marta del Carmen Romero Marsal.

EN HONOR DE LOS ESPOSOS LASSEN.—

Don Luis Eyzaguirre Infante y señora María Luisa Balmaceda de Eyzaguirre, ofrecieron anoche en su residencia de Las Condes, una comida en honor del señor Emil V. S. Lassen y señora Helen Lee Doherty de Lassen.

MATRIMONIO FERNANDEZ DONOSO-ECHAVARRIA OLIVOS.—

Hoy, a las 19.30 horas, en la Capilla del Liceo Alemán (Moneda 1661) se bendecirá, por el Rvdo. Padre José Kuhl, el matrimonio de la señorita Carmen Echavarría Olivos con el señor Francisco Javier Fernández Donoso. Serán padrinos por parte de la novia, don Ramón Echavarría Olivos, y la señora Isabel Olivos de Echavarría, y por parte del novio, don Raúl Fernández Correa y señora Marta Donoso de Fernández.

Testigos de la novia: Sras. Isabel Moreno de Olivos, Manuela Olivos Prado, Rosa Infante de Olivos, Elvira Echavarría de Téllez; Srtas. Julia Acalde Villalón, Mercedes Vial Urrejola, Isabel y Francisca Echavarría Olivos; señores Pedro Silva Fernández, Ramón Gutiérrez Alliende, Agustín Téllez Meneses, César Olivos Prado, Ramón Echavarría Caro, Lorenzo de la Maza Rivadeneira, Carlos Olivos Moreno, Patricio Olivos Moreno y Carlos Leay Ehlers.

Testigos del novio: Marta Infante de Donoso, Victoria Correa de Fernández, Inés Cox de Fernández, Marta Fernández Correa, Sara Fernández de Benavides, Sres. Carlos Benavides Figueroa, Alberto Fernández Correa, Julio Fernández Correa, Alberto Donoso Infante, Juan Fortune Haverbeck, Daniel Toro Hevia, Jorge Donoso Infante, Arturo Fernández Correa, Mario Fernández C., Oscar Fernández C., Gabriel Fernández C., Adolfo Fernández C., César Fernández C., Luis Ochagavía Valdés, Marta Victoria Fernández de Ochagavía, Raúl Fernández Donoso, Pilar Arrieta de Fernández, Eugenio Fernández Donoso, Pelayo Fernández Donoso, Alvaro Fernández Donoso, Mónica Fernández Donoso, Alberto Fernández Donoso, Fernando Zaldívar Mackenna, Eduardo Campino Edwards y Luis Eduardo Prieto Sánchez.

MATRIMONIO CHANDIA LUCERO-IBAÑEZ MORENO.—



Señorita Carmen Gloria Ibáñez Moreno, cuyo matrimonio con el señor Juan Eugenio Chandía Lucero se efectuará hoy, en la Parroquia Don Juan Bosco. Pondrá las bendiciones el Presbítero, don Enrique Moreno Labbé.

ROTARY CLUB DE SANTIAGO.—

Se recuerda a los socios del Rotary Club de Santiago, que la sesión ordinaria del próximo miércoles 11 del presente ha sido suspendida, en atención a que en su reemplazo se considerará la sesión-comida Distrital, que con motivo de la visita del Presidente del Rotary Internacional, Sr. Carl P. Miller, y señora, se efectuará el jueves 12 del presente, a las 21.30 horas, en el Estadio Español (Nevería 4855, Comuna Las Condes).

Se ruega a los señores socios comunicar su inscripción de asistencia, con sus señoras esposas, a la Secretaría del Club.

ENFERMOS.—

Delicada de salud, la señorita Catalina Lyon Blanco.

—Un poco mejor, la señorita María Luisa Ovalle Rodríguez.

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente.

LA NACION

DOMINGO 8 DE MARZO DE
SANTIAGO DE CHILE

DESDE EL VILLARRICA BAJO LA MUERTE PARA COÑARIPE

Un aluvión provocado por las erupciones del volcán Villarrica barrió prácticamente con el pueblo de Coñaripe, provocando la muerte y destrucción a su paso. Hasta el momento se sabe de 22 muertos y se han calculado las pérdidas, en obras públicas y otros, en la suma de 125 millones de pesos. En el grabado puede apreciarse una vista aérea de lo que quedó de Coñaripe, después del aluvión de 500 metros de ancho y más de tres metros de alto. En el ángulo superior izquierdo del grabado: una masa de lodo cubre el sitio en que se levantaban viviendas, mientras al centro pueden apreciarse las cinco o seis casas que no fueron alcanzadas por la masa de agua, lodo y troncos que bajó desde el volcán. Inmediatamente de conocida la tragedia, el Gobierno movilizó los efectivos necesarios para atender a las víctimas y reparar a la brevedad, los daños. Personal del Ejército, la Fuerza Aérea y Carabineros, junto a enfermeras, médicos y voluntarios, participó en la intensa tarea del rescate.



SIETE DIAS

Senador Julio Durán visita a damnificados



El senador Julio Durán, candidato nacional a la Presidencia de la República, fue uno de los primeros parlamentarios de la zona que acudió a Coñaripe, para conocer directamente las proporciones de la catástrofe que asoló ese poblado. EN EL GRABADO, el senador Durán junto a vecinos de Coñaripe recorre el sector que sufrió el paso del aluvión. El candidato del Frente Democrático pidió a los parlamentarios de ese bloque político que prestaran su máxima cooperación a las iniciativas en favor de los damnificados de Coñaripe.

SE INICIO EL AÑO ESCOLAR

El año escolar se inició el lunes en todas las escuelas públicas del país, con las ceremonias alusivas, en las que los alumnos, formados en los patios, salas de clases o gimnasios, escucharon una transmisión especial del Presidente de la República, radiodifundida por una cadena nacional de emisoras. A continuación, se dirigió a los niños el Ministro de Educación, Alejandro Garretón. En el grabado, la Escuela Superior Nº 127 de Niñas, de calle Lord Cochrane 1487, escucha las palabras del Presidente de la República. En los restantes días de la semana tuvieron lugar los exámenes de repetición de los alumnos de la educación secundaria, mientras centenares de padres y apoderados luchaban por obtener matrícula en los liceos fiscales, tanto de hombres como de niñas. En Santiago, a pesar de la creación de nuevos liceos y del aumento de cursos en los ya existentes, siempre hay un déficit apreciable de matrícula.



Representantes del Parlamento Europeo con



El Presidente de la República recibió el jueves, en audiencia de 45 minutos, a la delegación del Parlamento Europeo de la Comunidad Económica, que encabeza el senador italiano Leopoldo Rubinacci. Durante la entrevista se analizaron problemas de intercambio entre naciones latinoamericanas y el Mercado Común Europeo, posibilidades de financiar programas de desarrollo. Los delegados concurrieron acompañados de los res de Alemania, Francia, Bélgica, Italia. Anteriormente, el grupo do al Ministro del Interior y Relaciones Exteriores, Dr. Sótero el Salón Rojo de la Cancillería. Lu ladó al Congreso Nacional y al tió al almuerzo ofrecido por el chileno en la Viña Macul.

Santos se cobró la revancha



Por la cuenta de cuatro tantos a dos el equipo brasileño Santos se impuso sobre Colo Colo, el viernes último en el Estadio Nacional, ante una concurrencia que acudió al encuentro esperando ver una confirmación de la superioridad colocolina, luego de la primera victoria de éste sobre aquél. El buen juego y la clase de Santos, sin embargo, trajo a los aficionados a la realidad, y con consternación vieron cómo su líder, luego de ir ganando uno cero y posteriormente 2 a 1, cayó ante los campeones del mundo por 4 a 2. El elenco nacional, sí, jugó gran parte del encuentro con 10 hombres, por expulsión de Francisco Valdés. En el grabado, el segundo tanto de Santos, el del empate, por mediación de Tonino.

DOS REYES



ATENAS (Grecia).— En la combinación fotográfica aparece el monarca de Grecia, Rey Pablo I, quien falleciera a las 10.12 horas del viernes 6, en una foto de archivo, en que se le ve con su uniforme de gala durante una ceremonia. El monarca falleció a raíz de una complicación gástrica, de la que fuera intervenido quirúrgicamente en febrero y de la cual no mejoró, empeorándose. EN EL GRABADO inferior aparece el príncipe Constantino, hijo del monarca fallecido, quien asumió ayer el Mando de su nación. El rey Pablo será sepultado el próximo jueves. En el cortejo formarán representantes de la mayoría de las casas reales del mundo y de todos aquellos países que tienen relaciones con Grecia.

Nueva Agencia de LA NACIO



Con asistencia de las personalidades más destacadas de la zona, el diario LA NACION inauguró el lunes último su Agencia en la ciudad de Talca. Durante este acto, efectuado en el Hotel Plaza, se puso de relieve la importancia que tenía para la región el hecho de que un diario santiaguino dedicara parte de su espacio a dar a conocer al país dades de la provincia. En el grabado dente del Consejo de la Empresa LA NACION S. A., don José Valdés —quien hizo uso de la inaugurar la Agencia—, junto a don José Luis Escobar Puccio.